CHOI-FM | OTTAWA N'INTERVIENDRA PAS - PAGE 12

Le Nouvelliste

LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

cyberpresse.ca

MARIAGE JAZZ-ROCK

«Offenbach en fusion» est recréé - **page i1**

Breen Leboeuf

CENTRE-DE-LA-MAURICIE

De la ville à la forêt par la Route verte - **page 10**

Anne-Marie Groleau

84e ANNÉE, No 232 TROIS-RIVIÈRES, LE SAMEDI 31 JUILLET 2004 2,00$ PLUS TAXES

GRAND PRIX DE TROIS-RIVIÈRES

De l'action sur la piste... et dans les coulisses!

PHOTO: FRANÇOIS GERVAIS

La course de Formules Atlantiques historiques a rappelé bien des souvenirs aux nostalgiques du Grand Prix de Trois-Rivières, avec notamment la présence en piste de deux monoplaces pilotées par le regretté Gilles Villeneuve. Sa voiture de 1974, la March jaune aux couleurs de Schweppes, conduite par Serge Bourdeau et appartenant au Musée Gilles-Villeneuve de Berthierville, devance ici la March blanche de 1976 repeinte aux couleurs du commanditaire de l'époque, Direct Film, et pilotée par l'Américain Dan Marvin. De nombreux amateurs ont pris le temps d'admirer ces deux bolides restaurés durant la journée.

SERGE L'HEUREUX
Trois-Rivières

Les doutes s'étaient estompés depuis longtemps, mais la deuxième relance du Grand Prix de Trois-Rivières s'est officiellement concrétisée, hier sur le coup de 8 heures, quand les voitures inscrites au Championnat du Québec ont pris la piste pour les premiers essais.

La journée s'est déroulée sans anicroches majeures, du moins en apparence parce que, en coulisses, ça négociait ferme du côté des dirigeants, confrontés dès la matinée à un problème qui aurait pu les priver d'une des épreuves vedettes du week-end, la course de Formule Renault 2000.

Toute l'affaire a commencé jeudi, quand des huissiers se sont présentés sur le circuit trifluvien pour saisir les équipements du promoteur de la série Renault, John Kolody, parce qu'il avait émis un chèque sans provision aux promoteurs du Molson Indy de Toronto, où la série s'était produite le 12 juillet dernier. «Il ne s'est d'ailleurs pas présenté à Trois-Rivières», notait le président du Grand Prix, Jacques Deshaies.

Pour l'organisation trifluvienne, le désistement de Kolody avait de sérieuses implications. «Il nous doit aussi de l'argent pour payer les

Voir **GRAND PRIX** en page 2

- **Dan Marvin honoré de piloter la March de Gilles Villeneuve**
- **Bill Brack de retour en piste** — *page 23*
- **Dumoulin domine en Fascar** — *page 24*
- **Jean-Guy Roy sait ce que vivent les artisans de la relance** — *page 28*

SANTÉ

Les provinces talonnent Martin

DENIS LESSARD
La Presse

Saisissant au vol les promesses électorales de Paul Martin, le Conseil de la fédération a réclamé hier un programme national d'assurance médicaments. Un tel régime est déjà en place au Québec depuis 1997.

On demande un programme national d'assurance médicaments où le Québec serait compensé

Comme il dispose déjà de son propre programme, le Québec devrait recevoir «un dédommagement comparable» de la part du gouvernement fédéral, ont affirmé les provinces dans une déclaration commune, hier.

Selon Jean Charest, cette position unanime des provinces illustre la possibilité pour le Québec d'assurer sa compétence en santé et la souplesse du modèle fédéral. «Les gouvernements disent: "Le Québec a son propre programme et il veut l'administrer lui-même." Cela marque une évolution dans le système fédéral ; notre programme n'est pas vu comme une exception. On dit que le programme canadien devra reconnaître la différence

Voir **PROVINCES** en page 2

PHOTO: KRYSTINE BUISSON

Le Festival de théâtre de rue offre une variété pour plaire vraiment à tous. Sur la vignette, un moment de la prestation du Collectif Maât avec son *Pied à terre avec vue sur rue.*

Le Festival de théâtre de rue démarre en trombe

FRANÇOIS HOUDE
Shawinigan

Il y avait bien des spectacles prévus pour 19 h mais la soirée d'ouverture du Festival de théâtre de rue de Shawinigan a pris un peu de temps à trouver son affluence de croisière.

«Les gens arrivent tard, vers 21 h», m'avait averti Yves Dolbec le président de l'événement apparemment pas du tout inquiet quant au succès public. «On devrait attirer entre 20 000 et 25 000 personnes ce soir», clamait-il sans sourciller.

Vers 20 h 30, il me cognait sur l'épaule: «Je ne devrais pas me tromper tellement avec ma prédiction», souriait Dolbec à travers la foule. 15 000, 20 000, 25 000, peut-être plus... Difficile à évaluer sur aussi vaste site. Mais à 21 h, on peut dire sans se tromper qu'il y avait du monde en diable. Assez pour créer un bouchon monstre sur la pourtant large 5e Rue devant la place du marché pour l'infernale prestation de Flam Chen. Après avoir vu ces fous du feu se vautrer dans les flammes, allez dire à vos petits de ne pas jouer avec des allumettes...

Avec 200 artistes, une cinquantaine de troupes en spectacles, il est plus que recommandé de bien analyser son programme avant même d'arriver sur le site. Étudiez-le. Élaborez un plan d'attaque, synchronisez vos montres. Le Festival est au théâtre de rue ce que les buffets sont à la gastronomie. Un rapport quantité-prix parfaitement

Voir **FESTIVAL** en page 2

AUTOROUTE 55

Les coûts explosent

Ils passent de 33,5 à 50,8 M$ en cinq ans

— page 11

National Location
9,95$/jour certaines conditions s'appliquent
Voitures et mini-van
7300 Notre-Dame, Trois-Rivières-Ouest 377-2828

MÉTÉO

orage

Maximum: 24 Minimum: 18

détails p. 31

SOMMAIRE

Horoscope:	T4	Nécrologie:	41 à 43
Les sorties d'ici:	i8	Opinions:	8
Les Sports:	23 à 29	Petites annonces:	34 à 41
Loterie:	7		
Mégagrille:	T4		
À la table:	T5		

Samedi

3018125

POÈME

**l'histoire est assise
en travers de notre coeur
et nous n'en avons qu'un**

Hélène Monette, Montréal brûle-t-elle ? Ediciones del Erminato (Mexique)/Écrits des Forges, 1998. www.ecritsdesforges.com

L'HUMOUR DE...

STÉPHANE LAPORTE

**- Pis, où es-tu allé en vacances ?
- Je suis allé deux semaines aux douanes.**

SUNFIRE 2004
4 portes
10 998$
Transport et taxes en sus.
Voir détails chez le concessionnaire
Louiseville Automobile
(819) 228-2711
3023253

Venez vivre l'expérience accès Toyota
JOURS ÉTIQUETTES ROUGES
CAMRY 2004
279$/mois
Léger comptant, taxes en sus.
www.troisrivierestoyota.com
VOIR DÉTAILS EN MAGASIN
Trois-Rivières TOYOTA
5110, boulevard Jean-XXIII (819) 374-5323
3025198

375 véhicules récents
GERVAIS AUTO
538-AUTO (2886)
Pelletier
533-3336
www.gervaisauto.com
3020680

DEMAIN

Grand Prix

Le Grand Prix de Trois-Rivières se poursuit ce week-end. L'équipe des Sports du *Nouvelliste* est sur les lieux pour vous renseigner.

À LIRE DANS LA PROCHAINE ÉDITION

Le Nouvelliste
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

138 000 lecteurs chaque jour

Le Nouvelliste

FONDÉ LE 30 OCTOBRE 1920
1920, rue Bellefeuille,
Trois-Rivières - G9A 3Y2
(819) 376.2501

PRÉSIDENT ET ÉDITEUR : RAYMOND TARDIF

RÉDACTION
DIRECTEUR DE L'INFORMATION : MICHEL SAINT-AMANT
information@lenouvelliste.qc.ca
Télécopieur: (819) 376.0946

PRÉIMPRESSION ET INFORMATIQUE
DIRECTEUR : RAYMOND PITRE
ADJOINTS : JACQUES GRENIER
JEAN LEMIRE

PUBLICITÉ
DIRECTRICE : GINETTE PANNETON
ADJOINTS : ANDRÉ GARCEAU
LOUIS GAUTHIER
ANNONCES CLASSÉES : CÉLINE PARENT
Publicité et annonces • télécopieur (819)691.4356
Nécrologie • télécopieur: (819)376.8625

ABONNEMENT ET TIRAGE
DIRECTEUR : PATRICK GIASSON
ADJOINT : MARTIN LAVICTOIRE
abonnement@lenouvelliste.qc.ca
Téléphone: (819) 376.2000

ADMINISTRATION ET FINANCES
DIRECTEUR : MARC AUGER

IMPRIMÉ À TROFFSET
DIRECTEUR : FERNAND SYLVAIN

GRAND PRIX

Suite de la page 1

volants que nous avons négociés pour les cinq pilotes québécois (dont quatre de la région), reprenait Deshaies. Nous nous sommes engagés à faire courir ces gens-là.» Des négociations intensives entre les propriétaires des équipes, les avocats des créanciers de la série Renault et les organisateurs du Grand Prix ont fini par résoudre le litige, quelques minutes seulement avant que les voitures ne prennent la piste pour les premiers essais, hier matin.

«En fin de compte, le Grand Prix va payer pour faire courir les pilotes québécois auprès de qui nous nous étions engagés», expliquait Deshaies. Même si on envisage d'intenter des recours contre Kolody après l'épreuve, cette histoire laissera des séquelles à plusieurs niveaux. «Les propriétaires sont bouleversés, ils ont déjà engagé des dépenses pour venir ici, sans compter que les pièces de rechange des voitures sont sous saisie. Ils se sont entendus pour s'entraider en cas d'accident. De notre côté, nous avons transmis des copies de tous les documents aux personnes impliquées dans l'organisation des prochaines courses de la série, ajoutait Deshaies. Pour un premier Grand Prix, je ne m'attendais pas à ça!»

Quant à eux, les pilotes qui dépendaient des montants versés par l'organisation trifluvienne pour conclure des ententes avec les propriétaires des équipes de Formule Renault ont subi les contre-coups de l'affaire. Le Trifluvien Daniel Saint-Germain a raté la première séance d'essais, faute d'assurance, alors que Stéphan Roy, de Saint-Grégoire, a pris le risque de boucler quelques tours de piste sans assurance, après qu'on lui ait affirmé que la course du week-end avait été annulée. «Ils m'ont dit que la course était annulée, racontait Roy. Mais en revenant à mon camion, j'ai vu que les autres voitures venaient de prendre la piste!».

En fin de journée, tout était rentré dans l'ordre, mais ils n'étaient quand même que 16 pilotes en piste. Du côté des propriétaires d'écurie, la consigne du silence était respectée, certains affirmant même, le plus sérieusement du monde, qu'il n'y avait eu aucun problème avec la série durant la journée!

Aujourd'hui, les activités reprennent dès 8 h sur le circuit trifluvien. Au programme: les séances de qualification pour toutes les catégories, sauf la Formule Atlantique historique. Les trois premières courses du week-end seront disputées en après-midi avec la Coupe Echo Pirelli, le Championnat du Québec GTO / GTU et la série Fascar, dans laquelle Jacques Villeneuve a pris le 10e rang des essais libres, hier.●

PHOTO: KRYSTINE BUISSON

Toutes les formes de prestations sont offertes pendant le Festival de théâtre de rue de Shawinigan. Ici, ce sont les Fonctionnaires A-38 qui présentent *Âge de fer* sur la 5e Rue.

FESTIVAL

Suite de la page 1

inégalable. Vous quittez forcément avec l'impression de ne pas en avoir profité autant que vous le souhaitiez.

On peut toujours flirter avec le hasard, errer au petit bonheur la chance et compter sur un coup de main du destin pour nous asséner un coup de coeur. Ou plus probable, plusieurs. Le mien, d'hier soir, c'est *Cubicule 312*, de la troupe Malambo, installé rue Mercier. Un spectacle danse et musique absolument exaltant. Un hommage au pouvoir sonore et visuel du rythme. C'est *Riverdance* en mieux, en plus inventif, avec des accents latins plutôt que celtiques. De la créativité en plus mais le violon en moins. Ça a son petit côté cirque par la dextérité des quatre interprètes mais c'est surtout un trip de rythme. Ça tape du pied, ça percussionne sur des rythmes affolants.

Ils font notamment un numéro stupéfiant avec un instrument inconnu constitué d'une corde avec une boule de bois au bout. En faisant tourner la corde tendue et en frappant la boule de bois au sol, en y mettant des pas de danse on obtient des numéros à hurler. Complètement exaltant. Eux font ça l'air de rien mais je vous assure que ça ne doit pas se faire tout seul. D'autant qu'ils jouent à Thierry La Fronde comme des malades sans jamais se frapper les uns les autres avec leur arme de percussion massive.

Un coup de coeur carabiné. Ne les ratez pas.

Pendant que j'y pense, un conseil qui vaut pour tous les spectacles: soyez grand. Ou alors, arrivez tôt. Dans ce monde de compétition pour votre divertissement, les courts sur pattes n'ont guère de chance à moins d'être installés au premier rang ou de posséder des échasses. Que voulez-vous? la vie est injuste.

Je privilégie une troupe mais ce n'est pas le choix qui manque. Ni dans le nombre, ni dans la diversité. Ça va du simple mais inspiré théâtre de marionnettes de Mobile Home au cabaret flyé poético-musical du Cochon souriant de Mélange Rabatek à l'art visuel de Mario Duchesneau et son ahurissante cascade de vêtements usagés sur les murs extérieurs du stationnement étagé de la Place du marché. Pour ne donner qu'un infime échantillon.

Ce dont tout le monde parle, c'est quand même Générik Vapeur et son *Théâtre d'une rue*. Incontournable, Générik Vapeur, nous assure Yves Dolbec. C'est présenté plus tard en soirée (21 h 30 et 22 h 30) et comme les horaires ne sont souvent que des approximations, on ne peut en témoigner. N'empêche, il est interdit de le manquer. Vu?●

PROVINCES

Suite de la page 1

québécoise», a expliqué M. Charest à l'issue de la réunion visant à préparer la conférence fédérale-provinciale du 13 septembre sur le financement de la santé.

C'est une énorme facture qu'ont envoyée à Ottawa les premiers ministres provinciaux. Plusieurs évaluations estiment que les coûts annuels d'une assurance médicaments au pays oscillent entre 7 milliards et 11 milliards de dollars, selon la couverture offerte.

En réaction à Ottawa, le nouveau ministre de la Santé, Ujjal Dosanjh, a joué de prudence dans ce genre de discussions avec les provinces en faisant remarquer que «les demandes des premiers ministres sont historiquement bien plus importantes que les ententes conclues». Mais surtout, il a réduit la portée de la promesse électorale de son parti. Ottawa envisage, précise-t-il, un «programme catastrophe » pour les médicaments - qui n'interviendra que pour les gens aux prises avec des factures énormes de pharmacie. Une telle mesure est bien moins coûteuse qu'un programme général.

«Il reste beaucoup de travail à faire» d'ici la conférence fédérale-provinciale du 13 septembre, a conclu le ministre fédéral.

«M. Martin avait pris un engagement ferme. On a relu soigneusement son programme électoral, il s'est engagé à mettre sur pied un programme national... incluant les besoins dans les situations catastrophiques», a lancé M. Charest.

Le premier ministre du Québec est resté bien évasif hier sur l'utilisation d'une éventuelle compensation fédérale pour les médicaments. Compte tenu de la flambée des coûts - la facture des médicaments augmente d'environ 15 % par année - il semble peu probable qu'on puisse réduire les primes pour les assurés québécois, le programme au Québec coûtant plus de 2 milliards par année et ses déficits ayant forcé des hausses gigantesques des primes depuis quatre ans.

Hier, le président de la conférence des premiers ministres, l'Ontarien Dalton McGuinty, a souligné que ce projet d'assurance était un précédent historique, une avancée aussi importante selon lui que la création du régime public d'assurance maladie.

Ottawa s'occupe déjà des médicaments, des brevets et de l'entrée au pays des nouvelles molécules. L'assurance médicaments est le prolongement normal de ces responsabilités, affirment plusieurs premiers ministres. «Ils disent qu'ils veulent intervenir en santé, qu'ils le fassent», a déclaré, toujours ironique, l'Albertain Ralph Klein, relevant que c'était le secteur où la pression des coûts était la plus importante. Ottawa devrait, selon les provinces, mettre en place un système centralisé d'achat des médicaments. Pour Jean Charest, une collaboration est peut-être envisagée, mais le Québec restera seul responsable de sa sélection des médicaments assurés et de ses niveaux de couverture.

PHOTO: PC

Le premier ministre du Québec, Jean Charest, au centre, en compagnie de Bernard Lord, du Nouveau-Brunswick et de Dalton McGuinty, de l'Ontario.

Les provinces ont aussi confirmé leur demande de voir Ottawa augmenter significativement ses transferts en santé dans le but de faire passer « immédiatement » de 16 à 25 % sa participation aux dépenses des provinces dans ce secteur. Ottawa devrait carrément tripler les fonds supplémentaires promis pour les cinq prochaines années, les faisant passer de 9 à 27 milliards, a expliqué le ministre québécois Benoit Pelletier. Bernard Lord, du Nouveau-Brunswick, précise qu'il s'agirait d'une injection annuelle récurrente de 5 milliards. Mais la déclaration commune des provinces est restée muette sur la somme attendue du fédéral. Cette cible de 25 % était déjà fixée par le rapport Romanow, il y a deux ans. Les provinces ont fait monter les enchères en réclamant qu'Ottawa couvre le quart de l'ensemble des coûts de santé, les services de cafétéria et l'administration des hôpitaux, par exemple. Rappelons que le rapport Romanow ne traitait que des soins assurés et non des dépenses connexes.

Derrière des portes closes, le premier ministre McGuinty a vu sa proposition contentieuse sur la création de «fonds ciblés» en matière de santé mise de côté par l'ensemble des provinces.

Les premiers ministres se sont vite rassemblés autour de l'idée du leader de la Colombie-Britannique, Gordon Campbell, visant à sauter sur la promesse de Paul Martin en matière d'assurance médicaments.

Québec jugeait inacceptables les fonds ciblés qui constituent, selon M. Charest, une façon détournée d'imposer des priorités pancanadiennes dans un domaine de compétence provinciale.

Bien que le communiqué final soit muet sur ces fonds, la divergence entre les provinces à ce sujet est vite apparue au grand jour. Dalton McGuinty s'est dit tout disposé à «travailler avec le fédéral pour définir des fonds destinés à des services conjointement choisis par Ottawa et l'Ontario». À ces propos, Jean Charest a rétorqué: « On ne va pas accepter de conditions rattachées à des programmes ciblés, ces programmes temporaires, c'est exactement le contraire de ce qu'on doit faire.»

Avec ce genre d'enveloppes ciblées, le financement fédéral a souvent fluctué. «Devra-t-on dire à quelqu'un qui s'est fait opérer pour la cataracte qu'il n'y a plus d'argent pour opérer l'autre oeil ?» demande M. Charest. Le système de santé ne peut fonctionner si «Ottawa intervient du champ gauche» avec ses priorités, affirme-t-il. Selon le ministre Benoit Pelletier, les discussions sur la péréquation ont été particulièrement ardues. Le communiqué final demande «un renforcement significatif» du programme destiné à équilibrer la richesse entre les provinces. Les provinces riches qui paient la note, soit l'Ontario et l'Alberta, étaient hésitantes. Pour le Québec, notamment, la question du financement de la santé ne pouvait être discutée sans que la péréquation, domaine dans lequel Ottawa a rogné 3 milliards en transferts aux provinces, soit aussi abordée.●

Dr JACQUES PHILIP HADDAD
CHIRURGIE ESTHÉTIQUE
• Augmentation et redrapage (seins)
• Paupières (blépharoplastie)
• Rides faciales (face lift)
• Nez (rhinoplastie)
• Liposuccion (ventre, cuisses, genoux, cou, visage)
• Oreilles
• Injection Artecoll
• Membre de la Fédération des médecins spécialistes du Québec
• Membre de l'Association des chirurgiens plasticiens du Québec
3023528
POLYCLINIQUE DES RÉCOLLETS
1900, boul. des Récollets, bureau 110, Trois-Rivières
SUR RENDEZ-VOUS : (819) 376-1552

Recevez GRATUITEMENT un DVD à l'achat d'une thermopompe
NOUVEAU MODÈLE LG
LG
Climatiseur mural
12 000 BTU de marque LG
Le climatiseur le plus fiable sur le marché. Garantie exceptionnelle.
2256$ Installé ou 46$/mois 0 $ comptant
Jusqu'à épuisement des stocks.
OUVERT LE SAMEDI
CLIMAT-EXPERT
Le climatiseur le plus fiable du marché
RBQ 8209-2735-37
www.trois-rivieresplus.net/climatexpert
310, Thibeau, Cap-de-la-Madeleine (819) 375.7474

Pharmacie France Vallée
Venez découvrir une pharmacie pas comme les autres
Services professionnels offerts
Prise de la pression artérielle
Prise de la glycémie
Fiches-conseils sur vos médicaments
Analyse de votre dossier
Tests de grossesse
Récupération de médicaments périmés
Préparation de piluliers
Trousse de premiers soins personnalisée
Enseignement sur l'asthme et le diabète
France Vallée propriétaire
Nous pouvons transférer vos prescriptions
Horaire estival
Lundi au vendredi : 8 h à 20 h
Samedi : 9 h à 15 h
— Livraison gratuite —
PHARMACIE FRANCE VALLÉE
Polyclinique du Cap
700, rue Thibeau, Cap-de-la-Madeleine
Téléphone : (819) 372-3010

ENSOLEILLEZ VOTRE ÉTÉ
AIDE AUDITIVE
Toute personne, sans limite d'âge, ayant un problème d'audition peut maintenant obtenir une prothèse auditive payée par la Régie de l'assurance-maladie du Québec. Pour connaître les conditions d'admissibilité et les modèles d'aide auditive remboursés, veuillez communiquer avec nous.
Mme E.H. RAINVILLE
Mme SUZANNE RAINVILLE
AUDIOPROTHÉSISTES
Prothèses auditives, examen audioprothétique
Modèle intra-auriculaire couvert par la RAMQ.
835, des Ursulines, Trois-Rivières 378-2131

«C'est au tribunal de trancher»

A.B.I.: Louis-Régis Tremblay réfute les allégations du syndicat

Trois-Rivières

PHILIPPE GABIAS

«Personne n'a été engagé comme briseur de grève», assure le président-directeur général, Louis-Régis Tremblay, en réaction aux déclarations du président du syndicat des travailleurs de l'A.B.I., Clément Masse.

Le représentant syndical avait émis un doute quant au respect des lois par le compagnie durant l'arrêt de travail.

Un rapport d'inspecteur indépendant, nommé par le ministère du Travail, soulevait quelques anomalies dans les opérations en cette période de grève.

Cette démarche entreprise à la suite d'une demande du syndicat des Métallos avait pour but de prendre en défaut la partie patronale. Le geste ne semble toutefois pas ébranler la direction d'Alcoa, propriétaire de l'usine.

Durant le différend qui dure depuis maintenant un peu plus de trois semaines, 12 embauches auraient été effectuées illégalement afin qu'une partie de la production d'aluminium puisse se poursuivre. M. Tremblay nie en partie cette allégation. «Il est vrai que des problèmes spécifiques et des cas isolés ont été soulevés par l'inspecteur. Toutefois, il appartient au tribunal de se prononcer sur la question du respect de la loi. Jusqu'à présent, il n'y a qu'une enquête préliminaire d'effectuée», rectifie-t-il, mettant les principaux intéressés en garde de sauter trop vite aux conclusions.

S'estimant très satisfait du travail ayant mené au dépôt du rapport d'enquête, le président-directeur général tient à souligner la bonne coopération des dirigeants d'A.B.I. dans les démarches visant à faire la lumière sur cette histoire. «Nous avons toujours collaboré et on continuera à le faire également», signale M. Tremblay en faisant référence aux documents fournis à l'inspecteur dans de brefs délais.

De plus, il soutient qu'A.B.I. a toujours respecté les législations. «Nos objectifs, fait-il remarquer, sont de nous conformer à toutes les réglementations et les lois. Je ne vois pas pourquoi on changerait nos habitudes.»

Des postes de cols blancs menacés

Puisque le conflit de travail perdure, des employés de bureau seront vraisemblablement mis à pied sous peu. Bien qu'aucune date ni aucun nombre de pertes d'emplois ne sont encore avancés, un consensus se dégage des discussions entre l'employeur, le département des ressources humaines et les représentants syndicaux. «On n'a plus besoin de tout le monde dans le contexte actuel. De toute façon, l'étude concernant les actions à poser se continue et la démarche à suivre prévue dans la convention collective va être respectée», note M. Tremblay.

Réagissant à l'avis donné aux cols blancs cette semaine, le président du syndicat, Clément Masse, croit que les négociations se poursuivront au moins jusqu'à la semaine prochaine. ●

PHOTO: SERGE NOËL

UN AVANT-GOÛT DU MONDIAL DES AMUSEURS PUBLICS

Après avoir été animé la semaine dernière par des troupes de théâtre de rue, le centre-ville de Trois-Rivières reçoit ce week-end des participants du Mondial des amuseurs publics Desjardins. Le duo de clowns jongleurs Lebel et Labelle, Sylvain Dubois avec sa bicyclette acrobatique et le magicien Richard Lacroix ont su attirer l'attention des passants hier sur la rue Des Forges. Ils recommenceront de plus belle ce soir avec des numéros qui donnent un avant-goût de la 13e édition du Mondial des amuseurs publics qui débutera le 5 août prochain. Sur la photo, les trois «Walkiries dompteuses de feu» ont enflammé la foule, hier, avec leurs prouesses spectaculaires.

Premier oiseau infecté du VNO au Centre-du-Québec

ÉRIC LANGEVIN

Trois-Rivières

La Direction de la santé publique confirme la découverte d'un premier oiseau infecté par le virus du Nil occidental sur le territoire du Centre-du-Québec.

Les tests effectués sur une corneille d'Amérique trouvée morte, le 24 juillet, à Saint-Germain-de-Grantham se sont révélés positifs. En Mauricie, le premier cas a été rapporté le 4 juillet.

Même si 24 oiseaux ont été déclarés porteurs du VNO depuis le début de l'année au Québec, aucun groupe de moustiques porteurs ni de cas humain n'a été déclaré jusqu'ici.

Selon la Santé publique, il n'y a pas lieu de s'inquiéter outre mesure puisque les risques de développer une maladie grave à la suite d'une piqûre d'un maringouin infecté par le virus du Nil demeurent faibles.

«L'infection est, dans la plupart des cas, sans symptôme. Rarement, elle entraîne des problèmes graves», peut-on lire dans le communiqué.

Rappelons que le virus ne peut se transmettre directement d'une personne infectée à une autre ni d'un oiseau ou d'un animal à un humain. Certaines précautions peuvent tout de même êtres prises pour éviter les piqûres: porter des vêtements longs, s'assurer du bon état des moustiquaires, éliminer les eaux stagnantes (dans les jouets d'enfants à l'extérieur, les gouttières, etc.) et utiliser, de façon raisonnable, un insectifuge (chasse-moustique).

Pour signaler la découverte d'un oiseau mort (grands corbeaux, corneilles d'Amérique ou geais bleus), il faut composer le 1-800-363-1363. Avant de ramasser un oiseau mort, il est important de porter des gants imperméables ou de placer la main au fond d'un sac pour saisir l'oiseau. On place ensuite la carcasse sur du papier journal et sur la glace dans une boîte de carton jusqu'à ce qu'un agent en prenne charge. ●

eric.langevin@lenouvelliste.qc.ca

CENTRE HOSPITALIER DU CENTRE-DE-LA-MAURICIE

Radié pour quatre semaines

Le Dr André Lemire a omis d'informer une patiente d'un diagnostic important

ÉRIC LANGEVIN

Trois-Rivières

Le docteur André Lemire, chirurgien au Centre hospitalier du Centre-de-la-Mauricie, a plaidé coupable, devant le Comité de discipline du Collège des médecins du Québec, à trois chefs d'infraction.

On reproche au médecin d'avoir omis d'investiguer ou de référer une patiente pour une pathologie urologique et d'avoir négligé d'informer la patiente du diagnostic.

Les événements sont survenus à l'automne 2000 alors que le médecin a traité une patiente transférée au CHCM pour une diverticulite observée par le médecin de garde de l'urgence du Centre Laflèche du secteur Grand-Mère.

Le docteur Lemire a donc pris charge de la patiente. Elle a été hospitalisée pendant plusieurs jours pour subir divers examens et une intervention chirurgicale. En aucun moment le docteur Lemire n'a informé la patiente d'un problème d'hydronéphrose, un diagnostic qui apparaît pourtant dans les premières notes au dossier de la patiente mais qui n'a pas été rapporté plus tard.

Dans sa décision, le Comité de discipline du Collège des médecines mentionne qu'il s'agit «d'un oubli grave et difficilement excusable de la part d'un professionnel consciencieux ayant la patiente sous ses soins pendant neuf jours».

La plainte laissait savoir que la dame a eu d'autres problèmes après les traitements. Dans la décision, le Comité de discipline précise: «Bien qu'aucune preuve n'ait été faite quant à des conséquences survenues suite à cette omission, il est bien évident que le seul risque de ces conséquences suffit à ajouter à la gravité du geste».

Selon le rapport, le docteur Lemire a oublié à quatre reprises la mention d'hydronéphrose lorsqu'il a rédigé les différentes sections du dossier de la patiente.

Devant le Comité de discipline, le médecin a d'emblée plaidé coupable à trois des quatre chefs d'infraction déposés contre lui. L'autre a été retiré. Après avoir reconnu sa culpabilité, le médecin s'est vu imposer une radiation de quatre semaines pour un chef, deux semaines pour un autre et à une réprimande pour le troisième. La radiation doit se faire de façon concurrente puisque les chefs d'infraction sont reliés entre eux.

Dans sa décision, le Comité de discipline prend soin de mentionner qu'il est en présence d'un «médecin dont la compétence n'est pas mise en doute, qui est très impliqué dans son milieu et qui, malgré le fait qu'il ait reçu certains avertissements, ne compte aucun antécédent disciplinaire au cours d'une longue carrière».

Le Collège des médecins (le syndic, le bureau du syndic et le comité d'examen des plaintes) a, en effet, servi quelques avertissements au médecin au cours des années de pratique concernant sa démarche diagnostique, la qualité de ses relations et de ses communications avec une patiente ainsi qu'un manque au niveau des mentions incluses dans ses dossiers.

Tout cela ne peut cependant être considéré comme étant des antécédents disciplinaires.

La décision de radiation est tombée le 26 novembre 2002, mais l'application de la sanction a été suspendue parce que le docteur André Lemire en a appelé de la décision devant le Tribunal des professions. Celui-ci a rejeté l'appel le 8 janvier 2004 et a confirmé la décision du Comité de discipline du Collège des médecins du Québec.

Le docteur André Lemire est donc radié du Tableau de l'Ordre des médecins du Québec depuis le 19 juillet 2004 et sera réintégré le 16 août, ce qui correspond à la sanction de quatre semaines. ●

eric.langevin@lenouvelliste.qc.ca

«C'est l'anarchie! C'est le bordel!»

Des citoyens souhaitent que Shawinigan et Grandes-Piles réduisent la vitesse sur la rivière Saint-Maurice

ROYAL SAINT-ARNAUD

Shawinigan

C'est l'anarchie! C'est le bordel!» C'est avec ces expressions que Jean-René Carpentier d'Exit Nature de Grandes-Piles illustre l'intolérable situation vécue sur la rivière Saint-Maurice.

Une pétition qu'ont déjà signée plus de 300 personnes circule présentement dans le secteur Saint-Jean-des-Piles, à Shawinigan et à Grandes-Piles. Les signataires réclament que la vitesse soit réduite sur la rivière Saint-Maurice.

Initiée par Jean-René Carpentier et par André Gentes, de Saint-Jean-des-Piles, qui offre le service d'un traversier en ponton pour les piétons et les cyclistes, la pétition réclame rien de moins qu'une réglementation municipale commune par Shawinigan et Grandes-Piles pour limiter la vitesse sur la rivière Saint-Maurice.

Les signataires veulent que la réglementation prévoit des pénalités suffisamment sévères pour être efficaces et exemplaires. Ils demandent que la vitesse soit balisée à 10 km/heure ou 5,4 noeuds sur au moins trois kilomètres, soit à partir d'environ un kilomètre en aval de la marina du village de Grandes-Piles jusqu'à la Pointe-à-Madeleine, dans le secteur de Saint-Jean-des-Piles.

«Le bassin de Grand-Mère s'étend sur une quarantaine de kilomètres, fait remarquer Jean-René Carpentier, nous voulons créer une zone de paix et de quiétude sur seulement trois kilomètres où habitent au moins un millier de riverains.»

Ils réclament de plus qu'une éventuelle réglementation interdise aux plaisanciers de générer des vagues jugées excessives ou du bruit excessif dans les limites indiquées.

Ils visent notamment les puissants «cigarette-boat» équipés de moteurs bruyants et capables de se déplacer à grande vitesse. Les auteurs de la pétition signalent qu'ils veulent non seulement assurer la sécurité sur la rivière, mais également la quiétude des riverains et des autres usagers.

La pétition précise de plus qu'un règlement municipal devra contrôler les manoeuvres acrobatiques des motomarines, non seulement pour la sécurité sur la rivière mais aussi pour assurer la paix aux autres usagers et aux riverains.

«Cette réglementation est rendue nécessaire afin de protéger la quiétude et la sécurité des riverains, des usagers de quatre marinas, ainsi que les opérations des entreprises nautiques et touristiques du secteur de Saint-Jean-des-Piles et de Grandes-Piles», précise le préambule de la pétition qui sera déposée devant les conseils municipaux de Shawinigan et Grandes-Piles en août. ●

BUREAU D'INFORMATION TOURISTIQUE À BÉCANCOUR

La construction commence en septembre

MARCEL AUBRY
Bécancour

Tout est mis en place actuellement pour que les travaux de construction du futur Bureau d'information touristique (BIT) qui doit prendre place au pied du pont Laviolette, à Bécancour, soient entrepris dès le début du mois de septembre. Ils devraient être terminés en décembre.

Lors de sa séance ordinaire du début de juillet, le conseil municipal de l'endroit a accordé deux mandats à des firmes professionnelles dans le cadre de ce dossier.

Dans un premier temps, les élus municipaux ont donné le mandat à l'architecte Normand Langlois, du secteur Saint-Grégoire, de préparer les plans et devis du bâtiment et d'y faire la surveillance des travaux durant la période de construction, le tout moyennant des honoraires fixes de 17 500 $, taxes en sus.

Dans un deuxième temps, la firme d'ingénierie Consultants Mesar, dont les bureaux sont situés dans le parc industriel de Bécancour, a été mandatée pour faire la préparation des plans et devis relatifs à la structure, à l'électricité, à la plomberie, à la ventilation et à la climatisation. Elle fera aussi la surveillance des travaux dans son domaine. La firme d'ingénierie recevra 14 626 $ pour son travail.

Dans les deux cas, le directeur du Service à la communauté à la Ville de Bécancour, Guy Blanchette, a été autorisé à signer les documents pertinents au nom de la Ville.

Le maire de Bécancour, Maurice Richard, a rappelé que le Bureau d'information touristique, actuellement situé dans le Parc écologique Godefroy, devait être agrandi pour répondre aux nouvelles exigences du gouvernement du Québec et ce, à compter du 1er janvier 2005. Il sera ouvert à l'année longue alors que le BIT actuel en est un saisonnier.

Le bâtiment dont la forme architecturale épousera celle de la structure métallique du pont Laviolette, dans sa partie haute au centre, abritera le personnel du BIT. La gestion du Bureau sera assumée par le CLD de la MRC de Bécancour, un organisme dont la direction générale est assumée par Mme Diane Daviault.

La forme architecturale du futur Bureau d'information touristique de Bécancour épousera celle de la structure métallique du pont Laviolette, dans sa partie haute au centre. Sa toiture sera donc dotée d'une forme arrondie.

Les coûts de construction du bâtiment sont évalués à environ 430 000 $ mais, selon le maire Richard, le coût global de réalisation de l'ensemble du projet, une fois ce dernier réalisé dans son entier, devrait atteindre le demi-million de dollars.

Comme le BIT sera situé dans la bretelle ouest de sortie de l'autoroute 55, en face de la Fromagerie l'Ancêtre, sur un terrain appartenant au ministère des Transports, la Ville de Bécancour s'était adressée à ce ministère, le printemps dernier, pour lui demander de lui céder gratuitement le terrain convoité, d'une superficie d'environ 300 000 pieds carrés. M. Richard avait même rencontré la ministre déléguée aux Transports, Mme Julie Boulet, à ce sujet.

En entrevue au *Nouvelliste*, cette semaine, le maire de Bécancour a mentionné que sa ville avait obtenu l'autorisation d'utiliser le terrain. Et il a clairement laissé entendre que la Ville de Bécancour n'aura pas à payer pour en faire l'acquisition, même s'il n'y a encore rien de signé à cet effet.

Il a toutefois émis un bémol en expliquant que le terrain devrait transiter par le ministère du Tourisme pour donner une valeur légale à cette transaction immobilière.

«Après tout, a-t-il dit, le terrain va encore servir à des fins publiques.» Pour ce qui est des coûts de construction de la bâtisse, ils seront défrayés moitié-moitié par la Ville et la MRC de Bécancour.

Dans le cas de la MRC, la subvention sera versée à même l'enveloppe allouée dans le cadre du Pacte rural puisqu'elle servira au développement économique du milieu. ●

marcel.aubry@lenouvelliste.qc.ca

Une fête nationale suisse en Mauricie

Saint-Roch-de-Mékinac (JE)

Pour célébrer le 713e anniversaire de la fondation de la Confédération suisse, une fête aura lieu le 5 août prochain devant l'auberge Le Montagnard à Grandes-Piles.

Pour l'occasion, le consul général de Suisse à Montréal, Bernard Pillonel sera présent.

«Lorsque nous nous trouvions chez nous, de l'autre côté de l'Atlantique, il était normal, au gros des chaleurs de l'été, de se retrouver tout le village en fin de journée autour d'un feu à écouter le ministre de la Foi et le syndic s'exprimer sur les préoccupations de ce bas monde», explique le propriétaire de l'auberge, Edgar Borloz.

La fête nationale officielle a lieu le 1er août à Sutton, soit la plus grande en Amérique du Nord.

Pour permettre aux gens qui ne pouvaient s'y rendre, une fête est organisée en Mauricie depuis trois ans, moment où M. Borloz a fait l'acquisition de l'auberge Le Montagnard.

Les festivités débuteront dès 11 h. Parmi les activités, un «goûter des paysannes», où chacune fera déguster sa spécialité pâtissière, un concert de l'orchestre Grossholz, de la musique avec le groupe Grossafaire et un feu de joie auront lieu.

Marcelle Fressineau sera aussi sur place pour présenter et dédicacer son livre «Le traîneau de la liberté». ●

ROUTE 155 NORD

Les travaux débutent lundi

ANDRÉ MERCIER
(Collaboration spéciale)
La Tuque

Les travaux de reconstruction et d'asphaltage de la chaussée débuteront lundi sur la route 155 Nord, à la hauteur des kilomètres 191, à Kiskissink et 130 à La Bostonnais.

La nature des travaux entraînera la fermeture ponctuelle de une voie sur deux, sur une distance de 1 kilomètre le jour et de 500 mètres la nuit à quelques endroits. La circulation se fera en alternance sur une voie rétrécie à 3,3 mètres à l'aide de signaleurs ou de feux de circulation, et ce, du lundi au vendredi. Les travaux seront réalisés par Construction et pavage Maskimo, au coût approximatif de 6,5 millions $. ●

ENSOLEILLEZ VOTRE ÉTÉ
• METS CHINOIS
• METS CANADIENS
• METS ITALIENS
420, RUE DES FORGES, TROIS-RIVIÈRES (CENTRE-VILLE) 373-3838
Buffet Chinois
PALAIS ROYAL
3021941

CENTRE DE SANTÉ PaulineGagnon
466A, rue Bonaventure Trois-Rivières G9A 2B4 Tél.: 374-1651
• Massothérapie et orthothérapie
• Drainage lymphatique
• Soins corporels et soins mode de vie
• Esthétique et électrolyse
• Réflexologie
• Hygiène des pieds
• Reiki et Reiki Métamorphique
• Forfaits santé-détente
Entre nos thérapeutes et vous, un grand moment de bien-être.
3021978

www.legeantmotorise.com
Magasinez directement à partir de votre résidence sur notre SITE INTERNET
Plus de 200 unités avec photos
LE GÉANT MOTORISÉ INC.
Meilleur choix, meilleur prix au Québec
Vente de motorisés neufs et usagés
10 millions en inventaire
6017, Boul. Hamel O. Québec QC • 418-871-9715 sans frais 1-877-871-9715
173, Rte 172, St-Ambroise-de-Chicoutimi QC • 418-672-4744 sans frais 1-800-463-9612
3021866

Liquidation
70% MINIMUM sur les marques pour femmes
lolë | point zero | DEXIM | audvik golf classique
Camisoles Modèle 1009G Tissu technique chlorophylle 19,99 $ ch.
Nos Sandales
Pour hommes et femmes sont en vente : Timberland, Ecco, Prostector, Colombia, Woolrich
Bermudas pour femmes Modèle 0613733 34,99 $ ch.
Polos Timberland Modèle 53246 39,99 $ ch.
Chemises pour hommes Modèle W36141C NAUTICA 39,99 $ ch.
Les plus grandes marques aux plus bas prix.
Chemises WOOLRICH pour femmes Modèle 02133 24,99 $ ch.
Chemises pour hommes Modèle 33/3556 39,99 $ ch.
mode PLEIN AIR
5426, boul. Royal, Trois-Rivières (819) 379-2434
3021795

CADEAU AUX PREMIERS VISITEURS
Venez voir la voiture Carhartt sur place, les 30 et 31 juillet
À l'achat d'un jean Carhartt, recevez GRATUITEMENT un t-shirt Carhartt.
Carhartt Racing
CASCAR Super Series Racing Team
Sécurité plus
5426, boul. Royal Trois-Rivières (819) 379-2434
Fabricant de vêtements de travail depuis 1889.

Mary Patricia Healy retrouvée saine et sauve

Ce n'est pas la première fois qu'elle est portée disparue

Trois-Rivières

JOSIANE GAGNON

Disparue mercredi de la résidence Les Chutes de Shawinigan, Mary Patricia Healy a été retrouvée saine et sauve hier à Montréal. Les policiers ignorent comment la dame a pu se rendre dans la métropole. Elle souffrirait de schizophrénie, selon une proche de la famille qui a préféré ne pas être identifiée.

Ce sont des passants qui ont remarqué la femme de 74 ans assise sur un balcon, explique le porte-parole de la Sûreté du Québec, Gilles Mitchell. Elle semblait confuse. «Elle a été transportée au Centre hospitalier du Centre-de-la-Mauricie, mais ne souffre d'aucune blessure apparente», précise l'agent Mitchell.

Ce n'est pas la première fois que Mme Healy disparaît de la sorte. Il y a un peu plus de deux mois, la dame, une citoyenne canadienne qui habitait aux États-Unis depuis une cinquantaine d'années, aurait quitté la Caroline du Nord en autobus sans en avertir ses proches.

PHOTO: STÉPHANE LESSARD

Mary Patricia Healy était disparue depuis mercredi de la résidence Les Chutes de Shawinigan.

Un avis de recherche avait d'ailleurs été émis, mais les policiers ne l'auraient pas retrouvée avant son arrivée à Shawinigan, où habite sa soeur. «Elle est très intelligente, malgré sa maladie. Elle a planifié sa fuite et a même fait un détour pour qu'on ne la retrace pas», soutient celle qui la connaît bien. Elle aurait alors été confiée à la résidence Les Chutes.

C'est pour éviter de devoir prendre ses médicaments que la dame aurait quitté la Caroline du Nord. Un psychiatre américain lui aurait permis de sortir de l'hôpital où elle se trouvait à condition, entre autres, qu'elle respecte sa dose quotidienne d'antipsychotiques.

Elle aurait toutefois décidé de ne prendre qu'une partie de la dose. «Elle ne voulait pas ses pilules parce qu'elle disait qu'elle n'était pas malade», mentionne la proche de la femme.

Au cours des dernières semaines, Mme Haley aurait été retrouvée confuse à quatre reprises et ramenée à la résidence Les Chutes par les policiers. La Sûreté du Québec du poste de Shawinigan a d'ailleurs affirmé que celle-ci sortait souvent «faire un tour» mais qu'elle revenait la plupart du temps par elle-même.

Un mal pernicieux

La maladie aurait amené Mary Patricia Haley à craindre son entourage et même certains membres de sa famille. Elle aurait de la difficulté à faire confiance. «Elle ne voulait pas ouvrir de compte de banque. Elle se promenait donc avec 900 $ en coupures de 100 $ dans ses poches. De plus, elle ne parle pas au téléphone parce qu'elle pense que le FBI écoute ses conversations.»

Selon notre source, celle-ci aurait besoin d'être gardée à l'hôpital. Toutefois, cela ne serait pas possible pour l'instant. «Elle doit être hospitalisée depuis deux mois, mais elle est en attente de sa carte-soleil.»

Si Mme Haley est encore citoyenne canadienne, son absence du pays durant plusieurs années lui a enlevé le droit de se faire soigner gratuitement. Des démarches auraient cependant été entreprises pour qu'elle retrouve ce droit.

À la Régie de l'assurance-maladie du Québec, la porte-parole, Marie-Ève Bilodeau, explique que tout Québécois revenant dans la province après plus de six mois passés à l'étranger doit attendre trois mois avant de se voir délivrer de nouveau une carte-soleil. ●

Contrer les désagréments de la hausse du coût de l'essence

L'Office de tourisme et des congrès de Trois-Rivières invite les gens à rester en région

PHILIPPE GABIAS

Trois-Rivières

Avec comme prétexte la flambée du prix de l'essence et la grève du zèle des douaniers canadiens, l'Office de tourisme et des congrès de Trois-Rivières aimerait stimuler les voyageurs à adopter la Mauricie comme destination. Découvrir les quatre coins de la région à l'aide d'activités culturelles est suggéré à ceux et celles n'ayant pas encore planifié leur itinéraire de vacances.

«Nous avons plusieurs attractions touristiques en région, et ce, pour tous les goûts. Que ce soit la Cité de l'énergie, le Musée québécois de la culture populaire, la vieille prison ou encore une destination nature telle que le magnifique parc national de La Mauricie», considère Patrick Charlebois, président de l'organisme.

De plus, M. Charlebois suggère de remplacer les inconvénients associés à la hausse d'environ 20 % du prix de l'essence par rapport au mois de juillet 2003 par des activités davantage à proximité de leur domicile. «Au lieu de payer 250 $ pour voyager sur de longues distances en voiture, pourquoi ne pas utiliser ces sommes pour s'offrir des billets de spectacles, des soupers au restaurant ou d'autres divertissements?» s'interroge-t-il.

Bons espoirs pour août

Après des mois de mai et de juin où Dame nature s'est fait peu clémente, elle s'est ressaisie en juillet. Selon M. Charlebois, si le temps est aussi agréable que celui des dernières semaines, ça regarde très bien pour août.

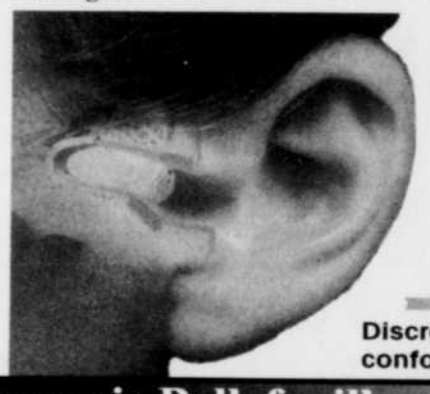
Il base ses prévisions sur une tendance qu'ont les gens, depuis quelques années, à remettre à plus tard dans l'été leurs vacances.

Parce qu'elles sont souvent planifiées à la dernière minutes, le président de l'Office de tourisme tient finalement à provoquer une réflexion, chez les vacanciers plus hésitants, au sujet des attraits culturels de qualité présents sur le territoire mauricien. ●

TROIS-RIVIÈRES
(secteur nord)

OMNIPRATICIEN(NE)S DEMANDÉ(E)S
Clinique médicale MÉDI-CENTRE 5050
établie depuis 1989
Recherche médecin(s) généraliste(s).
Temps complet ou partiel, avec ou sans rendez-vous.
Clientèle assurée.
3024490
Communiquez avec Michel Houle au (819) 372-1717

Nouvelle Technologie
Prothèse Auditive
Numérique
Analogue
Ajustement très précis avec logiciel MicroFit



Utilisation simple
Entièrement automatique pas de volume à ajuster
Son clair et net
Discrète et confortable
3019610
François Bellefeuille
Marie-Eve Trudel
audioprothésistes
Trois-Rivières 371-2010
Shawinigan 539-7510
aussi à Rivière-du-Loup (418) 862-2907

Spécial
AVANT LA CANICULE

Système mural
Aussi disponible LG Hyundai
OFFRE SPÉCIALE Climette
Installation incluse
PRIX INCROYABLE 1995$
3026123
CLIMATISATION DE FRANCHEVILLE
Installé par des spécialistes
696-0480
Réservez votre climatiseur dès maintenant

Apprendre à distance
Une vingtaine de programmes et près de 250 cours!
• Certificats en : administration, assurance et rentes collectives, horticulture et gestion d'espaces verts, informatique, sciences et qualité des aliments, technologie alimentaire et nouveaux aliments, théologie
• Diplômes de 2e cycle en : administration des affaires, affaires électroniques
• MBA en : affaires électroniques, gestion agroalimentaire
• Microprogrammes de 2e cycle en : affaires électroniques, contrôle du tabagisme, gestion des connaissances et e-formation en entreprise; de 1er cycle en : alimentation et nutrition, distribution alimentaire, entrepreneuriat et PME, produits alimentaires et nouveaux aliments, qualité et salubrité des aliments
Nos cours sont offerts dans 60 disciplines; près de la moitié sont disponibles sur Internet.
Date limite d'inscription pour la session d'automne : 13 août 2004
Visitez notre site Web!
Bureau de la formation à distance
Pavillon J.-A.-DeSève, bureau 1153
Téléphone : (418) 656-3202
1 877 785-2825, poste 3202
Télécopieur : (418) 656-3876
distance@dgfc.ulaval.ca
www.ulaval.ca/distance
4004040
UNIVERSITÉ LAVAL

LE MANOIR DU SPAGHETTI
2 POUR 1
Ce coupon vous donne droit à un SPAGHETTI GRATUIT lorsque vous en achetez un de même valeur au prix régulier.
Valable jusqu'au: 28 août 2004
Limite d'un coupon par 2 personnes. Valable en salle à manger seulement.
1147, rue Hart
Trois-Rivières
Tél.: (819) 373-0204
3077, chemin Saint-Louis, Sainte-Foy
Tél.: (418) 659-5628
7685, 1re Avenue, Charlesbourg
Tél.: (418) 627-0161
Le Nouvelliste
3021284

BINGO ! O 503
SUPER BINGO
Samedi 31 juillet 18h45
JOUEZ GAGNANT, JOUEZ O 503
5 150$ EN PRIX
Tours réguliers, spéciaux, S.B.Q., névada, double action et loterie vidéo pour votre plaisir.
Plus de 50% espace non fumeur disponible pour votre confort.
503, rue Saint-Maurice
Téléphone: 694-4585
Licence 42382
Regroupement des bingos de Trois-Rivières inc.
3021804

« La chute à Beaupré » - Sainte-Flore
MICHEL PLEAU artiste invité
Animation sur certains sites.
Sainte-Flore... Rendez-vous des peintres
Dimanche 8 août MESSE SPÉCIALE église Sainte-Flore 9 h
Venez en famille rencontrer 53 peintres du Québec dont 12 au volet jeunesse, dans le décor champêtre de Sainte-Flore. (Sortie 220 de l'autoroute 55)
Desjardins
6, 7 et 8 août 2004
SPECTACLE AVEC LE RÉPUTÉ STEVE NORMANDIN à 21 h, le vendredi 6 août, sous le chapiteau. Accordéoniste, il est auteur-compositeur-interprète. ENTRÉE LIBRE.
Visitez gratuitement l'expo-vente à la caserne des pompiers, le vendredi de 14 h à 18 h et les samedi et dimanche de 10 h à 18 h
SHAWINIGAN
Laurentide Peinture
Les 4 Fleurs Auberge
Québec
N.B. : En cas de pluie, l'activité aura lieu au gymnase de l'école de Sainte-Flore.

«On ne peut plus sortir dans notre cour»

La présence de moustiques dans le secteur des Vieilles-Forges pose problème

PHILIPPE GABIAS
Trois-Rivières

Même après 25 ans, le lac Caché, qui devait avoir été rempli de sable, crée encore des ennuis. C'est qu'au nord de la prison de Trois-Rivières, à quelques mètres de la piste cyclable, un véritable incubateur à moustiques est présent. Surtout à l'heure où les craintes face au virus du Nil sont grandissantes, la présence abondante de maringouins est loin de plaire aux citoyens du quartier.

«Il y a un nombre incroyable de moustiques. De plus, ils sont très voraces. Je ne peux même plus sortir dans ma cour», se plaint Maurice Roux qui habite tout près de la source du problème.

On sait que l'existence d'étangs stagnants est réputée pour faciliter la reproduction des maringouins. C'est d'ailleurs ce qu'avait tenté de défendre un groupe de citoyens, il y a de ça deux ou trois années, à une séance du conseil municipal. Ce comité, dissous depuis, s'était vu refusé par la Ville le traitement, au coût de 42 000 $, qui enrayerait les désagréments liés à la présence d'insectes piqueurs. À l'époque, le manque de fonds avait été la raison donnée aux résidants mécontents du secteur des Vieilles-Forges.

PHOTO: STÉPHANE LESSARD

Les usagers de la piste cyclable aussi doivent subir les désagréments occasionnés par la proximité de l'incubateur à moustiques qu'est le lac Caché.

Des spécialistes en région

La firme GDG Environnement du secteur Cap-de-la-Madeleine est reconnue dans le milieu pour son efficacité concernant la lutte effectuée pour améliorer la qualité de vie de la population.

Son procédé est à base de B.t.i., un agent biologique qui se retrouve naturellement dans l'environnement, tant au Québec qu'ailleurs dans le monde. Ce traitement est très sélectif puisqu'il agit seulement sur les insectes visés. De plus, il est tout à fait inoffensif pour la faune aquatique, les amphibiens, les oiseaux ainsi que l'homme.

Selon GDG Environnement, pour les citoyens d'une municipalité, le coût du traitement est souvent inférieur au montant déjà consacré à la protection individuelle contre les moustiques. Se basant sur leurs 22 années d'expertise, l'entreprise qualifie de «succès indiscutable» ses opérations visant à enrayer la présence d'insectes piqueurs. Les résultats relatifs à la réduction en terme de nombre démontrent un taux de réussite de 90 %.

Dans l'agenda de la Ville

La conseillère municipale du secteur des Vieilles-Forges, Françoise Viens, a déjà travaillé durant six mois pour que le plan d'arrosage permettant de réduire considérablement la quantité d'insectes piqueurs soit accepté. Ses efforts ont toutefois été vains sous l'ancienne administration de la ville. «Je suis personnellement en faveur du projet même si ça coûte 25 $ supplémentaires sur mon compte de taxe», a révélé Mme Viens.

Elle appelle néanmoins les résidants au réalisme. «Ça va revenir sur l'agenda de la Ville à l'automne. Les travaux publics travaillent pour diminuer le problème qui est actuellement accentué par les températures chaudes de cet été. Il ne devrait malheureusement pas y avoir de décision prise avant le second mandat du nouveau grand Trois-Rivières», indique-t-elle. ●

PHOTO: STEPHANE LESSARD

Présentement en vacances, Denis Lessard est à compléter l'aménagement d'un pont-soleil *(deck)* près de sa piscine. Avec son épouse et ses fils, il entend en profiter davantage.

Le Royaume des lapins deviendra un parc pour la détente

ROYAL SAINT-ARNAUD
Hérouxville

Une bonne quantité de lapins, quelques pigeons et pigeonneaux et trois couples de faisans composent l'inventaire que doit liquider le Royaume des lapins des Lessard, dans le secteur Lac-à-la-Tortue à Hérouxville.

Il est déjà connu qu'une décision de la cour municipale oblige Éric et Sylvain Lessard à se départir de tous leurs animaux et abris, au plus tard le 31 août prochain. Depuis l'annonce de cette nouvelle, les poules et les canards ont été vendus ainsi que quelques abris.

Le père, Denis Lessard, croit qu'il sera en mesure de respecter le délai imposé par le juge Claude Trudel. Mais déjà, il envisage la suite des choses sur son terrain qu'il entend transformer en un parc pour la détente des membres de la famille et des visiteurs. «Nous avons deux tables à pique-nique près du chemin et elles sont régulièrement utilisées par les gens qui s'y arrêtent pour se reposer», fait-il remarquer.

Il ajoute que des jeux de fer sont déjà en place sur le terrain et qu'il dispose de beaux jeux de poches. «J'ai même un très beau jeu de mini-putt entreposé au fond de mon terrain, je vais maintenant pouvoir l'installer pour l'été prochain», ajoute-t-il.

«Nous allons mettre des fleurs le long de nos sentiers», poursuit Denis Lessard qui entend visiblement transformer le Royaume des lapins en un parc agréable, sous de gros arbres, où les gens pourront marcher et se détendre.

D'autre part, il entend toujours garder trois animaux comme le permet le règlement municipal d'Hérouxville dans le secteur où il se trouve. Il a déjà choisi de garder trois chiens. Un couple de labrador et un chiot de trois mois. Il veut aussi rafraîchir et réaménager deux abris. L'un d'eux servira de cabane pour les chiens et l'autre, un poulailler, sera transformé en remise.

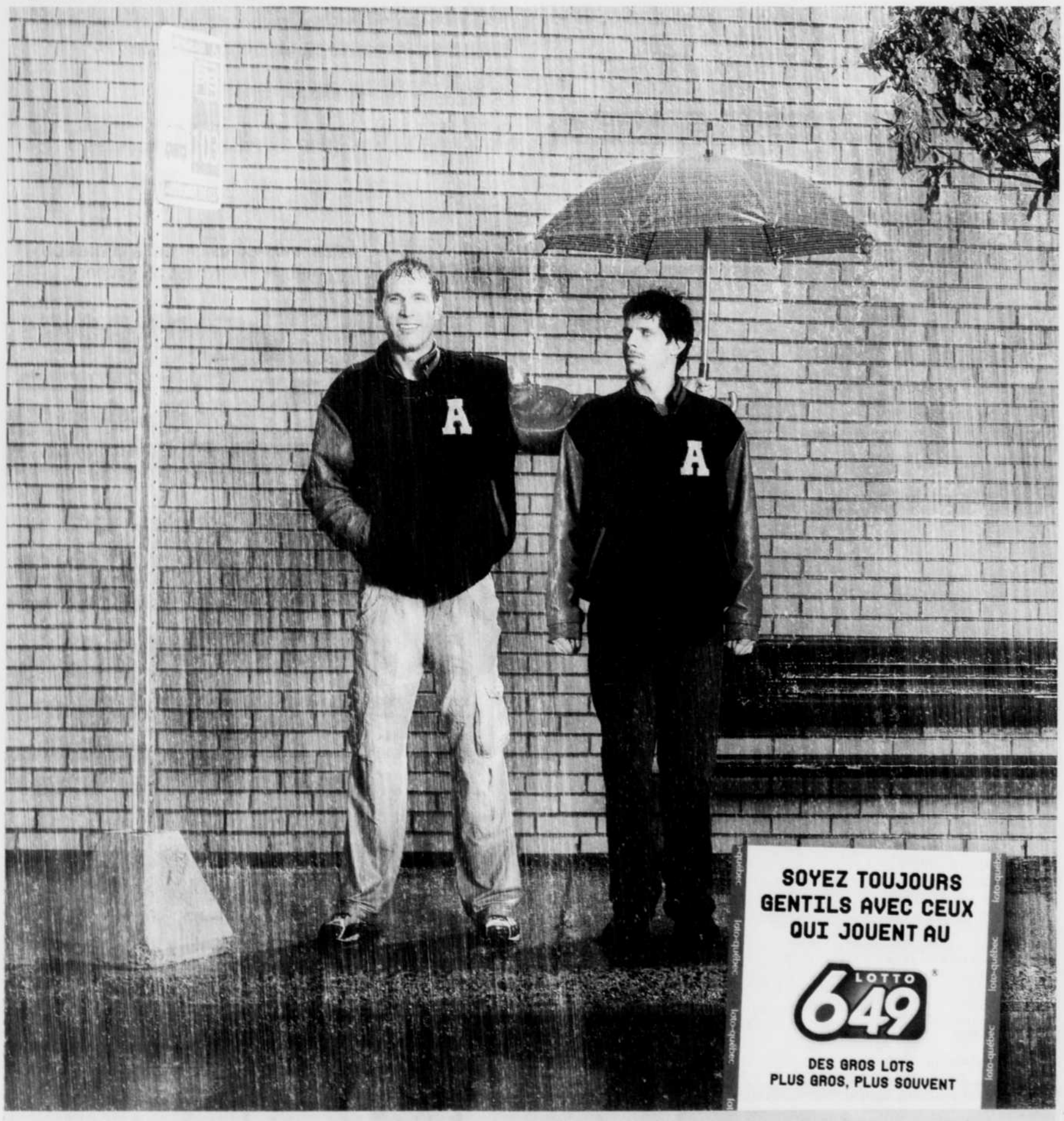
Maintenant résignés, et visiblement déterminés à passer à autre chose, ce n'est évidemment pas sans un pincement que les Lessard mettent fin à leurs nombreuses années consacrées à l'élevage d'animaux de basse-cour, une véritable passion pour Denis Lessard. L'abandon de cette activité survient à la suite d'une longue saga juridique qui remonte à 1973. Elle est marquée de trois jugements. Les Lessard y ont englouti plus de 10 000 $. ●

royal.saint-arnaud@lenouvelliste.qc.ca

Vous avez une **nouvelle** ?
Communiquez avec la rédaction du Nouvelliste !
376.2501
poste 276 (jour) poste 233 (soir)
redaction@lenouvelliste.qc.ca
Le Nouvelliste

FUTURE SHOP
AVIS À NOTRE CLIENTÈLE
Les capacités des laveuse et sécheuse frontales LG deluxe sont incorrectement indiquées à la page 7 de notre feuillet du 30 juillet. La laveuse possède une capacité de 3,4 pi³ et non 3,72 pi³ et la sécheuse de 7,0 pi³ et non 7,4 pi³.
Nous sommes désolés pour tout inconvénient causé à notre clientèle.
3026516

BLEUETS GÉANTS
Venez les cueillir vous-même.
Autoroute 55 sud
SAINT-CÉLESTIN
PONT TROIS-RIVIÈRES
GRAND SAINT-ESPRIT
VERGER
Aussi bleuets déjà cueillis. Aire de pique-nique
3025706
Verger Nicolet
Grand-Saint-Esprit
(819) 289-2101



4004105
Ce soir,
15 000 000 $*
*approximatif
18 ans +
www.lotto649.loto-quebec.com
LOTO QUÉBEC

Le projet de caserne d'incendie frappe un os

Pas moins de 730 Nicolétains réclament la tenue d'un référendum

MARCEL AUBRY
Nicolet

Le projet de construction d'une caserne d'incendie a frappé un os, plus tôt cette semaine, à Nicolet, alors que pas moins de 730 personnes se sont rendues à l'hôtel de ville dans le but de signer un registre visant à demander la tenue d'un référendum sur le sujet.

Cette procédure d'enregistrement faisait suite à un règlement d'emprunt adopté par le conseil municipal de Nicolet à sa séance publique du 12 juillet dernier. Le règlement visait à décréter une dépense et un emprunt de 1 650 000 $ pour la construction d'une nouvelle caserne d'incendie en vue d'y loger le service de sécurité incendie de la Ville de Nicolet.

Les opposants au règlement d'emprunt devaient obtenir au moins 500 signatures pour forcer la tenue d'un référendum. Ils ont donc aisément dépassé le chiffre requis, soit par plus de 230 signatures.

Manifestement satisfait des résultats obtenus, un des principaux opposants au règlement d'emprunt, Jean-Marie Leblanc, n'a pas caché qu'il y avait eu un mouvement concerté d'opposition à ce règlement et qu'une équipe de bénévoles avait fait des téléphones dans le but d'inciter les gens à aller signer le registre.

M. Leblanc, un producteur agricole qui a vendu ses vaches, il y a quatre ans, pour élever plus tôt des chevaux de course, cultive toujours ses terres, ce qui ne l'empêche toutefois pas de garder un oeil bien ouvert sur la scène politique municipale, lui qui siégeait comme conseiller municipal à Saint-Jean-Baptiste-de-Nicolet avant la fusion avec Nicolet et Nicolet-Sud. Il a même présidé le Comité du «Non» dans sa municipalité avant la fusion qui s'est finalement concrétisée en l'an 2000.

PHOTO: STÉPHANE LESSARD

«On trouve qu'on paye déjà assez cher de taxes», a déclaré Jean-Marie Leblanc, un producteur agricole qui a fait en sorte d'inciter les Nicolétains à aller signer le registre pour demander la tenue d'un référendum sur le projet de règlement d'emprunt de 1 650 000 $ destiné à défrayer les coûts de construction d'une nouvelle caserne d'incendie à Nicolet.

Échaudés

Les producteurs agricoles, on s'en souviendra, ont été passablement échaudés, en début d'année, lorsqu'ils ont constaté les hausses de taxes qu'ils devaient subir en raison de l'augmentation substantielle de l'évaluation de leurs terres agricoles. Ils sont donc, de ce temps-ci, plutôt allergiques aux hausses de taxes.

Or, M. Leblanc soutient qu'un règlement d'emprunt au montant de 1 650 000 $, cela représente une hausse de 0,035 $ le 100 $ d'évaluation sur le compte de taxes des contribuables. Comme la caserne d'incendie serait construite dans le but de loger aussi le camion-échelle que la Ville se propose d'acquérir pour combattre les incendies sur les édifices en hauteur, l'agriculteur du Rang du Petit-Saint-Esprit allègue que la Ville devra dépenser entre 800 000 $ et 1 million $ pour faire cette acquisition, ce qui équivaudra à une autre augmentation de 0,02 $ le 100 $ d'évaluation.

«On trouve qu'on paye déjà assez cher de taxes. La population de tout le Grand Nicolet a embarqué avec nous autres et elle a répondu à notre invitation de signer le registre», a déclaré l'ancien conseiller municipal de Saint-Jean-Baptiste-de-Nicolet en commentant les résultats de la procédure d'enregistrement de lundi.

Manque d'information

M. Leblanc soutient que la population n'était pas au courant de la démarche de la Ville visant à emprunter le montant de 1 650 000 $ pour payer la future caserne d'incendie. Il convient qu'il est question depuis plusieurs années de l'achat d'un camion-échelle, mais il affirme que les gens ne savaient pas que le processus était maintenant enclenché. Il reproche donc au conseil municipal de n'avoir pas informé suffisamment les gens à propos de ce dossier. «Quand la Ville s'apprête à faire une dépense substantielle, elle devrait être un peu plus transparente», a-t-il dit.

Selon lui, la Ville devrait se contenter d'adapter la vieille caserne existante à ses nouveaux besoins en y effectuant les transformations requises plutôt que d'en construire une neuve. Quant au camion-échelle, il considère que ce dossier devrait être la responsabilité de la MRC Nicolet-Yamaska qui devrait l'acheter et le mettre à la disposition de l'ensemble des municipalités du territoire.

«Sinon, il y a toujours moyen de maintenir l'entente existante avec la Ville de Trois-Rivières», signale-t-il, en soulignant que la Ville de Bécancour n'a pas de camion-échelle.

Le nouveau directeur du Service de protection incendie de cette ville, Normand F. Lamy, confirme que Bécancour ne possède pas de camion-échelle. Elle requiert celui de Trois-Rivières en cas de besoin.

Taux de taxe

Pour ce qui est du compte de taxes, M. Leblanc mentionne que si la Ville de Nicolet veut attirer des investisseurs et des entreprises sur son territoire et favoriser la construction résidentielle, il lui faut faire en sorte que son taux de taxe soit comparable à celui des municipalités environnantes.

«Si on monte notre taux de taxe un peu, on est fait à l'os», dit-il. «C'est un peu dans ce sens-là qu'on s'est objectés au règlement d'emprunt. Et la population a répondu à notre appel.»●

marcel.aubry@lenouvelliste.qc.ca

HAMAC
705, rue Vigor
Shawinigan 536-6169
Centre d'hébergement pour itinérant(e)s et sans-abris.

Le conseil fera le point le 9 août

Le maire Dubois songe à convoquer une rencontre d'information

MARCEL AUBRY
Nicolet

Les membres du conseil municipal de Nicolet se réuniront en comité privé, le lundi 9 août, afin de faire le point ensemble sur le dossier du projet de construction de la caserne d'incendie à la suite de la procédure d'enregistrement qui a eu lieu en début de semaine.

Invité à commenter le sujet, le maire de Nicolet, Clément Dubois, a mentionné qu'il s'attendait à une certaine contestation de la part des gens du milieu agricole à la suite de l'adoption par le conseil du règlement d'emprunt de 1 650 000 $, mais il a reconnu qu'il ne s'attendait pas à une contestation aussi forte de la part de l'ensemble des contribuables. Tout en soulignant qu'il reviendra au conseil de prendre ses décisions dans ce dossier, il a mentionné que la Ville de Nicolet pourrait très bien tenir une rencontre d'information, au début de l'automne, afin de mieux expliquer le projet et le contexte dans lequel celui-ci se présente.

LE NOUVELLISTE, ALAIN BÉDARD

Le maire Clément Dubois

Selon la greffière municipale, Me Monique Corriveau, le conseil devra décider s'il poursuit la procédure à la suite de la signature du registre par 730 personnes. Et s'il décide d'aller de l'avant avec son projet, il devra aller obligatoirement en scrutin référendaire. Le cas échéant, l'ensemble des contribuables seront appelés à aller aux urnes, incluant les compagnies.

La Ville pourrait aussi décider de retirer tout simplement son règlement d'emprunt et de laisser tomber son projet de construction de caserne, ou encore de retirer le règlement et d'en adopter un autre comportant une dépense moindre. Il s'agirait alors de recommencer la procédure au début. À la suite de la procédure d'enregistrement, la greffière déposera son certificat à la prochaine assemblée publique du conseil, le 23 août, et si le conseil décide de continuer la procédure, il devra fixer la date du scrutin référendaire à la séance suivant le dépôt du certificat, soit celle du 13 septembre.

Quand il a été informé, lundi, que les gens se présentaient aussi nombreux à l'hôtel de ville pour signer le registre, le maire Dubois n'a pas hésité à interrompre ses vacances estivales pour se rendre à l'hôtel de ville dans le but de prendre le pouls des opposants. Il y a finalement passé une bonne partie de la journée.

Jean Rousseau

M. Dubois se doutait bien que les agriculteurs allaient s'opposer au règlement d'emprunt parce que le conseiller Jean Rousseau, seul représentant de la classe agricole au sein du conseil, avait demandé le vote sur le projet de règlement. Il avait finalement été le seul à voter contre.

Le maire de Nicolet reproche à mots à peine couverts aux chefs de file des opposants d'avoir fait de la désinformation pour attirer les gens à la signature du registre. «On ne peut pas empêcher ça. Ils ont choisi cette façon de faire et ça leur a réussi», dit-il.

Une nécessité

Tout en réitérant qu'il reviendra au conseil de prendre ses décisions, le maire Dubois mentionne qu'en autant qu'il est concerné, il ne voit pas pourquoi la Ville laisserait tomber son projet de construction d'une nouvelle caserne d'incendie. Son opinion personnelle, c'est que ce projet est une nécessité avec les exigences qui s'en viennent au plan provincial.

«Par contre, est-ce qu'on peut modifier notre projet pour le rendre un peu moins onéreux. C'est peut-être de ce côté qu'il faudra regarder», a-t-il laissé entrevoir, tout en reconnaissant que la Ville n'avait peut-être pas donné toute l'information voulue pour permettre aux gens de bien saisir la situation.

Il ajoute toutefois que la procédure habituelle a été suivie. «Lorsqu'une municipalité va en règlement d'emprunt, il y a une procédure qui permet aux gens de se prononcer, soit en signant le registre. C'est ce que les gens ont fait. C'est la démocratie et on respecte ça», a donné à entendre le maire, en expliquant que le montant de 1 650 000 $ était un montant maximal qui comprenait une deuxième option plus dispendieuse. Selon lui, une caserne d'incendie à quatre portes plutôt qu'à cinq portes, comme le prévoyait le projet initial, pourrait probablement être réalisée pour un montant de 1,3 ou 1,4 million $. Si le conseil décide de tenir une assemblée d'information, celle-ci pourrait avoir lieu en septembre, soit avant un éventuel référendum.●

LOTO QUÉBEC — Résultats
TVA, le réseau des tirages

SUPER 7 — Tirage du 2004-07-30
07 08 19 20 28 34 40
Complémentaire: (38)

Banco — Tirage du 2004-07-30 — Banco Spécial
09 11 15 18 25 28 32 38 40 44
47 53 54 55 56 62 64 67 68 69

Québecois — Tirage du 2004-07-30
3 083
4 2268

Mini — Tirage du 2004-07-30

Numéros	Lots
410327	50 000 $
10327	5 000 $
0327	250 $
327	25 $
27	5 $
41032	1 000 $
4103	100 $
410	10 $

Extra — Tirage du 2004-07-30
912407

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets.
En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de L-Q, cette dernière a priorité.
Si vous avez un problème de jeu... MISE SUR TOI 1 866 SOS-JEUX

Zellers

AVIS DE CORRECTION IMPORTANT

Dans le cahier publicitaire 8A de Zellers, en vigueur du 31 juillet au 6 août 2004, nous faisons référence à la **«pharmacie Zellers»**. C'est une erreur. Nous aurions dû indiquer qu'il s'agit d'une pharmacie gérée indépendamment, située dans un magasin Zellers.

Nous nous excusons de la confusion que cette erreur a pu causer.

3021293

Aujourd'hui au bingo en réseau

JACKPOTS progressifs

Le Grand Tour (en soirée) 82 500 $* + 2 500 $ par soir si non gagné

Le Petit Tour (en après-midi) 20 500 $** + 500 $ par jour si non gagné

4004073

Pour connaître les salles participantes: 1 888 430-BINGO
www.bingo-quebec.com

Société des bingos du Québec inc.
MISE SUR TOI 1 866 SOS-JEUX

* Pour la première carte pleine obtenue en 48 boules ou moins.
** Pour la première carte pleine obtenue en 50 boules ou moins.

LOTO QUÉBEC — Résultats
TVA, le réseau des tirages

LA GRANDE VIE — Grand tirage du 2004-07-30

Gros lot de 100 000$ par année à vie
1408894 (décomposable)
*Ce lot est échangeable contre un chèque de 1 500 000$

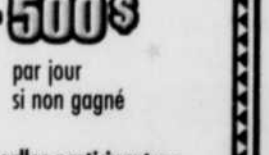
2 maisons de rêve
2333364 2490210 (décomposables)
*Chaque lot est échangeable contre un chèque de 750 000$

Pour chacun de ces trois numéros gagnants :
6 derniers chiffres 10 000 $
5 derniers chiffres 1 000 $
4 derniers chiffres 100 $
3 derniers chiffres 40 $
2 derniers chiffres 20 $

1 Mercedes SL55 AMG	1056347	(non décomposable)
*Ce lot est échangeable contre un chèque de 185 000$		
1 Jaguar XK8	1497157	(non décomposable)
*Ce lot est échangeable contre un chèque de 110 000$		
1 bateau sport Phazar de Doral	1028469	(non décomposable)
*Ce lot est échangeable contre un chèque de 100 000$		
1 véhicule sport-utilitaire Lincoln Aviator	2262658	(non décomposable)
*Ce lot est échangeable contre un chèque de 75 000$		

Pré-tirages du 2004-07-02
5 lots de 20 000$ (non décomposables)
161A828 196A681 533A850 268B627 541B573

10 ensembles de cinéma maison Panasonic* (non décomposables)
127A373 259B962 423B294
213A903 304B876 471B534
461A233 327B407 539B845
493A259
*Chaque lot est échangeable contre un chèque de 3 000$



40 ensembles caméra numérique et imprimante Canon* (non décomposables)

112A027 472A153 186B708
127A150 481A501 204B032
141A613 492A778 226B715
190A569 501A483 228B411
201A364 518A238 229B172
230A938 525A733 283B159 414B865 465B974
279A498 554A602 297B279 424B270 484B690
320A469 565A569 316B632 442B178 508B819
361A620 599A987 350B999 457B431 537B195
401A074 129B990 379B251 460B749 539B412
*Ces lots sont non-monnayables

6 week-ends de rêve à Beverly Hills — 1026670 1266817 2095930 1150694 1475487 2461747 (non décomposables)
*Chaque lot est échangeable contre un chèque de 15 000$

6 voyages aux Îles Fidji — 1058706 1154899 1454555 1067679 1409910 2015118 (non décomposables)
*Chaque lot est échangeable contre un chèque de 10 000$

6 voyages safari-photo au Kenya — 1022835 1326831 2280396 1036364 1330998 2446471 (non décomposables)
*Chaque lot est échangeable contre un chèque de 10 000$

10 spas Emerald (non décomposables) — 1193511 1482531 2142513 1373150 2029582 2171606 1423269 2142231 2181509 2355450
*Chaque lot est échangeable contre un chèque de 10 000$

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste de numéros gagnants et la liste officielle, cette dernière a priorité.

OPINIONS

Va-t-il convaincre les Américains?

JEAN-GUY DUBUC
COLLABORATION SPÉCIALE

Jeudi soir, John Kerry faisait le discours le plus important de sa vie. L'a-t-il réussi? A-t-il réussi à convaincre les Américains qu'il mérite de devenir leur prochain président? Qu'il a les qualités pour répondre aux menaces terroristes, à la faiblesse de l'économie, aux problèmes de santé et à l'affaissement du leadership américain dans le monde?

Pour un bon nombre d'Américains et de citoyens du monde: oui.

Ce ne sera évidemment pas encore l'avis de tout le pays, loin de là. Jusqu'à maintenant, les sondages nous ont montré qu'une majorité d'Américains avaient plusieurs raisons pour ne plus faire confiance à George W. Bush, mais qu'ils n'avaient pas encore de motifs pour demander à John Kerry de le remplacer. La convention devait faire la preuve que le candidat démocrate pourrait, mieux que le président républicain, reprendre en main le sort des États-Unis. Habilement, chaque soir, chaque intervenant répétait, sur tous les tons: John Kerry est intelligent, courageux, capable de décision, etc. Avec insistance sur ses exploits de soldat au Vietnam, une terre que George W.Bush a préféré ne pas visiter.

Le discours de Kerry devait donc épater les 25 millions d'auditeurs qui l'attendaient impatiemment. Mais aux États-Unis, il est difficile de «convertir» un vrai républicain: à tous les niveaux de sa vie de citoyen, pour tous les postes civiques importants, il exerce toujours le même choix politique. Mais huit pour cent (8 %) des électeurs ont déclaré, dans les sondages, ne pas encore savoir pour qui voter. C'est donc davantage à cette clientèle d'indécis que devait travailler l'organisation démocrate. Pour les amateurs de congrès politique à l'américaine, disons que celui-là leur en a mis plein la vue. Et les oreilles!

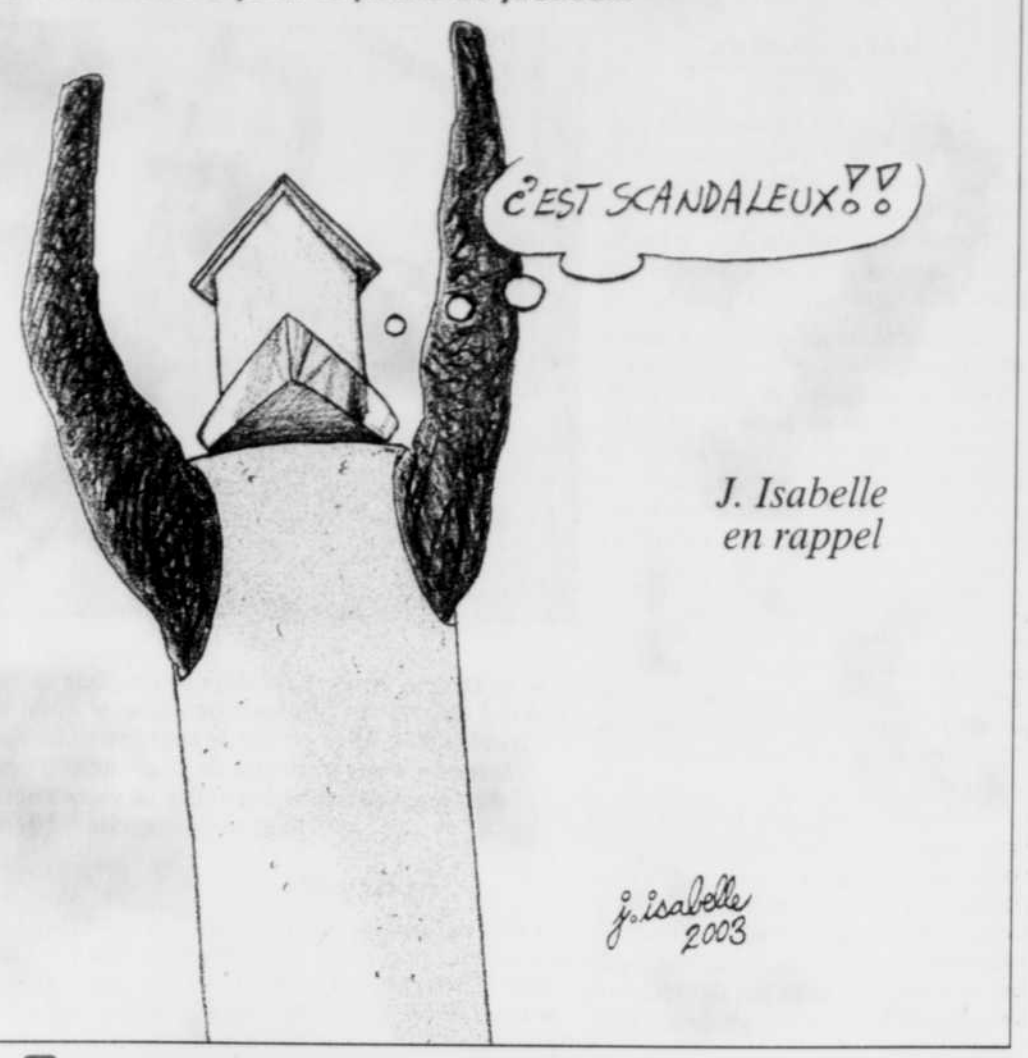
On connaît les attaques nombreuses que subit George W. Bush depuis quelques semaines, de Michael Moore aux humoristes, de Washington à Paris. Sagement, les orateurs de la convention avaient choisi de ne pas attaquer directement le président; pour montrer qu'ils pouvaient être plus «propres» que leurs adversaires républicains. Plutôt que d'attaquer l'adversaire, ils ont chanté les louanges de John Kerry sur tous les tons, avec parfois des petits bijoux d'art oratoire. Par exemple, il fallait entendre Bill Clinton, sûrement le plus habile communicateur des temps présents; ou encore Barak Obama, jeune sénateur noir de l'Illinois, à surveiller le jour où il fera face (peut-être en 2012) à Hillary Clinton; et John Edwards, le colistier, dont le charisme chaleureux compense pour la froideur intellectuelle de Kerry. Des discours de 30 minutes, sans texte. De délicieux moments qui nous faisaient (presque) oublier l'immense kermesse que représente cette (fausse) convention où l'on n'élit pas, mais où l'on encense les candidats. Des moments qui nous rappellent malheureusement le triste niveau d'éloquence de nos propres vedettes politiques. Vraiment pas dans la même ligue!

John Kerry avait le plus gros défi à relever. Avec son image de gentleman anglais élevé à la française et sa réputation de politicien versatile qui ne sait pas où se brancher, avec son épouse au dangereux franc-parler et sa difficulté personnelle à exprimer sa pensée, il devait définir sa pensée, sa personne, son programme et son plan.

Il a prononcé un discours de haut niveau, intelligent et habile, sérieux et chaleureux, personnel et rassembleur, rassurant et engageant, capable de faire connaître ce qu'il voudrait et saurait faire comme président: dire la vérité, regrouper tous les Américains, refaire des alliances avec le reste du monde. Un discours enthousiasmant, qui répondait sûrement aux attentes de plusieurs.

Convaincant pour tous? Sûrement pas. Attendons-nous à des ripostes républicaines féroces. Espérons, pour nous, que la raison l'emportera sur l'insignifiance et le mensonge.●

Dépassement de 10 millions $ pour le palais de justice...



OPINIONS DES LECTEURS

Le capitalisme au service de l'environnement

L'auteur, Kevin Ménard, est étudiant en administration des affaires à l'UQTR.

Je voudrais féliciter Denyse Décarie et Luc Ménard pour avoir lancé la discussion sur un élément fondamental de notre société qui est trop souvent oublié ou tout simplement mal géré. Les deux opinions peuvent sembler totalement différentes, mais elles sont très proches. D'un côté, M. Ménard démontre bien que les organisations écologistes sont très bonnes pour s'offusquer de la pollution, mais qu'elles n'ont aucune action concrète pour améliorer la situation. De plus, il affirme que le capitalisme est un moteur d'innovation et que ces innovations régleront tous les problèmes de pollution (ce qui est vrai, dans un marché libre sans lobbying des écologistes et des entreprises).

Kevin Ménard

Le capitalisme est le modèle de développement qui permet d'innover de la façon la plus rapide. Le capitalisme crée de la richesse et la distribue inévitablement alors que le socialisme répartit la pauvreté uniformément. Le capitalisme permettra certainement d'obtenir plus rapidement les innovations non polluantes. Cependant, pouvons-nous polluer impunément en attendant ces innovations? Qu'est-ce qu'on fait si ces innovations tardent à venir quand-même?

De son côté, Mme Décarie amène des objections pertinentes quant au poids démographique qui se fait sentir sur l'environnement (ce qui est loin d'être faux, à l'heure actuelle). Je définirais le poids démographique par l'expansion humaine sur la surface de la Terre. C'est-à-dire que la population humaine s'accroît toujours et l'homme modifie l'environnement pour se faire de la place.

Donc, l'être humain a un impact certain sur l'environnement, mais très peu sur le climat. Si l'on mixte ces deux idées ensemble, on détient une vraie piste de solution concrète au problème de pollution. Il faut adapter le capitalisme aux causes qui sont vitales à l'être humain.

Il faut savoir que les grands dirigeants d'entreprise sont des êtres humains et qu'ils vivent sur la même planète que nous. Donc, ils ne sont pas étrangers au problème de pollution et veulent certainement prendre des vacances dans des endroits où ils peuvent voir le ciel. De plus, la richesse n'est pas très utile lorsqu'on ne peut pas vivre dans l'environnement. Cependant, la précarité des emplois de ces dirigeants et la compétition féroce entre les entreprises les forcent à être plus brutaux envers l'environnement qu'ils ne le voudraient vraiment.

J'illustre la situation actuelle et le dilemme moral auxquels font face les dirigeants d'entreprises. Est-ce que je tente d'aider la nature et je risque de perdre mon emploi? Ou est-ce que je fais le travail qu'on me demande? Il n'y a pas réellement de choix puisque l'actionnaire majoritaire ne risquera pas de perdre sa fortune et congédiera son dirigeant avant qu'il puisse s'exécuter. Est-il possible de modifier cette façon de penser?

Il est certain que tout être humain est touché par le problème de la pollution. Les investissements en protection de l'environnement ne doivent cependant pas affecter la rentabilité d'une entreprise, car il y aura beaucoup trop de pertes d'emploi ou bien cela ralentira le développement économique qui est essentiel à la lutte contre la pauvreté. Comment rapprocher deux éléments qui semblent diamétralement opposés? Politiciens et gens ordinaires, ouvrez grand les yeux, lisez et réfléchissez. Il s'agit d'une piste de réflexion.

Je crois qu'au lieu de financer des organismes qui surveillent les entreprises qui n'améliorent pas l'environnement, il faut diminuer la taxation des entreprises qui prendront le virage vert. Simplement, il faut modifier le fait réel que les investissements en protection de l'environnement peuvent être néfastes au développement des affaires. En diminuant seulement une partie des revenus de l'État, le gouvernement n'a pas à utiliser l'argent des contribuables pour payer cette protection de l'environnement.

Doit-on laisser les entreprises, qui connaissent mieux leurs usines, éliminer toute la pollution qu'ils causent globalement ou seulement insister sur des éléments nocifs qui nous sont imposés par des protocoles internationaux (Kyoto) et qui ne sont même pas prouvés scientifiquement? Pourquoi doit-on toujours imposer à l'homme ce qu'il doit faire alors que celui-ci peut innover, par lui-même, dans sa façon de protéger l'environnement.

L'encouragement des entreprises à protéger l'environnement provoquera un attrait remarquable pour les gens qui connaissent des technologies aidant l'environnement à respirer. Ces gens pourront à leur tour créer des entreprises et engager des employés. C'est alors que les développements technologiques, économiques et environnementaux marcheront main dans la main comme de parfaits amoureux.●

John Kerry ferait-il un meilleur président que George W. Bush?

Écrivez-nous!

Tout un camping!

Maintenant établie dans l'Ouest canadien, avec mes deux enfants, je suis de retour cet été en Mauricie pour visiter ma famille. Notre plus grande aventure: aller en camping avec mes deux soeurs et nos cinq enfants le plus vieux ayant seulement quatre ans.

Heureusement pour nous, tout a été formidable. Dès notre arrivée dans ce site enchanteur qu'est La Baie Martin, à Saint-Jean-des-Piles, nos peurs se sont évanouies grâce à l'accueil exceptionnel de M. Guy Vallée, en charge de l'entretien du camping. Sa bonne humeur contagieuse et son expertise (ne le dites à personne) pour monter les tentes, nous ont propulsés dans cet état euphorique que seul le temps des vacances peut apporter.

Très rapidement, il est devenu évident que l'endroit était parfait; une plage, des jeux pour les enfants, un ruisseau rieur pour pratiquer nos sauts de grenouille et même un jeu de volleyball pour les grands enfants. Les gens fréquentant l'endroit étaient très amicaux et nos enfants ont rencontré plusieurs enfants dans le temps de le dire.

Un orage a menacé notre bonheur, mais comme tout le monde s'est retrouvé sous l'abri, le party a «pogné» et à la fin de la soirée nous avions rencontré encore plus de vacanciers.

Merci Baie Martin pour un si bel accueil. Merci Baie Martin pour avoir laissé nos retrouvailles être inoubliables. Nous serons de retour. À bientôt.

Nathalie Levasseur
Shawinigan

Leslecteursenvacances

Vous avez découvert une plage épatante? Vous avez fait une pêche miraculeuse? **Vous passez l'été dans un camping qui swing?** Vous revenez d'un voyage à l'étranger? **Vous voulez nous parler d'une exposition, d'un spectacle ou d'une pièce de théâtre d'été que vous avez vus?**

Faites-nous connaître vos coups de coeur et vos humeurs de l'été!

Chaque semaine, **jusqu'au 28 août,** Le Nouvelliste sélectionnera une lettre parmi le courrier estival reçu. Nous attribuerons alors une paire de billets pour un spectacle à la salle J.-Antonio-Thompson.

Nathalie Levasseur recevra deux billets pour le spectacle de Peter Macleod, le 9 décembre.

Réagissez à l'actualité!

Le Nouvelliste sélectionnera chaque semaine une lettre parmi le courrier reçu. Vous pourriez mériter un **dictionnaire Larousse.**

Écrivez-nous!

par courriel
opinions@lenouvelliste.qc.ca

par la poste
Le Nouvelliste
C.P. 668, Trois-Rivières
G9A 5J6

Les lettres doivent être brèves et accompagnées du nom complet, de l'adresse et du numéro de téléphone de l'auteur. Le Nouvelliste se réserve le droit d'abréger ou de refuser des lettres.

POINTS DE VUE

OPINIONS@LENOUVELLISTE.QC.CA

Le vélo plus rentable que le Winnebago!

«Il y a des régions du Québec qui semblent l'avoir compris plus vite que nous...»

L'auteur, Henri Caron, de Trois-Rivières, est un fervent de cyclisme.

PHOTO: SERGE NOEL

Les cyclistes: une manne touristique.

Les touristes sont une denrée que toutes les régions du Québec veulent attirer et garder un peu chez eux. Il n'y a pas une façon magique d'attirer les touristes; le tourisme régional a de multiples facettes. Les différentes formes de tourisme ne sont pas toutes aussi rentables pour les régions.

Lorsqu'on voit passer dans la région des grosses cylindrées tirant une presque maison, on a souvent l'impression qu'on vient de gagner le gros lot: voilà des gens qui vont nous laisser un peu de leur riche retraite ! La réalité est souvent différente. Ces gens ne font souvent qu'un saut en ville pour s'acheter quelques victuailles qu'ils mangent dans leur roulotte qu'ils veulent rentabiliser et ils repartent vers une autre ville.

Le tourisme en auto peut être un peu plus rentable. Ces gens peuvent pénétrer dans les villes et visiter avant de repartir pour un autre bout de route. Les musées, le parc portuaire, les lieux historiques sont de bons atouts pour attirer et garder un peu ces gens.

Il y a finalement une nouvelle forme de tourisme: le cyclotourisme. Cette forme de tourisme n'est pas impressionnante. Nos petits deux roues ne semblent pas faire le poids à côté des Winnebago et autres monstres du genre. C'est cependant une forme de tourisme très rentable pour les régions qui savent les attirer. Nous, les cyclotouristes, nous ne mangeons et nous ne dormons pas sur nos montures. Notre lent rythme nous fait séjourner plus longtemps dans les régions que nous visitons. Il y a des régions au Québec qui semblent l'avoir compris plus vite que nous, la Montérégie et les Laurentides, par exemple.

Au début de juillet, je suis allé faire quatre jours de vélo dans la région des Laurentides. J'y ai roulé avec quatre compagnons de route. Tous ensemble, nous y avons laissé environ 1500 $ en repas, couchers, théâtre, etc. Il y a peu de caravaniers ou d'automobilistes qui en font autant dans une seule région!

En investissant dans l'infrastructure cycliste, on fait d'une pierre deux coups. En plus de permettre aux Trifluviens de rouler agréablement et en sécurité dans leur ville et leur région, on favorise une forme de tourisme discret, mais drôlement rentable. Pour cela il faut plus que quinze kilomètres de piste cyclable et des bandes réservées qui souvent se terminent abruptement.

Pourquoi pas un parcours pratimonial bien organisé avec signalisation adéquate? Présentement, le cyclotouriste qui emprunte la piste cyclable ne voit aucune indication qui l'incite à visiter quoique ce soit en ville. La piste joue pour les cyclistes le même rôle que les réserves pour les Amérindiens : parce qu'on l'a aménagée, on croit avoir réglé le sort des cyclistes. Si la piste est si bondée, on devrait comprendre qu'il y a là une clientèle qui n'attend qu'à être servie. Aussi, il faudrait que nous puissions traverser la ville et le Saint-Maurice sans nous transformer en amateurs de sport extrême!

De la part d'un cycliste trifluvien toujours aussi fier de sa ville et qui aimerait être aussi fier d'inviter ses amis cyclistes à venir y rouler...●

OPINIONS DES LECTEURS

«Vous avez rejoint mon coeur»

Lettre aux artisans de Kassa

Clouée à mon siège, les yeux rivés sur la scène et sur vous, vous êtes venus me chercher dès les premières minutes par le message de cette belle voix hors champ.

Kassa m'a émue par sa finesse, son intelligence, les transitions parfois savoureuses d'un tableau à l'autre. Des scènes chatoyantes de couleur, de fougue, de mouvement, d'autres d'une simplicité et d'une pureté désarmante, tous ces tableaux si finement liés, la douceur, la poésie, la violence, la joie de vivre, l'énergie à l'état brut, l'hymne à la vie.

Il est sûrement possible de rendre cette magnifique pièce plus accessible, moins hermétique, par des retouches au niveau des textes. Oui, plus de français même si le nom de notre festival est l'International de l'art vocal.

J'étais parfois désolée de perdre le violon de Francine Dufour; à ces moments-là, un certain calibrage du son m'aurait fait bien plaisir.

Il m'était impossible de ne pas ressentir toute l'émotion et l'énergie de l'équipe de Kassa. Vous vouliez rejoindre des continents? Vous avez aussi rejoint mon coeur.

Louise Bonenfant
Cap-de-la-Madeleine

Vive Rythme FM!

Depuis le 8 juin dernier, la région de la Mauricie peut syntoniser une station Rythme FM régionale. À l'instar de Québec et de Montréal, la station offre des émissions locales avec une musique de style soft rock. Aussi, les auditeurs de la nouvelle station peuvent reconnaître des voix familières et rassurantes comme celle de Fernando Gasse, Marc Bossé et Pierre Landry qui étaient à une époque pas trop lointaine à Radio Énergie 102.3.

Cela est une bonne nouvelle pour les auditeurs qui étaient las du monopole d'Astral radio avec ses trois stations trifluviennes dont aussi CHLN et CIGB. Avec l'ouverture de cette nouvelle station, Cogeco vient de sonner le glas d'un monopole radiophonique régional oppressant et suffocant tant pour les auditeurs que pour les commerçants.

Enfin, un paysage radio duopolistique acceptable et réglo.

Simon Picotte
Trois-Rivières

Un défilé réussi

Sous un soleil brillant et un doux vent, le défilé de la Saint-Jean-Baptiste a connu un franc succès pour sa 2e édition cette année. Des milliers de personnes étaient au rendez-vous tout au long du parcours pour venir voir parader les différents chars allégoriques, les clowns, les corps de majorettes, etc.

Ce défilé est une activité familiale qui reprend de l'ampleur et permet d'afficher nos couleurs en tant que Québécois.

Au nom du comité du défilé de la Saint-Jean-Baptiste, je remercie nos bénévoles, nos collaborateurs et nos commanditaires pour leur contribution et leur soutien auprès de l'organisation du défilé de la St-Jean-Baptiste 2004. C'est grâce à vous que nous pouvons organiser un événement de cette envergure.

Le défilé de la Saint-Jean-Baptiste est déjà en marche pour la prochaine édition. Nous espérons encore pouvoir compter sur votre collaboration l'an prochain.

Michel Gauthier
président du défilé
de la Saint-Jean-Baptiste

CHEVROLET Choisis ta route.

UN APPEL SUFFIT

Revoici le concours « Décrochez votre GM »† toujours aussi excitant.
Obtenez automatiquement 1 000 $‡ de crédit et courez la chance de gagner jusqu'à 10 000 $ de réduction. Vous pourriez même DÉCROCHER VOTRE VÉHICULE !

Vous êtes à deux doigts de décrocher votre prix !

Chevrolet Cavalier

Prix d'achat comptant
10 998 $**

199 $/mois* 0 $ comptant | 0 $ dépôt de sécurité
178 $/mois 1 000 $ comptant
156 $/mois 2 000 $ comptant

Terme de 48 mois à la location.
Transport et préparation inclus.

CRÉDIT AUTOMATIQUE DE 1 000 $ INCLUS***

Moteur Ecotec L4 2,2 L de 140 HP • Garantie limitée 5 ans/100 000 km sur le groupe motopropulseur sans franchise • Transmission manuelle 5 vitesses Getrag • Banquette arrière repliable divisée 60/40 • Sacs gonflables à déploiement adapté côtés conducteur et passager avant • Système antivol • **Et bien plus**

R S T U V W X Y Z

CHEVROLET GM

L'Association des concessionnaires Chevrolet du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée, réservée aux particuliers, s'appliquant au modèle neuf 2004 en stock Cavalier VL (1JC69/R7A). Le modèle illustré comprend certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. Sujet à l'approbation du crédit de GMAC. Les frais reliés à l'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers et droits payables à la livraison. †Aucun achat requis. Le concours est ouvert aux résidents du Canada qui ont atteint l'âge de la majorité dans leur province de résidence. Le concours prend fin le 31 août 2004. Les prix s'appliquent à l'achat ou à la location de la plupart des véhicules neufs 2004 achetés et livrés avant le 31 août 2004. Le concours ne s'applique pas aux modèles 2004/2005 de Cadillac, Hummer, Saturn, Saab, Isuzu, camions poids moyens, camionnettes des modèles 2500 HD à cabines régulière, allongée et cabine d'équipe/3500 (camionnettes et châssis-cabine), SSR de Chevrolet et fourgonnettes (passagers, marchandises et coupées). Les chances de gagner ne sont pas les mêmes pour tous les prix à gagner. L'attribution d'un prix à un participant choisi au hasard est subordonnée à ce qu'il réponde correctement à une question d'habileté mathématique. Une seule participation par personne. Au Québec, tous les participants recevront un crédit d'achat d'une valeur de 1 000 $ ou gagneront l'un des prix suivants : 2 crédits d'achat d'un montant égal à celui que le participant devrait payer au concessionnaire pour le véhicule qu'il a acheté ou loué, selon le cas, incluant les taxes applicables ; 6 crédits d'achat d'une valeur de 10 000 $; 10 crédits d'achat d'une valeur de 5 000 $; 21 crédits d'achat d'une valeur de 2 500 $; 99 crédits d'achat d'une valeur de 2 000 $; 495 crédits de 1 500 $. Le nombre de prix diminuera au fur et à mesure de leur attribution. Pour les chances de gagner ainsi que tous les autres détails, visitez gmcanada.com. *À la location, paiements mensuels basés sur un bail de 48 mois avec ou sans versement initial ou échange équivalent (voir tableau). À la location, transport et préparation inclus. Immatriculation, assurance et taxes en sus. Frais de 12 ¢ du km après 80 000 km. Dépôt de sécurité payé par General Motors. Le dépôt ne sera pas remis au consommateur à la fin de la période de location. Première mensualité exigible à la livraison. **À l'achat, préparation incluse. Transport (900 $), immatriculation, assurance et taxes en sus. ‡Le crédit de 1 000 $ comprend les taxes applicables. ***Le crédit est inclus dans les offres de cette publicité et ne peut être jumelé à aucun des prix offerts dans le cadre de ce concours. Ces offres sont exclusives et ne peuvent être jumelées à aucune autre offre ni à aucun autre programme incitatif d'achat ou de location à l'exception des programmes de La Carte GM, des Diplômés et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut vendre ou louer à un prix moindre. Un échange entre concessionnaires peut être requis.

Renseignez-vous chez votre concessionnaire participant, à gmcanada.com ou au 1 800 463-7483.

GARANTIE 5 ANS GROUPE MOTOPROPULSEUR

De la ville à la forêt par la Route verte

Une aide financière de plus de 170 000 $ au Centre-de-la-Mauricie

Shawinigan

ROYAL SAINT-ARNAUD

Imaginez une balade à vélo, à partir du centre-ville de Shawinigan, qui vous permettrait en quelques minutes de vous retrouver en pleine nature, le long d'un cours d'eau et d'une charmante cascade. En y mettant un peu plus de temps, vous pourriez atteindre un sentier bordé d'une nature riche, abondante et pleine de découvertes.

C'est pour faire de ce rêve une réalité que la Ville de Shawinigan et la municipalité de Saint-Mathieu-du-Parc, et bien d'autres, travaillent à développer ce qu'il est convenu d'appeler la *«Route verte»*.

La ministre déléguée aux Transports et ministre responsable de la région de la Mauricie, Julie Boulet, vient d'annoncer une aide financière de plus de 170 000 $ dans le cadre du Programme d'aide au développement de la Route verte dans la région.

Un montant de 148 788 $ est accordé à la Ville de Shawinigan pour qu'elle puisse développer sa Route verte afin de relier les secteurs de Shawinigan, Grand-Mère et Saint-Gérard-des-Laurentides. Ainsi, à partir de la Promenade Saint-Maurice, le cycliste pourra atteindre le secteur de Vallée du Parc via le parc linéaire de la rivière Shawinigan (Parc du Centenaire), pour se retrouver dans les secteurs Saint-Gérard-des-Laurentides et Grand-Mère via le boulevard Vallée du Parc et le Chemin des pommiers.

PHOTO: STÉPHANE LESSARD

Un exemple de ce que pourront apprécier les amateurs de vélo en bordure de la piste cyclable à Saint-Mathieu. Anne-Marie Groleau, chargée de projet pour cette portion de la Route verte, y travaille tout l'été avec une équipe pour y aménager des jardins forestiers.

Des jardins forestiers

Du côté de Saint-Mathieu-du-Parc, l'aide financière du ministère des Transports de 22 166 $ vient s'ajouter aux 50 000 $ provenant de la MRC de Maskinongé dans le cadre du Programme de mise en valeur des ressources du milieu forestier du ministère des Ressources naturelles.

Sur son parcours de la Route verte #4, le projet soumis par la Corporation touristique Saint-Mathieu-du-Parc prévoit l'implantation de 22 aménagements forestiers représentant la flore régionale mauricienne.

Ce véritable jardin forestier permettra notamment d'identifier les essences indigènes par des écriteaux explicatifs tout en faisant ressortir les éléments végétaux spécifiques à la forêt laurentienne mauricienne.

Dans le secteur de Saint-Mathieu, on désire que la Route verte serve aux loisirs, à l'éducation et à la santé, puisque le jardin forestier sera enrichi de plantes comestibles et médicinales utilisées par les Amérindiens.

On entend mettre l'accent sur l'écotourisme. On vise de plus à mettre en valeur la piste cyclable par l'implantation d'aménagements paysagers originaux. Les travaux sont déjà en cours.

Avec l'aide financière, on souhaite ainsi compléter l'aménagement des 27 kilomètres de la route verte sur le territoire de Saint-Mathieu.

Le projet estimé à plus de 90 000 $, prévoit aussi la construction de trois passerelles sur les rivières Shawinigan et des Petites Souris, sur les six kilomètres à compléter, dès cet été. ●

royal.saint-arnaud@lenouvelliste.qc.ca

En fraîcheur cette semaine

du samedi 31 juillet au vendredi 6 août 2004

Bananes importées
RABAIS VEDETTE
39¢/lb
86¢/kg

Maïs sucré 2 couleurs
du Québec ~ Canada #1
PRIMEUR du QUÉBEC
19¢ ch.

INCROYABLE
Céleri
du Québec ~ Canada #1
grosseur 24
PRIMEUR du QUÉBEC
59¢ ch.
ou
2 pour 1,00$

Bleuets
Canada ~ Canada #1
Très sucrés
Gros fruits
1,99$ la chopine

Poivrons rouges, jaunes, orange
de Hollande
grosseur 80/100
1,49$/lb
3,28$/kg

Haricots jaunes et verts
du Québec ~ Canada #1
99¢/lb
2,18$/kg
PRIMEUR du QUÉBEC

Pommes Vista Bella
du Québec ~ Canada #1
Nouvelle récolte
3,99$ panier de 3 litres
PRIMEUR du QUÉBEC

Melon d'eau sans pépin
des États-Unis
Sans pépin
2,99$ environ 10 à 12 lb

Raisins verts sans pépin
de Californie
grosseur large
Sans pépin
1,69$/lb
3,73$/kg

Carottes Nanthèse
du Québec ~ Canada #1
PRIMEUR du QUÉBEC
1,49$ sac de 5 lb

Cajous
- rôtis à sec salés jumbo
- rôtis dans l'huile salés jumbo
- rôtis sans l'huile non salés jumbo
9,07$/lb +tx
19,99$/kg

Barres granola
4 sortes
Nature's Path
3,89$ 200 g

Huile d'olive Carapelli
6,49$ 750 ml

Fromage suisse St-Fidèle
MEULE 7,71$/lb 16,99$/kg
TRANCHÉ 8,16$/lb 17,99$/kg

Notre assiette de crudités
pour 5 personnes
pour seulement 5,49$+tx

CAP-DE-LA-MADELEINE : 665, rue Thibeau Nord
TROIS-RIVIÈRES : 3960, boul. des Forges

LE MARCHÉ Végétarien
Frais depuis 1977

Montage : Infographie CL • 819.868.1605
3021645

Économie

www.lapresseaffaires.com
La Presse AFFAIRES.com

S&P/TSX	S&P/TSX VENTURE	S CAN	DOW JONES	S&P 500	NASDAQ	OR
8458,07 ▲ +14,88	1507,88 ▲ +22,95	75,22 ▼ -0,17	10139,71 ▲ +10,47	1101,72 ▲ +1,29	1887,36 ▲ +6,30	391,00 ▲ +4,00

LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE — Le Nouvelliste — CYBERPRESSE.CA

AUTOROUTE 55

Les coûts explosent

Ils passent de 33,5 à 50,8 M $ en cinq ans

Saint-Léonard-d'Aston

MARCEL AUBRY

Les travaux de prolongement de l'autoroute 55 sur la rive sud, suspendus depuis l'automne 2003, pourront enfin reprendre au début de l'automne 2004.

Les coûts ont cependant augmenté de façon considérable depuis l'annonce du projet, étant passés de 33,5 millions $ à 50,8 millions $ en l'espace de cinq ans.

Mme Denise Tellier, agente d'information à la Direction régionale du ministère des Transports du Québec, a indiqué que l'appel d'offres lancé au cours de l'été donnerait lieu à une ouverture de soumissions en date du 9 août prochain.

«Trois semaines après cette date, l'entrepreneur dont l'offre aura été retenue va soumettre son plan de travail au ministère et les travaux devraient commencer un peu plus tard», a poursuivi le porte-parole de Transports Québec.

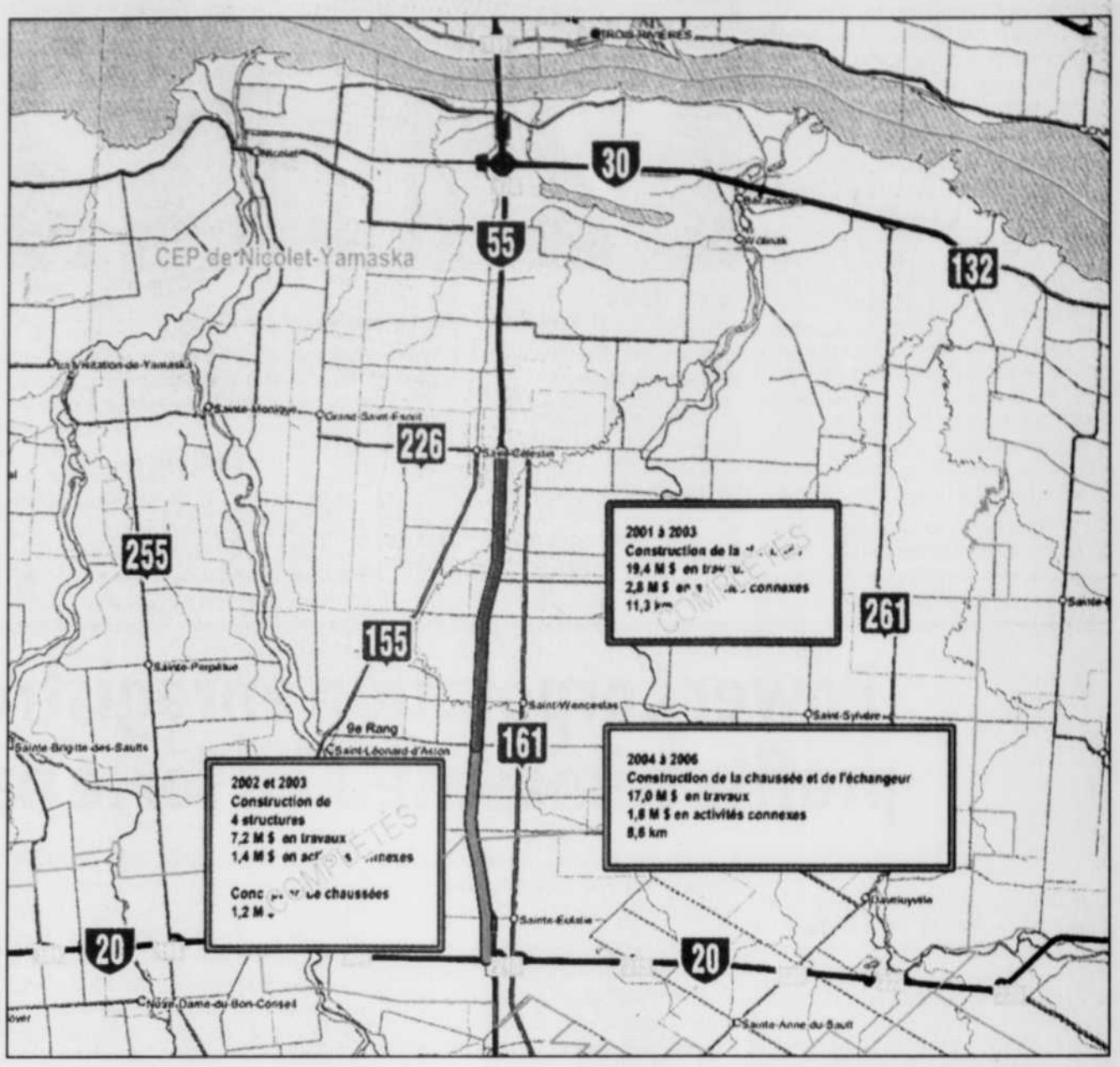
Selon les chiffres qui avaient été dévoilés lors de la conférence de presse donnée à Saint-Léonard-d'Aston, en mai dernier, par la ministre déléguée aux Transports, Mme Julie Boulet, les travaux compris dans ce contrat sont évalués à 10,7 millions $. Ces travaux vont être réalisés en deux parties.

Dans un premier temps, l'entrepreneur qui aura soumis la plus basse soumission conforme effectuera, au cours de l'automne, des travaux d'essouchement dans la partie qui était autrefois boisée, et il procédera au décapage du terrain dans le corridor concerné et il effectuera des travaux de drainage en creusant des fossés. Ces travaux sont évalués à environ 3 millions $.

La chaussée en 2005

À compter du printemps 2005, l'entrepreneur exécutera la deuxième partie de son contrat, soit la construction de la chaussée de l'autoroute entre le 9e Rang de Saint-Wenceslas et le 13e Rang (rang des Érables) de Sainte-Eulalie. Ces travaux qui devraient être complétés à l'automne 2005, consisteront essentiellement en transport et épandage de sable et de gravier, suivis du pavage de la chaussée et ce, sur une longueur de 8,6 kilomètres. Ces travaux sont évalués à près de 8 millions $.

Mme Tellier ignore à quel moment sera lancé l'appel d'offres pour la réalisation du dernier contrat dont les travaux étaient évalués, au printemps, à 8,1 millions $. Ces travaux, qui devraient être complétés au plus tard à la fin de l'année 2006, auront pour but de construire l'échangeur (quatre bretelles) qui sera situé aux intersections des autoroutes 20 et 55 à Sainte-Eulalie, de même que le petit bout d'autoroute situé entre le Rang des Érables et la 20.



Une fois complétés, en 2006, les deux nouveaux tronçons de l'autoroute 55 entre la route 226, à Saint-Célestin, et l'autoroute 20, à Sainte-Eulalie, auront coûté 50,8 millions $ au lieu des 33,5 millions $ annoncés en 1999. Un écart de 17,3 millions $.

Les coûts

Le prolongement de l'autoroute 55 sur une distance de 19,9 kilomètres aura toutefois coûté pas mal plus cher que prévu au départ.

Au moment où l'ex-ministre Jacques Baril avait annoncé le projet, en juin 1999, le ministère des Transports avait évalué en effet ces coûts à 33,5 millions $.

Or les dernières estimations du ministère, rendues publiques par la ministre Boulet, en mai dernier, font plutôt état de coûts qui dépasseront les 50 millions $, soit plus précisément 50,8 millions $. Il s'agit d'un écart de 17,3 millions $ qui correspond à une augmentation de 51,6%.

Depuis les premiers travaux effectués en 1999, ce chantier a entraîné des coûts de l'ordre de 32 millions $. Les travaux à venir devraient ajouter 18,8 millions $ à ce montant pour le total de 50,8 millions $. ●

ici, c'est chez vous
Faites rêver vos enfants chez Ameublements Trifluviens
Payable en 36 versements égaux

ici, chez Marie-Josée

ici, chez Victor

ici, chez Mathilde
À l'achat de 6 morceaux, recevez
un matelas 39po gratuit
d'une valeur de159$
AMEUBLEMENTS TRIFLUVIENS
SOUTH SHORE INDUSTRIES RIVE SUD
L'équipe Hamel des gens de la place !
2239, boulevard des Récollets 375-4818
Imaginez
ici, chez vous

CHOI-FM: Ottawa n'interviendra pas

SYLVAIN LAROCQUE
Ottawa (PC)

Genex Communications a essuyé hier un revers dans sa tentative de sauver la station radiophonique CHOI-FM, de Québec, qui perdra sa licence à la fin d'août: le gouvernement fédéral n'interviendra pas en sa faveur.

La semaine dernière, le président de la firme, Patrice Demers, a écrit à la ministre du Patrimoine, Liza Frulla, pour demander formellement au cabinet fédéral de réviser la décision du Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes (CRTC) de ne pas renouveler la licence de CHOI.

La ministre a aussitôt transmis la lettre au Bureau du Conseil privé, ministère du premier ministre Paul Martin, qui a répondu à la missive de M. Demers hier après-midi.

«Le Conseil privé nous a informés qu'il a répondu à la demande de Genex pour lui indiquer que la décision du CRTC ne pouvait pas être renversée selon l'article 28 de la Loi sur la radiodiffusion», a déclaré la ministre Frulla en interview à La Presse Canadienne.

«Comme c'est un refus de renouveler la licence, la loi prévoit que le gouverneur en conseil, donc le cabinet des ministres, ne peut pas intervenir, a-t-elle expliqué. C'est vraiment une considération juridique.»

PHOTO: LA PRESSE

La ministre du Patrimoine, Liza Frulla

La ministre a précisé que deux options s'offrent désormais aux dirigeants de Genex s'ils veulent que CHOI reprenne les ondes: contester la décision du CRTC en Cour fédérale, ou tenter d'obtenir de l'organisme réglementaire une nouvelle licence de radiodiffusion.

Le CRTC avait décidé de fermer la station le 13 juillet en raison des nombreux propos offensants qui y ont été tenus ces dernières années.

«Ridicule»

Chez Genex, on a réagi avec virulence à la réponse d'Ottawa.

«C'est complètement ridicule», a commenté Patrice Demers en interview téléphonique. «La liberté d'expression est menacée et le gouvernement fédéral ne fait rien.»

L'homme d'affaires accuse le gouvernement de «se cacher derrière ses avocats» pour éviter de prendre position dans le dossier.

«S'ils sont d'accord pour nous fermer, qu'ils le disent ouvertement», s'est-il indigné.

M. Demers avance que l'article 28 de la Loi sur la radiodiffusion n'empêche pas au gouvernement fédéral d'intervenir.

«Quand (la station câblée) ARTV s'est vu refuser une licence par le CRTC, le gouvernement n'a pas hésité à agir», a affirmé le président de Genex.

De son côté, Liza Frulla laisse entendre que tout n'est pas absolument perdu pour CHOI.

«C'est la Cour fédérale, si Genex décide d'y faire appel, qui va statuer si le CRTC a été juste dans sa décision», a-t-elle rappelé.

La compagnie a déjà annoncé son intention de suivre cette voie. Elle a jusqu'au 13 août pour le faire.

Changements?

La ministre n'exclut pas, par ailleurs, que le gouvernement apporte des modifications au fonctionnement du tribunal administratif.

«Pour nous, le CRTC, c'est vraiment un système qui a été conçu pour permettre la circulation d'une grande diversité de points de vue», a dit Mme Frulla.

«Dans le contexte d'une évolution rapide du système de radiodiffusion, le gouvernement convient qu'il peut être nécessaire de fournir des orientations stratégiques au CRTC plus souvent afin d'assurer de maintenir une cohérence dans le système», a-t-elle ajouté, en citant une position fédérale datant de 2003.

«C'est une question qui me préoccupe et je vais me pencher là-dessus dans les mois qui viennent», a promis la ministre.

Mais quand on lui a demandé si elle privilégiait simplement de donner de nouvelles orientations au CRTC ou carrément de modifier la loi, Liza Frulla a répondu: «Il est encore trop tôt pour le dire».

Au début de la semaine, de nombreux politiciens, dont le premier ministre Jean Charest, ont critiqué la décision de l'organisme de ne pas renouveler la licence de CHOI-FM. Ces interventions faisaient suite à une manifestation d'appui à la station à laquelle ont pris part quelque 50 000 personnes, dans la capitale, la semaine dernière.●

Power Corporation enregistre des profits trimestriels en forte hausse

Montréal (PC)

Power Corporation a fait part hier d'un bénéfice net de 282 millions $ au deuxième trimestre, en forte hausse par rapport aux profits de 220 millions $ de la période correspondante de l'année dernière.

Le bénéfice par action de Power Corporation est ainsi passé de 95 cents il y a un an à 1,24 $, soit une amélioration de 30,5 pour cent.

Selon la direction du conglomérat contrôlé par la famille Desmarais, l'augmentation des profits «reflète la forte croissance de la contribution de la Corporation Financière Power, contrebalancée par une diminution des activités propres».

La Financière Power a en effet réalisé un bénéfice net de 434 millions $, ou 1,18 $ par action, comparativement à des profits de 325 millions $, ou 88 cents par action, au deuxième trimestre de 2003.

La Financière Power est l'une des plus importantes sociétés canadiennes de services financiers. Elle comprend notamment la compagnie d'assurance Great-West Lifeco ainsi que IGM, qui regroupe Investors et la Corporation financière Mackenzie. IGM se classe au premier rang canadien dans l'industrie des fonds communs de placement.

Les revenus de la Financière Power ont atteint 6,4 milliards $, en forte hausse par rapport aux 4,4 milliards $ du deuxième trimestre de 2003. Cette croissance est en partie attribuable à l'acquisition l'année dernière par Great-West de Corporation financière Canada-Vie, au coût de 7,3 milliards $.

La Great-West a réalisé à elle seule un bénéfice net de 401 millions $ pour le trimestre.

Pour les six premiers mois de l'exercice, le bénéfice net de Power Corporation s'est établi à 489 millions $ ou 2,14 $ par action, comparativement à 387 millions $ ou 1,67 $ par action au premier semestre de 2003.

Quant à la Financière Power, son bénéfice net pour le semestre a atteint 773 millions $ ou 2,10 $ par action, par rapport à des profits de 578 millions $ ou 1,56 $ par action un an plus tôt.

Les données pour le bénéfice par action ne tiennent pas compte du fractionnement des actions sur la base d'une ancienne pour deux nouvelles, qui est entré en vigueur le 23 juillet.

L'action de Power Corporation a clôturé hier en hausse de 20 cents, à 28,75 $, à la Bourse de Toronto. Le titre de la Financière Power a gagné 39 cents, à 29,69 $.●

Hydro vend en Chine

Montréal (PC)

Hydro-Québec International a vendu avec profit sa participation de 20 % dans Meiya Power Company Limited, une entreprise chinoise qui a investi dans plusieurs projets de production d'électricité en Asie.

La filiale internationale d'Hydro-Québec a fait savoir hier qu'elle avait obtenu 84,6 millions $US pour cette participation qu'elle avait acquise en 1999. Il en résultera un gain net de 12,9 millions $US ou 17,1 millions $CAN. L'acquéreur de la participation d'Hydro-Québec est une société d'investissement de Hong Kong, Darby Asia Investors.●

ÉQUIPÉ POUR ALLER LOIN

Plus de caractéristiques pour plus de plaisir

« ... sensation de puissance et de style »
– Journal de Québec

PDSF : 15 995 $**

La SEULE voiture de sa catégorie avec 6 coussins gonflables de série

LA TOUTE NOUVELLE SPECTRA LX 2005
PREMIÈRE EN MATIÈRE DE SÉCURITÉ

• Moteur de 2,0 L, DACT • Transmission manuelle à 5 vitesses • AM/FM/CD stéréo • Six haut-parleurs • Banquette arrière rabattable, partagée 60/40 • Roues de 15 po • Système anti-démarrage • Suspensions avant et arrière indépendantes • Accessoires extérieurs de couleur assortie

LOCATION À PARTIR DE 179 $* FRAIS DE LIVRAISON ET DESTINATION INCLUS PAR MOIS 60 MOIS

0 $ DE DÉPÔT DE SÉCURITÉ
OU 0 % DE FINANCEMENT À L'ACHAT§

Programme Protection Totale 5·5·5+

PLUS QU'UNE GARANTIE
GARANTIE PARE-CHOCS À PARE-CHOCS DE 5 ANS/100 000 KM▼
GARANTIE SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR DE 5 ANS/100 000 KM
ASSISTANCE ROUTIÈRE AVANTAGE PLUS DE 5 ANS/100 000 KM
+ CHANGEMENTS D'HUILE ET DE FILTRE À VIE¶

KIA

Voyez la toute nouvelle Spectra 2005 à www.kia.ca

VOS CONCESSIONNAIRES KIA DU QUÉBEC

PROGRAMME «PRÊT-À-PARTIR» POUR DIPLÔMÉS

D'autres options de location et de financement sont offertes. Pour tout renseignement, passez chez un concessionnaire. * Nos programmes de location-bail sont établis, sur approbation du crédit, par Services Financiers de Kia Canada et sont applicables aux modèles présentés : Spectra LX 2005 (ST5415). Durée de location-bail de 60 mois, avec un taux de financement annuel de 1,35 %, et versement initial ou équivalent d'échange de 1 995 $. Versement du premier mois de 179 $, plus frais de livraison et destination de 0 $, et frais d'acquisition de 350 $ exigibles à la livraison. L'obligation totale de location-bail pour les modèles présentés est basée sur un prix de détail suggéré du fabricant (PDSF) de 15 995 $ et se chiffre respectivement à 12 735 $. L'option d'achat à la fin de la location-bail est évaluée à 4 927,10 $, taxes en sus. Le kilométrage alloué pour la location-bail est de 20 000 km/an (d'autres forfaits sont offerts) avec un supplément de 0,10 $ par kilomètre excédentaire. ** PDSF : Spectra LX 2005 à partir de 15 995 $. Les plaques, immatriculation, assurances, frais de livraison et destination, et taxes sont en sus, à moins d'indication contraire. Le PDSF du modèle présenté figure ci-dessus. Le prix peut être modifié sans préavis. Les concessionnaires peuvent vendre ou louer les véhicules à prix inférieur. § Un taux de financement à l'achat de 0 % s'applique pour une période maximale de 36 mois. Toutes les options de financement à l'achat excluent les frais de livraison et destination, plaques, assurances, frais d'administration et taxes applicables. Exemple de financement à l'achat : un montant de 10 000 $, à un taux de financement à l'achat de 0,0 %, donne des versements mensuels de 277,78 $ pour une durée de 36 mois, le coût d'emprunt est de 0 $ pour un engagement de 10 000 $. L'offre peut varier selon le modèle de véhicule choisi. Le versement mensuel et le coût d'emprunt varient selon le montant de l'emprunt, la durée du prêt et le versement initial/équivalent d'échange. Certaines restrictions peuvent s'appliquer. † Le modèle décrit est légèrement différent du modèle illustré. Pour tout renseignement, passez chez votre concessionnaire Kia participant. KIA est une marque de commerce de Kia Motors Corporation. ¶ L'offre « changements d'huile et de filtre à vie » correspond à un maximum de 3 changements d'huile à moteur et de filtre à huile et au coût de main-d'œuvre relatif par année (12 mois) de propriété. S'applique au premier acheteur seulement. ▼ La garantie pare-chocs à pare-chocs couvre la plupart des composants du véhicule contre les défectuosités, dans des conditions normales d'utilisation et d'entretien. Visitez www.kia.ca pour plus de détails.

«Au moins, on a ce chantier qui donne de l'espoir à nos gens»

Maurice Richard applaudit à la réalisation du projet d'usine de cogénération de Bécancour

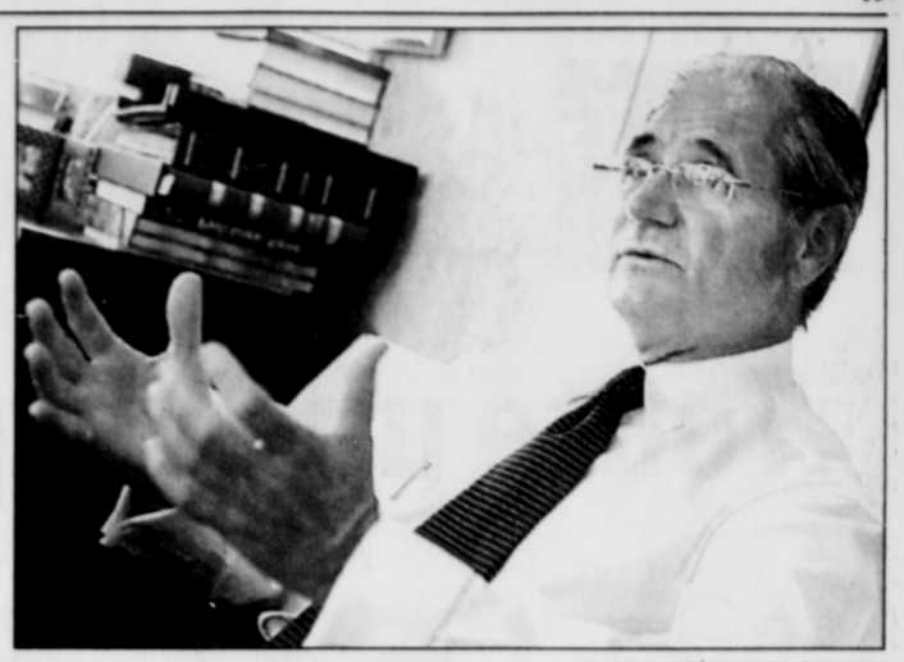


PHOTO: STÉPHANE LESSARD

Le maire de Bécancour, Maurice Richard, souligne que les gens de TCE et leurs représentants ont été réceptifs aux demandes du milieu jusqu'à maintenant.

MARCEL AUBRY
Bécancour

Alors que quelques groupes gouvernementaux organisent pour cet après-midi, à Bécancour, une grande manifestation pacifique et familiale contre ce qu'ils appellent «la centrale thermique de Bécancour», le maire de la ville, Maurice Richard, de son côté, applaudit à la réalisation du projet d'usine de cogénération de TransCanada Energy (TCE) qui a obtenu le feu vert du gouvernement du Québec, au début du mois de juillet.

«Avec la grève qui sévit à l'A.B.I., ce dossier de TCE prend une importance encore plus grande», a déclaré le maire, en se désolant de «l'impact énorme» que la grève des 810 employés syndiqués de l'aluminerie a dans l'économie régionale. «Au moins, on a ce chantier de l'usine de cogénération qui donne de l'espoir à nos gens et qui va fournir de l'emploi aux travailleurs de la construction», dit-il.

Le maire de Bécancour se réjouit des contrats qui ont déjà été octroyés à des entreprises de la région. Excavation Marchand et fils, division Bécancour, une entreprise spécialisée dans le transbordement et l'entreposage, a obtenu un contrat pour des travaux de préparation du terrain sur lequel sera située la future usine de cogénération, en face de l'usine de magnésium de Norsk Hydro. Il s'agit de l'entreprise qui avait acquis les actifs de la compagnie André Cyrenne inc. de Bécancour.

Ce sont aussi des gens de la région, souligne le maire, qui ont été requis pour composer le personnel de secrétariat de TCE à Bécancour. Leurs bureaux sont situés dans l'édifice qui loge le personnel des Consultants Mesar sur le boulevard Raoul-Duchesne, dans le parc industriel et portuaire de Bécancour.

«On ne les lâche pas d'une semelle. On les suit à la trace», fait valoir le maire, en précisant que si la région de Bécancour veut profiter des retombées de ce projet d'investissement de quelque 500 millions $, c'est durant la période de réalisation du chantier de construction qu'elle devra le faire puisque par la suite, les retombées directes dans le milieu seront assez minces, exception faite des entreprises installées dans le parc qui pourront s'approvisionner en vapeur à moindres coûts.

Au cours des prochaines années, le maire de Bécancour entend donc tout faire pour faciliter les choses à la compagnie albertaine sur son territoire. En contrepartie, il tient cependant à ce que les investisseurs albertains fassent le nécessaire pour assurer le maximum de retombées économiques dans la région durant la construction.

Chics types

À ce sujet, M. Richard tient à mentionner que les gens de TCE et leurs représentants se sont avérés jusqu'à maintenant de chics types et qu'il existe déjà une excellente chimie entre eux et le milieu local. Il ajoute qu'ils ont été réceptifs aux demandes du milieu jusqu'à maintenant.

«Ils ont été témoins de l'évolution du dossier du Suroît et ils ont vite compris que s'ils n'avaient pas obtenu l'acceptation du milieu au départ, ils ne seraient pas là aujourd'hui pour commencer à construire», a-t-il dit.

Le maire croit en effet qu'avant de donner son accord au projet de TransCanada Energy, le gouvernement Charest, déjà échaudé par le projet du Suroît, avait besoin de se faire rassurer sur l'acceptation du projet de TCE par le milieu.

C'est dans ce contexte qu'il explique la visite que la vice-première ministre et ministre responsable de la région du Centre-du-Québec, Mme Monique Gagnon-Tremblay, avait effectuée à l'hôtel de ville de Bécancour, à la mi-juin, soit quelques semaines avant que la décision ne soit rendue et que l'autorisation ne soit donnée à l'entreprise de construire.●

Une rencontre d'information le 4 août

Le CLD y attend entre 150 et 200 représentants d'entreprises intéressées au projet de TCE

MARCEL AUBRY
Bécancour

Un peu comme il l'avait fait en début d'année afin d'amener les entreprises de la région à s'intéresser un projet d'usine de cogénération de TransCanada Energy (TCE), le CLD (Centre local de développement) de la MRC de Bécancour récidive et invite de nouveau les entreprises, autant de la Rive-Nord que de la Rive-Sud, à une rencontre d'information relativement à ce projet.

Cette rencontre d'information aura lieu à compter de 18 h 30, le mercredi 4 août, à l'Auberge Godefroy de Bécancour. Des centaines d'invitations ont ainsi été adressées aux entreprises sous-traitantes potentielles par la directrice générale du CLD, Diane Daviault.

Selon Yves Boisvert, analyste financier au CLD, déjà, hier, entre 130 et 140 personnes avaient répondu à l'invitation en faisant part de leur présence à la rencontre. Il s'attend à ce que cette rencontre attire entre 150 et 200 personnes à l'Auberge Godefroy.

Dans sa lettre d'invitation, Mme Daviault mentionne que le CLD agira à titre de bureau d'information pour le projet de TransCanada Energy. À ce titre, l'organisme recevra à ses locaux situés au 3689, boulevard Bécancour, dans le secteur Gentilly, les appels d'offres concernant la construction de la Centrale de cogénération de Bécancour.

D'une part, le propriétaire procédera à la présentation du personnel pour le projet de Bécancour. Il fera aussi part aux personnes présentes de ses besoins en sous-traitance.

D'autre part, le maître-d'oeuvre, SNC-Lavalin, fera l'annonce de l'équipe mise en place et leur présentera l'ensemble des appels d'offres qui seront émis pour la réalisation du projet d'usine qui produira simultanément deux formes d'énergie, soit l'électricité et la vapeur.

Il n'y aura pas de coût d'entrée pour les participants. Ceux-ci sont par ailleurs invités à apporter leurs cartes d'affaires. Leurs noms seront inscrits officiellement sur une liste pour qu'ils puissent obtenir l'information sur le projet et les appels d'offres qui seront lancés au cours des deux prochaines années.

Manifestation

Entre-temps, cet après-midi, une manifestation aura lieu à Bécancour pour protester contre la réalisation de ce projet. Cette manifestation, initiée par le regroupement ACTE-B (Action contre le thermique comme énergie - Bécancour), est prévue à 14 h 30 à l'aréna de Bécancour.

Cette manifestation vise à demander au gouvernement d'imposer un moratoire sur la construction de cette centrale jusqu'à la commission parlementaire de l'automne 2004. Une caravane de 40 voitures partira de Montréal et viendra rejoindre les manifestants à Bécancour.

Selon Éric Perreault, chargé de projet au Conseil régional de l'environnement du Centre-du-Québec (CRECQ), ce nombre de voitures (40) est symbolique. Il représente 1/10 000e des émissions de gaz à effet de serre (GES) de la centrale thermique projetée à Bécancour. Le CRECQ et la Coalition Québec-Vert-Kyoto seront aussi représentés à la manifestation.●

marcel.aubry@lenouvelliste.qc.ca

Boutiques San Francisco devient le groupe les Ailes de la Mode

KARINE FORTIN
Montréal (PC)

Boutiques San Francisco (BSF) deviendra officiellement mardi le groupe les Ailes de la Mode et repartira à neuf - ou presque - après sept mois de restructuration sous la protection de la Loi sur les arrangements avec les créanciers des compagnies.

L'entreprise fondée par Paul Delage Roberge en 1978 comprendra deux divisions. La plus importante chapeautera les quatre grands magasins les Ailes de la Mode de Montréal, Brossard, Laval et Sainte-Foy et comptera pour environ 70 pour cent du chiffre d'affaires.

La seconde regroupera les 57 boutiques de maillots que possède la société au Québec et en Ontario. La bannière San Francisco Maillots disparaîtra au profit de Bikini Village. Selon M. Roberge, aucune fermeture d'établissement n'est prévue pour l'instant.

«Dans le domaine des maillots, il y a tellement de fournisseurs que dans certains cas on peut vivre avec deux magasins dans le même centre d'achat», a-t-il assuré en marge de l'assemblée annuelle des actionnaires de la société qui se tenait jeudi à Montréal.

Ces changements de raison sociale étaient inévitables. BSF s'était en effet engagée envers le groupe Marie-Claire, à qui elle a vendu sa bannière San Francisco, à ne plus utiliser ce nom au terme de sa réorganisation.

En vertu du plan d'arrangement approuvé par la Cour supérieure du Québec, les actions à droits de vote multiples de San Francisco seront éliminées. Il faudra quatre actions ordinaires de l'ancienne entreprise pour en obtenir une de la nouvelle.

En bout de ligne, les actionnaires actuels se retrouveront avec 5 pour cent du capital de l'entreprise comparativement à 20 pour cent pour les détenteurs de débentures et 75 pour cent pour le groupe d'investisseurs québécois qui a injecté 17,2 millions $ dans la société.

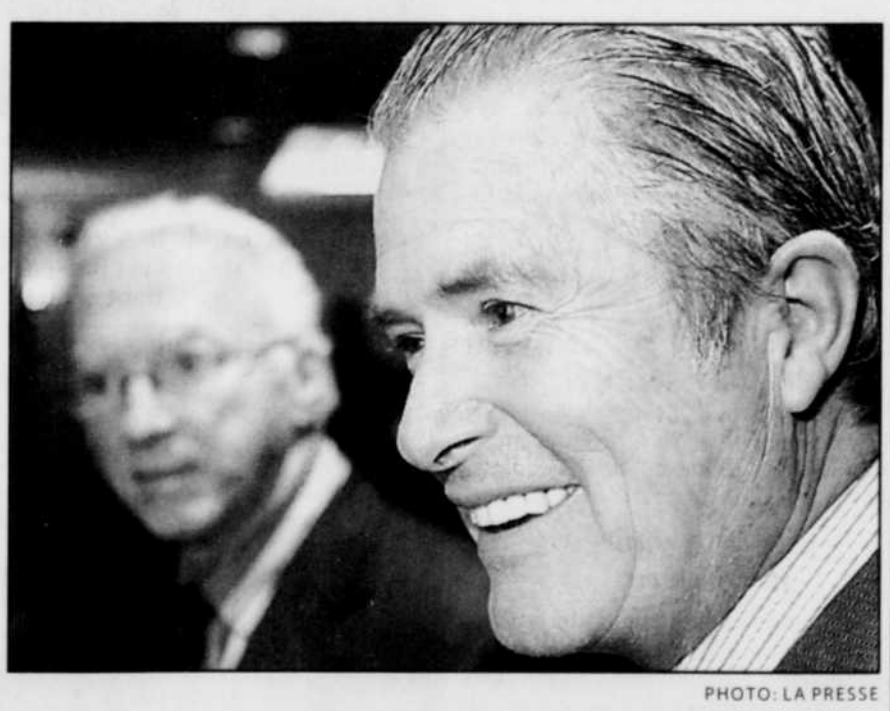


PHOTO: LA PRESSE

Gaétan Frigon et Paul Delage Roberge

À la Bourse de Toronto, le symbole de l'entreprise sera désormais MOD et non plus SF. Au premier jour des transactions, la semaine prochaine, il y aura environ 11 440 millions d'actions de la société en circulation. La valeur initiale de chacune sera de 0,50 $.

Assemblée

Gaétan Frigon, qui a supervisé le processus de restructuration, a l'intention de quitter l'entreprise au cours des prochains jours. Il a répété jeudi qu'il était fier d'avoir participé au sauvetage d'une compagnie «qui méritait amplement de poursuivre ses activités».

Camille Roberge, qui siégeait au conseil depuis l'inscription de BSF en bourse il y a 19 ans va aussi quitter ses fonctions, tout comme deux autres administrateurs.

Paul Delage Roberge a promis de demeurer président du conseil de la société qu'il a mis sur pied en 1978 pendant au moins quatre ans. «Ce sont les nouveaux investisseurs qui m'ont demandé d'agir a-t-il souligné lors d'un point de presse. Ils tenaient à ce que je reste associé à la compagnie. (...) J'ai fondé la compagnie en 1978. C'est certain qu'on a eu une couple d'années difficiles à la fin mais les autres années, la compagnie était très belle.»

BSF-Les Ailes se cherche actuellement un nouveau pdg. Selon M. Roberge, une poignée de candidats intéressants ferrés en commerce de détail sont sur les rangs. Une annonce devrait être faite en septembre. C'est le bras droit de Gaétan Frigon, Jean-Claude Gagnon, qui assurera l'intérim pendant au moins trois mois.

Même si les derniers mois ont été difficiles, Paul Delage Roberge est visiblement heureux d'avoir réussi à sauver les meubles - et beaucoup d'emplois.

«Au départ, je suis un entrepreneur. Un entrepreneur qui a une moyenne de 1.000 au bâton c'est assez rare», a-t-il souligné.

«Quand on a ouvert le centre-ville (...) on savait que les risques étaient assez grands. Malheureusement ça n'a pas tourné comme on avait espéré. Mais il faut vivre avec ces décisions-là.»●

PROJET DE RÉFORME DES RÈGLES AGRICOLES DE L'OMC

Ottawa a des réserves

SYLVAIN LAROCQUE
Ottawa (PC)

Le Canada a émis des réserves, hier, à l'égard de la plus récente version d'un accord de réforme des règles agricoles à l'Organisation mondiale du commerce (OMC)

Le projet d'accord, rendu public hier à Genève, propose de réduire substantiellement les subventions étatiques versées aux agriculteurs dans le but de les aider à exporter. Il trace aussi la voie à la libéralisation du commerce des biens manufacturés.

Un déblocage important est survenu quand les États-Unis ont accepté d'abaisser le montant de l'aide financière qu'ils accordent à leurs producteurs de coton, répondant ainsi à une vive préoccupation des pays africains, qui peuvent difficilement s'imposer face à des concurrents bien nantis.

Mais le projet de texte prévoit aussi la réduction des tarifs douaniers qu'imposent les pays riches à l'endroit de certains produits dans le but de protéger leurs agriculteurs. Au Canada, cette pratique est institutionnalisée pour la production des oeufs, de la volaille et du lait (la «gestion de l'offre»).

En outre, le projet d'accord prône une réforme des «entreprises commerciales d'État exportatrices», ce qui pourrait avoir un impact sur la Commission canadienne du blé, qui achète la production des fermiers canadiens pour la revendre sur les marchés internationaux.

Il n'est donc pas étonnant que dans un communiqué, Ottawa ait déclaré hier que le projet d'accord «devra subir d'autres modifications pour répondre aux préoccupations canadiennes».

Le Canada fait ainsi écho au Japon et à la Suisse, qui se sont aussi dits insatisfaits du texte pour les mêmes raisons. De nombreux pays en développement sont aussi mécontents.

Les clauses agricoles sont «injustes, malheureuses, décevantes, mal équilibrées et même immorales», a tranché un délégué dominicain, Osmar Benitez.

Le gouvernement fédéral assure que les deux ministres présents à Genève, Jim Peterson (Commerce international) et Andy Mitchell (Agriculture), «continuent à négocier sans relâche avec leurs homologues pour améliorer ce texte et veiller à ce qu'il prenne en compte les intérêts canadiens».

En début de soirée, hier à Genève, MM. Peterson et Mitchell participaient d'ailleurs à la rencontre de la «dernière chance» avec leurs homologues des 147 pays membres de l'OMC. La réunion devait se poursuivre jusqu'à ce matin.

«Plusieurs délégations ont vu dans ce nouveau texte une amélioration, mais je dois avouer qu'il ne tient qu'à un fil», a d'ailleurs affirmé hier le directeur général de l'OMC, Supachai Panitchpakdi.

Il a souligné que des écarts importants persistaient quant à la réduction des subventions agricoles et des tarifs douaniers sur les produits manufacturés.

Au-delà des cinq

Joint à Genève par La Presse Canadienne, jeudi, un haut fonctionnaire a rejeté l'idée que le Canada n'ait pas réussi à faire valoir ses intérêts du fait qu'il ne siégeait pas à la table des cinq grands producteurs que sont l'Union européenne, les États-Unis, l'Inde, le Brésil et l'Australie. «Nous participons activement aux négociations», a soutenu la source, sous le couvert de l'anonymat.

Le projet d'accord n'est pas que négatif aux yeux du gouvernement Martin: on se réjouit notamment de l'engagement «historique» de l'Union européenne et des États-Unis à réduire leurs subventions à l'exportation. Et les négociateurs canadiens espèrent s'accrocher à une clause du texte prévoyant «des flexibilités pour les produits sensibles» afin de sauver le système canadien de «gestion de l'offre».

La Banque mondiale estime que la conclusion d'un accord sur la libéralisation du commerce pourrait faire croître l'économie mondiale de 500 milliards $ et contribuer à tirer 140 millions de personnes de la pauvreté.

Mais si les pays n'arrivent pas à s'entendre ce week-end, les négociations pourraient être repoussées de plusieurs mois.●

LES GENS D'ici

Rencontre avec Georges Meyers

Toute une vie pour sa communauté

À 89 ans, Georges Meyers garde encore le feu sacré

Trois-Rivières

PHILIPPE GABIAS

À 89 ans, Georges Meyers est encore un homme fougueux, malgré une fatigue qui se fait parfois sentir. Charmeur à ses heures, pensif à d'autres, on retrouve en lui des convictions qui ne s'éteindront assurément pas avant lui. La médaille de bronze du Mouvement national des Québécois pour services rendus et l'ordre de La Vérendrye en poche, il aimerait bien pouvoir continuer ses activités bénévoles. Engagé dans sa communauté depuis des lunes, il est pour Trois-Rivières et sa paroisse Sainte-Marguerite une référence narrative incontestable.

Né d'un père allemand, son histoire débute en 1915 dans le quartier Sainte-Cécile. Il est le plus vieux des deux enfants de sa famille. Ses études commencent à l'école paroissiale puis se poursuivent à l'Académie de la Salle. Entre ces murs, M. Meyers forge son caractère et est décoré de la médaille Stadacona, alors qu'à 17 ans, il occupe un poste de lieutenant-colonel pour l'institution d'enseignement. Durant ses années d'étude, il perçoit des fonds pour que Trois-Rivières se dote d'un flambeau. Son nom est depuis prisonnier du ciment entourant le monument érigé sur la rue Notre-Dame, tout comme les lettres de notables de l'année 1934. Les classes préuniversitaires l'accueillent ensuite afin de le préparer pour son premier emploi.

Entre-temps, l'homme, maintenant marié depuis 1942 à Ange-Aimée Beaumier et père de Marthe, Jean, Jocelyne, Lise ainsi que de Raymond, se mêle à la vie sportive de la ville. Après de nombreux coups de patins dans la ligue collégiale de hockey, il réoriente son tir vers la ligue intermédiaire.

Une succession ininterrompue d'emplois

À la suite d'un appel téléphonique du premier ministre Maurice Duplessis, M. Meyers amorce sa carrière, en 1936, au sein de l'équipe du ministère de la Reconstruction économique pour une période de trois ans. Avec le changement de gouvernement de 1939, il est remplacé dans ses fonctions. Moins d'une semaine après la perte de son emploi, une compagnie de tamis métalliques l'embauche. À ce moment, ses idéaux politiques commencent à émerger. Si bien que, vers la fin de 1944, une directive du président de sa société qui l'avait engagé, un Américain unilingue anglais, lui fait quitter son poste de secrétaire-comptable. «Je n'ai jamais accepté que le président vienne à Trois-Rivières et impose une interdiction de parler français», explique l'homme avec fierté.

Encore une fois, quelques jours après son départ, un autre défi l'attend. Cette fois, après un rendez-vous sur l'heure du midi, il hérite des fonctions de comptable pour l'école de papeterie. Il occupera ensuite ce poste de 1945 à 1956.

La SSJB comme outil d'émancipation

Membre de la Société Saint-Jean-Baptiste de la Mauricie depuis 1943, M. Meyers gravit un à un les échelons qui l'ont mené au poste de chef de secrétariat (ancien nom pour directeur général). Après la démission de l'ancien patron, M. Jean Pellerin, le fervent nationaliste se voit offrir ce poste de direction par le conseil d'administration de l'organisme. Après une semaine de réflexion, l'homme entreprend son périple à la tête de la SSJB.

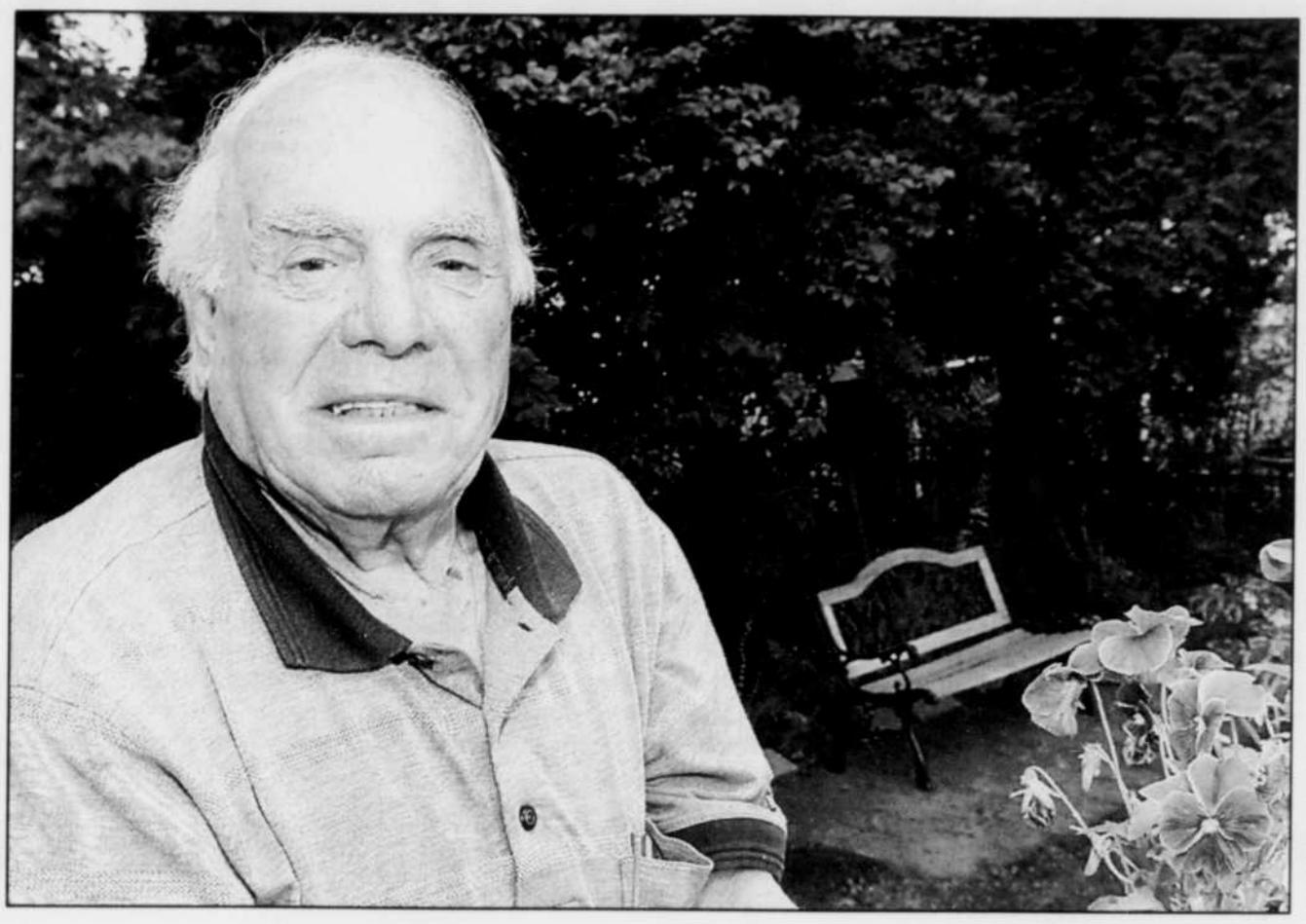


PHOTO: KRYSTINE BUISSON

Après une vie d'implication dans la communauté, Georges Meyers profite maintenant du chant des oiseaux qui visitent sa cour.

Jusqu'en 1982, son engagement plus politisé l'amène à vouloir faire croître le sentiment d'appartenance au Québec et à faire la démonstration des capacités des gens qui l'habitent.En pleine période de rayonnement, ce sont 62 organisations de la société qui se forment en Mauricie. Plusieurs idées bouillonnent alors dans la tête de résidants de la région.

Premier constat, il faut rénover les structures de la Fête nationale. Concernant une année de célébration, une anecdote revient à la mémoire de M. Meyers. «C'était dans la cour du Séminaire de Trois-Rivières. Nous avions acheté nos feux d'artifice d'une compagnie italienne de Montréal. Après avoir déboursé environ 700 $, nous n'étions

Avec sa petite soeur à ses côtés, Georges Meyers est vêtu de laine sur cette photo du début des années 20.

pas intéressés à payer un spécialiste pour une somme supplémentaire de 150 $. C'est donc un bénévole qui s'est chargé de lancer les feux.

«Après l'explosion sans problème du premier, un second a eu l'allure d'un pétard mouillé. Il a à peine décollé et est retombé dans le coffre contenant les autres pièces pyrotechniques. Toutes les vitres sur une façade de l'école ont éclaté et la cour s'est vidée en quelques secondes. J'ai même vu des gens passer entre les barreaux de la clôture où il y avait seulement six pouces d'espace. C'était la dernière année que l'on a eu recours à un bénévole pour nos feux d'artifice», relate-t-il avec un large sourire.

Son poste au sein de l'organisme l'amène également à faire un mariage fructueux entre le projet bibliobus et le salon du livre. Une fois les énergies concentrées en un seul événement, la tournée de livres dans les paroisses connaît un essor inimaginable. Cet outil de promotion de la langue française se répand même à travers le reste du Québec.

Prises de positions répétées

En 1955, la question universitaire inquiète en région. On veut notre université mais Duplessis, qui vient d'offrir à Sherbrooke la sienne, se retrouve serré dans ses finances. Acharné, Georges Meyers refuse de baisser les bras. Des unités d'enseignement et de recherche se forment et Mgr Pelletier revient de Rome avec la Charte universitaire de l'UQTR, ce qui donne un élan à la création du campus que l'on connaît de nos jours.

Malgré la réticence du premier ministre de l'époque, ce que M. Meyers nomme la «manufacture intellectuelle» s'est développée à un point tel que le refus catégorique d'avoir une Faculté de médecine en région semble s'estomper. «Trois-Rivières est rendue avec la chiropractie, le programme de sages-femmes et on vient d'apprendre que le programme de médecine décentralisée de l'Université de Montréal s'en vient», se réjouit-il, 40 ans après ses premiers efforts en ce sens.

Le porte-parole du mouvement faisant la promotion de la souveraineté, de par ses fonctions, se retrouve sur toutes les tribunes durant les années 60. Il est régulièrement invité à CKTM-TV pour exprimer l'opinion des membres de la SSJB. M. Meyers qui aime toucher à tout ce qui est d'intérêt public, travaille parallèlement avec ardeur à la fondation de Télé-Québec à Trois-Rivières. Ses efforts portent des fruits mais, rapidement, la métropole centralise les activités de la chaîne trifluvienne reléguant ainsi le contenu télévisuel régional à un rôle de second plan.

Durant la même période, des améliorations au secteur financier sont désirées. Un groupe dont M. Meyers fait partie, avec l'aide des médias, crée le Conseil régional de développement économique. D'autres comités locaux suivent peu après.

48 ans voués à la coopération

Plusieurs années après son premier dépôt de dix cents à la caisse populaire du quartier Sainte-Cécile, située dans l'entrepôt de marchandises sèches, M. Meyers tire profit de la coopérative d'habitation initiée par le curé Chamberland. Sa maison construite grâce à la communion de ses efforts manuels et de ceux des paroissiens de Sainte-Marguerite, il considère avoir une dette sociale. À 34 ans, il adhère à cette coopérative et travaille également sur la commission de crédit. Son parcours dans le mouvement l'amène ensuite à la table du conseil d'administration de la caisse populaire Sainte-Marguerite.

Pendant l'expansion fulgurante du nombre de membres sur le territoire trifluvien, les nouvelles succursales poussent comme des champignons. Tous les domaines sociaux sont envahis par leurs actions.

En 1962, il accède à la présidence du conseil et ne la quitte pas avant 1982. Durant ses années à la tête du mouvement pour le secteur où il réside, M. Meyers en vient même à choquer le curé lorsque la caisse devient le nouveau centre de la paroisse, remplaçant ainsi l'église. Son bénévolat dans le domaine a pris fin le 26 avril dernier, après 48 ans au centre des décisions locales.

Lorsqu'on demande à l'homme possédant une grande sagesse s'il est déçu de ne pas avoir pu franchir le cap des 50 années d'implication dans le mouvement Desjardins, c'est une réponse empreinte d'émotion que l'on reçoit.

«J'aurais aimé me rendre à 50 ans. Oui, mais même avec deux années supplémentaires à mon actif, je ne serais pas plus satisfait de mes actions bénévoles», fait-il observer.

«Je suis un espèce de fou. Quand je me voue à quelque chose, ça devient mien. J'ai aussi une «tête de boche» comme on dit en bon Canadien-français», révèle-t-il tout bonnement, mentionnant au passage que «ça prend des arguments très puissants pour me faire changer d'idée».

Une perceptible nostalgie

«Vive le Québec libre». Ces paroles du général de Gaulle, prononcées le 24 juillet 1967, lors de sa visite au Québec, en ont marqué plus d'un. Et Georges Meyers est de ceux-là. Responsable du passage de l'homme politique français dans la région, il affirme avoir essuyé son plus dur coup suite à l'épisode du lac Meech. «À partir de ce moment, j'ai réalisé que ce n'était plus possible de faire affaire avec le reste du Canada», commente-t-il.

Toujours sur la question nationale, le visage déchiré en laissant sortir faiblement ses mots, l'homme soutient que «tant et aussi longtemps qu'on tentera de préserver le syndrome des Plaines d'Abraham, on restera un peuple inférieur». A-t-il encore à l'esprit la sécession du Québec? «Lorsque j'ai quitté la SSJB, j'ai passé deux jours chez Cité gaz pour remplir ma bonbonne de flamme indépendantiste», image M. Meyers.

Selon ses proches, malgré la maladie qui le frappe depuis un peu plus de trois ans, et parce que ça lui donnait un second souffle, l'homme a eu une grande difficulté à quitter le monde de l'engagement communautaire. En fin d'entretien, les souvenirs plus enfouis remontant visiblement à la surface, il évoque les yeux chargés d'émotions qu'«on n'a pas conscience que l'on vieillit, sauf quand on est debout». ●

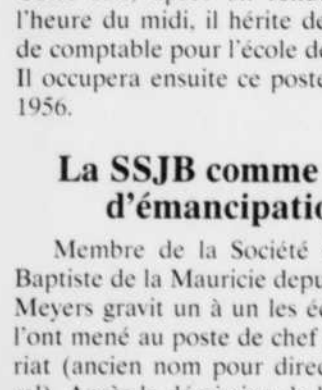
Comme directeur de la Société Saint-Jean-Baptiste de la Mauricie, M. Meyers est présent sur toutes les tribunes dont celle de CKTM-TV.

Retenu sur la route, M. Meyers est fier que sa femme, Ange-Aimée Beaumier (à l'extrême gauche) l'ait représenté sur l'estrade, entre autres aux côtés du député unioniste, Yves Gabias, lors du passage du général Charles de Gaulle, à Trois-Rivières en 1967.

Porte-couleurs de l'Académie de la Salle, M. Meyers (2e à partir de la gauche sur la 2e rangée) a aimé son expérience comme hockeyeur.

COUP DE COEUR | GEORGES MEYERS

Musique :
Vivaldi, la Traviata de Verdi, Gilles Vigneault, Angèle Dubeau.



Lecture:
Les nouvelles d'actualité pour se garder présent, biographies.

Spectacles:
Sol, Yvon Deschamps, tout ce qui déride.

Autres loisirs:
Peinture, golf, pêche.

Exploration Malartic-Sud au Mexique

Les chercheurs d'or de Trois-Rivières viennent d'annoncer l'acquisition d'une nouvelle propriété... dans le nord du Mexique. Pour Exploration Malartic-Sud, il s'agit d'une première incursion à l'extérieur du Québec.

C'est un contact de Claude Britt, membre du conseil d'administration, qui a attiré l'attention de la jeune société aurifère dans l'État de Sonora. René Lampron, responsable des relations avec les investisseurs, souligne qu'il s'agit d'une région particulièrement fertile dans le secteur minier.

Exploration Malartic-Sud a donc acquis une propriété de 905 hectares. Une brèche aurifère de cinq à quinze mètres de large, sur 130 mètres. Des géologues de la société ont prélevé des premiers échantillons qui leur ont démontré des valeurs variant entre 3,4 et 155 grammes la tonne. Bien que préliminaires, il s'agit d'évaluations relevant un potentiel exceptionnel.

«C'est un terrain complètement vert», commente M. Lampron. «Actuellement, nous étudions la vibration du sol pour établir des cibles de forage. On parle d'une teneur en or importante, mais il faut valider ces résultats. Nous voulons aussi connaître la profondeur de cette zone. Pour le moment, elle s'étend sur 130 mètres, mais on croit qu'elle pourrait être pas mal plus longue. On est peut-être sur un très gros gisement.»

Pendant ce temps, Exploration Malartic-Sud poursuit l'exploitation de sa principale propriété, le gisement Croinor, au sud de Val-d'Or. M. Lampron prévoit la première coulée d'or quelque part en août.

Encore Kruger

Pour une sixième année consécutive, la société Kruger, l'un des plus importants employeurs de toute la région, a obtenu la Palme d'or décernée par Dow Jones & Company à ses meilleurs fournisseurs de papier journal.

Terrance Pendleton, vice-président principal, ventes et marketing, division Papiers pour publication, a évidemment témoigné sa fierté devant ces succès répétés.

«Tous les membres de la division méritent des félicitations pour ce prix qui fait honneur à la société Kruger dans son ensemble», témoigne-t-il.

À Trois-Rivières, rappelons que les divisions Kruger et Kruger-Wayagamack embauchent près de 1700 personnes.

Baisse des prestataires d'assistance-emploi

Le nombre de prestataires d'assistance-emploi a baissé de tout près de 10 % en Mauricie entre 2000 et 2004, selon un relevé publié par l'Institut de la statistique cette semaine. Pour chaque année, le mois de mars est utilisé comme référence.

Au sens des définitions de l'ISQ, les prestataires d'assistance-emploi sont les bénéficiaires de la sécurité du revenu. En Mauricie, on en retrouvait 21 633 en 2000. Ce nombre était passé à 19 511 en mars dernier, une chute de 9,8 %. Il s'agit d'une baisse comparable à celle observée dans l'ensemble du Québec, qui atteint 10,5 % pour la même période.

Au Centre-du-Québec, le nombre de bénéficiaires d'assistance-emploi est passé de 11 773 en 2000 à 11 182 cette année, un retrait de 5 %. À remarquer que dans les deux régions autant que dans l'ensemble de la province, la baisse du nombre de prestataires est plus marquée chez les femmes que chez les hommes.

Monteiro quitte la SDÉ

Paul Monteiro, commissaire à la prospection et au développement à la Société de développement économique de Trois-Rivières, vient d'accepter un nouveau défi. Après plusieurs années passées dans des organismes publics à vocation économique, il vient d'être engagé par le fabricant de meubles Dinec, au service des approvisionnements.

M. Monteiro commencera dans ses nouvelles fonctions en août. Avant son passage à la SDÉ, il travaillait à la prospection chez Mauricie International.

La statistique...

Le revenu par habitant a bondi de plus de 23 % au Centre-du-Québec entre 1999 et 2003, selon l'Institut de la statistique du Québec. Il s'agit d'une hausse très importante par rapport à la moyenne provinciale, qui s'établit à 15,7 % pour la même période.

En 1999, le revenu moyen au Centre-du-Québec se situait à 20 878 $. Cinq ans plus tard, il était rendu à 25 742 $.

En Mauricie, le revenu personnel par habitant a augmenté à un rythme moins élevé que la moyenne provinciale. De 20 726 en 1999, il est passé à 23 670 $ l'an dernier, une hausse de 14,2 %.●

guy.veillette@lenouvelliste.qc.ca

Bombardier obtient une commande de All Nippon Airways

Toronto (PC)

La transporteur japonais All Nippon Airways (ANA) a commandé à Bombardier Aéronautique deux autres avions turbopropulseurs Q400, ce qui fera passer à 14 sa flotte pour ce genre d'appareils.

Il s'agit en fait de la cinquième commande passée par ANA pour le Q400 de Bombardier. La première avait été annoncée en octobre 2002. La valeur de la dernière commande n'a pas été révélée. Au 30 juin 2004, quatre avions ont été livrés à ANA et sont présentement exploités sur les liaisons Osaka-Kochi et Osaka-Matsuyama. ANA a fait savoir que certains des avions qui doivent être livrés plus tard assureront des liaisons locales de l'Aéroport international du Japon central qui ouvrira en février 2005 dans la région de Nagoya. «La différence de temps de vol sur ces liaisons est d'environ cinq minutes, et les coûts d'exploitation du Bombardier Q400 sont bien inférieurs à ceux des biréacteurs», a déclaré le premier vice-président responsable du marketing et des ventes chez ANA, Masao Nakano.●

Le pétrole atteint un niveau record

Une incidence sur le prix des produits et services

Toronto (PC)

En dépit du niveau record atteint par le pétrole et de données économiques partagées, les indices ont avancé, hier, sur les marchés.

À New York, le brut léger a grimpé de 1,07 $ à 43,82 $US le baril, devant les soucis que causent l'approvisionnement de la Russie et la capacité d'ensemble de l'OPEP à combler une éventuelle baisse de la production.

La hausse sans précédent des prix du pétrole ne se traduira pas immédiatement par une augmentation des prix du carburant à la pompe mais le prix de tous les autres produits et services, de l'alimentation en passant par l'aviation, pourrait monter.

Les prix de l'essence ne devraient probablement pas suivre la même tendance que ceux du baril de pétrole, a indiqué jeudi Michael Ervin, un analyste.

«Le prix de l'essence devrait être assez stable, a dit M. Ervin. À part le fait que le montant soit sans précédent, ça ne m'apparaît pas comme quelque chose de très important.»

Mais la hausse des prix du pétrole signifie que les entreprises qui utilisent d'importantes quantités de carburant, comme dans le secteur du transport routier ou aérien, devront payer plus cher pour subvenir aux besoins de leur flotte. Un supplément qui risque de s'ajouter à la facture de leurs clients.

L'impact sur les consommateurs reste à démontrer mais selon un représentant du secteur du transport routier, il faudra trouver un moyen pour récupérer cette augmentation.

«Tôt ou tard, c'est le consommateur qui écopera», a dit Kim Royal, directeur général de l'association albertaine du transport routier.

Pour les entreprises de camionnage de l'Alberta, qui transportent des pommes autant que des bicyclettes, le carburant représente 15 à 40 pour cent de leurs coûts d'exploitation et une hausse de carburant revient dans certains cas à faire disparaître leur marge bénéficiaire.

Dans le transport aérien, une hausse des prix n'est pas écartée, a indiqué Air Canada. Selon la porte-parole Angela Mah, le calcul est simple: chaque hausse de un dollar US du prix du brut entraîne une augmentation du carburant de 28 millions $CAN.

Sur les marchés, le dollar canadien a chuté de 0,17 cent pour clore à 75,22 cents US, après avoir gagné un peu de terrain en début de séance.

À la Bourse de Toronto, l'indice S&P/TSX a avancé de 14,88 points, à 8458,07, pour un gain net hebdomadaire de 74,76 points. Le volume était modeste, avec 138,2 millions d'actions échangées, à l'orée d'un long congé au Canada anglais.

Par contre, les marchés ont paru rassurés par la croissance du PIB aux États-Unis, soit 3,0 pour cent au deuxième trimestre, en écart annuel, même si un bond de 3,7 pour cent était attendu.

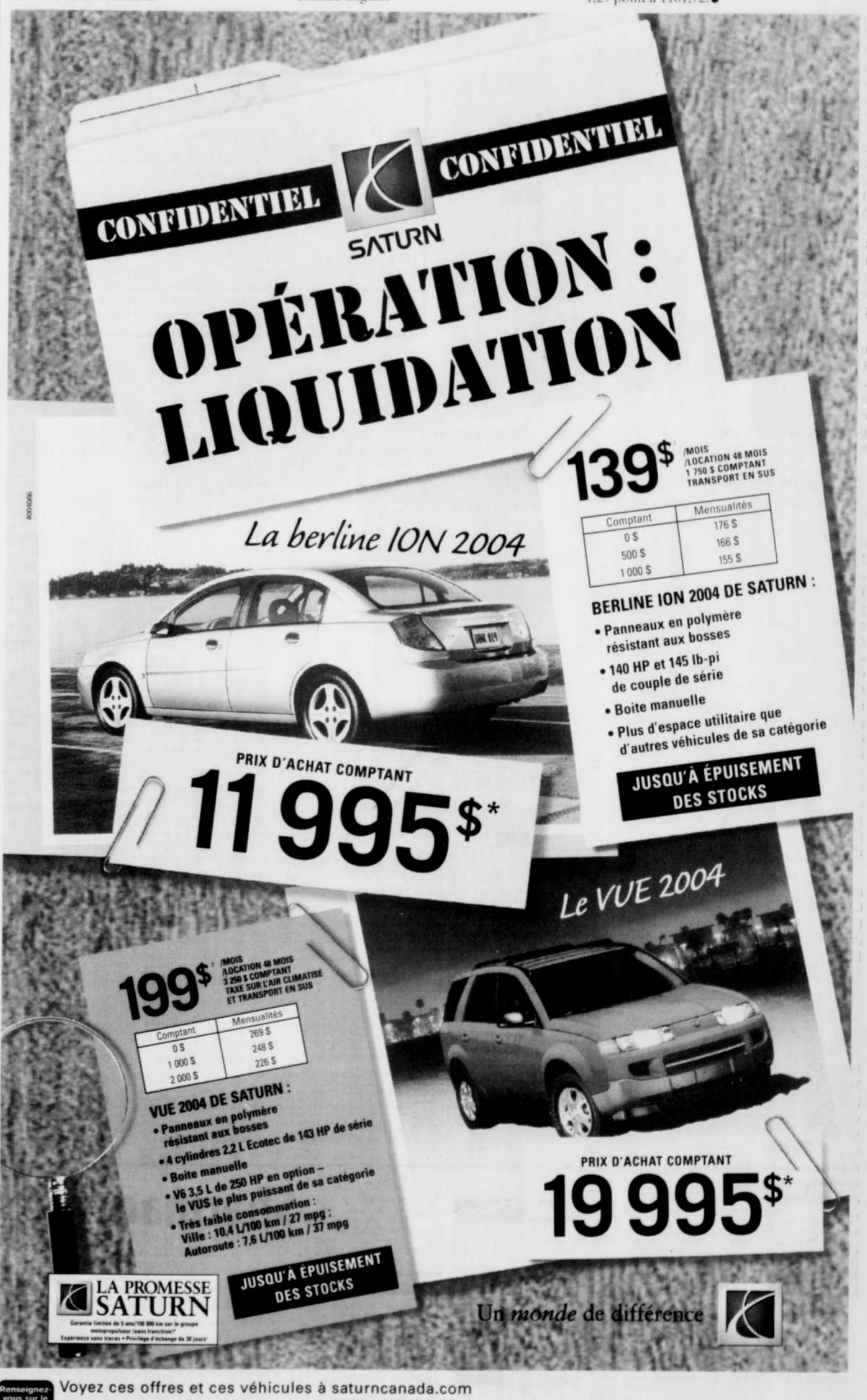
«L'économie progresse encore», estime Irwin Michael, gestionnaire torontois chez ABC Funds. «Nous aimons ce que nous voyons, nous demeurons généralement acheteurs d'actions.»

En outre, l'indice de la confiance des consommateurs de l'Université du Michigan a donné une lecture de 96,7 pour juillet, comparé à celle de 95,6 pour le mois de juin.

À Bay Street, dans le secteur financier, l'action de la Banque CIBC a gagné 0,78 $ à 66,28 $, celle de la Scotia 0,28 $ à 36,60 $; Financière Power a pris 0,39 $ à 29,69 $ sur la nouvelle d'un profit en hausse.

Parmi les titres techno, Nortel a perdu 0,08 $ à 4,88 $ et ATI Technologies, 0,40 $ à 21,25 $. Dans le commerce au détail, l'épicier George Weston a reculé de 3,20 $ à 89,75 $, avec un recul de son bénéfice trimestriel.

À Wall Street, le Dow Jones des 30 valeurs industrielles a crû de 10,47 points à 10 139,71, pour une avance nette de 177,49 points sur la semaine; l'indice S&P 500, hier, a grappillé 1,29 point à 1101,72.●



LE MARCHÉ BOURSIER

A et B

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chg.
Abcomi Sp A	3153	45.510	44.380	45.510	+ 1.110
ABI 24 Solutn	4375	4.740	4.660	4.660	- 0.050
Acadia T	6638	18.500	18.140	18.500	+ 0.110
Acber dm	108543	40.180	39.100	39.940	+ 0.440
Acbercen	1638	8.900	8.775	8.900	- 0.050
Acambi C	2291362	8.760	8.600	8.700	- 0.120
Accesite Engy					
Acid sys	3150	2.330	2.275	2.330	+ 0.060
Acuatex	1000	1.250	1.250	1.250	- 0.180
AD Opt	8599	7.200	7.000	7.200	+ 0.350
AD Opt	300	4.550	4.550	4.550	+ 0.050
Adastra					
Adcentrx	11000	1.400	1.360	1.400	+ 0.040
ADF Sys a	13795	0.300	0.295	0.295	- 0.005
Adaptron a	27750	3.500	3.445	3.490	+ 0.010
ADF Gr f	13700	0.750	0.750	0.750	0.000
Adherex a	2000	0.415	0.405	0.405	- 0.005
Adprion a	10500	0.400	0.400	0.400	+ 0.020
ADS Inc A	3676	1.900	1.750	1.790	0.000
Advanta a	5784	0.120	0.120	0.120	0.000
Aeson Gr	250	6.300	6.300	6.300	0.000
Aeterna					
Aeterna Ventur	65265	5.880	5.500	5.750	+ 0.230
Afton Mi					
Aging Q	16393	0.180	0.180	0.180	- 0.010
AgriOne a	700000	0.380	0.350	0.360	- 0.010
Agf B F	38654	17.600	17.500	17.510	+ 0.110
Agnico E	286459	18.110	17.560	17.960	- 0.140
Agnicure a	100	0.000	0.000	0.000	0.000
Agnico unit	14054	8.990	8.750	8.750	0.000
Agnium	169945	19.300	19.000	19.000	- 0.250
AIC Dive p	4500	26.750	26.580	26.750	+ 0.080
AIC Diver	475	24.000	23.250	23.250	- 0.250
AIC Global					
Ainsworth	4000	25.000	24.800	25.000	0.000
Air Can a f	422744	3.130	0.115	0.125	- 0.005
Air Canada	1864397	0.550	0.500	0.520	+ 0.010
AirIQ	45800	0.415	0.410	0.415	+ 0.010
Alamos Gld					
Alarm F a	153855	2.010	1.950	2.000	+ 0.050
Alcan	16213	3.270	3.080	3.200	+ 0.120
Alcan	965418	53.620	52.580	52.580	- 0.850
Alcan C p	300	25.900	25.900	25.900	- 0.050
Alcan C p	100	25.196	25.190	25.190	- 0.640
Alcatel r	577	17.400	17.400	17.400	- 0.560
Algo Cent	150	72.000	72.000	72.000	- 1.000
Algo Gr	8250	0.100	0.100	0.100	0.000
Algoma St	438253	12.700	12.310	12.500	+ 0.120
Alliant	125985	26.230	25.760	25.770	- 0.430
Alimenta A	49400	27.900	26.510	27.640	+ 0.280
Alimenta B f	191372	28.000	27.250	27.530	+ 0.130
Allarl A	700	25.100	25.100	25.100	- 0.150
Allarl Bf	6585	25.240	25.020	25.150	- 0.295
Allbanc a	2200	75.200	72.000	75.210	+ 2.210
Allbanc A p	931	62.510	62.510	62.510	0.000
Alliance					
Alliant	600	10.000	10.000	10.000	0.000
Almaden	2000	1.940	1.940	1.940	- 0.040
AltaRex Me					
Alticus	1200	0.300	0.300	0.300	- 0.010
Amerigo Res	223900	1.800	1.700	1.750	- 0.040
Amr	92000	1.100	1.000	1.100	+ 0.100
Amsoil I	7878	7.350	7.200	7.250	0.000
AMR Tech	1500	2.260	2.260	2.260	0.000
Amves	9424	7.690	7.510	7.600	0.000
Andrx WA f	300	21.980	21.970	21.970	+ 0.170
Angiotec	127077	24.200	22.840	23.600	+ 0.940
AnorMed	78542	5.180	4.960	5.170	- 0.130
Antrim ene	267684	1.870	1.700	1.750	- 0.160
Anvil Mining					
Aquillo Gld	73945	1.310	1.230	1.310	+ 0.120
Aquest					
Aquiterg	32950	2.200	2.100	2.100	- 0.040
Arbor B f	475	17.700	17.650	17.650	- 0.100
Arc adv a	2000	1.820	1.820	1.820	+ 0.030
Arcestos	200	5.000	5.000	5.000	0.000
Archton	7800	1.500	1.450	1.450	0.000
Arcis a	172000	0.100	0.095	0.100	+ 0.005
Aspen a o	17504	0.380	0.360	0.380	+ 0.020
Astral A f	12209	28.400	28.270	28.270	- 0.080
Ato 3 p	3043	28.230	27.310	28.230	+ 0.930
Ato I f	13768	47.750	47.310	47.750	+ 0.310
AT Tech	517004	21.720	21.250	21.250	- 0.400
Atlantis Sy	5250	0.570	0.550	0.570	+ 0.100
Atlas E	526087	3.430	3.200	3.430	+ 0.230
Atna a	124500	0.370	0.360	0.370	- 0.010
ATS Auto	33567	12.760	12.630	12.650	+ 0.020
Aur Res	331413	5.980	5.350	5.450	- 0.050
Aurada En a	71200	0.180	0.165	0.180	+ 0.005
Aurizon a	49600	1.370	1.320	1.350	+ 0.020
Autorp I	11800	0.450	0.430	0.430	- 0.030
Auxan P	19468	25.700	24.700	25.170	+ 0.090
Avaxia Net o	21438	0.600	0.600	0.600	- 0.010
Azure Dyna-					
Axcess	80400	0.750	0.700	0.710	- 0.010
Axiom Split II	9132	9.000	8.660	8.750	- 0.110
Axiom Split IIp	200	18.550	18.550	18.550	0.000
AxoBone	148200	1.710	1.640	1.690	+ 0.020
Ballard	1226949	9.550	9.020	9.340	+ 0.310
Baltard ore a	12000	0.235	0.210	0.215	- 0.005
Barclays In-					
Barrens	4900	10.490	10.400	10.490	+ 0.020
Barrick gld	1043148	25.490	25.100	25.420	+ 0.420
Basis100	28650	0.980	0.980	0.980	- 0.010
BCE Emer	495703	3.860	3.740	3.770	- 0.030
BCE I S	2300	25.000	24.660	24.660	+ 0.010
BCE I Y	200	24.750	24.750	24.750	- 0.150
BCE I Z	1836648	28.000	27.670	27.980	0.000
BCE Inc	2511	26.950	26.550	26.850	+ 0.350
BCE Inc	2893	26.690	26.350	26.690	+ 0.240
BCE Inc I	1761	4.200	4.200	4.200	0.010
Bell Nor GB	350	26.600	26.600	26.600	- 0.200
Belzberg o	750	3.060	3.060	3.060	+ 0.060
Bema Gl o	495661	3.200	3.090	3.090	+ 0.010
Bema gld wt	20700	1.700	1.600	1.700	+ 0.100
Bennet E	154639	7.990	7.120	7.220	- 0.780
Big B a	22265	28.630	28.000	28.630	+ 0.280
Big B Ap	2500	25.560	25.500	25.560	- 0.110
Biomira	267429	1.780	1.600	1.680	+ 0.110
Bioms M	9532	3.450	3.450	3.450	0.000
Bioniche	14114	1.380	1.340	1.360	- 0.070
Biosyzyt	84787	2.200	2.110	2.150	- 0.070
Biovail C	356502	21.150	20.420	20.680	+ 0.090
Birim A o	16000	0.580	0.550	0.550	0.000
Bk Montreal	391537	55.500	55.060	55.400	+ 0.200
Bk Mtl 3p	2500	26.210	26.140	26.210	+ 0.110
Bk mtl b S	3560	26.080	25.870	25.870	- 0.020
Bk mtl b4	706	26.740	26.740	26.740	+ 0.110
Bk Mtl bb	975	26.590	26.590	26.590	- 0.010
Bk N S	905408	36.880	36.320	36.600	+ 0.280
Bk N S 12 P	4560	25.970	25.900	25.900	+ 0.080
Blizzard					
Boenerg	2717700	1.810	1.650	1.810	+ 0.190
BoRock	44644	7.250	7.080	7.250	+ 0.250
Bow Mountain					
Bowlin	9875	7.750	7.700	7.700	0.000
Brambdr 2 p	2950	19.000	17.700	19.000	+ 0.720
Brambdr 3 pr	5570	19.750	18.950	19.750	+ 0.750
Brambdr 4 p	7575	22.300	22.110	22.300	0.000
BTC A f	6400	9.790	9.520	9.550	0.000
BTN Invst	12	0.000	0.000	0.000	0.000
BTN Sp 1 p	900	25.040	25.040	25.040	0.000
BTN Sp p	800	27.000	27.000	27.000	+ 0.100
BTN S p	972	23.490	23.520	23.990	0.000
Bucanor Gr	7450	0.490	0.380	0.490	+ 0.040
Buffalden	755	4.850	4.460	4.850	+ 0.250
Bulivar a o	29500	0.650	0.580	0.580	- 0.010
Bulivar G o	380400	1.450	1.400	1.400	- 0.010
Bombdr A	59188	3.540	3.480	3.480	- 0.020
Bombdr B f	2899103	3.440	3.340	3.340	- 0.020
Bowring a	23000	2.300	2.270	2.300	0.000
Borals I A	18500	4.500	4.470	4.500	0.000
Bow valy	2738	1.400	1.400	1.400	- 0.030
BPO Ppty	300	39.750	38.750	39.750	0.000
BPO Pty G	2700	22.800	22.600	22.600	- 0.150
Brainthunk					
Brascan 10	3686	28.290	27.950	27.950	- 0.180
Brascan 11	1942	27.100	27.000	27.000	- 0.200
Brascan 12	950	26.400	26.400	26.400	0.000
Brascan 2	7166	23.200	23.100	23.150	- 0.050
Brascan 4	459	23.250	23.250	23.250	0.000
Brascan a	496816	37.000	36.000	36.510	+ 0.210
Brascn B30	1050	27.050	26.900	26.900	- 0.100
Brascn B35	1600	26.800	26.800	26.800	0.000
Brazil D	2000	0.440	0.440	0.440	- 0.010
Breakwater					
Brf	12179	0.240	0.220	0.220	+ 0.005
Brookfield	522400	0.450	0.420	0.445	+ 0.025
Brookfield Bridges					
Bronsi	2500	1.400	1.250	1.400	+ 0.050
Brunk Brw a	2600	1.700	1.650	1.650	- 0.010
Brunswick A f	400	14.150	14.150	14.150	- 0.100
Brampton					
Brampton	4200	13.250	13.250	13.250	0.000
Brampton	2000	10.350	10.300	10.350	0.000
Brookfield					
Brpf	1980	25.850	25.700	25.700	- 0.150
Brookfld f	2911	26.390	26.300	26.380	+ 0.080
Brookfld h	4100	25.740	25.450	25.500	+ 0.020
Brookfld I	4100	24.230	24.120	24.230	+ 0.030
Brookfld P	187396	40.730	40.120	40.700	+ 0.140
Brubier	2000	6.610	6.600	6.600	- 0.050
BULLDOG					
BDY A	175400	0.470	0.920	0.940	+ 0.030
Burlington	1200	50.150	50.000	50.150	+ 0.050
Burntund	17962	0.220	0.210	0.210	- 0.015

C

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chg.
C Mercott	175	5.250	5.250	5.250	0.000
C Superior o	17500	1.800	1.800	1.800	+ 0.050
C Unl B	1310	50.260	50.250	50.250	+ 0.280
C1 ENGY Q	10617	1.900	1.900	1.900	0.000
Cable Surf f	1240000	0.020	0.015	0.015	+ 0.005
CAE	71849	6.390	6.210	6.350	+ 0.110
Calador a	100000	0.080	0.075	0.075	- 0.005
Caledonia	65274	0.185	0.180	0.185	+ 0.005
Calfrac Well					
Calian Tech	9825	12.060	11.820	12.000	+ 0.200
CalNet	69787	3.370	2.630	3.030	- 0.960
CalNet B f	1493125	3.500	2.600	3.600	- 0.900
Cambior	227231	3.890	3.730	3.730	- 0.020
Cambr w r	2000	1.550	1.550	1.550	0.000
Camco Inc	2274	1.950	1.950	1.950	+ 0.050
Cameco	125474	79.100	77.660	78.040	+ 0.110
Camg Res	19508	0.480	0.460	0.480	0.000
Can Bread	900	28.950	28.650	28.750	- 0.200
Can Ida p	9605	27.779	27.500	27.810	0.390
Canacord					
Cap	30450	9.600	9.500	9.500	- 0.050
Canadian Gold	22120	0.760	0.750	0.750	- 0.050
Canadian Ing B	8600	9.880	9.850	9.880	0.000
Canadian Royal	19185	1.780	1.700	1.780	+ 0.060
Canam A f	3733	4.600	4.500	4.500	- 0.120
Canaro a	5700	0.770	0.770	0.770	+ 0.010
Cancor a	1000	0.290	0.290	0.290	- 0.030
Cap Gain a	4000	13.770	13.720	13.750	0.000
Cap Gain y	6145	16.750	16.500	16.750	+ 0.240
Capstone					
Gld a	51500	0.490	0.450	0.480	+ 0.020
Cardium a	23900	0.010	0.010	0.900	0.060
CareAu a	2900	0.490	0.490	0.490	- 0.010
Cascades I	48861	14.140	14.000	14.000	- 0.060
CCL A	2200	20.050	20.050	20.050	- 0.650
CCL B f	142141	19.850	19.150	19.400	- 0.850
Cdn fin	1000	46.250	46.250	46.250	0.000
Cdn Nat Res	1886587	44.270	43.150	44.250	+ 1.160
Cdn Tire	645	55.770	55.720	55.720	- 1.780
Cdn Wr Bk	1669	41.450	41.400	41.400	- 0.050
Cdn Z a	102100	0.740	0.670	0.740	+ 0.040
Cadora sft	13270	10.800	10.700	10.800	0.000
Celect f	390356	23.160	22.500	22.660	- 0.180
Celtic E	22100	8.220	7.930	8.000	+ 0.200
Centerra Gld	86770	15.200	14.400	15.200	+ 0.800
Centry ii	5354	0.800	0.800	0.800	+ 0.020
Centurion a	40030	3.790	3.575	3.650	0.000
Certicom	53088	2.760	2.620	2.750	- 0.130
CFM Corp	8349	9.400	9.360	9.360	- 0.240
CFund A f	34470	7.250	7.150	7.250	+ 0.140
CG inv 1p	1085	27.100	26.100	27.100	- 0.140
CG inv 2p	420	26.300	26.300	26.300	+ 0.280
CG invest	3300	12.950	12.700	12.950	+ 0.050
CGI A f	296907	8.850	8.670	8.850	+ 0.100
Chamaelo Engy	500	4.600	4.600	4.600	- 0.100
Chartwell					
Chc H a f	57012	44.900	44.250	44.700	+ 0.200
Chromo a	500	0.600	0.600	0.600	+ 0.050
CHUM	233	32.000	32.000	32.000	- 0.250
CHUM B f	456	27.750	27.750	27.750	+ 0.750
Ci Bk Com	759059	66.850	65.550	66.280	+ 0.780
CI Fund	176459	14.350	14.100	14.250	+ 0.050
CIBC 15	6550	26.000	25.980	26.000	+ 0.020
CIBC 18	3050	25.750	25.680	25.750	+ 0.070
CIBC 19	500	26.800	26.800	26.800	- 0.020
CIBC 21	102500	27.350	27.350	27.350	0.000
CIBC 23	2700	27.530	27.410	27.410	0.000
CIBC 24	11922	26.670	26.500	26.550	+ 0.100
CIBC 25	11500	26.500	26.360	26.410	- 0.040
CIBC 26	3600	25.970	25.940	25.940	+ 0.100
CIBC 27	9000	26.000	25.810	25.950	+ 0.050
Cinram	84919	22.640	22.090	22.270	+ 0.020
Cipher					
Pharma	6350	2.960	2.950	2.960	- 0.010
Cirrus a	22400	1.180	1.070	1.080	- 0.020
Clairvest	4300	8.250	8.200	8.300	- 0.070
Claude R	5200	1.220	1.200	1.200	- 0.030
Clear engy	1000	3.700	3.700	3.700	0.000
Clearly C	1117	0.360	0.360	0.360	0.000
Clublink	15181	8.340	8.100	8.340	+ 0.240
CN Rail	350668	59.940	59.040	59.620	- 0.080
Co Oper A	800	26.050	26.950	26.050	- 0.100
Coastal A	2625	26.500	26.500	26.500	- 0.150
Cogeco Cable f	50417	20.000	19.700	19.950	0.000
Cogeco f	1648	18.100	17.500	17.900	- 0.850
Cognos	161250	45.380	44.560	44.960	- 0.840
Collicutt	23048	2.110	2.110	2.110	+ 0.080
Com Dev	28889	3.280	3.150	3.150	- 0.130
Comaplx	29300	2.750	2.750	2.750	+ 0.050
Comp Mdl a	5900	4.250	4.210	4.250	+ 0.050
Compton	140980	8.120	7.910	7.950	- 0.050
Concert i	1900	0.110	0.110	0.110	+ 0.020
Conjuch	688137	4.000	3.580	3.940	+ 0.090
Connacher	180500	0.385	0.365	0.380	0.000
Coolbrnd	1454325	12.240	11.010	11.990	- 0.250
Corby	366	66.000	66.000	66.000	+ 0.400
Coreco I	400	6.750	6.750	6.750	- 0.150
Corriente o	57100	3.580	3.450	3.490	- 0.010
Corus B f	2116688	24.360	24.000	24.120	- 0.060
Cossette f	783	14.800	14.800	14.800	+ 0.200
Cott	322971	38.150	36.600	37.180	- 0.350
Council	24431	0.750	0.750	0.750	0.000
CP Holdrs	848	81.020	80.020	81.020	+ 0.760
CP Rail	213097	34.000	33.610	33.700	- 0.440
CP Ships	126319	22.350	22.100	22.170	+ 0.050
Cpi plastics	24100	6.100	6.100	6.100	0.000
Creo Inc	57530	11.940	11.560	11.750	- 0.200
Crew Engy	362142	5.800	5.600	5.800	+ 0.250
Crew Gld o	12800	1.050	1.050	1.050	+ 0.020
Crispin					
Energy	17305	1.080	1.050	1.080	+ 0.020
Cros Lke o	22070	0.130	0.125	0.130	+ 0.010
Crosaf a	4000	0.240	0.240	0.240	+ 0.040
Cryocath	73500	7.010	6.900	6.950	+ 0.050
Cryptolog	2916	19.400	19.100	19.280	- 0.070
Crystal a	1158790	3.250	2.750	3.250	+ 0.520
CS Pete	3280	6.800	6.650	6.800	+ 0.050
CSI wirlss o	165546	3.150	3.030	3.100	+ 0.140
CTize A f	90870	46.500	45.810	46.070	- 0.280
Cumberl O	53995	2.100	2.000	2.020	0.000
Cusac Gld a	10240	0.310	0.310	0.310	+ 0.020
CUthl A f	59526	53.600	53.200	53.310	+ 0.210
CUthl ser r	1150	25.000	25.000	25.000	- 0.250
CUthl ser s	1000	26.750	26.750	26.750	0.000
CUthl Ser w	2100	27.330	26.410	27.330	+ 0.730
CUthl Ser x	1000	26.570	26.560	26.560	- 0.060
Cyberplex o	10250	0.700	0.700	0.700	0.000
Cyc Split	150	35.750	35.750	35.750	+ 0.640
Cygnal o	38225	1.630	1.610	1.630	+ 0.030
Cyries Energy	67990	6.040	5.920	6.010	- 0.130
Cytovx a o	5000	0.480	0.480	0.480	+ 0.030

D à F

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chg.
Dalsa	136475	20.600	20.000	20.100	+ 0.350
Daniel L f	40	0.000	0.000	0.000	0.000
Datawest o	66333	0.950	0.900	0.900	+ 0.050
Datec a	5800	0.540	0.510	0.530	+ 0.020
Decoma A f	46400	12.560	12.430	12.520	+ 0.130
Deer Creek					
Delta	278613	9.370	9.200	9.280	- 0.020
Defiance a	25100	0.435	0.430	0.430	0.000
Defiant En	25988	4.350	4.280	4.290	+ 0.080
Denison	10074	5.690	5.500	5.690	+ 0.260
Denning	6650	2.200	2.050	2.050	- 0.150
Descarte	333023	1.490	1.370	1.490	+ 0.070
Desert sun o	11500	1.280	1.250	1.250	- 0.030
Desiard T p	1100	25.250	24.830	25.250	+ 0.340
Destiny R	41000	0.180	0.155	0.180	0.000
Devlan	1000	3.000	3.000	3.000	0.000
Dexit a	5700	3.800	3.750	3.750	- 0.150
Diagnocur o	45825	4.700	4.500	4.600	+ 0.010
Diamond F					
Diaz res cl a	136757	0.770	0.740	0.760	0.000
Digital D a	69275	0.500	0.500	0.500	+ 0.010
Diamond p a	8200	5.750	5.600	5.600	- 0.200
Diamthyd	357224	0.370	0.300	0.330	+ 0.020
Divers CF p	1078	26.880	26.800	26.800	+ 0.050
Diversifd p	900	27.250	27.250	27.250	+ 0.250
Dividend 15					
Dividend 15 Pr	9600	10.600	10.460	10.600	0.000
Dofasco	145240	41.180	40.800	40.940	- 0.110
Dofasco 46	10	0.000	0.000	0.900	0.000
Dom Cit a	12500	2.250	2.000	2.000	- 0.100
Dom Citrs a	4800	1.590	1.550	1.590	+ 0.130
Domtar	346176	17.400	17.140	17.250	- 0.110
Domtar 225	400	22.000	22.000	22.000	+ 0.000
Dorel A	200	39.000	39.000	39.000	- 0.040
Dorel B f	60577	39.000	38.900	38.930	- 0.040
Dover Ind	100	20.000	20.000	20.000	+ 1.000
Dragon P	3000	1.100	1.050	1.050	- 0.090
Draxis	42266	5.130	5.050	5.100	0.000
Dru res	40500	5.500	5.500	5.500	+ 0.100
Drillers	12000	0.990	0.970	0.990	- 0.010
Duke En	25265	28.630	28.000	28.630	+ 0.280
Dundee A f	9579	27.650	26.750	27.650	+ 0.900
Dundee Precious	19000	6.450	6.250	6.250	0.000
Dundee We	1775	8.600	8.500	8.500	- 0.180
Duvernay	54815	13.850	13.050	13.850	+ 0.750
Dynamic g a	31290	4.900	4.720	4.850	- 0.050
Dynatec	233700	1.330	1.260	1.300	+ 0.040
Dynetek o	300	2.300	2.300	2.300	0.000
E-L Fin	1964365	000.000	365.000	365.000	- 7.000
E3 Energy O	54999	1.570	1.500	1.570	+ 0.080
Eastmain o	2000	0.540	0.490	0.500	0.000
Easyhme	550	12.000	12.000	12.000	+ 0.300
Ecan Inv	1079	53.150	52.550	52.550	- 0.850

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chg.
Ecopia b o	71940	1.450	1.210	1.370	+ 1.700
Eger Ter o	3800	0.460	0.450	0.460	0.000
Elethum X	575	0.550	0.550	0.550	- 0.100
Eletray	5000	0.880	0.870	0.870	0.000
Eldorado	1125198	3.480	3.230	3.300	- 0.030
Eli Eco o	500	0.110	0.110	0.110	0.000
Emera inc	107208	17.640	17.450	17.570	+ 0.150
EMJ Sys	940	6.560	6.550	6.550	0.000
Empire A f	20534	26.000	25.440	25.450	- 0.550
Enbrid 760	4460	25.800	25.610	25.800	+ 0.200
Enbrid 780	3720	26.750	26.600	26.600	+ 0.090
Enbridge	141675	50.730	50.100	50.100	- 0.550
Enbridge p	700	26.100	26.000	26.100	+ 0.400
Encana C	1482246	59.600	58.880	58.900	+ 0.050
Encana p	5269	25.240	25.190	25.230	+ 0.040
Endeavor o	42961	2.670	2.550	2.560	+ 0.020
Endev E	378667	0.880	0.860	0.860	- 0.020
Enertherm	300	3.150	3.150	3.150	0.000
Enerflex	7130	31.250	30.700	31.250	+ 0.690
Energen					
Engen Res o	490900	1.850	1.780	1.850	+ 0.050
Energy A	5300	25.180	25.180	25.180	+ 0.020
Energy Nt	84138	6.620	6.610	6.620	+ 0.010
Energy S	5895	14.550	14.450	14.550	+ 0.050
Engenuity	450	0.060	0.000	0.000	0.000
Enghouse	2500	20.200	20.200	20.200	- 0.030
Ensign res	72805	22.150	21.760	22.010	+ 0.220
Envir M o	27900	1.650	1.560	1.610	+ 0.020
Envoy	346148	0.780	0.660	0.780	+ 0.120
Envoy Commun W	129700	0.090	0.075	0.090	+ 0.010
Epsin 1 p	660	26.500	26.480	26.500	+ 0.200
Espirit E	2180945	3.630	3.570	3.600	- 0.020
Etruscan o	56600	1.700	1.650	1.650	- 0.100
EuroZinc mining	804190	0.690	0.660	0.680	+ 0.010
Exall o	85400	0.300	0.240	0.295	+ 0.045
Exco Tec	4345	7.150	7.150	7.150	0.000
Exfo elec	12285	6.250	6.040	6.250	+ 0.120
Extend 2 p	1600	34.750	34.750	34.750	0.000
Extend A f	89955	14.720	14.450	14.500	0.000
Extendi	800	15.100	15.000	15.000	+ 0.670
F Calgary o	2319509	12.280	11.910	12.150	+ 0.130
F Capital	5496	16.600	16.450	16.600	0.000
F Quant o	10269	14.050	13.800	13.920	+ 0.270
F Season	16297	81.350	80.390	80.790	0.560
F Silver o	15400	2.060	2.010	2.010	0.000
Fairbrn E	891751	10.340	9.630	10.200	+ 0.600
Fairmont	131600	34.250	32.900	34.120	- 0.150
Fairstar o	600000	0.240	0.200	0.240	+ 0.040
Falcnbr 2 p	4270	25.450	25.000	25.000	- 0.250
Falcnbr 3 p	1050	26.600	26.000	26.600	- 0.900
Falcnbrg	151092	30.900	30.100	30.590	+ 0.190
Farallon o	71037	0.870	0.820	0.860	+ 0.020
Fce Can	809	13.050	12.000	13.050	+ 1.090
Finan ser	1000	18.600	18.600	18.600	+ 0.250
Finan ser e	4700	22.350	22.250	22.350	- 0.500
Find Egy	22684	3.000	2.950	3.000	0.000
Finning	70200	32.980	32.270	32.800	+ 0.150
Firan Tech Grp	75	0.000	0.000	0.000	0.000
First Nickel	56000	0.425	0.385	0.425	+ 0.045

FONDS COMMUNS DE PLACEMENT

(REVUE HEBDOMADAIRE)

- Notre tableau présente le rendement des fonds d'investissement pour la période se terminant le 30 juillet 2004 fournis par Fundata Canada inc.

Il presente dans l'ordre suivant:

1) La valeur liquidative nette par action (VANPA)

2-3) La variation de prix en % et en valeur durant la semaine.

4-5) Le rendement en % sur 1 mois et 1 an, incluant le reinvestissement des dividendes et deduction faite des frais de gestion et autres depenses du fonds en date du dernier mois complet disponible.

Fonds	VANPA	chg.%	chg.$	1m %	1 an %
Mar com net CS	4.70	+.46	+.0217	-3.4	-5.8
Port act san	7.40	+.83	+.0613	+.8	+1.5
Port gm elite	20	+1.58	+.0031	-.8	-94.0
Port decouverte	12.28	+.13	+.0160	+2.6	+16.8
Port equil Queb	9.60	-.22	-.0216	+3.2	+11.4
Port int elite	4.89	+.27	+.0130	-1.3	-13.7
x Port Revenu	6.88	+.31	+.0214	+.6	+1.3
Prt perform can	14.09	+1.03	+.1442	+3.7	+26.4
Pt &/V Act Can	8.92	+.26	+.0234	-.4	-8.5
Pt Mar NeutreCS	.55	+.05	+.0003	-.1	-83.4
A.P.M. (n)					
y Equilibre	12.15	-	-	-.3	+14.9
A.P.P.Q. (n)					
y Equilibre	21.38	-.03	-.0070	+.9	+12.7
ABC FUNDS					
y Comp debrouille	10.10	-	-	+1.4	+29.6
y Val fondamental	18.61	-	-	+2.0	+36.2
y Valeur amer	9.27	-	-	+4.0	+52.3
ABERDEEN ASSET (n)					
Aberdeen G7	9.60	+1.69	+.1600	+2.0	+14.0
SCOTS	20.55	unch	unch	-.6	+3.4
ABRIA (n)					
uDiv Arb Co BSUS	118.54	+.22	+.0227	+.7	+3.0
Div Arb Can CSC	110.11	+.27	+.0761	+.7	+2.9
ACKER FINLEY (n)					
QSA SelCdaFocus	8.18	+1.68	+.1352	+2.6	+13.1
ACUITE FONDS					
AC C30 tout cap	16.77	+.27	+.0445	+2.4	+66.6
Act RER G7	7.22	+1.10	+.0786	+2.0	+28.5
Actions can	17.54	-.76	+.1226	+2.2	+43.9
Actions mond	8.18	+.81	+.0661	+.8	+35.2
Acts can vl soc	13.12	-.32	-.0420	+1.7	+39.8
x Croiss et rev	13.39	+1.53	+.2022	+.3	+31.6
Env sain s & t	4.42	-.32	-.0142	+2.0	+50.0
Equilibre can	14.97	+.40	+.0591	+1.2	+24.5
x Fiducie revenu	13.66	+1.35	+.1830	+2.4	+34.1
Mon act val soc	7.40	+.69	+.0508	-.2	+25.3
x Revenu eleve	13.66	+1.06	+.1445	+.3	+23.1
Revenu fixe	10.19	+.10	+.0106	+.1	+4.4
ACUITY CLEAN ENV					
Act env sain	11.19	-.04	-.0049	+.3	+30.8
Act mondiales	5.51	+.49	+.0271	-1.0	+24.1
Equ env sain	11.36	+.12	+.0143	+.9	+24.1
ACUITY POOLED					
Action Mondial	15.56	+.94	+.1455	+1.1	+40.1
Com can pet cap	18.52	+1.06	+.1950	+3.4	+76.9
Com Comb ActCan	16.11	+.91	+.1447	+2.6	+52.5
Com inv equ can	17.36	+.46	+.0795	+1.4	+25.9
Commun act can	21.66	+.77	+.1648	+2.0	+47.1
Court Terme	8.08	+.04	+.0029	+.1	+1.3
Mondial Bal	13.01	+.75	+.0969	+.5	+21.8
Rep act cons	14.47	+.97	+.1391	+1.1	+25.3
Rep Act val soc	14.07	-.28	-.0400	NA	NA
x Rep Rev Croiss	10.11	+1.46	+.1465	NA	NA
x Rep rev eleve	17.85	+1.12	+.1987	+.4	+25.5
x Rev fiducie rev	15.11	+1.54	+.2308	+2.7	+39.9
Revenu Fixe	13.83	+.16	+.0226	+.3	+6.8
TC Rev et Bonn	9.47	-	-	+1.5	NA
AEGON FNDS IMAXX					
Act mon valeur	9.00	+1.81	+.1602	-1.2	+15.9
Actions ame val	10.07	+2.30	+.2269	-.2	+15.9
Actions Amer Cr	10.31	+1.32	+.1345	-1.3	+34.0
Actions can Cr	14.34	-.43	-.0613	+1.2	+42.1
Actions can val	11.97	+.57	+.0682	+2.6	+21.3
Can verse fixe	11.48	-2.14	-.2504	+2.6	+23.2
Obligations can	10.20	-.32	-.0327	-.3	+2.3
Sectoriel mond	9.40	+1.22	+.1131	+1.3	+23.1
y TOP Pt cr RER	10.49	-.02	-.0022	+.3	+14.5
y TOP Pt CroisDyn	9.74	+.21	+.0202	-.2	+20.7
y TOP Pt croiss	9.95	+.02	+.0022	-.6	+15.1
y TOP Pt equ RER	10.57	-.06	-.0068	+.1	+11.4
y TOP Pt equil	10.49	-.08	-.0079	+.1	+11.6
y TOP Pt prudence	10.87	-.14	-.0147	+.1	+8.4
AIC (CLOSED END)					
AIC Div Can Fra	29.08	+2.32	+.6600	NA	NA
x Glo Fin Split A	12.72	+2.21	+.2800	NA	NA
AIC ADV CORP					
Avantage Amer	4.30	+1.42	+.0600	-3.6	+8.3
uAvantage Amer	3.23	+.77	+.0248	NA	NA
Avantage II	4.53	+1.12	+.0500	-3.4	+11.6
uAvantage II US	3.41	+.47	+.0161	NA	NA
uAvantage Mnd US	2.38	+1.28	+.0302	NA	NA
Avantage Mond	3.17	+1.93	+.0600	-1.5	+21.2
AIC BAL CORP GP					
uEquil Amer US	2.97	+.38	+.0113	NA	NA
Equilibre Amer	3.95	+1.02	+.0400	-2.9	+.0
Equilibre Can	4.73	+1.28	+.0600	+1.3	+14.6
uEquilibre CanUS	3.56	+.64	+.0227	NA	NA
AIC BAL GROUP					
Equil Amer	3.88	+1.04	+.0400	-2.9	+.4
uEquil Amer US	2.92	+.40	+.0116	NA	NA
Equil Canadien	4.42	+1.38	+.0600	+1.4	+15.1
Equil Universel	4.88	-.20	-.0100	-2.0	+15.2
REER Eq Amer	4.03	+1.26	+.0500	-2.8	+.2
REER Eq Univers	4.88	-.20	-.0100	.0	+12.8
AIC CIBLEE					
Cible Amer	6.67	+.91	+.0600	+.3	+6.2
uCible Amer US	5.02	+.27	+.0134	NA	NA
Cible Canadien	6.29	+1.94	+.1200	+2.2	+16.9
REER Cible Amer	5.77	+.87	+.0500	+.3	+6.1
AIC GROUPE PLUS					
uCible Amer PlUS	7.76	+.73	+.0564	NA	NA
Cible Amer Plus	10.32	+1.38	+.1400	+.2	+4.8
AIC PORTE DE GP					
Port oblig GP	10.31	-.10	-.0100	-.4	+2.1
Porte can de GP	11.67	+.52	+.0600	+.6	+13.1
Porte univ GP	10.95	+2.05	+.2200	-2.1	+11.9
Pt REER univ GP	10.61	+2.02	+.2100	-2.1	+12.5
Pt Rev GP-cat T	9.56	-.10	-.0100	-.4	+1.5
PtRevGP-PartsPt	10.29	-.10	-.0100	-.4	+1.5
AIC PORTE GP US					
uPorte univ GPUS	8.24	+1.40	+.1142	+.1	+13.0
AIC SER REVENU					
Oblig Univers	5.68	unch	unch	-1.9	+3.6
Obligations	5.44	unch	unch	-.5	+2.2
AIC SERIE AVN					
uAvant Mond US	2.62	+1.11	+.0288	NA	NA
Avantage	65.43	+.97	+.6300	-3.4	+15.6
Avantage Amer	6.80	+1.49	+.1000	-3.5	+8.8
uAvantage AmerUS	5.12	+.85	+.0431	NA	NA
Avantage II	7.91	+1.15	+.0900	-3.5	+15.3
Avantage Mond	3.48	+1.75	+.0600	-1.6	+21.5
REER Avant Amer	3.70	+1.65	+.0600	-3.5	+9.0
REER Avant Mond	2.79	+1.82	+.0500	-1.7	+21.0
AIC SERIE DIV					
Actions Mond	12.23	-.08	-.0100	-1.3	+21.3
uActions Mond US	9.20	-.72	-.0663	NA	NA
Canada Divers	35.88	+1.30	+.4600	-1.4	+11.9
uDivers Univ US	2.36	-.95	-.0227	NA	NA
Divers Univers	3.14	-.32	-.0100	-1.2	+19.3
REER Act Mond	3.01	unch	unch	-1.3	+21.1
REER Divers Uni	2.89	-.34	-.0100	-1.3	+18.9
REER Valeur	3.34	+2.14	+.0700	-3.3	+10.2
RSP Sci & Tech	1.40	+2.19	+.0300	-.6	+17.1
uSci & Tech US	1.11	+.04	+.0005	NA	NA
Science & Tech	1.48	+.68	+.0100	-1.8	+17.0
Valeur	34.37	+1.93	+.6500	-3.3	+10.5
uValeur US	25.85	+1.28	+.3271	NA	NA
AIC SICAV CIBLE					
Cible Amer	5.37	+.94	+.0500	+.4	+6.7
uCible Amer US	4.04	+.30	+.0121	NA	NA
uCible Can US	4.60	+1.02	+.0464	NA	NA
Cible Canadien	6.12	+1.66	+.1000	+2.0	+19.1
AIC SICAV DIV					
Actions Mond	3.42	unch	unch	-1.1	+20.1
uActions Mond US	2.57	-.63	-.0164	NA	NA
Canada Divers	4.92	+1.23	+.0600	-1.4	+11.2
uCanada DiversUS	3.70	+.59	+.0218	NA	NA
uDivers Univ US	2.58	-.93	-.0241	NA	NA
Divers Univers	3.43	-.29	-.0100	-1.1	+18.0
Sci & Tech	2.58	+1.18	+.0300	-1.4	+17.6
uSci&Tech US	1.94	+.53	+.0103	NA	NA
Valeur	4.02	+2.03	+.0800	-3.2	+10.0
uValeur US	3.02	+1.38	+.0412	NA	NA
AIC SICAV REVENU					
MM	5.27	unch	unch	.0	+1.3
Rendement Glo	5.57	-.18	-.0100	NA	NA
AIM TRI CORE CS					
Act Amer	8.08	+2.08	+.1650	-.7	+12.1
Act Mond	10.27	+1.18	+.1200	+1.0	+23.4
Actions Can	11.12	+1.06	+.1170	+.7	+20.2
Equilibre can	11.72	+.47	+.0550	+.7	+14.4
RER Act Amer	7.99	+2.07	+.1620	-.7	+13.3
RER Act Mond	10.11	+1.18	+.1180	+1.0	+24.1
AIM TRI CORE US					
uAct Amer SU	6.08	+1.49	+.0890	NA	NA
uAct Mond SU	7.73	+.60	+.0460	NA	NA
AIM TRIMARK INVEST					
Canadien FS	20.45	+1.17	+.2360	+.3	+18.8
Canadien Sr A	21.80	+1.16	+.2490	+.2	+17.5
Cat Cr Select	10.29	+1.11	+.1130	+.6	+19.6
uCat Cr SelectUS	7.74	+.52	+.0400	NA	NA
AIM TRIMARK INVEST					
Cat Crois Amer	6.88	+1.54	+.1040	+1.1	+22.3
Cat crois euro	4.81	+.75	+.0360	-.6	+20.4
Cat crois inter	7.32	+1.29	+.0930	-.7	+29.9
Cat dist can	8.87	+.81	+.0710	+1.0	+21.3
Cat excell can	9.26	+1.30	+.1190	+1.0	+21.5
AIM TRIMARK INVEST					
Cat mon equ CS	12.12	+.27	+.0330	.0	+30.2
uCat mon equ US	9.12	-.32	-.0290	NA	NA
uCat PetSocAm US	9.54	+1.41	+.1330	NA	NA
Cat PetSocAmeCS	12.68	+2.01	+.2500	+2.7	+31.7
AIM TRIMARK INVEST					
Cat revenu cda	4.28	+1.09	+.0460	+1.4	+13.9
Cat sante mond	5.93	+.30	+.0180	-1.3	+11.4
Cat ser fin mon	8.18	+2.08	+.1670	-1.2	+14.5
Cat techno mond	2.37	+3.18	+.0730	+.2	+20.1
Cat thema mond	6.95	+1.74	+.1190	+1.2	+27.4
AIM TRIMARK INVEST					
uCatDestMdUS	8.61	-.46	-.0400	NA	NA
uCatPetSocAmUS	6.18	+1.18	+.0720	NA	NA
CatPtSocAmer	8.21	+1.79	+.1440	-.7	+11.5
AIM TRIMARK INVEST					
CatRevCrtTermeA	5.84	unch	unch	.0	+.4
CatRevCrtTermeB	5.61	unch	unch	-.1	+.5
AIM TRIMARK INVEST					
Cdn Croiss Sel	10.96	+1.16	+.1260	+1.1	+19.7
AIM TRIMARK INVEST					
Crois act amer	8.89	+1.88	+.1640	+.1	+19.3
Crois europeen	12.72	+.80	+.1010	-.7	+20.5
AIM TRIMARK INVEST					
Crois Rev A	10.76	+.25	+.0270	+.8	+16.3
Crois Rev F5	10.48	+.27	+.0280	+.8	+17.3
AIM TRIMARK INVEST					
Croiss amer	3.93	+1.87	+.0720	+.3	+14.0
AIM TRIMARK INVEST					
Croiss Sel CS	17.16	+1.12	+.1900	+.6	+19.4
uCroiss Sel US	12.92	+.53	+.0680	NA	NA
d'entreprises	6.98	+1.16	+.0800	-.1	+18.3
uDecouverte SU	2.89	+.73	+.0210	NA	NA
Decouverte CS	3.84	+1.35	+.0510	-2.5	+35.1
Mond Can Ct CS	11.44	+.12	+.0140	+2.8	+29.7
Destinee Can	10.92	+.65	+.0700	+1.1	+26.4
Destinee Mond	10.51	+1.19	+.0580	+2.8	+30.9
uDestinee MondUS	7.91	+.43	+.0340	NA	NA
AIM TRIMARK INVEST					
Equilibre cdn	21.80	+.74	+.1600	+.6	+12.6
AIM TRIMARK INVEST					
Equilibre Sel	8.97	+.71	+.0630	-.1	+12.4
Europlus	7.14	+1.49	+.1050	+.8	+48.1
uEuroplus SU	5.27	+.92	+.0490	NA	NA
AIM TRIMARK INVEST					
Excel cdn	13.84	+1.33	+.1810	+1.1	+22.2
AIM TRIMARK INVEST					
Fd d'obl Avant	5.89	-.03	-.0020	+.6	+8.2
AIM TRIMARK INVEST					
Fds sante mond	13.19	+.31	+.0410	-1.3	+10.9
Indo-Pacif CS	4.20	-.02	-.0010	-.2	+31.0
AIM TRIMARK INVEST					
uInstl soc US	3.90	+.36	+.0140	NA	NA
Instl societes	5.18	+.94	+.0480	.0	+37.5
Md obl rend ele	5.17	-.14	-.0070	+.7	+7.5
uMdOblRend eleUS	3.89	-.72	-.0280	NA	NA
uMond equil US	6.02	-.23	-.0140	NA	NA
Mond equilibre	8.00	+.36	+.0290	+.1	+33.0
Obl canadiennes	5.89	-.10	-.0060	+.0	+2.8
Pet Entreprises	4.06	+1.27	+.0510	+.1	+31.1
Pet Soc Cdn	9.70	+1.28	+.1230	+1.0	+32.7
AIM TRIMARK INVEST					
RER americain	3.53	+1.84	+.0640	+.3	+15.3
RER crois euro	4.80	+.78	+.0370	-.7	+21.6
RER crois intl	7.34	+1.30	+.0960	-.7	+30.4
AIM TRIMARK INVEST					
RER croiss Sel	5.49	+1.11	+.0600	+.6	+20.8
RER Decouverte	1.93	+1.31	+.0250	-2.5	+18.3
RER Dest Mond	6.34	+.16	+.0100	+2.8	+31.0
RER Europlus	6.00	+1.50	+.0890	+.8	+49.1
AIM TRIMARK INVEST					
RER Indo-Pacif	3.28	-.03	-.0010	-.3	+34.6
AIM TRIMARK INVEST					
RER Intl Soc	4.63	+.94	+.0430	+.1	+36.8
RER Md Ob Rd Et	5.75	-.14	-.0080	+.7	+7.5
RER Mond Equil	6.29	+.35	+.0220	+.1	+34.1
AIM TRIMARK INVEST					
RER sante mond	7.61	+.32	+.0240	-1.3	+12.2
RER ser fin mon	8.29	+2.08	+.1690	-1.2	+15.6
AIM TRIMARK INVEST					
RER Soc Amer	4.87	+1.76	+.0840	-.7	+12.3
AIM TRIMARK INVEST					
RER tech mond	2.18	+3.17	+.0670	+.1	+19.1
RER Thema mond	7.46	+1.75	+.1280	+1.1	+29.1
AIM TRIMARK INVEST					
Ress Cdn	11.41	+2.06	+.2300	+.5	+44.7
Revenu gouv	4.85	+.02	+.0010	-.1	+1.9
uSoc amer SU	4.33	+1.19	+.0510	NA	NA
Societes amer	5.78	+1.78	+.1010	-.7	+11.1
AIM TRIMARK INVEST					
Techno mondial	11.91	+3.16	+.3650	+.1	+17.9
AIM TRIMARK INVEST					
uTrimark SU FS	22.48	+.09	+.0200	NA	NA
uTrimark SU Sr A	23.62	+.07	+.0170	NA	NA
Trimark CS FS	29.88	+.68	+.2010	+.8	+20.3
Trimark CS Sr A	31.39	+.86	+.2060	+.8	+19.0
uS5 Equity US	8.44	+1.31	+.1089	+1.6	NA
CARTIER FONDS					
Actions can	7.60	+1.06	+.0800	+1.4	+19.0
Actions global	4.78	+1.06	+.0500	-.6	+18.9
Actions US	3.60	+1.98	+.0700	-.7	+11.3
Faible Cap Can	7.50	-.92	-.0700	+1.1	+30.2
Multigestion	5.10	+.39	+.0200	+.4	+14.9
Obligations	5.04	unch	unch	-.2	+1.4
RER lead mond	3.90	+2.63	+.1000	-.4	+22.3
CARTIER MULTIPART					
y Equi crois RER	4.67	+.43	+.0200	+.6	+14.9
y Equilibre crois	5.35	unch	unch	-.2	+15.5
y Equilibre RER	5.79	+.35	+.0200	+.3	+13.0
y Forte crois	5.41	unch	unch	+.1	+19.4
y Forte crois RER	6.00	+.67	+.0400	+.9	+18.1
y Global equi	5.61	+.18	+.0100	-.1	+13.9
CDN GEN'L (CE) (n)					
Invest Gen Cdn	17.36	+.40	+.0700	NA	NA
CDN WORLD (CE) (n)					
Can Fonds Mond	4.75	+1.28	+.0600	NA	NA
CI - BPI CS					
Act Amer	7.43	+2.91	+.2100	+.3	+22.3
Act Mondiales	18.51	+1.65	+.3000	+.3	+19.3
Act RER Mond	6.28	+1.62	+.1000	.0	+18.5
Actions Intl	11.62	+.35	+.0400	+.1	+21.1
Amer act RER	6.38	+3.07	+.1900	+.2	+20.7
RER Int Reel	6.17	+.16	+.0100	+.2	+20.7
uAct Amer US	5.59	+2.38	+.1300	NA	NA
uAct Intl US	8.74	-.23	-.0200	NA	NA
uActions Mond US	13.93	+1.29	+.1500	NA	NA
CI - CLARICA FUNDS					
Act can SommetA	15.78	+1.41	+.2200	+1.3	+18.7
Act Cdn	13.28	+.76	+.1000	+1.8	+21.4
Act Cdn A	13.30	+.76	+.1000	+1.8	+21.5
Act cr Algin A	13.15	+.54	+.0700	+1.3	+34.4
Act etr Somm A	14.42	+1.41	+.2000	-1.2	+18.2
Algin Act Cr	12.97	+.54	+.0700	+1.4	+34.2
Algin Ress Cdn	10.52	+.96	+.1000	+1.5	+36.4
Amer Pet Cap	8.02	+1.65	+.1300	+2.7	+44.1
Amer Pet Cap A	8.13	+1.63	+.1300	+2.7	+44.1
Can Pet May Cap	18.18	+1.00	+.1800	+1.1	+29.6
Can Pet May CpA	20.77	+.97	+.2000	+1.2	+29.6
x Cr et Div Sum A	15.05	+.87	+.1300	+1.2	+19.2
Croiss rev som A	14.63	+1.04	+.1500	+.8	+12.0
Div Can A	15.08	+.53	+.0800	+.9	+14.4
Div Can Z	10.95	+.55	+.0600	NA	NA
Divers Can	14.83	+.54	+.0800	+.9	+14.2
Equilibre	11.68	+.26	+.0300	+.6	+15.1
x Oblig Mond	9.61	+.11	+.0110	-2.1	-.2
x Oblig Mond A	9.60	+.02	+.0020	-2.1	.0
Res cdn Algin A	10.62	+.95	+.1000	+1.5	+36.5
Sec Can A	16.68	+.79	+.1300	+1.6	+22.3
Sec Can Z	11.47	+.79	+.0900	NA	NA
Securite Can	16.50	+.75	+.1200	+1.6	+22.2
Sommet Act Cdn	15.64	+1.43	+.2200	+1.3	+18.7
Sommet Act Etr	13.92	+1.38	+.1900	-1.2	+18.2
x Sommet Cr&Div	15.32	+.92	+.1400	+1.1	+18.2
Sommet Cr&Rev	14.22	+.99	+.1400	+.8	+11.9
x Sup Hypo	10.33	-.04	-.0040	-.4	+1.0
Sup Intl	11.85	+1.28	+.1500	-.1	+36.4
x Sup Oblig	11.37	-.03	-.0030	-.4	+.5
x Superieur hyp A	10.45	-.02	-.0020	-.5	+1.0
Superieur Int A	12.19	+1.33	+.1600	-.1	+36.5
x Superieur obl A	11.52	-.02	-.0020	-.3	+.6
Val Gr Cap Can	10.62	+1.14	+.1200	-.1	+15.4
Val Gr Cap Mond	9.89	+.71	+.0700	+.2	+18.1
CI - CLARICA PORT					
CI Asian Pac	5.81	+.52	+.0300	-1.1	+34.9
CI Asian Pac A	5.81	+.52	+.0300	-1.1	+34.5
CI FUNDS (CE)					
BPI Md Oc II	7.78	+.39	+.0300	+2.3	+2.7
DDJ Am HautRen	9.38	+.20	+.0020	NA	NA
DDJ can hautRen	17.63	+.46	+.0800	NA	NA
CI FUNDS CL F					
CI RER Intl VIF	11.56	+1.31	+.1500	NA	NA
CI FUNDS CL I					
Amer Val Sect I	11.44	+1.78	+.2000	NA	NA
BPI act inter-I	10.01	+.40	+.0400	NA	NA
Sig Cdn Bal I	10.00	unch	unch	NA	NA
CI FUNDS Class Z					
uVal Tr Sct Z US	7.26	-.14	-.0100	+3.7	NA
Value Tr RSP Z	9.64	+.42	+.0400	+1.4	NA
Value Tr Sect Z	9.65	+.42	+.0400	+1.4	NA
CI FUNDS INC.CS					
Actions can	27.84	+.91	+.2500	+1.8	+24.9
Can petite can	25.43	-.51	-.1300	+2.7	+40.4
CI An Val RSP	9.09	+1.79	+.1600	-.2	+16.1
CI Europeen	7.86	+1.42	+.1100	+.4	+34.3
CI Explor	8.31	+1.43	+.1200	+.9	+21.2
CI Global Value	12.20	+1.24	+.1500	+.8	+34.7
CI intl	15.57	-.19	-.0300	-.8	+37.8
CI Intl Value	10.64	+1.33	+.1400	-.1	+33.2
CI march nouv	9.99	+1.42	+.1400	-1.6	+23.0
CI Mondial	11.22	+.72	+.0800	-1.1	+27.1
x CI oblig can	5.49	+.02	+.0010	-.3	+.1
CI Pacifique	10.53	+.48	+.0500	-1.0	+37.9
CI RER Europeen	8.44	+1.32	+.1100	+.3	+23.8
CI RER Glo Val	9.12	+1.33	+.1200	+.8	+33.8
CI RER Intl	6.88	-.15	-.0100	-.1	+32.6
CI RER Intl VI	9.57	+1.38	+.1300	-.1	+32.6
CI RER Japanais	6.04	-.17	-.0100	+3.4	+34.1
CI RER mar nouv	6.06	+1.34	+.0800	-1.8	+22.5
CI Val Tr RSP	10.51	+.48	+.0500	+1.3	+17.6
Dyn asiatique	10.27	+.69	+.0700	-.8	+31.6
Equilibre intl	15.29	+.59	+.0900	-1.4	+19.7
Glo Sc&Tec RSP	2.81	+1.44	+.0400	-1.3	+23.7
Land amer RER	8.36	+1.70	+.1400	+2.2	+14.8
Land americain	10.78	+1.79	+.1900	+2.3	+15.4
Land RER Mond	7.43	+1.78	+.1300	+.8	+17.6
Landmark Can	10.87	+.65	+.0700	+.3	+32.7
Mnd perSoc	18.36	+.71	+.1300	-.4	+28.9
Oblig crt trm	5.38	-.02	-.0010	-.1	+1.8
Oblig lg trme	13.04	unch	unch	-.4	-.2
x Obligations mnd	4.39	unch	unch	-2.0	+.8
Placemt can	18.19	+.72	+.1300	+1.7	+23.1
RER Tactonics	8.01	+1.52	+.1200	+1.0	+15.2
uAmer pet soc US	4.57	+1.32	+.0600	NA	NA
uAmericain US	7.20	+1.27	+.0900	NA	NA
uBiotech mond US	6.94	+2.66	+.1800	NA	NA
uBPI Act Amer US	3.71	+2.20	+.0800	NA	NA
uBPI Act Intl US	4.18	-.24	-.0100	NA	NA
uBPI Act Mond US	3.72	+.81	+.0200	NA	NA
uCdn Invest US	8.90	+.11	+.0100	NA	NA
uCI Amer ValueUS	7.15	+.99	+.0700	NA	NA
uCI Sect Exp US	6.44	+.94	+.0600	NA	NA
uCI Value Tr US	8.59	-.23	-.0200	NA	NA
uCourt-terme US	6.92	-.57	-.0400	NA	NA
uEcon demo manUS	8.71	unch	unch	NA	NA
uEnergie mond US	13.15	+.27	+.0100	NA	NA
uEquilibre intl	6.95	-.14	-.0100	NA	NA
uEuropeen US	5.78	+.52	+.0300	NA	NA
uGest Amer US	7.88	+.84	+.0500	NA	NA
uGlo Sc & Tec US	8.56	+.94	+.0800	NA	NA
uHar FarGr&Inc	8.49	+.47	+.0400	NA	NA
uHarb ActSect US	11.39	+.71	+.0800	NA	NA
uHarbour Sct Act	7.72	+.65	+.0500	NA	NA
uJaponais US	7.49	-.79	-.0600	NA	NA
uLand Mondial US	5.64	+.89	+.0500	NA	NA
uLandmark Can US	9.49	unch	unch	NA	NA
uMarches nouv US	6.11	+.99	+.0600	NA	NA
uMon Pet Soc US	4.85	+.21	+.0100	NA	NA
uMondial US	10.35	+.10	+.0100	NA	NA
uMondial US	7.58	-.34	-.0400	NA	NA
uPacifique US	4.85	-.21	-.0100	NA	NA
uPred cons manUS	17.62	+.28	+.0500	NA	NA
uSci sante manUS	15.16	-.98	-.1500	NA	NA
uSect Rev Eleve	9.70	-.61	-.0600	NA	NA
uServ fin man US	15.54	+.58	+.0900	NA	NA
uStig oblig soc	7.95	-.87	-.0700	NA	NA
uStrip Div	8.70	unch	unch	NA	NA
uStrip Sel can US	8.81	+.23	+.0200	NA	NA
uUS Short-Term	10.15	unch	unch	.0	+.2
uVal Intl US	7.94	+.63	+.0500	NA	NA
uVal mond US	9.16	+.55	+.0500	NA	NA
CI SIGNATURE CS					
Amer pet soc	27.88	+1.53	+.4200	-.6	+24.2
Can Petite Cap	8.08	+1.89	+.1500	+1.1	+57.4
Corporate Bond	9.85	-.27	-.0270	+.3	+5.4
RER am pet soc	7.01	+1.30	+.0900	+.3	+23.8
x Sig Revenu can	9.10	+.44	+.0400	+.7	+8.8
x Sign Div X	10.36	+.74	+.0780	NA	NA
x Sign Div Z	10.57	+.71	+.0750	NA	NA
x Sign Dividendes	12.54	+.72	+.0900	+1.0	+11.3
x Sign equil can	13.50	+.48	+.0650	+.9	+14.7
x Sign Inc & Gro	4.88	+.39	+.0190	+1.4	+15.7
Sign Ress Can	13.03	+1.09	+.1400	+1.7	+38.6
Sign Select can	15.51	+.78	+.1200	+1.6	+21.8
x Titre Rev Eleve	13.26	+.08	+.0100	+2.8	+20.0
CI SIGNATURE US					
uCI Am PSoc US	20.97	+.91	+.1900	NA	NA
**CI-SYNERGY

FONDS COMMUNS DE PLACEMENT

(SUITE)

Fonds	VANPA	chg.%	chg.$	1m%	1an%
Oblig can	10.22	unch	unch	-.2	+2.1
RER rev int	9.83	-.20	-.0200	-1.6	+1.6
x Rev Men ele	11.34	+.35	+.0400	+2.7	+21.6
GGOF REVENU-MUT					
x uAM Rev ms Diver	9.93	+.33	+.0335	NA	NA
Croiss Div	12.87	+.86	+.1100	+.3	+18.1
x Div Mensuels	9.22	+.27	+.0250	+1.4	+10.5
x Divers Mthly In	10.97	+.41	+.0450	NA	NA
Oblig Can	10.32	unch	unch	-.2	+1.7
x Oblig Cn Rd El	10.64	-.28	-.0300	+.9	+6.7
RER rev intl	9.80	-.20	-.0200	-1.2	+.9
x Rev men ele	10.73	+.28	+.0300	+2.7	+21.0
x Rev men ele II	11.50	+.35	+.0400	+2.5	+21.3
GGOF SPECIALISE- M					
Asia croiss rev	10.84	+1.12	+.1200	-.7	NA
Entreprise	24.26	+.12	+.0300	-.1	+24.1
Equ cdn	19.12	+.74	+.1400	+.6	+10.8
mar emerg	9.47	+3.05	+.2800	-1.5	+27.1
mon pte cap	10.78	+1.51	+.1600	+2.8	+44.2
Mon sci sante	4.86	+.82	+.0400	-3.0	+9.1
Mond Techno	7.33	+2.95	+.2100	+1.1	+31.3
RER Eq Int	5.24	+.58	+.0300	.0	+9.6
Tech Mond RER	3.54	+2.61	+.0900	+1.3	+32.0
GGOF SPECIALISE-CL					
Entreprise	25.63	+.12	+.0300	-.1	+25.0
Fds equ cdn Cl	18.96	+.74	+.1400	+.7	+11.5
Mon pte cap	11.31	+1.42	+.1600	+2.8	+44.9
Mond Tech	7.61	+2.98	+.2200	+1.2	+32.2
RER equ int	5.23	+.58	+.0300	.0	+10.1
GGOF VALEUR - CLS					
RER val am	8.58	+1.78	+.1500	+1.2	+21.9
Valeur Amér	12.51	+1.87	+.2300	+1.3	+22.0
GGOF VALEUR - MUTU					
RER val am	8.36	+1.95	+.1600	+1.2	+21.3
Valeur Amer	11.78	+1.82	+.2100	+1.2	+21.3
uValeur Amer US	8.86	+1.26	+.1100	NA	NA
Valeur cdn gran	13.79	+1.55	+.2100	+1.6	+23.2
Valeur japon	9.38	-.32	-.0300	+3.1	+59.0
Valeur Mondial	7.14	+1.71	+.1200	-.4	+13.7
GI / 100% RER					
RER Cr Europe	9.58	+1.45	+.1370	+.2	+21.3
RER Cr Japon	5.03	-.30	-.0150	+3.7	+35.6
RER GI Sc & Tec	3.33	+2.05	+.0670	+1.0	+19.0
RER Global	8.33	+1.36	+.1120	-.3	+17.6
RER Val GC E-U	8.70	+.79	+.0680	-.1	+10.4
GI/AGF					
Cdn Equil	16.35	+.68	+.1110	+.3	+14.7
Cdn Growth II	13.00	+1.02	+.1310	+.8	+21.1
Croiss Asiatique	7.05	+.03	+.0020	-3.2	+19.3
Croiss Can Div	11.95	+1.53	+.1800	+.9	+29.0
Croissance Amer	13.33	+2.11	+.1080	-.3	+10.5
Croissance Can	13.36	+1.06	+.1400	+.9	+21.1
Intl Equity	8.90	+1.63	+.1430	-.2	+22.4
Oblig Intl	10.60	-.10	-.0110	-2.3	+.8
RER Croiss Am	5.24	+2.15	+.1100	-.3	+10.2
US Growth II	9.93	+2.10	+.2040	-.3	+10.8
GI/BEUTEL					
Actions Can	14.78	+.94	+.1380	+.5	+21.4
Can Pet Cap	22.13	+.95	+.2090	+1.5	+35.9
Equilibre Can	13.24	+.53	+.0700	+.2	+12.8
GI/FIDELITY					
Fid Act amer	6.82	+1.87	+.1250	-.4	+15.8
Fid Act Cdn	10.19	+1.04	+.1050	+.6	+19.3
Fid Act intl	7.41	+1.46	+.1070	-.3	+19.8
Fid repart can	10.73	+.49	+.0520	+1.1	+11.2
GI/GOLDMANSACHS					
US Equity	12.04	+2.20	+.2590	+.2	+19.1
GI/MACKENZIE					
Dividendes	14.48	+.74	+.1060	+.6	+17.1
Ivy Croiss Euro	8.24	+.01	+.0010	-.9	+26.5
Mac Univ US GrLd	3.89	+2.12	+.0810	-.4	+8.1
Revenu	10.36	-.07	-.0070	-.3	+1.7
Select Mgrs Cda	9.56	+.95	+.0900	+1.2	+20.4
Univ Glo Future	4.86	+1.12	+.0540	-1.1	+15.8
Univ Mar Emerg	7.42	+1.52	+.1114	-.9	+23.7
GI/SCEPTRE					
Actions Cdn	13.38	+1.30	+.1720	+.8	+16.5
Cdn Equilibre	11.68	+.52	+.0600	+.1	+8.9
Oblig Cdn	11.12	-.10	-.0107	-.3	+1.6
GOODWOOD FUNDS (n)					
Goodwood Fund A	21.68	-.45	-.0973	+.0	+16.3
Goodwood Fund B	10.04	-.44	-.0446	+.0	+14.2
GROWTHWORKS FUNDS (n)					
Cdn WVGW Cro I	9.08	-.11	-.0100	NA	NA
Cdn WVGW Cro II	9.07	-.11	-.0100	NA	NA
Cdn WVGW Div I	9.14	-.11	-.0100	NA	NA
Cdn WVGW Div II	9.12	unch	unch	NA	NA
Cdn WVGW Equ I	9.16	-.33	-.0300	NA	NA
Cdn WVGW Equ II	9.15	-.33	-.0300	NA	NA
Cdn WVGW Fin I	9.17	unch	unch	NA	NA
Cdn WVGW Fin II	9.17	unch	unch	NA	NA
Cdn WVGW Res I	9.15	+.22	+.0200	NA	NA
Cdn WVGW Res II	9.16	+.22	+.0200	NA	NA
Cdn WVGW Rev I	9.12	-.11	-.0100	NA	NA
Cdn WVGW Rev II	9.12	-.11	-.0100	NA	NA
Fonds Cdn WV GW	9.17	-.43	-.0400	-.7	+7.9
HATHAWAY FUNDS					
Americain	5.82	+.34	+.0200	-1.5	+12.3
Canadien	6.01	+.33	+.0200	-.2	+15.2
Equil canadien	5.80	+.52	+.0300	-.1	+11.4
Gestion richess	6.18	+.52	+.0500	-1.1	+16.1
Mondial	5.62	+.90	+.0500	-1.7	+11.3
HIGHSTREET (n)					
yuYears U.S.	19.36	-.99	-.1935	+1.4	-1.0
HILLSDALE HEDGED (n)					
Agg Cdn Arbit I	144.48	+1.74	+2.4699	+3.3	+30.1
Agg Cdn Arbitre	19.79	+1.78	+.3452	+3.1	+28.5
Cdn Mkt Neut Eq	11.94	+.01	+.0013	+.7	+5.6
Cdn Mkt Nt Eq I	100.71	+.03	+.0309	+.8	NA
uEU Couv Dyn	8.96	+1.20	+.1064	+.9	+5.6
Hil perf can	50.07	+.20	+.0984	+2.0	+44.9
HOLLISTER CAPITAL (n)					
Inv Grade Tr	9.28	-.22	-.0200	-.7	-1.5
HSBC ADV SER CS					
ActAmer RER A	7.61	+1.82	+.1363	NA	NA
ActAmerAdv A	7.37	+2.03	+.1463	NA	NA
Actions A	10.26	+1.16	+.1178	NA	NA
Asie Pac A	9.59	+.80	+.0761	NA	NA
Chinoises adv	10.21	+.26	+.0268	NA	NA
Equilibre A	10.14	+.81	+.0814	NA	NA
Euro Adv	10.10	+1.77	+.1758	NA	NA
x Hypothecaire A	10.05	+.06	+.0064	NA	NA
Intl tit tec A	6.62	+2.18	+.1412	NA	NA
x Oblig Can A	10.31	+.03	+.0034	NA	NA
ObligMondRER A	9.87	-.10	-.0101	NA	NA
Revenu Div A	11.57	+1.23	+.1407	NA	NA
HSBC INV SER US					
uAct Am RER US A	5.72	+1.22	+.0690	NA	NA
uActAmer Adv	5.54	+1.42	+.0776	NA	NA
uActions A	7.72	+.56	+.0429	NA	NA
uAsie Paci A	7.22	+.20	+.0144	NA	NA
uChinoisesAdv US	7.69	-.33	-.0256	NA	NA
uEquilibre A	7.63	+.21	+.0160	NA	NA
uEuro Adv	7.60	+1.17	+.0877	NA	NA
x uHypothecaire A	7.56	-.57	-.0431	NA	NA
uIntlTitTech A	4.99	+1.57	+.0771	NA	NA
x uOblig Can A	7.76	-.59	-.0465	NA	NA
uObligMondRER A	7.43	-.70	-.0521	NA	NA
uRevenu Div A	8.71	+.63	+.0545	NA	NA
HSBC GESTION COM					
Act Americaines	14.21	+2.04	+.2846	NA	NA
Gc actions can	24.71	+1.13	+.2758	NA	NA
Gc actions int	10.24	+1.43	+.1441	NA	NA
Gc cr pet cap	19.52	+.86	+.1664	NA	NA
Gc croi lg trme	9.61	+.88	+.0835	NA	NA
Gc oblig can	11.18	+.03	+.0034	NA	NA
Gc oblig int	10.71	-.02	-.0017	NA	NA
Gc rev div can	16.53	+1.25	+.2038	NA	NA
HSBC INV SER CS					
Act Amer Inv	16.91	+2.02	+.3356	-.2	+10.0
Act AmerRER I	5.64	+1.83	+.1011	-.1	+9.1
Act chinoise	10.14	+.26	+.0268	+1.2	NA
Act Glb RER Inv	5.78	+1.54	+.0878	-.1	+13.5
Actions Glob I	9.16	+1.72	+.1546	-.3	+14.2
Actions I	25.56	+1.16	+.2933	+1.1	+18.7
AsiePacifique I	7.53	+.80	+.0598	.4	+26.5
Croiss Pet Cap I	19.99	+.78	+.1552	+3.5	+39.6
Equilibre Inv	18.73	+.81	+.1503	+.3	+11.4
Euro Inv Sr	20.27	+1.77	+.3529	-1.1	+23.6
x Hypothecaire I	11.45	+.08	+.0093	.0	+2.7
Intl tit tec I	3.17	+2.18	+.0676	-1.1	+11.0
Marches Emerg I	5.84	+1.16	+.0668	-3.3	+24.0
x Oblig Can Inv	12.52	-.02	-.0023	-.3	+2.3
x ObligMond RER I	11.28	-.04	-.0042	-1.7	+2.1
Revenu Div Inv	23.32	+1.23	+.2836	+.4	+13.9
HSBC INV SER US					
uAct Amer Inv US	12.72	+1.42	+.1780	NA	NA
uActAmeRER I US	4.24	+1.22	+.0511	NA	NA
uAtGlb RER I US	4.35	+.94	+.0404	NA	NA
uActions Glob I	6.89	+1.11	+.0757	NA	NA
uActions Inv	19.24	+.56	+.1070	NA	NA
uAsiePac Inv US	5.67	+.20	+.0114	NA	NA
uCrois Pet Cap I	15.05	+.18	+.0275	NA	NA
uEquilibre Inv	14.10	+.21	+.0295	NA	NA
uEuro Inv	15.25	+1.17	+.1760	NA	NA
x uHypothecaire I	8.61	-.54	-.0471	NA	NA
uIntl tit tec I	2.38	+1.58	+.0370	NA	NA
uMarches Emerg I	4.40	+.56	+.0243	NA	NA
x uObligCan Inv	9.42	-.64	-.0608	NA	NA
x uObligMond RER I	8.49	-.57	-.0491	NA	NA
uRevenu Div I	17.55	+.63	+.1097	NA	NA
HSBC MGR SER CS					
Equilibre Mgr	10.22	+.83	+.0841	NA	NA
IA FONDS MUTUELS					
IA Can equil	10.38	+.67	+.0695	+.2	+8.5
IA Cdn Modere	17.84	+.47	+.0827	-.3	+10.6
IA Cdn pred	10.00	+1.34	+.1321	+1.4	+15.8
IA FONDS MUTUELS					
IA Crstl Monde	10.00	.00	-.0002	+.9	-5.6
IA Crystal Amer	7.25	+.19	+.0141	+.6	-1.5
IA FONDS MUTUELS					
IA CS act monde	6.47	+1.77	+.1123	-.2	NA
IA FONDS MUTUELS					
IA Oblig cdn	10.72	+.08	+.0083	-.4	+1.5
IG CORP CLASS					
Actions Can	12.43	+1.48	+.1810	+.9	+18.2
AGF Act Intl	10.68	+1.48	+.1360	-.3	+15.1
AGF Cro Asia	9.82	+.14	+.0140	-3.6	+5.9
AGF Cro Can Div	11.89	+1.58	+.1850	+.4	+19.0
AGF Cro E-U	9.58	+2.08	+.1950	-.3	+10.2
AGF Croiss Can	12.17	+1.01	+.1220	+.8	+18.1
BG Act Can	12.54	+.97	+.1200	+.4	+19.6
Can Cro Pet Cap	11.93	-.05	-.0060	-.4	+18.7
Can Pet Cap	12.70	+.43	+.0550	-.5	+23.1
Can Val Gr Cap	12.38	+1.36	+.1660	+1.7	+17.2
Cr Mov Cap Euro	13.50	+.11	+.0150	+.4	+28.5
Cre Gr Cap E-U	9.43	+1.47	+.1370	-1.2	+4.7
Cre Latino-Amer	13.37	+3.43	+.4440	+1.7	+24.4
Cre Panasiatic	11.24	+.17	+.0190	-.4	+25.7
Croiss Nord-Am	10.66	+1.52	+.1600	+1.1	+11.0
Decouv E-U	10.51	+1.47	+.1520	+.4	+15.7
Entre Can	11.74	+.58	+.0680	+.6	+14.3
Entre Quebec	12.27	+.11	+.0140	+1.8	+17.3
European Gro	11.59	+1.43	+.1630	+.2	+19.9
Fid Act Amer	10.20	+1.88	+.1880	-.5	+15.4
Fid Act Can	12.84	+1.02	+.1290	+.5	+18.7
Fid Act Intl	10.68	+1.43	+.1510	-.3	+19.0
Fus & Acquisit	13.07	-.06	-.0450	-1.4	+25.9
Gestion Rende	10.22	+.02	+.0020	+.0	+1.3
Glg Comm elect	10.33	+2.95	+.2960	+1.0	+17.0
Glo Sci & Tech	10.34	+2.37	+.2390	+.5	+19.7
Glo Serv Fin	11.69	+1.19	+.1370	-1.8	+16.6
Glo Soins Sante	9.76	+1.26	+.1210	-2.8	+8.5
Globale	11.14	+1.38	+.1520	+.1	+19.0
GS Act Amer	12.02	+1.53	+.1810	+1.1	+16.6
Intl Pacifique	10.36	+1.03	+.1060	-1.5	+16.7
Japonaise	11.82	-.16	-.0190	+3.7	+36.7
Mac Gest SelCda	11.22	+.94	+.1040	+1.2	+18.1
Mac Ivy Act Etr	9.01	+.91	+.0890	-.6	+16.9
Mac Ivy Euro	10.65	-.04	-.0040	-1.1	+24.7
Mac Unv Mar Eme	12.72	+2.89	+.3570	-2.8	+19.6
Mac Unv US GrLd	9.59	+1.94	+.1830	-.5	+7.9
Mond Infrastr	10.64	+1.78	+.1860	+.6	+15.2
Mond Prod Cons	11.00	+.93	+.1010	+.2	+13.2
Mond Ress Nat	13.50	+2.87	+.3770	+3.2	+36.8
Pet Cap E-U	13.60	+1.26	+.1690	+.1	+26.8
Pet Cap Intl	13.96	+.17	+.0230	+.8	+30.1
Sceptre Act Can	11.84	+1.57	+.1830	+.6	+15.3
Summa	12.41	+.56	+.0690	+1.7	+24.0
Tem Act Intl	11.72	+.70	+.0810	+.6	+28.7
Val Gr E-U	9.94	+.71	+.0700	-.1	+10.3
IG 100% RSP SER A					
IG FdRERCroEur	9.61	+1.45	+.1370	NA	NA
RER Cro Jap	5.04	-.32	-.0160	NA	NA
RER GI SciTec	3.34	+2.08	+.0680	NA	NA
RER Global	8.36	+1.36	+.1120	NA	NA
RERVI GC EU A	8.73	+.77	+.0670	NA	NA
IG AGF SERIES A					
AGF Cro Amer	5.24	+2.10	+.1080	NA	NA
AGF Cro Can	13.41	+1.05	+.1390	NA	NA
AGF Cro Can Div	12.00	+1.51	+.1790	NA	NA
Can equilibre	16.42	+.68	+.1110	NA	NA
Cdn Growth	13.05	+1.02	+.1320	NA	NA
Crois Asiatique	7.08	+.03	+.0020	NA	NA
Intl Equity	8.93	+1.63	+.1430	NA	NA
RER Croiss Am	5.26	+2.14	+.1100	NA	NA
US Growth II	9.93	+2.10	+.2050	NA	NA
IG ALLEGRO					
Dynamique	7.69	+.98	+.0750	+.6	+18.7
Enr Dynamique	8.49	+.93	+.0780	+1.0	+18.4
Enr Mod Dyn	9.66	+.88	+.0650	+.6	+18.6
Mod Dynamique	9.25	+.61	+.0560	+.7	+18.1
Modere	9.11	+.74	+.0670	+.4	+12.1
Prudent	9.97	+.15	+.0150	+.1	+7.1
Prudent Modere	9.48	+.55	+.0520	+.3	+11.4
IG ALLEGRO SER A					
Ener Dyn	8.52	+.92	+.0780	NA	NA
Ener Mod Dyn	9.92	+.68	+.0670	NA	NA
Modere	9.25	+.73	+.0670	NA	NA
Modere Dyn	9.32	+.62	+.0570	NA	NA
Port dynamique	7.72	+.99	+.0760	NA	NA
Prudent	10.06	+.16	+.0160	NA	NA
Prudent modere	9.56	+.34	+.0510	NA	NA
IG ALTO SER A					
Ener Dyn	11.15	+.76	+.0840	NA	NA
Ener Mod Dyn	11.00	+.59	+.0640	NA	NA
Modere	10.65	+.55	+.0580	NA	NA
Modere Dyn	10.94	+.63	+.0690	NA	NA
Port dynamique	10.93	+1.06	+.1150	NA	NA
Prudent	10.29	+.17	+.0170	NA	NA
Prudent Modere	10.47	+.34	+.0350	+.3	NA
IG BEUTEL SERIES A					
Actions Can	14.83	+.93	+.1370	NA	NA
Equilibre Can	13.32	+.53	+.0700	NA	NA
IG FIDELITY SER A					
Fid Act Can	10.23	+1.03	+.1040	NA	NA
Fid repart can	10.77	+.49	+.0520	NA	NA
IG FdFid Act'a	7.44	+1.46	+.1070	NA	NA
IG FdsFid'acta	6.85	+1.86	+.1250	NA	NA
IG GOLDMANSACHS A					
US Equity	12.08	+2.20	+.2600	NA	NA
IG MACKENZIE SER A					
Cro Europeenne	8.27	-.01	-.0010	NA	NA
Dividendes	14.54	+.73	+.1050	NA	NA
Mac Unv US GrLd	3.91	+2.11	+.0810	NA	NA
Marches Emerg	7.44	+1.50	+.1104	NA	NA
Select Managers	9.59	+.94	+.0890	NA	NA
Univ Glo Future	4.88	+1.12	+.0540	NA	NA
IG/SCEPTRE SER A					
Act Canadien	13.42	+1.30	+.1720	NA	NA
Can Equilibre	11.74	+.33	+.0610	NA	NA
IG/TEMPLETON					
Act Intl	9.35	+.72	+.0670	+1.2	+34.1
Oblig Mondiales	9.50	-.29	-.0280	-2.4	+5.0
Repart Mondiale	10.44	+.72	+.0750	+.1	+21.3
IG/TEMPLETON SER A					
Actions Intl	9.38	+.72	+.0670	NA	NA
Repart Mond	10.52	+.71	+.0740	NA	NA
ING FONDS					
Act Ausas	10.89	+.32	+.0351	-3.0	+24.5
Act E-U	6.64	+2.03	+.1325	+1.8	+15.7
Act Japon	6.95	+.04	+.0028	+1.5	+34.7
Act march émer	10.45	+1.20	+.1239	-2.4	+21.7
Act Mondiales	7.61	+1.85	+.1382	-.5	+13.9
Act pet soc can	14.22	+.31	+.0446	+1.2	+42.7
Actions can	9.66	+1.07	+.1023	+2.2	+26.1
Actions Europe	7.10	+1.52	+.1063	-.9	+21.9
Commun mondiale	2.00	+1.23	+.0243	-.5	+30.3
x Div Rev Can	12.83	+.91	+.1161	+.8	+29.3
Equilibre can	11.57	+.66	+.0754	+1.2	+16.1
Oblig can	10.42	-.02	-.0023	-.2	+1.6
Renommées mond	7.71	+1.27	+.0964	-.5	+19.7
RER Act E-U	6.52	+2.03	+.1299	+1.8	+15.1
RER Act Mond	7.49	+1.88	+.1384	-.5	+13.4
Ressources can	13.29	+1.54	+.2014	+1.4	+36.0
Serv financiers	11.71	+.32	+.0369	+.8	+25.2
Tech Mondiales	3.24	+3.17	+.0996	-.9	+10.7
INTEGRA FUNDS (n)					
Actions	14.47	+1.26	+.1799	+2.3	+31.0
INTEGRA FUNDS (n)					
Acadian Intl	4.36	+1.61	+.0691	NA	NA
INTEGRA FUNDS (n)					
Act Cdn Val Cr	12.49	+1.00	+.1241	+1.9	+29.0
Act Intl	11.09	+.67	+.0734	+.1	+27.1
INTEGRA FUNDS (n)					
Analytic CoreUS	4.58	+1.93	+.0866	NA	NA
Conserv Alloc	13.58	+.45	+.0615	NA	NA
Diversifie	28.81	+.89	+.2547	NA	NA
INTEGRA FUNDS (n)					
Equilibre	13.78	+.85	+.1157	+1.1	+19.9
INTEGRA FUNDS (n)					
NWQ EU GC	6.40	+1.92	+.1207	NA	NA
INTEGRA FUNDS (n)					
Obligations	16.42	.00	-.0002	-.2	+3.4
INTEGRA FUNDS (n)					
Report croiss	12.76	+.86	+.1091	NA	NA
Report strat	13.02	+.74	+.0955	NA	NA
INTEGRA FUNDS (n)					
US Act PCap	7.58	+1.25	+.0940	+.7	+28.6
US Val Croiss	7.58	+1.89	+.1407	+.7	+21.6
INVESTORS					
Act Cdn	14.03	+1.46	+.2020	+1.0	+19.4
Asiatique	9.96	+.24	+.0240	-.8	+34.1
x BiensImmobil	4.73	-	-	+.5	+5.0
Can Res Nat	13.69	+1.75	+.2350	+2.4	+24.1
Cdn Large Cp Vl	16.28	+1.36	+.2190	+2.1	+18.0
Cdn rev sleeve	10.01	-.22	-.0220	+1.1	+16.1
Cdn Smi Cap Gro	11.35	-.10	-.0110	+.0	+20.8
Crois gr cap EU	11.43	+1.51	+.1700	+1.5	+24.1
Crois Lat-Amer	8.54	+3.46	+.2875	+2.3	+29.7
Croiss Mond	5.54	+1.08	+.0590	+.6	+20.4
INVESTORS SERIES A					
Croiss Plus	9.29	+.75	+.0690	+.1	+10.9
Croiss Retr	8.93	+1.40	+.1230	+1.3	+18.4
Croiss MC Euro	15.05	+.13	+.0200	+.5	+31.7
Croissance	11.69	+1.30	+.1500	+.1	+14.8
Decouvertes E-U	17.43	+1.53	+.2630	+.4	+16.0
Dividendes	18.95	+.91	+.1700	-.2	+8.6
Ent Quebecoises	14.78	+.13	+.0190	+2.0	+18.8
Entreprises Cdn	9.17	+.75	+.0680	+.7	+15.0
Equilibre Cdn	12.09	+.80	+.0971	+.7	+10.1
Europeen	10.82	+1.45	+.1550	+.2	+21.7
Fusions & Acq	14.07	+.91	+.1270	-.8	+34.5
Glbl Sci & Tech	8.10	+2.07	+.1640	+1.0	+19.3
Glo Serv Fin	9.26	+1.25	+.1140	-1.7	+20.0
Glob Com Electr	2.60	+3.01	+.0760	+1.2	+17.0
Global	10.41	+1.36	+.1400	+1.0	+20.2
Global Oblig	5.61	+.09	+.0050	-1.9	+3.8
Hypothecaire	4.94	+.06	+.0030	-.2	+1.4
Japonais	9.18	-.29	-.0270	+3.6	+36.1
Mutuel	14.57	+.97	+.1400	+.4	+12.2
Nord-Amer	18.30	+1.53	+.2760	+1.4	+11.4
Oblig Entrepr	10.49	-.20	-.0206	-.1	+2.5
Oblig Gouv	5.07	-.10	-.0050	-.2	+1.7
Pacifique	6.28	+1.08	+.0670	-1.7	+23.9
Petite Cap Cdn	19.38	+.45	+.0870	.0	+26.1
Repartition	5.73	+.44	+.0250	+.9	+14.2
Ret Cr Elevee	9.47	+.93	+.0670	+1.1	+18.3
RetraitePlus	7.32	+.73	+.0530	+.4	+10.5
Revenu	5.66	-.09	-.0050	-.2	+1.9
Revenu Plus	7.05	+.37	+.0260	.0	+5.4
Summa	11.14	+.61	+.0680	+1.8	+24.4
Val gr cap E.-U	55.39	+.79	+.4340	-.1	+10.7
INVESTORS SERIES A					
x BiensImmobil	4.74	-	-	NA	NA
Cdn Lrg Cap Val	16.34	+1.36	+.2190	NA	NA
Cdn Smi Cp Gro	11.39	-.11	-.0130	NA	NA
Cro grd cap EU	11.47	+1.50	+.1690	NA	NA
Cro Latino-Amer	8.57	+3.45	+.2878	NA	NA
cro panasiatiqu	10.00	+.23	+.0230	NA	NA
Cro Retraite	8.96	+1.39	+.1230	NA	NA
Crois Mond	5.36	+1.05	+.0580	NA	NA
Crois nord-amer	18.45	+1.52	+.2760	NA	NA
Decouvertes E-U	17.49	+1.53	+.2630	NA	NA
Ent Quebecoises	14.83	+.12	+.0180	NA	NA
Fusions et Acq	14.32	+.91	+.1290	NA	NA
Global Sci&Tech	8.13	+2.06	+.1640	NA	NA
IG Fds d'act Ca	14.08	+1.46	+.2020	NA	NA
IG Fds de Div	19.26	+.90	+.1710	NA	NA
IG Fds deCro Eu	10.90	+1.45	+.1560	NA	NA
IG Fds Equ Cdn	12.16	+.81	+.0988	NA	NA
IG Fds GiComele	2.61	1.00	+.0760	NA	NA
IG Fds Global A	10.45	+1.35	+.1390	NA	NA
IG Fds glaserfi	9.29	+1.23	+.1130	NA	NA
IG FdsaPetCpCdn	19.45	+.44	+.0860	NA	NA
IG FdsCdndeResN	13.95	+1.74	+.2390	NA	NA
IG FdsCroMoyCpE	15.21	+.13	+.0190	NA	NA
IG Fdsd'entcdn	9.20	+.74	+.0680	NA	NA
IG Fdsderepart	5.75	+.44	+.0250	NA	NA
Intl Pacifique	6.30	+1.07	+.0670	NA	NA
Japonais	9.21	-.30	-.0280	NA	NA
Mutuel du Can	14.62	+.95	+.1380	NA	NA
Port Croissance	11.73	+1.29	+.1490	NA	NA
Port Rev Plus	7.08	+.37	+.0260	NA	NA
Pt Cro Plus	9.34	+.74	+.0690	NA	NA
Retraite Cr Ele	9.50	+.91	+.0860	NA	NA
Retraite Plus	7.35	+.73	+.0530	NA	NA
Summa	11.17	+.60	+.0670	NA	NA
Val Grd Cap EU	55.59	+.78	+.4310	NA	NA
KEYSTONE					
Enr Cr&Rev Equi	56.72	+.64	+.3616	+.2	+9.3
EnrCr Long Term	65.46	+.48	+.3122	+.4	+15.6
EnrCr Max Act	63.15	+.76	+.4740	+.8	+22.2
EnrCr Max Lg T	56.54	+.52	+.2924	+.5	+17.5
equ et crois KS	10.22	+.58	+.0594	NA	NA
equilibre KS	10.23	+.47	+.0474	NA	NA
KS en rev cr pr	57.47	+.52	+.2997	+.1	+7.5
KS NE cr mx LT	67.26	+.38	+.2545	+.2	+18.4
KS NE crois LT	65.10	+.57	+.3671	-.2	+14.9
KS NE rv cr pr	61.12	+.49	+.2987	+.1	+7.9
KS Pt prudent	10.18	+.38	+.0385	NA	NA
NE cr M.act	62.08	+1.03	+.6306	-.2	+17.6
NE eq cr rv	59.77	+.56	+.3329	+.1	+9.9
Porte crois KS	10.15	+.76	+.0762	NA	NA
Pt Crois Max	9.74	+.96	+.0820	NA	NA
LAKETON INVEST (n)					
Act mond	122.56	+1.48	+1.7890	-.7	+15.4
Bond	171.75	.00	-.0060	+.1	+3.4
Cdn Equity	86.94	+.40	+.3500	+1.5	+25.7

Les perspectives du trimestre des manufacturiers s'améliorent

Ottawa (PC)

Les perspectives des manufacturiers pour le troisième trimestre étaient «plus optimistes» que celles exprimées en avril pour le deuxième, révélait vendredi Statistique Canada.

Leur aperçu quant à la production et à l'emploi pour les trois mois échéant le 30 septembre était meilleur, alors que la satisfaction face au niveau des commandes en carnet et reçues était «plus élevée».

Selon l'enquête, où près de 4000 entreprises ont répondu, la première quinzaine de juillet, 23 pour cent d'entre eux prévoient accroître la production durant le trimestre, alors que 13 pour cent pensaient la réduire, laissant un «bilan des opinions» de +10, en hausse par rapport à celui de +7 affiché en avril.

Seize des 21 groupes industriels compilés ont contribué à ce bilan positif.●

Vincor achète Western Wines

Toronto (PC)

Vincor International Inc., le plus important producteur de vin au Canada, a dévoilé la plus grosse acquisition de son histoire, hier, annonçant une entente de 323 millions $CAN lui ayant permis de mettre la main sur le principal importateur, négociant et distributeur de vin indépendant au Royaume-Uni, Western Wines Ltd.

L'acquisition de Western Wines et de sa principale marque, Kumala, d'Afrique du Sud, fait de Vincor, dont le siège est situé à Toronto, le 13e plus important producteur de vin au monde en terme de volume. La société occupait auparavant le 19e rang à ce chapitre.

Vincor bénéficie d'un réseau de distribution d'une grande portée au Royaume-Uni, deuxième marché en importance pour la vente de vin du Nouveau Monde.●

FONDS COMMUNS DE PLACEMENT

(SUITE)

Fonds	VANPA	chg.%	chg.$	1m%	1an%
y Act mondial	53.06	+.63	+.3297	-.3	+15.9
y Actions can	170.60	+.08	+.1347	+1.0	+20.7
y Actions euro	15.51	+.46	+.0714	.0	+23.2
y Cdn Equity	8.76	+.47	+.0408	NA	NA
y For East Equity	7.74	+.02	+.0013	-6.0	+11.6
y Gestion placem	44.52	-.03	-.0134	+.4	+12.2
y Haut Rev Div	19.17	+.86	+.1635	+1.1	+19.8
y MM	77.07	+.02	+.0134	-.1	+1.3
y Oblig intern	15.33	-.42	-.0652	-1.7	+1.6
y Revenu Fixe	126.08	-.21	-.2614	-.1	+1.0
y US Growth Lead	5.34	+1.11	+.0588	NA	NA
CANLIFE PRIVATE					
y Accent Europe20	10.37	+.68	+.0702	+1.4	+22.8
y Dev etrang PI	11.00	+.84	+.0912	-3.2	-3.2
y Gest dev Plus	10.09	+1.06	+.1053	-1.0	-1.1
y MM	10.28	+.02	+.0018	NA	NA
y VIS resMond (L)	7.41	+.24	+.0178	-1.2	+9.4
CI - CLARICA PDG (n)					
A non RER Po-A	10.17	+.49	+.0500	-1.0	+37.4
Act mond	12.08	+.67	+.0800	-1.1	+26.7
Act RER Pac-Asi	10.91	+.46	+.0500	-1.1	+37.5
Actions	25.14	+.64	+.1600	+.3	+32.2
Actions amé	21.95	+.46	+.1000	+1.4	+17.7
Croissance	35.33	+1.41	+.4900	+.8	+20.8
Dividendes AGF	11.45	+.70	+.0800	+1.0	+10.4
Equilibre	27.78	+.47	+.1300	+.9	+14.3
Fid Euro Croiss	9.43	+1.40	+.1300	+.3	+23.2
FMM	1.14	unch	unch	.0	+.9
Obliga	28.87	unch	unch	-.2	+.7
Pet Cap US	18.89	+1.50	+.2800	-.7	+23.1
CI - CLARICA PORT					
Act Amer Cr	5.91	+.34	+.0200	+1.4	+17.1
Act Amer Cr A	5.94	+.51	+.0300	+1.4	+17.1
Act can Sommet	14.97	+1.42	+.2100	+1.3	+18.1
Act Cdn	13.16	+.77	+.1000	+1.7	+20.8
Act Cdn A	13.21	+.76	+.1000	+1.7	+20.8
Act cdn SommetA	15.01	+1.42	+.2100	+1.3	+18.1
y Act Cdn Tri A	14.75	+.82	+.1200	+.1	+16.2
Act cr Alpin A	12.87	+.47	+.0600	+1.3	+33.4
Act crois Alpin	12.82	+.47	+.0600	+1.3	+33.4
Act etr Somm A	13.22	+1.38	+.1800	+1.3	+17.6
Act etrang somm	13.21	+1.30	+.1700	+1.3	+17.6
y Act Mond Tri A	13.83	-.14	-.0200	+.6	+17.8
y Acti mond Tri	13.77	-.22	-.0300	+.6	+17.7
y Actions can Tri	14.67	+.76	+.1100	+.1	+16.2
Amer Pet Cap	7.92	+1.67	+.1300	-.8	+20.5
Amer Pet Cap A	7.94	+1.53	+.1200	-.8	+20.5
Can Pet Moy A	11.00	+.92	+.1000	+1.1	+28.9
Can Pet Moy Cap	11.01	+1.01	+.1100	+1.1	+28.8
CI Can Equ	11.00	+.55	+.0600	NA	NA
CI Cdn Conserv	11.63	+.43	+.0500	NA	NA
CI Cdn Income	11.21	+.09	+.0100	NA	NA
CI Euro	7.54	+1.48	+.1100	+.3	+23.3
CI Euro A	7.57	+1.34	+.1000	+.3	+23.4
CI Gls Cons Pt	11.67	+.43	+.0500	NA	NA
CI Global	12.57	+.72	+.0900	NA	NA
CI Global Bal	11.77	+.77	+.0900	NA	NA
CI Global Gr Pt	11.86	+.85	+.1000	NA	NA
CI Global MaxGr	12.18	+1.16	+.1400	+.4	+22.7
CI Intl Bal	11.76	+.60	+.0700	NA	NA
CI Landmark Am	9.91	+1.85	+.1800	NA	NA
CI March Em A	9.53	+1.38	+.1300	-1.7	+27.9
CI march emerg	9.53	+1.38	+.1300	-1.7	+27.8
CI MMF	10.12	unch	unch	NA	NA
CI Pacific	12.72	+.47	+.0600	-1.1	+35.2
CI Pacific A	12.80	+.39	+.0500	-1.1	+35.4
CI Sig Corp Bd	12.51	-.24	-.0300	+.1	+5.7
CI Sig Corp BdA	12.62	-.24	-.0300	+.1	+5.8
CI SPSigEqCanA	12.08	+.50	+.0600	+.9	+13.8
Cr et div sum	14.68	+.89	+.1300	+1.1	+18.5
Cr et Div Sum A	14.80	+.95	+.1400	+1.1	+18.6
y Crois Ame Fid	7.18	+.56	+.0400	-1.0	+15.8
y Crois Ame Fid A	7.18	+.70	+.0500	-1.0	+15.8
Crois rev som	14.09	+1.00	+.1400	+.7	+11.4
Crois rev som A	14.14	+1.00	+.1400	+.7	+11.4
Croissance	12.49	+.48	+.0600	+1.4	+32.4
Croissance A	12.52	+.48	+.0600	+1.4	+32.5
y Decouv Tri A	5.52	-1.43	-.0800	-2.5	+14.0
y Decouverte Tri	5.61	-1.41	-.0800	-2.4	+13.9
Diversifie Can	10.87	+.56	+.0600	+.8	+13.7
Diversifie CanA	10.89	+.55	+.0600	+.8	+13.7
Equ can sig	12.03	+.42	+.0500	+.9	+13.9
y Equilibre Tri	16.16	-.31	-.0500	+.6	+14.7
y Equilibre Tri A	16.31	-.31	-.0500	+.7	+14.8
y Front Nor Fid A	14.41	+.63	+.0900	+1.6	+19.2
y Front Nord Fid	14.44	+.63	+.0900	+1.6	+19.2
Obl Crt Terme	11.44	unch	unch	-.1	+1.5
Obl Crt Terme A	11.49	unch	unch	-.1	+1.5
Oblig Mond	10.51	+.19	+.0200	-2.1	-.7
Oblig Mond A	10.54	+.09	+.0100	-2.1	-.6
y Rep Act Fid A	12.46	+.24	+.0300	+.9	+11.1
y Rep actifs Fide	12.45	+.16	+.0200	+.9	+11.1
Res cdn Alpin A	12.99	+.93	+.1200	+1.5	+35.7
Ress cdn Alpin	12.86	+.94	+.1200	+1.5	+35.6
Revenu	12.24	unch	unch	-.4	+.1
Revenu A	12.29	unch	unch	-.4	+.1
Sec Can A	10.15	+.69	+.0700	+1.5	+21.5
Securite Can	10.14	+.70	+.0700	+1.5	+21.6
Sup Americain	8.93	+.34	+.0300	+1.4	+17.6
Sup Americain A	8.91	+.45	+.0400	+1.4	+17.7
Superieur hyp A	12.62	-.08	-.0100	-.4	+.5
Superieur hypo	12.58	-.08	-.0100	-.4	+.5
Superieur inti	8.49	+1.19	+.1000	-.1	+35.8
Superieur intlA	8.53	+1.31	+.1100	-.1	+35.8
Superieur obl A	12.80	-.08	-.0100	-.4	+.0
Superieur oblig	12.71	unch	unch	-.4	.0
CI DIST (UL)					
CI Dist Harbour	16.23	+1.37	+.2200	+.9	+16.3
CI Dist mar mon	11.84	unch	unch	+.1	+1.3
CI Dist mondial	11.22	+.72	+.0800	-1.2	+25.7
CI Landark amer	9.37	+1.85	+.1700	+2.3	+14.3
Rev&Cr Harbour	13.96	+.94	+.1300	+.9	+11.1
Val Dist Mond	10.82	+1.22	+.1300	+.7	+33.2
CI GIF A 100/100					
y AGF AGF CrAm	6.27	+1.29	+.0800	-.3	+10.9
y AGF eq can 75%	13.83	+.36	+.0500	+.1	+14.9
y AGF TitrCan 75%	16.84	+.42	+.0700	+.8	+21.4
CI act amer 75%	8.01	+1.65	+.1300	-.1	+17.0
CI Act Can 75%	14.33	+.84	+.1200	+1.8	+23.8
CI Act mond 75%	9.16	+1.10	+.1000	+.7	+24.5
CI can cr 75%	12.69	+.79	+.1000	+.5	+18.5
CI Can CrMax75%	12.15	+1.00	+.1200	+.8	+22.2
CI can equ 75%	12.63	+.56	+.0700	+.6	+16.8
CI Cdn Bnd	12.62	unch	unch	-.4	+.6
CI Cdn Sel Bd	11.69	unch	unch	-.3	+.5
CI Fond div 75%	12.67	+.72	+.0900	+1.0	+11.0
CI mar mon 75%	11.60	unch	unch	+.1	+1.4
CI Mon Cr 75%	10.98	+.92	+.1000	+.2	+17.7
CI Part can 75%	13.87	+.73	+.1000	+1.5	+21.0
CI Pie can 75%	16.78	+.72	+.1200	+1.6	+22.2
CI PiprudCan75%	12.39	+.41	+.0500	+.4	+12.5
CI rev can 75%	12.75	+.16	+.0200	+.2	+9.0
CI Val fid 75%	6.65	+1.68	+.1100	.0	+17.1
y Fid Cr Amer 75%	7.89	+.64	+.0500	-.9	+16.5
y Fid Front N 75%	16.08	+.63	+.1000	+1.6	+20.3
y Fid Intl 75%	8.81	unch	unch	-.5	+21.0
y FidRepActCan75%	13.32	+.23	+.0300	+1.0	+12.2
Scep ActCan 75%	12.13	+.66	+.0800	+1.1	+21.9
SW I SceEqCr75%	10.92	+.92	+.1000	+1.1	+11.6
y Tri ConCrSI75%	15.98	+.63	+.1000	+1.1	+19.0
y Tri Cr Sel 75%	13.95	+.29	+.0400	+.5	+18.4
Tri obl can 75%	12.12	unch	unch	-.3	+.6
CI-SUNWISE I 100% (n)					
y Accent Europe20	10.37	+.68	+.0702	+1.4	+22.8
y Dev etrang PI	11.00	+.84	+.0912	-3.2	-3.2
y Gest dev Plus	10.09	+1.06	+.1053	-1.0	-1.1
y MM	10.28	+.02	+.0018	NA	NA
y VIS resMond (L)	7.41	+.24	+.0178	-1.2	+9.4
CI - CLARICA PDG (n)					
A non RER Po-A	10.17	+.49	+.0500	-1.0	+37.4
Act mond	12.08	+.67	+.0800	-1.1	+26.7
Act RER Pac-Asi	10.91	+.46	+.0500	-1.1	+37.5
Actions	25.14	+.64	+.1600	+.3	+32.2
Actions amé	21.95	+.46	+.1000	+1.4	+17.7
Croissance	35.33	+1.41	+.4900	+.8	+20.8
Dividendes AGF	11.45	+.70	+.0800	+1.0	+10.4
Equilibre	27.78	+.47	+.1300	+.9	+14.3
Fid Euro Croiss	9.43	+1.40	+.1300	+.3	+23.2
FMM	1.14	unch	unch	.0	+.9
Obligia	28.87	unch	unch	-.2	+.7
Pet Cap US	18.89	+1.50	+.2800	-.7	+23.1
CI - CLARICA PORT					
Act Amer Cr	5.91	+.34	+.0200	+1.4	+17.1
Act Amer Cr A	5.94	+.51	+.0300	+1.4	+17.1
Act can Sommet	14.97	+1.42	+.2100	+1.3	+18.1
Act Cdn	13.16	+.77	+.1000	+1.7	+20.8
Act Cdn A	13.21	+.76	+.1000	+1.7	+20.8
Act cdn SommetA	15.01	+1.42	+.2100	+1.3	+18.1
y Act Cdn Tri A	14.75	+.82	+.1200	+.1	+16.2
Act cr Alpin A	12.87	+.47	+.0600	+1.3	+33.4
Act crois Alpin	12.82	+.47	+.0600	+1.3	+33.4
Act etr Somm A	13.22	+1.38	+.1800	+1.3	+17.6
Act etrang somm	13.21	+1.30	+.1700	+1.3	+17.6
y Act Mond Tri A	13.83	-.14	-.0200	+.6	+17.8
y Acti mond Tri	13.77	-.22	-.0300	+.6	+17.7
y Actions can Tri	14.67	+.76	+.1100	+.1	+16.2
Amer Pet Cap	7.92	+1.67	+.1300	-.8	+20.5
Amer Pet Cap A	7.94	+1.53	+.1200	-.8	+20.5
Can Pet Moy A	11.00	+.92	+.1000	+1.1	+28.9
Can Pet Moy Cap	11.01	+1.01	+.1100	+1.1	+28.8
CI Can Equ	11.00	+.55	+.0600	NA	NA
CI Cdn Conserv	11.63	+.43	+.0500	NA	NA
CI Cdn Income	11.21	+.09	+.0100	NA	NA
CI Euro	7.54	+1.48	+.1100	+.3	+23.3
CI Euro A	7.57	+1.34	+.1000	+.3	+23.4
CI Gls Cons Pt	11.67	+.43	+.0500	NA	NA
CI Global	12.57	+.72	+.0900	NA	NA
CI Global Bal	11.77	+.77	+.0900	NA	NA
CI Global Gr Pt	11.86	+.85	+.1000	NA	NA
CI Global MaxGr	12.18	+1.16	+.1400	+.4	+22.7
CI Intl Bal	11.76	+.60	+.0700	NA	NA
CI Landmark Am	9.91	+1.85	+.1800	NA	NA
CI March Em A	9.53	+1.38	+.1300	-1.7	+27.9
CI march emerg	9.53	+1.38	+.1300	-1.7	+27.8
CI MMF	10.12	unch	unch	NA	NA
CI Pacific	12.72	+.47	+.0600	-1.1	+35.2
CI Pacific A	12.80	+.39	+.0500	-1.1	+35.4
CI Sig Corp Bd	12.51	-.24	-.0300	+.1	+5.7
CI Sig Corp BdA	12.62	-.24	-.0300	+.1	+5.8
CI SPSigEqCanA	12.08	+.50	+.0600	+.9	+13.8
Cr et div sum	14.68	+.89	+.1300	+1.1	+18.5
Cr et Div Sum A	14.80	+.95	+.1400	+1.1	+18.6
y Crois Ame Fid	7.18	+.56	+.0400	-1.0	+15.7
y Crois Ame Fid A	7.18	+.70	+.0500	-1.0	+15.8
Crois rev som	14.09	+1.00	+.1400	+.7	+11.4
Crois rev som A	14.14	+1.00	+.1400	+.7	+11.4
Croissance	12.49	+.48	+.0600	+1.4	+32.4
Croissance A	12.52	+.48	+.0600	+1.4	+32.5
y Decouv Tri A	5.52	-1.43	-.0800	-2.5	+14.0
y Decouverte Tri	5.61	-1.41	-.0800	-2.4	+13.9
Diversifie Can	10.87	+.56	+.0600	+.8	+13.7
Diversifie CanA	10.89	+.55	+.0600	+.8	+13.7
Equ can sig	12.03	+.42	+.0500	+.9	+13.9
y Equilibre Tri	16.16	-.31	-.0500	+.6	+14.7
y Equilibre Tri A	16.31	-.31	-.0500	+.7	+14.8
y Front Nor Fid A	14.41	+.63	+.0900	+1.6	+19.2
y Front Nord Fid	14.44	+.63	+.0900	+1.6	+19.2
Obl Crt Terme	11.44	unch	unch	-.1	+1.5
Obl Crt Terme A	11.49	unch	unch	-.1	+1.5
Oblig Mond	10.51	+.19	+.0200	-2.1	-.7
Oblig Mond A	10.54	+.09	+.0100	-2.1	-.6
y Rep Act Fid A	12.46	+.24	+.0300	+.9	+11.1
y Rep actifs Fide	12.45	+.16	+.0200	+.9	+11.1
Res cdn Alpin A	12.99	+.93	+.1200	+1.5	+35.7
Ress cdn Alpin	12.86	+.94	+.1200	+1.5	+35.6
Revenu	12.24	unch	unch	-.4	+.1
Revenu A	12.29	unch	unch	-.4	+.1
Sec Can A	10.15	+.69	+.0700	+1.5	+21.5
Securite Can	10.14	+.70	+.0700	+1.5	+21.6
Sup Americain	8.93	+.34	+.0300	+1.4	+17.6
Sup Americain A	8.91	+.45	+.0400	+1.4	+17.7
Superieur hyp A	12.62	-.08	-.0100	-.4	+.5
Superieur hypo	12.58	-.08	-.0100	-.4	+.5
Superieur inti	8.49	+1.19	+.1000	-.1	+35.8
Superieur intlA	8.53	+1.31	+.1100	-.1	+35.8
Superieur obl A	12.80	-.08	-.0100	-.4	+.0
Superieur oblig	12.71	unch	unch	-.4	.0
CI DIST (UL)					
CI Dist Harbour	16.23	+1.37	+.2200	+.9	+16.3
CI Dist mar mon	11.84	unch	unch	+.1	+1.3
CI Dist mondial	11.22	+.72	+.0800	-1.2	+25.7
CI Landark amer	9.37	+1.85	+.1700	+2.3	+14.3
Rev&Cr Harbour	13.96	+.94	+.1300	+.9	+11.1
Val Dist Mond	10.82	+1.22	+.1300	+.7	+33.2
CI GIF A 100/100					
y AGF AGF CrAm	6.27	+1.29	+.0800	-.3	+10.9
y AGF eq can 75%	13.83	+.36	+.0500	+.1	+14.9
y AGF TitrCan 75%	16.84	+.42	+.0700	+.8	+21.4
CI act amer 75%	8.01	+1.65	+.1300	-.1	+17.0
CI Act Can 75%	14.33	+.84	+.1200	+1.8	+23.8
CI Act mond 75%	9.16	+1.10	+.1000	+.7	+24.5
CI can cr 75%	12.69	+.79	+.1000	+.5	+18.5
CI Can CrMax75%	12.15	+1.00	+.1200	+.8	+22.2
CI can equ 75%	12.63	+.56	+.0700	+.6	+16.8
CI Cdn Bnd	12.62	unch	unch	-.4	+.6
CI Cdn Sel Bd	11.69	unch	unch	-.3	+.5
CI Fond div 75%	12.67	+.72	+.0900	+1.0	+11.0
CI mar mon 75%	11.60	unch	unch	+.1	+1.4
CI Mon Cr 75%	10.98	+.92	+.1000	+.2	+17.7
CI Part can 75%	13.87	+.73	+.1000	+1.5	+21.0
CI Pie can 75%	16.78	+.72	+.1200	+1.6	+22.2
CI PiprudCan75%	12.39	+.41	+.0500	+.4	+12.5
CI rev can 75%	12.75	+.16	+.0200	+.2	+9.0
CI Val fid 75%	6.65	+1.68	+.1100	.0	+17.1
y Fid Cr Amer 75%	7.89	+.64	+.0500	-.9	+16.5
y Fid Front N 75%	16.08	+.63	+.1000	+1.6	+20.3
y Fid Intl 75%	8.81	unch	unch	-.5	+21.0
y FidRepActCan75%	13.32	+.23	+.0300	+1.0	+12.2
Scep ActCan 75%	12.13	+.66	+.0800	+1.1	+21.9
SW I SceEqCr75%	10.92	+.92	+.1000	+1.1	+11.6
y Tri ConCrSI75%	15.98	+.63	+.1000	+1.1	+19.0
y Tri Cr Sel 75%	13.95	+.29	+.0400	+.5	+18.4
Tri obl can 75%	12.12	unch	unch	-.3	+.6
CI-SUNWISE I 100% (n)					
Act Can Cl	14.18	+.85	+.1200	+1.7	+23.0
Act Mond Cl	8.71	+1.04	+.0900	+.5	+23.6
y AGF can equ100%	13.53	+.30	+.0400	.0	+14.4
y AGF Cat Cr Am	5.93	+1.37	+.0800	-.3	+10.3
y AGF Titre Can	16.18	+.37	+.0600	+.8	+20.6
CI Cdn Bond	12.39	-.08	-.0100	-.4	+.3
CI Cdn Sel Bd	11.93	-.08	-.0100	-.3	+.3
CI Port mond cr	10.07	+.90	+.0900	+.2	+16.9
CI Val Tru Fond	6.17	+1.65	+.1000	.0	+16.3
Dividendes CI	12.46	+.73	+.0900	+1.0	+10.8
y Fid Croiss Amer	7.37	+.68	+.0500	-1.0	+15.8
y Fid Front Nord	15.35	+.59	+.0900	+1.6	+19.4
y Fid Port Intl	8.41	-.12	-.0100	-.6	+20.0
y FidRepActCan	12.91	+.23	+.0300	+.9	+11.8
MM CI	11.52	+.09	+.0100	+.1	+1.2
Port Can CI	13.23	+.68	+.0900	+1.4	+20.2
Plac Can CI	16.43	+.74	+.1300	+1.6	+21.4
PoCanCrMax CI	11.53	+1.05	+.1200	+.8	+21.3
PoCanCroiss CI	12.44	+.81	+.1000	+.5	+18.1
Port RevCan CI	12.57	+.16	+.0200	+.2	+8.9
PortPlPrCanCI	12.32	+.33	+.0400	+.4	+12.0
Pt Can Equil CI	12.31	+.57	+.0700	+.6	+15.2
Sce Act Can	11.60	+.69	+.0800	+1.5	+21.1
SceEquilCroiss	10.61	+.95	+.1000	+1.0	+10.9
y Tri Can Cr Se	15.51	+.58	+.0900	+1.0	+18.0
y Tri Cr Sel	13.32	+.30	+.0400	+.5	+17.6
Tri Obl Can	12.44	unch	unch	-.3	+.3
Val Amer CI	8.14	+1.75	+.1400	-.1	+16.3
CI-SUNWISE II (B) (n)					
y AGF Can Equil	10.90	+.28	+.0300	.0	+14.7
y AGF Cat Cr Am	6.93	+1.17	+.0800	-.3	+10.8
y AGF Titres Can	11.07	+.36	+.0400	+.8	+21.2
y AIC Cible Am	10.16	+.20	+.0200	+.2	+5.2
y AIC Cible Am	10.14	+1.10	+.1100	-1.5	+11.4
y AIC Pt Dyn Auj	8.41	+.72	+.0600	-1.6	+8.2
y AIC Pt Dyn Av	7.93	+.51	+.0400	-1.8	+12.2
y AIC Pt Dyn Dem	8.33	+.60	+.0500	-1.6	+10.4
y AIC Pt Dyn Per	8.33	+.48	+.0400	-1.7	+10.7
y AIC Pt Pr Auj	8.71	+.58	+.0500	-1.0	+8.5
y AIC Pt Pr Dem	8.54	+.47	+.0400	-1.4	+9.9
y AIC Pt Pr Persp	8.62	+.47	+.0400	-1.7	+11.5
y AIC Pt Pru Av	8.17	+.37	+.0300	-1.6	+12.4
y AIM CI Dist Can	11.78	-.17	-.0200	+.9	+20.6
CI act can	10.88	+.93	+.1000	+1.8	+23.9
CI Act Can Val	11.81	+.68	+.0800	+1.3	+22.0
CI Act Intl	9.62	+1.16	+.1100	+.8	+24.9
CI Act Mond	9.78	+.72	+.0700	-1.1	+26.4
CI Act Mond	8.68	+.35	+.0300	+1.4	+19.9
CI CaRepStrat	11.89	+.42	+.0500	+.8	+14.8
CI Cdn Bond	10.46	-.10	-.0100	-.3	+.7
CI Dividendes	11.94	+.67	+.0800	+.9	+11.1
CI Equil Croiss	10.81	+.48	+.0500	+.9	+16.6
CI Gl Cons Port	11.59	+.43	+.0500	+.5	+13.9
CI Gls Bal Port	11.72	+.69	+.0800	+.3	+16.5
CI Global Bond	9.60	unch	unch	-2.0	+.8
CI Harbour	11.72	+1.30	+.1500	+1.0	+16.7
CI Intl	14.34	-.21	-.0300	-.8	+37.4
CI Intl Bal	11.71	+.43	+.0500	-1.3	+18.9
CI Landd Amer	11.70	+1.92	+.2200	+2.1	+14.3
CI MM	10.42	unch	unch	+.1	+1.7
CI Obl CT	10.71	-.09	-.0100	-.1	+1.3
CI place can	12.73	+.71	+.0900	+1.7	+22.4
CI pt can can	11.31	+.35	+.0800	+.4	+13.7
CI Sct Eco DmMd	9.31	+.65	+.0600	-1.5	+21.3
CI Sign Div	11.53	+.70	+.0800	+1.1	+10.8
CI Sign Rv Ei	14.14	+.14	+.0200	+2.7	+19.4
CI Syn mom can	10.00	unch	unch	NA	NA
CI TACTONICS	8.24	+1.48	+.1200	+.9	+14.8
CI val amer	8.93	+1.71	+.1500	-.1	+17.2
CI val fid sec	9.27	+.43	+.0400	+1.4	+17.7
y Fid Cro Amer	8.22	+.74	+.0600	-1.0	+16.4
y Fid Fr Nord	21.11	+.63	+.0700	+1.6	+20.4
y Fid Port Intl	8.98	-.11	-.0100	-.5	+20.9
y Fid Rep Can	11.10	+.27	+.0300	+1.0	+12.3
y Fid Rep Mond	9.19	unch	unch	-.5	+14.1
Glo Max Gro Pt	12.44	+1.22	+.1500	+.5	+22.9
y Ind Act Am (B)	7.92	+1.15	+.0900	.0	+15.7
y Ind Act Am (B)	11.19	+.45	+.0500	+1.7	+23.6
y Ind Act Int (B)	9.75	-.20	-.0200	+.1	+32.1
y Ind Mod Obl Can (B)	11.22	-.23	-.0200	+.3	+1.5
Pt Can Cr Max	10.38	+1.07	+.1000	+.8	+22.3
y Tri Cro Sel	10.60	+.28	+.0300	+.5	+18.6
y Tri Soc Amer	8.24	+.73	+.0600	-.8	+10.0
y Trimark Cr Rev	11.86	-.25	-.0300	+.7	+16.0
y Trimark Md Eq	12.62	+.08	+.0100	.0	+31.6
CI-SUNWISE II COMB (n)					
y AGF Can Equil F	10.75	+.28	+.0300	.0	+14.1
y AGF Cat Cr Am	6.83	+1.19	+.0800	-.3	+10.1
y AGF Tit can F	10.85	+.37	+.0400	+.7	+20.3
y AIC Can div (F)	9.94	+1.12	+.1100	-1.6	+10.6
y AIC Cible Am	9.99	+.10	+.0100	+.2	+4.6
y AIC Pt Dyn Auj	8.38	+.72	+.0600	-1.6	+7.8
y AIC Pt Dyn Av	7.79	+.39	+.0300	-1.8	+11.5
y AIC Pt Dyn Dem	8.18	+.49	+.0400	-1.7	+9.6
y AIC Pt Dyn Per	8.18	+.37	+.0300	-1.7	+10.1
y AIC Pt Pr Auj	8.56	+.47	+.0400	-1.1	+7.7
y AIC Pt Pr Dem	8.40	+.48	+.0400	-1.5	+9.1
y AIC Pt Pr Persp	8.40	+.36	+.0300	-1.7	+10.7
y AIC Pt Pru Av	8.03	+.25	+.0200	-1.6	+11.7
y AIM CI Dist Can	11.55	-.17	-.0200	+.9	+19.8
CI MM (F)	10.41	unch	unch	.0	+1.6
CI Val mond (F	8.47	+1.07	+.0900	+.2	+23.9
CI act can (F)	10.64	+.85	+.0900	+1.7	+23.1
CI Can Sel Bd	11.49	unch	unch	-.3	+.5
CI Cd Ass All	11.78	+.43	+.0500	+.7	+14.5
CI Cd pre obl C	11.02	-.09	-.0100	-.4	+.5
CI Cdn Bond	10.45	unch	unch	-.4	+.5
CI Cro Mond	8.59	+.47	+.0400	+1.4	+19.4
CI Dividendes	11.89	+.68	+.0800	+.9	+10.9
CI Gl Cons Port	11.67	+.43	+.0500	+.4	+13.4
CI Gl oilg	9.52	+.11	+.0100	-1.9	+.7
CI Glo Bal Port	11.70	+.69	+.0800	+.3	+16.1
CI Harbour	11.58	+1.31	+.1500	+1.0	+16.1
CI Intl	14.12	-.21	-.0300	-.8	+36.8
CI Intl Bal	11.64	+.52	+.0600	-1.4	+18.6
CI Land Amer	11.62	+1.93	+.2200	+2.2	+14.0
CI MM	10.41	unch	unch	.0	+1.6
CI Obl CT	10.66	-.19	-.0200	-.2	+1.1
CI place can	12.60	+.72	+.0900	+1.7	+22.0
CI pt can can	11.17	+.36	+.0400	+

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

N.B.: TOUS LES POSTES ANNONCÉS SONT OUVERTS ÉGALEMENT AUX FEMMES ET AUX HOMMES

Dismar

Directeur Mise en marché / Logistique

Notre client, Dismar est une nouvelle entreprise qui œuvre dans le transport maritime de marchandises.

Le poste…

Relevant du président, vous serez responsable du marketing, des communications avec la clientèle et de la coordination de toutes les activités logistiques reliées au transport, à la manutention et à l'entreposage (Barges flottantes) de marchandises. Il importe que vous vous distinguiez par votre engagement dans l'atteinte et le dépassement des objectifs fixés, et ce, afin de soutenir la croissance de cette nouvelle entreprise. L'axe de développement est le fleuve St-Laurent ainsi que la voie maritime. Une présence hebdomadaire de quelques jours est requise au bureau de Trois-Rivières.

Aptitudes et exigences

Pour convenir aux besoins de cette fonction, vous devez avoir complété des études collégiales ou universitaires dans une discipline appropriée et compter au moins dix (10) années d'expérience pertinente dans le domaine du transport. Habile communicateur, vous devez disposer d'un bon sens des affaires et faire preuve de vision. La maîtrise des outils informatiques courants est essentielle tout comme la capacité de communiquer en anglais

L'entreprise offre des conditions avantageuses. Si ce défi vous intéresse, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le 10 août 2004.

Nous pratiquons l'équité en matière d'emploi.

Groupe SCE inc.
3675, Chanoine-Moreau
Bureau 108 A
Trois-Rivières (Québec)
G8Y 5M6
Télécopieur
(819) 370-8062
Courriel
emploi@groupesce.com

SCE Sélection Consultation Évaluation

3026132

DIRECTEUR FORÊT

Notre cliente, une compagnie forestière de grande envergure est à la recherche d'un gestionnaire chevronné afin de diriger ses activités d'aménagement forestier pour l'ensemble d'une région du Québec. Assisté d'une équipe compétente, le directeur forêt doit faire preuve de leadership et de créativité afin de relever les nombreux défis que soulève le développement durable, le tout dans une perspective d'optimisation de la performance et de réduction des coûts.

La personne recherchée compte plus de dix (10) années d'expérience en matière d'aménagement forestier, dont au moins trois (3) années dans des fonctions de gestion importantes. Elle compte de nombreuses réalisations à son actif et est axée sur les résultats. Elle fait preuve de dynamisme et est capable de mobiliser les membres de son équipe autour d'objectifs clairement établis. En outre, elle sait déléguer la réalisation des travaux à ses collaborateurs tout en contrôlant les résultats.

Le candidat possède préférablement un diplôme de premier cycle dans un domaine de spécialité relié à l'aménagement forestier. Une longue expérience jumelée à de nombreuses réalisations peut suppléer à une formation académique différente ou d'un autre niveau.

Notre cliente offre une rémunération concurrentielle ainsi qu'une gamme complète d'avantages sociaux.

Toute candidature sera traitée dans la plus grande confidentialité.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à notre vice-président M. Clément Boudrias aux coordonnées qui suivent ou communiquer avec lui pour toute question préalable :

M. Clément Boudrias, c.r.i.a.
Centre de pré-emploi Fidélifax
5325, Jean-Talon Est, bureau 204
Montréal (Québec)
H1S 1L4
Tél. : (514) 728-8038
Téléc. : (514) 728-4313
cboudrias@gibraltarfidelifax.com

3026607

Notre cabinet de comptables recherche

Un(e) expert(e) comptable

pour combler un poste à temps plein et un poste à temps partiel (6 mois par année).

Exigences :
- Posséder un titre professionnel de C.A., C.G.A. ou C.M.A.;
- Expérience minimale de cinq ans dans un cabinet d'experts-comptables;
- Connaissance des logiciels d'impôts et de comptabilité.

Un(e) technicien(ne) comptable

pour combler un poste à temps plein, et pour un remplacement de congé de maternité.

Exigences :
- Posséder un diplôme d'études collégiales en administration, option comptabilité;
- Expérience minimale de trois ans dans un cabinet d'experts-comptables;
- Connaissance des logiciels Acomba, Hopem, Formulatrix et Simple comptable.

Seules les personnes retenues pour une entrevue seront contactées.
Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae au **plus tard le 14 août 2004**, à l'adresse suivante :

COSSETTE ÉMOND S.E.N.C.
Comptables agréés

3333, rue Sainte-Marguerite
Trois-Rivières (Québec)
G8Z 1X1

ou par courriel à l'adresse suivante :
claude.cosset@sympatico.ca

3025479

VENEZ PARTAGER NOTRE
ENTHOUSIASME!

Fairmont Tremblant, hôtel 5 étoiles faisant partie de la plus importante entreprise de gestion d'hôtels de luxe en Amérique du Nord, est situé au pied du mont Tremblant.

Nous cherchons des personnes enthousiastes, soucieuses du service à la clientèle et bilingues pour combler des postes disponibles à l'année. En plus d'une rémunération compétitive et d'avantages sociaux attrayants, nous vous offrons l'hébergement (chambre) dans une belle maison neuve pour seulement 12 $/jour; des repas à prix modiques et 2 semaines de repas gratuits; des uniformes fournis et nettoyés; et beaucoup plus! Joignez-vous à notre équipe à titre de :

- Agents à la réception
- Agents au café Wigwam
- Chef de partie
- Commis de cuisine*
- Cuisiniers tournants*
- Équipiers aux banquets
- Hôtes au restaurant
- Pâtissiers*
- Plongeurs*
- Préposés à l'accueil au centre de santé
- Préposés à l'entretien ménager*
- Sauveteurs
- Serveurs
- Sous-chef exécutif

* Le bilinguisme n'est pas essentiel pour ces postes.

L'un de ces postes vous intéresse ? Faites-nous parvenir votre CV à :

Fairmont Tremblant, 3045, chemin de la Chapelle, C. P. 2670, Succursale B, Mont-Tremblant (Québec) J8E 1B1.
Télécopieur : (819) 681-7643.
Courriel : cmt.tremblant@fairmont.com

WWW.FAIRMONT.COM

Fairmont TREMBLANT QUÉBEC

4004102

LE PALMARÈS DES MEILLEURS EMPLOYEURS DU QUÉBEC 2003

UNE QUALITÉ DE VIE GRANDEUR NATURE!

Les Élévateurs des Trois-Rivières

DIVISION UPPER LAKES GROUP INC. C.P. 28 / G9A 5E3 / TROIS-RIVIÈRES QUÉ.

Notre client, ***Les Élévateurs des Trois-Rivières***, une importante entreprise spécialisée dans la gestion des céréales et de différents matériaux. *Pour ses installations de Trois-Rivières, elle désire combler les postes suivants :*

Mécanicien (1 poste)

La fonction…

- effectuer des travaux d'entretien et de réparation des équipements;
- agir comme opérateur sur différents postes de travail, selon les besoins.

Les exigences…

- D.E.P. en mécanique industrielle. Toutefois, une préférence sera accordée au D.E.C. en génie mécanique (option fabrication);
- deux (2) à trois (3) années d'expérience pertinente.

Opérateur (2 postes)

La fonction…

- agir comme opérateur sur différents postes de travail;
- entretenir et réparer des équipements selon les besoins.

Les exigences…

- secondaire V complété. Toutefois une préférence sera accordée au D.E.P. en électricité / mécanique industrielle / électromécanique;
- trois (3) années d'expérience en milieu industriel.

Le dynamisme, l'esprit d'équipe, la flexibilité et la détermination sont autant de qualités qui sont recherchées. En plus d'un salaire compétitif, l'entreprise offre une gamme complète d'avantages sociaux.

Si l'un de ces postes vous intéresse, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le 10 août 2004 au Groupe SCE.

3675, boul. Chanoine-Moreau, # 108A
Trois-Rivières (Québec) G8Y 5M6
Télécopieur : (819) 370-8062
Courriel : emploi@groupesce.com

SCE Sélection Consultation Évaluation

3026145

Le Groupe SCE souscrit au principe d'équité en emploi. Seules les personnes retenues pour une entrevue seront contactées.

AUTOMATION MAURICIE INC.

PROGRAMMEUR SENIOR / CHARGÉ DE PROJET

Principales fonctions :
- Rencontre avec le client pour établir le fonctionnement du système;
- Écriture des séquences de fonctionnement;
- Programmation du PLC ou du contrôleur d'axe;
- Programmation de l'interface opérateur;
- Mise en route;
- Formation;
- Suivi de production;
- Suivi du projet

Exigences :
Avoir une maîtrise parfaite des différents langages de programmation des automates programmables et de leurs interfaces opérateur pour les fabricants suivants : Allen-Bradley, Siemens, Omron, Télémécanique.
Avoir déjà fait des applications de MOTION avec contrôleur d'axe.
Avoir programmé des interfaces sur ordinateur (Intouch, RSView 32, Visual Basic).

Scolarité :	Universitaire terminé ou technicien d'expérience;
Année d'expérience :	5 ans dans le domaine du contrôle industriel
Langue :	Français (très bonne connaissance) Anglais (connaissance de base)

Conditions de travail :

Salaire :	à discuter
Nombre d'heures/semaine :	40 heures
Statut :	Permanent
Date d'entrée en fonction :	16 août 2004

Faire parvenir votre curriculum vitae à l'adresse suivante :
jf.dupuis@automationmauricie.com

3026614

LES SYSTÈMES HYDRAULIQUES TLG INC.

PERSONNEL DEMANDÉ

MACHINISTE SUR TOUR CONVENTIONNEL

Principale fonction : Machiner des composantes hydrauliques.
Scolarité : DEP en technique d'usinage
Poste permanent, temps plein de jour, 40 heures/semaine.
Expérience : 5 ans sur tour conventionnel
Salaire : à discuter selon expérience.

TECHNICIEN EN HYDRAULIQUE

Principales fonctions :
- Capable de diagnostiquer les problèmes sur les différentes composantes hydrauliques en réparation;
- Effectuer la réparation de composantes hydrauliques (cylindres, pompes moteurs, valves, etc).

Aptitudes requises : être dynamique, capable de prendre des responsabilités et de travailler sous pression.
Poste permanent, temps plein de jour, 40 heures/semaine.
Expérience : 5 ans (bonne connaissance des composantes hydrauliques).
Salaire : à discuter selon expérience.

Si l'offre vous intéresse, apportez en personne votre curriculum vitae au :
2250, rue Sidbec Sud
Trois-Rivières-Ouest (Québec) G8Z 4H1
ou par télécopieur au (819) 375-4848

3026613

MARMEN

Marmen inc. est l'une des entreprises les plus importantes en Amérique du Nord dans les domaines de l'usinage, de la fabrication et de l'assemblage mécanique de pièces de toutes dimensions. Elle élargit sans cesse sa clientèle et dispense ses services à des entreprises provenant de secteurs fort diversifiés. Marmen s'est taillé une réputation enviable sur le marché international pour la qualité et la précision de son travail. Cette entreprise ne craint pas les défis. Pour Marmen, tout est possible.

TOUJOURS EN PLEINE EXPANSION, Marmen a présentement des postes à combler. Elle recherche des gens passionnés et faisant preuve d'esprit d'équipe. Des gens à son image, qui aiment relever les défis et qui savent s'investir à long terme.

JOURNALIERS (FINITION)

Vous effectuerez des tâches variées telles que : peinture, finition de pièces et/ou meulage, inspection dimensionnelle et visuelle des pièces en fabrication et avant expédition.
EXIGENCES : Excellente dextérité manuelle et expérience dans le domaine.

MACHINISTES

EXIGENCE : DEP en techniques d'usinage ou DEC en techniques de génie mécanique.
ATOUTS : ASP en contrôle numérique et expérience sur machines conventionnelles et/ou numériques.

MÉCANICIEN D'ENTRETIEN

EXIGENCES : Minimum 3 ans d'expérience en assemblage, entretien de ponts roulants, de machines-outils et d'équipements divers; DEC en génie mécanique ou DEP en mécanique d'entretien; connaissance des normes et principes de sécurité; facilité à travailler à grande hauteur.
ATOUT : Connaissances générales en électricité.

TECHNICIEN EN INSTRUMENTATION ET CONTRÔLE

Vous devrez effectuer la réparation des bris des différents contrôles électriques des machines-outils à contrôle numérique, soudeuses, manipulateurs, positionneurs, ponts roulants, etc. Vous devrez également installer des équipements de tout genre.
ATOUTS : 3 ans d'expérience; classe C hors construction; connaissance des moteurs et de leurs commandes.

N.B. : La forme masculine utilisée dans ce texte désigne aussi bien les femmes que les hommes.

Pour tout renseignement, veuillez consulter notre site :
www.marmen.qc.ca/emplois
ou faites parvenir votre curriculum vitae à :
Marmen inc., Ressources Humaines

3025236

RÉGION DE TROIS-RIVIÈRES
845, Berlinguet, C.P. 356, Cap-de-la-Madeleine (Québec) Canada G8T 7W5 Tél. : (819) 379-0453 Télec. : (819) 379-0756
rh@marmen.qc.ca www.marmen.qc.ca

Claude Grenier RESSOURCES HUMAINES INC. 24 heures 7 jours

Située à Trois-Rivières, notre cliente, une association sans but lucratif ayant pour principaux objectifs de regrouper, d'améliorer la qualité de vie et de favoriser l'intégration des personnes handicapées, est à la recherche d'une personne compétente et dynamique dans le but d'occuper le poste suivant :

DIRECTEUR GÉNÉRAL

RESPONSABILITÉS
- Planifier, organiser, diriger, contrôler et s'assurer du bon fonctionnement de l'ensemble des opérations courantes de l'organisation;
- Responsable de la gestion des ressources humaines, matérielles et financières;
- Promouvoir les services offerts par l'organisme et en assurer son développement;
- S'assurer du respect des politiques et des règlements adoptés par le conseil d'administration;
- Responsable des dossiers de subventions, des rapports, des activités de financement, etc.;
- Assumer les relations publiques et s'assurer de bons liens de collaboration entre l'organisme et les différents intervenants.

EXIGENCES REQUISES
- Baccalauréat en administration souhaitable;
- Solide expérience de travail dans un domaine connexe, idéalement un OSBL;
- Expérience en gestion du personnel;
- Habiletés démontrées en communication écrite et orale;
- Bonnes connaissances de l'informatique.

QUALITÉS PERSONNELLES
- Leadership, dynamisme, esprit d'équipe, objectivité, jugement;
- Bon sens de l'organisation, initiative et autonomie;
- Entregent, tact et diplomatie;
- Sens des affaires et du développement;
- À l'aise avec les personnes handicapées.

CONDITIONS ET INSCRIPTION
- Le salaire offert ainsi que les conditions offertes reflètent la rigueur exigée et les responsabilités qui incomberont au titulaire de ce poste. Ces conditions s'avèrent concurrentielles. Ce poste est à temps plein et est permanent.
- Les personnes intéressées à relever ce défi sont priées de faire parvenir, sous pli confidentiel, leur curriculum vitae, avant le lundi 16 août 2004, 16 h, à l'adresse ci-dessous mentionnée.
- Nous vous remercions de votre intérêt. Cependant, veuillez prendre note que seules les personnes retenues seront avisées.
- Veuillez inscrire le numéro suivant à votre envoi (HAAD 07-04).
- Nous souscrivons au principe de l'égalité des chances en emploi. Votre candidature sera traitée avec la plus grande discrétion.

Claude Grenier Ressources Humaines inc.
461, boul. des Laurentides, Saint-Gérard-des-Laurentides
G9N 6X9
Tél. : (819) 539-1001
Téléc. : (819) 539-7617
Courriel : claude_grenier@sh.cgocable.ca

3020411

Commission scolaire de Portneuf

La **Commission scolaire de Portneuf** désire combler rapidement le poste suivant :

Directeur adjoint ou directrice adjointe d'une école secondaire

(le nom de l'école sera connue ultérieurement)

Nature du travail
Cet emploi consiste à assister la direction d'école, selon le mandat défini par cette dernière, dans la gestion pédagogique, éducative et administrative de l'école.

Pour une description détaillée des principales responsabilités, **veuillez consulter la rubrique « offre d'emploi » de notre site Web à l'adresse suivante : www.csportneuf.qc.ca**

Qualifications et habiletés requises
- Diplôme universitaire de 1er cycle dans un champ de spécialisation appropriée;
- Un minimum de 5 années d'expérience pertinente;
- Autorisation permanente d'enseigner décernée par le Ministre;
- Avoir accumulé un minimum de 6 crédits dans le cadre d'un programme d'études universitaires de 2e cycle en gestion et s'engager, au cours des 5 prochaines années, à réussir un minimum de 24 crédits supplémentaires;
- Avoir une préoccupation centrée sur les services aux élèves;
- Démontrer des habiletés à
  - communiquer, mobiliser et à gérer du personnel
  - susciter et à lire les besoins du milieu,
  - concevoir un projet éducatif contenant à la fois un projet de réussite éducative et un plan de développement institutionnel.

Toute personne intéressée doit faire parvenir son offre de services, accompagnée de son curriculum vitæ, **au plus tard à midi le 9 août 2004** à :

Commission scolaire de Portneuf
Directeur adjoint ou directrice adjointe
Service des ressources humaines
310, de l'Église, Donnacona G2M 1Z8
Télécopieur 418 285-2738
Courriel : njulien@csportneuf.qc.ca

À noter que les entrevues se tiendront le 13 août et les personnes qui seront pré-sélectionnées seront invitées à passer différents tests le 11 août.

N.B. : Toutes les candidatures seront traitées confidentiellement. Nous ne communiquerons qu'avec les personnes retenues.

4004135

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

N.B.: TOUS LES POSTES ANNONCÉS SONT OUVERTS ÉGALEMENT AUX FEMMES ET AUX HOMMES

Saguenay: 24 résidences sont évacuées à cause d'un risque d'éboulement

Saguenay (PC)

L'évacuation d'urgence a été décrétée hier à 17 h pour les habitants de 24 résidences du secteur Canton-Tremblay, à Saguenay, en raison des risques d'éboulement.

Selon Radio-Canada, une étude des sols commandée par la Ville de Saguenay indique qu'il y a danger d'effritement d'une paroi rocheuse située derrière les demeures. Tous les habitants devaient quitter leurs maisons à compter de 17 h hier.

La municipalité a avisé le ministre de la Sécurité publique du Québec, Jacques Chagnon, et des pourparlers sont en cours à propos d'indemnisations possibles.

Personne ne sait encore quand les citoyens pourront regagner leur domicile.●

BABILLARD | INFORMATION@LENOUVELLISTE.QC.CA

ASSEMBLÉES

■ **CONVENTUM 2004 ÉCOLE SECONDAIRE SAINTE-URSULE:** Dimanche 5 septembre, 15h, réunion des anciens élèves et enseignants de Sainte-Ursule ayant terminé en juin 1994. Un souper sera servi. Plus d'information en communiquant au 691-4407.

■ **LES DIONNE VOUS INVITENT:** Assemblée annuelle 2004 de l'Association des Dionne d'Amérique le samedi 28 août au Village Québécois d'Antan à Drummondville. Accueil à 9h à la Maison de la presse. Info: 418-660-9145.

ENTRAIDE

■ **DÉJEUNER DE L'ESPOIR:** Prochain déjeuner de l'espoir organisé par l'église Baptiste Évangélique de Trois-Rivièeres et l'Assemblée Chrétienne Évangélique du Cap-de-la-Madeleine, le samedi 7 août, à 9h, au restaurant Le Sieur de Laviolette, 6500, boul. Royal, secteur Trois-Rivières-Ouest. L'invité sera M. Gaétan Marquis qui livrera son témoignage. Info: 532-3095.

■ **LES AMIS COMPATISSANTS:** Marid 3 août, groupe d'entraide pour parents ayant perdu un enfant, au CLSC des Forges, Trois-Rivières, 19h30. Info: 374-8610.

■ **LES ARTISANS DE LA PAIX:** Cueillette d'articles ménagers: Vous désirez vous débarasser de vos meubles, appareils ménagers, articles divers et vêtements? Plus de stress. Appelez-nous et nous nous ferons un plaisir d'aller récupérer vos dons, chez vous. Les Artisans de la Paix, 700, rue Sainte-Cécile, Trois-Rivières, 371-3366.

■ **MESSE LE DIMANCHE SOIR:** Vous recherchez une messe le dimanche soir? Vous en trouverez une en vous rendant à l'église de la paroisse Sainte-Jeanne d'Arc, au 1050- 5e Avenue, secteur Shawinigan-Sud. La messe est à 19h et elle est célébrée par le curé Jean Pelletier. Il ne manque que vous. Info: 536-2641.

■ **ÉMOTIFS ANONYMES:** Rencontre à tous les samedis: Groupe Amour, 20h. Église St-Pierre (porte 1), 792 Hemlock, Shawinigan. Rencontre à tous les dimanches: Groupe Nouveau Départ, à 19h30. Sous-sol de l'église St-Zéphirin, rue Commerciale (près du Carrefour) La Tuque. Groupe Amicale, à 20h. Centre communautaire, 350 côte Richelieu, Trois-Rivières Ouest.

ACTIVITÉS

■ **CLUB OPTIMISTE DE STE-ANNE-DE-LA-PÉRADE:** Marché au puces, au profit du Club Optimiste, ce samedi et ce dimanche à l'aréna Optimiste. Info: (418) 325-2848.

■ **FONDATION LAURENT-PONTBRIAND - TOURNOI DE GOLF:** Vendredi 6 août, club de golf Le Marthelinois, tournoi de golf au profit de la Fondation Laurent-Pontbriand Hépatite C. Date limite pour s'inscrire: 3 août. Info: 819-372-1588.

■ **MARCHÉ AUX PUCES - SAINTE-ANNE-DE-LA-PÉRADE:** Tous les samedis et dimanches des mois de juillet et août, aréna local. Tous les profits de la location des tables serviront au club Optimiste pour les activités de l'aréna. Info: 418-325-2703.

■ **PAROISSE SAINTE-JEANNE-D'ARC:** Dimanche 8 août, 14h, pèlerinage annuel au Vieux cimetière Sainte-Jeanne-d'Arc de Shawinigan-Sud. Nous en profiterons pour prier quelques instants pour nos défunts. Le cimetière est situé au bout de la 111e rue, près de la 3e Avenue. Info: 536-2641.

■ **RALLIEMENT DES FAMILLES THERRIEN-THÉRIEN-TERRIEN:** 22e Grand Ralliement des Familles Therrien-Thérien-Terrien, à Drummondville, les 13, 14 et 15 août pour souligner également le 20e anniversaire de l'Association des Familles de Jean et Pierre Therrien. Banquet le samedi: 25$ par personne, soirée inclue; soirée dansante: 5$. Apportez vos photos. Info: 819-472-7767.

■ **RASSEMBLEMENT DES DESSUREAU-LT-X:** Samedi 7 août, Musée québécois de la culture populaire, rue Laviolette, Trois-Rivières à compter de 9h30. Visites du musée et de la prison, pique-nique. Info: 450-435-4876.

■ **TOURNOI DE GOLF:** Club de golf Le Saint-Rémi, tournoi annuel au profit des oeuvres des Abbés Martel et Marcil, dimanche 15 août: Shot gun à 9h, 9 trous - shot gun à 12h, 18 trous. Info: 418-289-2644.

■ **VISITES EN FORÊTS HORS DE L'ORDINAIRE:** L'Association forestière de la Vallée du Saint-Maurice, l'AFVSM, continue d'organiser une série de visites en forêt et en usines de transformation du bois. Inscrivez-vous dès maintenant pour l'une ou l'autre des visites proposées. Les tarifs varient entre 5$ et 25$ et incluent toujours l'animation, le transport et s'il y a lieu, le dîner. Info: 537-2531.

■ **VISITES GUIDÉES DE LA CATHÉDRALE:** Dimanche 1ier août, 14h,k visite guidée de la Cathdtrale de l'Assomption, Trois-Rivières. Toute forme d'enregistrement est interdite. Des lunettes d'approche sont conseillées. Bienvenue à tous. Info: 376-7338.

PÉTANQUE

■ **AMIS DE SAINTE-MARTHE:** Ouverture de la saison 2004-2005, le samedi 31 juillet; un capitainem deux à la pige. Inscription: 17h30 à 19h. Dimanche, 1er août; inscription 10h30 à 12h30. Boulodrome ventilé et climatisé. Info: 373-3666.

■ **CENTRE ADRIENNE-ROY:** Pétanque tous les dimanches sauf en cas de pluie, au 2092 rue Lavergne à Shawinigan. Inscription de 11h30 à 12h30. Coût: 4$. 75% de la somme remise en bourse. B+ et élite non acceptés. Tournoi également tous les lundis, sauf en cas de pluie. Inscription: 18h à 18h30. Info: Rhéo Pronovost (819) 539-9285.

CLUBS SOCIAUX

■ **AMITIÉ 2000:** Au restaurant GASPARD, 475, rue des Forges, centre-ville, Trois-Rivières, à compter de 9h15, déjeuner-rencontre pour personnes seules de 45 ans et plus, les dimanches: 1 août, 8 août, 15 août, 22 août, 29 août. Info: 375-9574

■ **L'AIRE LIBRE:** Reataurant Souvlaki, 338, rue des Forges, centre-ville Trois-Rivières, 11h, tous les dimanches matins des mois de juillet et août, déjeuner estival pour personnes seules. Info: 691-1967.

■ **ORDRE FRATERNEL DES AIGLES DE SHAWINIGAN:** Samedi 31 juillet, tournoi de fer organisé par l'Aire 3810 de l'Ordre Fraternel des Aigles de Shawinigan au local situé au 774, 45e Rue, Shawinigan sur le coup de 13h. L'activité servira à amasser des fonds pour venir en aide aux enfants handicapés de la région. Info: 537-3849 à partir de 13h30.

■ **RETRAITÉS DU CANADIEN PACIFIQUE:** Mardi, 10 août, 10h30, pique-nique annuel à l'Île Saint-Quentin. Épluchette de blé d'inde p.m. Apportez dîner et chaise, jeux de pétanque et autres. Info: 375-1742.

ÂGE D'OR

■ **PIERREVILLE:** Collecte de sang le jeudi 5 açoout, 13h30 èa 20h30 au Centre communautaire de Pierreville. Cent-quarante donneurs sont attendus. À ne pas oublier par ailleurs, le voyage pour le Festival de Saint-Tite, dans le cadre de la journée des aînés, le 15 septembre. Réservation: 450-568-5522.

AFÉAS

■ **YAMACHICHE:** Voyage à Joliette pour souper-théâtre le mercredi 4 août prochain. Titre de la pièce: Frères de sang. Réservez vos places le plus tôt possible. Le départ se fera du stationnement de l'église à compter de 11h30. Info: 296-3546.●

LA RUCHE AIRE OUVERTE INC.
690, Mgr-Panet, bureau 107, Nicolet
J3T 1W1 - 293-6416

CARQUEST
COMMIS COMPTOIR
CARQUEST CANADA LTÉE, spécialiste dans la vente de pièces automobile, recherche un commis comptoir pour la région de Louiseville.
La personne recherchée possède :
• Deux (2) ans d'expérience dans la vente au comptoir;
• Très bonne connaissance des pièces automobile.
Salaire et avantages sociaux intéressants.
Les personnes intéressées doivent se présenter avec leur curriculum vitae au :
86, rue Saint-Antoine à Louiseville
et demander
François Béland ou Daniel Goyette

CONCIERGE
Recherche une personne honnête, consciencieuse et responsable avec expérience pour l'entretien ménager de locaux commerciaux. 12 heures par semaine, salaire à discuter.
Faites parvenir votre curriculum vitae à :
C.P. 486
Trois-Rivières (Québec)
G9A 5H5

LIVREUR
de meubles et d'électroménagers
avec expérience
• Poste permanent
• Salaire selon les compétences + avantages sociaux
Faire parvenir votre curriculum vitae à :
C.P. 668, dép. 12 558
Trois-Rivières (Québec)
G9A 5J6

Dans le but de soutenir sa constante progression, TROIS-RIVIÈRES TOYOTA est à la recherche de :
UN (1) REPRÉSENTANT, VÉHICULES NEUFS
DEUX (2) REPRÉSENTANTS, VÉHICULES D'OCCASION
Les candidats devront présenter une feuille de route justifiant une rémunération au-dessus de la moyenne.
Joignez-vous à une équipe dynamique et stimulante.
Faites-nous le savoir.
TRT TROIS-RIVIÈRES TOYOTA
5110, boulevard Jean-XXIII
(819) 374-5323
www.troisrivierestoyota.com

REPRÉSENTANT AUX VENTES
Hôtel de la région de Trois-Rivières recherche une personne dynamique avec belle personnalité et qui a le goût du défi.
Exigences : 2 à 5 ans d'expérience dans l'hôtellerie, bilingue. Connaître le système Act, HMI, un atout.
Poste régulier à temps plein avec opportunité d'avancement et bons avantages sociaux.
Faire parvenir votre curriculum vitae à :
C.P. 668
Dept. 12 557
Trois-Rivières
G9A 5J6

À Trois-Rivières, un salon de grande réputation recherche les services expérimentés de
COIFFEURS
ayant une clientèle établie pour joindre une équipe toujours à l'avant-garde des tendances.
Rémunération jusqu'à 60 %.
Faites parvenir votre curriculum vitae à :
C.P. 12 559
Trois-Rivières (Québec)
G9A 5J6

Responsable en santé et sécurité
Aliments Lucyporc
(Transformation B.F.L.)
212, Canton Sud, Yamachiche (Québec) G0X 3L0
L'entreprise de 200 employés, oeuvrant dans le domaine de l'abattage et de la transformation de viande porcine, est à la recherche d'un(e) responsable en santé et sécurité pour combler un poste permanent, 40 heures/semaine.
Tâches :
• Effectuer le suivi des dossiers des travailleurs (CSST et maladie);
• Participer activement au comité conjoint SST, suivi et compte rendu;
• Élaborer le programme de prévention et effectuer le suivi;
• Maintenir et élaborer des procédures;
• Donner la formation de base en SST (assignation temporaire, rapport d'accident, enquête, etc.), aux membres de la direction;
• Effectuer les inspections de sécurité, etc.
Exigences :
• Certificat en SST ou équivalent;
• 2 à 3 ans d'expérience dans le domaine de la SST en entreprise;
• Dynamique, proactif, inventif;
• Communicateur.
Personne à contacter :
Sylvie Laliberté,
Directrice des ressources humaines
Télécopieur : (819) 296-1273
Courriel : rh@lucyporc.com

SUBWAY
COMMIS-COMPTABLE
Le poste :
- Tenue de livres
- Balancer la caisse
- Fermeture de mois
- 3 jours/semaine
Exigences :
- Autonome et responsable.
Envoyez votre curriculum vitae avant le 10 août 2004, au :
(819) 693-3228
à l'attention de M. André Giguère

REPRÉSENTANT(E) DOMAINE ALIMENTAIRE
Notre cliente, une entreprise de distribution de produits frais et congelés, désire s'adjoindre les services d'un(e) représentant(e) pour servir les clients des régions de Lanaudière, Mauricie et du Centre-du-Québec.
Autonome et dynamique, vous possédez un minimum de dix (10) ans d'expérience de la vente dans le domaine de l'alimentation ou des services alimentaires. Vous avez une bonne connaissance des logiciels Word, Excel et PowerPoint et vous excellez dans la communication, tant oralement que par écrit. Votre bilinguisme constitue un atout.
Vous pouvez élaborer des stratégies de vente efficaces, développer des marchés et cibler les clients potentiels.
L'entreprise offre un salaire compétitif, un plan de boni intéressant et un programme d'assurance groupe. Une automobile vous est fournie.
Faites parvenir votre curriculum vitae, en toute confidentialité, à :
Quali-Ressources Plus inc.
par courriel à : qrp@intermonde.net ou
par télécopieur au : (450) 836-3943

Ça c'est du sport !
AVEC ROBERT MARTIN, STEVE TURCOTTE, PATRICK CHAUVETTE, SERGE L'HEUREUX
surveillez le cahier Les Sports
Le Nouvelliste

JL BARIL
ROBINETTERIE & ACCESSOIRES
MANUTENTIONNAIRE
JL Baril inc., une PME en croissance, est un manufacturier de robinetterie haut de gamme. Situé à Trois-Rivières, JL Baril recherche un manutentionnaire qui désirerait se joindre à son équipe de professionnels de la robinetterie.
Tâches :
Le manutentionnaire fera la vérification de la qualité de la marchandise; les prises d'inventaire périodique; sera étalagiste et fera de l'emballage de petites pièces.
Qualifications :
• Capacité physique à lever des boîtes de 40 à 70 lb;
• Habileté et rapidité manuelle;
• Très bonne vision;
• Capacité à travailler debout en entrepôt;
• 3 à 5 années d'expérience.
Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 7 août 2004 par télécopieur au (819) 693-3005 ou par courriel à jsbaril@jlbaril.com

www.st-amour.com
st amour
Partenaire de searchcanada
GÉRANT DE TERRITOIRE
Notre client, chef de file dans le secteur de l'alimentation, est à la recherche d'un représentant pour Trois-Rivières. Relevant du Directeur des ventes, vous maximiserez la pénétration des produits dans les principaux points de vente.
Vous possédez 1 ou 2 années d'expérience en vente, en plus d'avoir d'importantes réalisations à votre actif. Un diplôme universitaire et le bilinguisme sont essentiels. Notre client offre une rémunération concurrentielle, une gamme complète d'avantages sociaux ainsi qu'une voiture de fonction.
Faites parvenir votre c.v. à mbeaudoin@st-amour.com
REPRÉSENTANT
Notre client, joueur de premier plan dans le domaine pneumatique, est à la recherche d'un représentant pour Trois-Rivières dont le principal mandat sera d'accroître la part de marché auprès des revendeurs et des flottes de camion.
Vous possédez idéalement un bac et 3 années d'expérience en vente. Vous démontrez une excellente feuille de route et un sens poussé des affaires. Notre client offre une formation de 12 semaines aux États-Unis ainsi qu'un plan de bonification intéressant. Si vous souhaitez vous joindre à une entreprise où des possibilités de carrière s'offrent à très court terme, ceci est pour vous.
Faites parvenir votre c.v. à Diane Bounadère à dbounadere@st-amour.com
Conseillers en ressources humaines — St-Amour et Associés
666, rue Sherbrooke Ouest, bureau 2000, Montréal (Québec) H3A 1E7
Tél. : 514-288-7400 Téléc. : 514-288-6745 ou 288-8068
VANCOUVER • CALGARY • EDMONTON • WINNIPEG
TORONTO • MONTREAL • HALIFAX

Centre prévention suicide Trois-Rivières
Responsable des services communautaires
(poste permanent 28 heures/semaine)
Le Centre prévention suicide de Trois-Rivières est à la recherche d'un responsable des services communautaires.
Sous l'autorité du directeur général, il/elle planifie, organise, contrôle et évalue les activités de son secteur. Il/elle offre des activités de formation et/ou d'information sur la prévention et la postvention aux organismes et établissements concernés. Il/elle développe des outils d'animation, de communication, d'intervention auprès de groupes-cibles. Ceci, conformement aux pratiques et aux orientations de l'organisme.
Exigences :
• Baccalauréat en science humaine (service social, psychoéducation, etc.);
• Être membre d'une corporation professionnelle serait un atout;
• Bonne connaissance du milieu communautaire et de la problématique du suicide (ou santé mentale);
• Bon communicateur avec un excellent français oral et écrit;
• Habiletés à animer des rencontres et à donner des formations;
• L'expérience professionnelle sera grandement considérée;
• Posséder une voiture.
Conditions :
• Salaire : 17,03 $/heure (selon la politique salariale en vigueur);
• Assurance collective après six mois.
Envoyez votre curriculum vitae avant le lundi 9 août 2004, 16 h, à :
M. Éric Tremblay, directeur général
C.P. 1411, Trois-Rivières (Québec) G9A 5L2
Par télécopie : (819) 379-7121
Courriel : eric.tremblay@prevention-suicide.qc.ca

www.atofinabecancour.com
ATOFINA
Atofina Canada inc., troisième producteur mondial de peroxyde d'hydrogène requiert les services pour son usine de Bécancour d'un(e) :
INGÉNIEUR(E) DE PROCÉDÉS
(poste temporaire d'une durée d'un (1) an)
Le titulaire de ce poste assumera principalement les responsabilités de support dans le développement de procédés au sein du secteur des services techniques ainsi que le support au secteur de la production de l'usine.
Nous vous offrons :
• Un environnement de travail à la fine pointe des technologies de procédés chimiques;
• Un poste vous permettant de combiner vos connaissances des procédés, votre esprit d'analyse et vos capacités à communiquer et à travailler en équipe;
• Un poste qui par sa diversité vous permet de mettre vos habiletés à l'oeuvre;
• De joindre l'un des leaders mondial dans son domaine d'activités;
• Un salaire concurrentiel.
Vos compétences de base
• Baccalauréat en génie chimique et être membre de l'Ordre des ingénieurs;
• Trois à cinq ans d'expérience en industrie de procédés.
Vos compétences spécifiques
• Être autonome, débrouillard, responsable et versatile;
• Forte préoccupation envers la sécurité du personnel, de l'installation et de l'environnement;
• Bonne capacité de relations interpersonnelles;
• Solide expertise technique dans les principales opérations unitaires du génie chimique ainsi que dans les principaux phénomènes de transfert;
• Solide méthodologie dans l'organisation du travail;
• Esprit d'analyse rigoureux avec une vision globale afin de proposer des solutions pratiques et exécutables;
• Une connaissance des processus d'analyse de risques des procédés (HAZOP);
• Une bonne connaissance de l'anglais oral et écrit;
• Une bonne connaissance de l'environnement Windows.
Si vous souhaitez vous joindre à notre équipe, faites-nous parvenir votre curriculum vitae au 655, boul. Alphonse-Deshaies, Bécancour (Québec) G9H 2Y8 et/ou par courriel à France.gervais@atofina.com avant le 13 août 2004 et mentionner le titre du poste.
Seules les personnes sélectionnées seront contactées. Nous remercions toutes celles qui manifestent de l'intérêt pour ce poste.
ATOFINA ATOFINA Canada inc. Usine de Bécancour
L'usine d'ATOFINA Canada inc. de Bécancour, installée dans le parc industriel depuis 1987

C'est la fête ! 75 ans

Trois-Rivières Chevrolet

La plus vieille concession automobile de la région

Un mot sur »Three Rivers»

Vingt ans avant la loi 101, au centre commercial de Normanville, «Three Rivers Chevrolet» organise un concours avec «Atlantic and Pacific Food Stores», dont on voit dans la vitrine les affiches unilingues anglaises.

Pour le trifluvien d'aujourd'hui, le choix du nom « *Three Rivers Chevrolet Motor Sales* » et sa persistance pendant plus de quarante ans ont de quoi surprendre. Combinaison étrange, en effet, que le nom français d'une voiture américaine, « *Chevrolet* », avec le nom anglais d'une ville française, « Three Rivers »…

Pour comprendre ce qui peut sembler aujourd'hui une aberration, il faut savoir que, pendant les années vingt, tous les principaux citoyens corporatifs de Trois-Rivières sont les créatures du grand capital américain ou anglo-canadien. C'est vrai pour la grande industrie, particulièrement les papetières, et pour des entreprises de services publics comme la *Shawinigan Water and Power* ou la *Canadian Pacific Railways*.

En s'ouvrant aux capitaux étrangers, Trois-Rivières perd un peu de son visage français et on y retrouve sans surprise des raisons sociales comme « *Three Rivers Shipyards* », « *Three Rivers Traction* » et « *Three Rivers Chevrolet Motor Sales* ». Dans ce dernier cas, il faut aussi considérer que le réseau de relations du concessionnaire GM est largement anglophone : que ce soit avec Montréal, Toronto ou Oshawa, la correspondance se fera longtemps en anglais, comme le prouvent les documents conservés par M. Grégoire.

Mais le français survit, dans la vie économique et sociale des années trente. Il domine dans le petit commerce et dans les professions, tenus par la bourgeoisie francophone. Comme au temps de Mgr Laflèche, le clergé trifluvien est convaincu que « *la foi est gardienne de la langue* » et il encourage les initiatives économiques à caractère catholique et français, comme l'œuvre des Caisses populaires, qui se développe à l'ombre de nos clochers. Pour célébrer la vie française de Trois-Rivières, pour en rappeler les origines et en assurer l'avenir, le clergé et ses alliés nationalistes organisent en 1934 les glorieuses fêtes du tricentenaire, qui sont le point de départ d'une nouvelle fierté collective. Des voix se font entendre, qui demandent du français dans les services publics, dans le commerce et l'industrie, mais aussi dans l'affichage, qui est le reflet de notre vie économique. La Révolution tranquille des années 1960 va dans le même sens et les « *Three Rivers* » disparaissent presque tous du paysage urbain.

C'est à cette époque que le concessionnaire GM de la rue Champflour se donne une image bilingue, comme en fait foi son papier à lettre de 1965. En 1970, on affiche sur le boulevard Royal la raison sociale « Trois-Rivières Chevrolet » : c'est la preuve que le concessionnaire avait laissé derrière lui, avec les vieilles pompes de la rue Champflour, son nom de baptême d'un autre âge, « *Three Rivers Chevrolet Motor Sales* ».

Seizième de 18 chroniques

Chronique Trois-Rivières Chevrolet

À suivre samedi prochain

(publireportage)

À CE PRIX LÀ, C'EST FACILE DE DÉCROCHER !

OPTRA 2004

MENSUALITÉ	COMPTANT
159$	1647$
194$	0$

CAVALIER 2004

MENSUALITÉ	COMPTANT
156$	2366$
199$	0$

ou À COMPTER DE 10 998$**

MALIBU 2004

MENSUALITÉ	COMPTANT
239$	2366$
290$	0$

EPICA 2004

MENSUALITÉ	COMPTANT
239$	2366$
290$	0$

IMPALA 2004

MENSUALITÉ	COMPTANT
249$	2089$
293$	0$

VENTURE 2004

MENSUALITÉ	COMPTANT
199$	3212$
267$	0$

AVEO 2004

MENSUALITÉ	COMPTANT
139$	2161$
185$	0$

PLUS

DÉCROCHEZ VOTRE GM de 1000$ à 10 000$ de réduction garantie et vous pourriez même DÉCROCHER VOTRE GM

COMPLICE

Trois-Rivières Chevrolet
Témoin de vos moments magiques…

TROIS-RIVIÈRES CHEVROLET

GM Canada

4201, BOUL. ROYAL
TROIS-RIVIÈRES-OUEST 376-3791

* Location-bail 48 mois, 80 000 km ou 12¢ du km excédentaire. Taxes en sus. Sujet à l'approbation du service de crédit. Photos à titre indicatif.
** Taxes et transport (900$) en sus.

3024733

Sports

EXPOS-MARLINS
Hernandez brille dans la victoire - **page 26**

JEAN-GUY ROY
Le Grand Prix est là pour rester - **page 28**

LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE Le Nouvelliste CYBERPRESSE.CA

PHOTO: STÉPHANE LESSARD

Bill Brack a repris, en fin de semaine, le volant de la voiture avec laquelle il a remporté le premier championnat de la série Formule Atlantique.

Bill Brack de retour en piste

SERGE L'HEUREUX
Trois-Rivières

La dernière visite de Bill Brack au Grand Prix de Trois-Rivières remonte à 1978. Cette année-là, le pilote torontois avait remporté la course de Formule Atlantique sous un véritable déluge, au point que l'épreuve de la série Can-Am avait dû être reportée au lendemain, lundi. En y revenant, il constate que rien n'a changé... ou presque. «Tout est comme avant», constatait-il en balayant du regard les installations des enclos. Tout? Pas vraiment. «Je ne sais pas si le circuit a changé, ou si c'est moi qui ai vieilli, mais je trouve ça physiquement beaucoup plus dur qu'avant de piloter une Formule Atlantique», ajoute l'homme de 68 ans.

La première de ses neuf participations au Grand Prix remonte à 1968, alors qu'il avait remporté la course de Formule B au volant d'une Lotus. Dix ans plus tard, il récidivait, mais c'est avec la voiture au volant de laquelle il a remporté le premier championnat de la Formule Atlantique, en 1974, qu'il participera à la course historique de demain. «La voiture a passé 20 ans dans le Temple de la renommée du sport canadien à Toronto, expliquait-il. Nous l'avons restaurée il y a quatre ans, mais à part une ou deux courses de voitures antiques, je ne l'ai pas pilotée beaucoup.»

Après avoir participé à une seule des deux séances d'essais, hier, l'ancien champion canadien se demande même s'il pourra terminer la course de demain. «C'est combien? Vingt tours? Ça va être trop difficile pour moi. Je vais peut-être m'arrêter après dix tours pour prendre un verre!, rigolait-il. Les gens ne réalisent pas à quel point il faut être en forme pour conduire ces voitures-là. À 68 ans, ce n'est "probablement" pas raisonnable.»●

«De bien grands souliers à remplir»

Dan Marvin honoré de piloter la March de Gilles Villeneuve

SERGE L'HEUREUX
Trois-Rivières

Si une voiture est identifiée à l'histoire du Grand Prix de Trois-Rivières, c'est bien la March 76-B de Formule Atlantique que Gilles Villeneuve avait menée à la victoire en 1976, devant deux futurs champions du monde, Alan Jones et James Hunt. Cette monoplace, soigneusement restaurée, est de retour sur le circuit trifluvien aux mains de Dan Marvin, dans le cadre de la course de Formules Atlantiques historique. Il suffisait de passer quelques minutes près du modeste camion de l'équipe, hier, pour constater que la voiture, et ce qu'elle représente, n'a rien perdu de son attrait pour les amateurs trifluviens.

«Des gens de tous les âges en plus, s'étonnait Marvin. Des jeunes dans la vingtaine qui connaissent Gilles, qui connaissent l'auto. Pour moi, c'était toujours un plaisir de revenir à Trois-Rivières durant ma carrière, à cause de l'enthousiasme et du sérieux des amateurs. Nous avons voulu leur redonner un petit quelque chose en ramenant cette voiture.» Remettre en piste une voiture de course vieille de 28 ans n'a pas été une mince tâche pour l'équipe du propriétaire Jon Norman, qui avait racheté la voiture après la saison 1976.«Elle avait été vendue à un pilote américain, qui l'a détruite dans un accident peu de temps après, raconte Marvin. Jon (Norman) l'a rachetée accidentée, l'a reconstruite et s'en est servie dans des courses de club aux États-Unis pendant une ou deux saisons. Elle n'avait pas roulé en course depuis 1980.»

Pour son retour à Trois-Rivières, la monoplace a subi un remodelage en règle pour lui restaurer son aspect d'antan. Le travail a été complété à la dernière minute, de sorte que Marvin n'a bouclé que cinq tours de piste sur le circuit de Sears Point, en Californie, avant de prendre la route. «Nous voulions vraiment lui redonner son aspect d'antan, reprend Marvin. Sur le plan mécanique, elle est pratiquement identique, à part de légères modifications. Pour la carrosserie, nous avons fouillé dans les vieilles photos, nous sommes allés au musée, et nous avons même contacté des anciens mécaniciens d'Équipe Canada, pour laquelle courait Gilles à l'époque, pour la repeindre comme avant.» Dans leur souci d'exactitude historique, Marvin et Norman ont toutefois omis un détail: le nom de Gilles Villeneuve n'apparaît pas sur les flancs du cockpit, comme en 1976. «Ça nous a semblé trop présomptueux, avoue Marvin. Le nom de Gilles signifie encore beaucoup; on doit s'en servir avec prudence.» Le pilote, qui a remporté l'épreuve de Formule Atlantique à Trois-Rivières en 1985, a couru contre Villeneuve au début de sa propre carrière, en 1976. «Déjà à cette époque-là, on pouvait voir que c'était quelqu'un de spécial, il vous forçait à tirer le maximum de la voiture.» À cette époque-là, il était loin de se douter qu'il reprendrait le volant de la March de Villeneuve un jour à Trois-Rivières. «Ce sont de bien grands souliers à remplir pour moi! Si jamais je remportais la course, ce serait vraiment spécial», ajoute Marvin, qui a réalisé le meilleur temps des deux premières séances d'essais, hier sur le circuit trifluvien.●

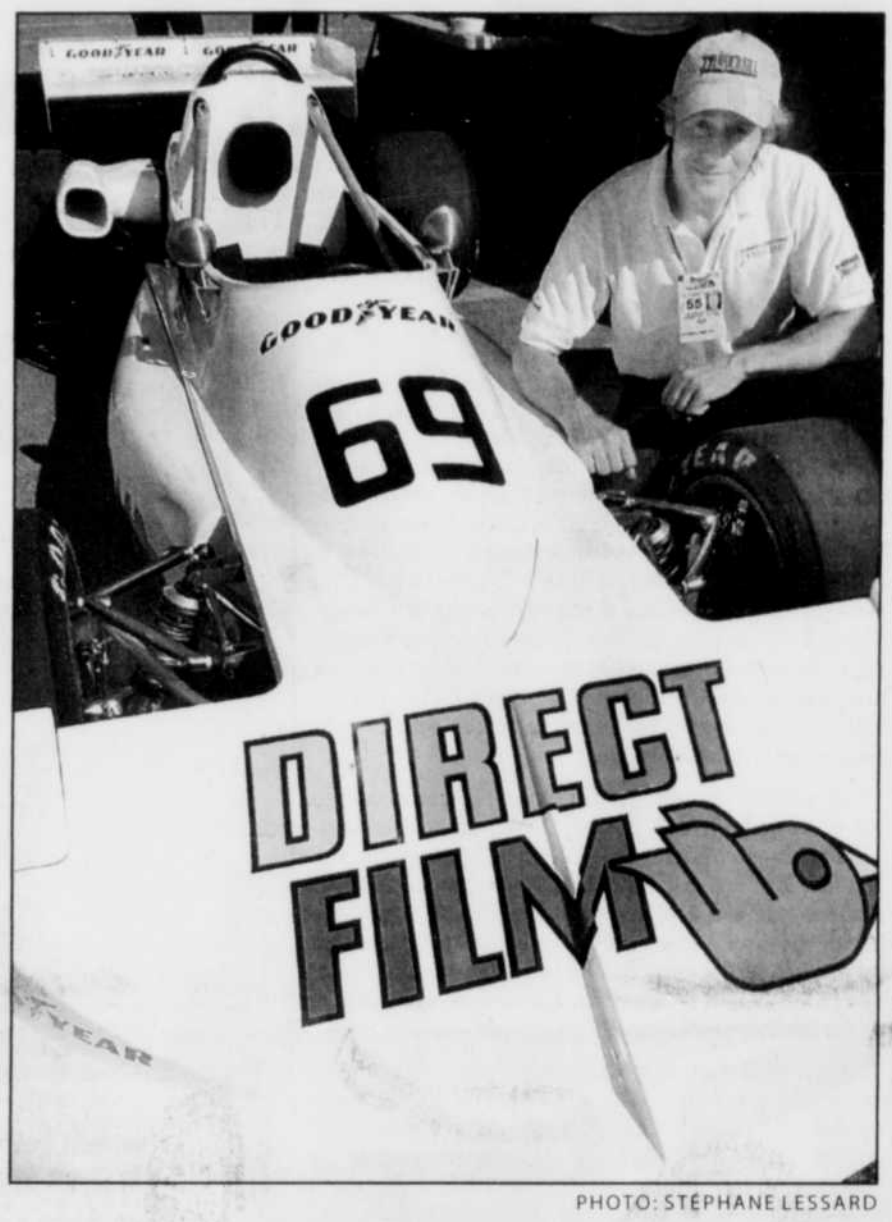


PHOTO: STÉPHANE LESSARD

Le pilote Dan Marvin est bien conscient qu'il a de grands souliers à remplir en pilotant la March de Gilles Villeneuve.

Tournoi de balle donnée
DÉFI ENTREPRISES
les 20, 21 et 22 août 2004
au profit de
Association des parents d'enfants handicapés (A.P.E.H.) inc.
à l'aréna Jean-Guy-Talbot
(secteur Cap-de-la-Madeleine)

Les organismes et entreprises sont invités à former leur équipe :
- **Équipe masculine 11 joueurs**
- **Équipe mixte minimum de 4 femmes**

3 parties assurées à chaque équipe.

Coût d'inscription : **200 $ par équipe.**
Reçu disponible.
Date limite d'inscription : **9 août 2004.**
Pour renseignements : **(819) 691-0342**

En collaboration avec
Autobus Hélie · PEPSI · McDonald's
Le Nouvelliste

Réservation de départ : 375-4242
BOUTIQUE DE GOLF **ESCOMPTE**
CLÉMENT LADOUCEUR
BOUTIQUE GRANDE SURFACE
EN VEDETTE CETTE SEMAINE
VALABLE DU 31 JUILLET AU 6 AOÛT
Tous les modèles de **casquettes**
Rég. : 29,95 $
Spécial **19,95 $**
Inf. : 379-6660
Club de golf Métabéroutin, île Saint-Christophe

ENSEMBLE DE PATIO *Alexia*
Table et 6 chaises
Prix ord. : 1150 $
- 50%
575 $ + taxes
Seulement 6 en stock.

ENSEMBLE DE PATIO *Salvatore*
Table et 4 chaises
Prix ord. : 749,95 $
- 40%
449,97 $ + taxes

BANC OSCILLANT DOUBLE
Prix ord. : 199,99 $
- 25%
149 $ + taxes

BALANÇOIRE *Véranda*
2 bancs indépendants
Prix ord. : 999 $
- 30%
699 $ + taxes

CHAISE EN RÉSINE
sans bras, vert ou bleu
Prix ord. : 13,39 $
- 40%
7,99 $ + taxes

PISCINE HORS-TERRE
Rabais de
300 $ à 500 $
sur piscines en stock
Installation dans les 48 heures.

CLUB PISCINE SUPER Fitness
accord D Desjardins
RECOMMANDÉ CAA HABITATION

Heures d'ouverture :
- Lundi, Mardi, Mercredi de 9 h à 18 h
- Jeudi et Vendredi de 9 h à 21 h
- Samedi de 9 h à 17 h
- Dimanche de 10 h à 17 h

Applicable dans les magasins participants seulement. Non applicable dans les Centres de liquidation. Certaines conditions s'appliquent, voir détails en magasin Les produits et promotions peuvent varier d'un magasin à l'autre. Cette promotion ne peut être jumelée à aucune autre promotion. Photos à titre d'illustration seulement. Jusqu'à épuisement des stocks.

5825, boul. Royal, Trois-Rivières-Ouest • (819) 375-7771

Dumoulin domine en Fascar

Journée mouvementée en Formule Renault

SERGE L'HEUREUX
Trois-Rivières

Pour sa première expérience en stock-car, le Trifluvien Jean-François Dumoulin s'est vite adapté au pilotage de ces gros bolides. Deuxième le matin, il a obtenu le meilleur temps en après-midi.

«Ça va être différent pour la qualification, croyait-il. Comme les voitures n'ont pas beaucoup d'adhérence, qu'elles sont très larges et qu'elles dansent beaucoup au freinage, ce sera important de partir en avant parce que ça va être très difficile de dépasser.»

Dumoulin a déjà commencé à économiser ses freins, ce que n'a pas fait Jacques Villeneuve, hier. «Dans les trois derniers tours de pratique, je n'avais plus de freins en avant», racontait-il. Comme il n'a bouclé que six tours, on comprend que son pilotage sollicite beaucoup les freins. «En plus, je suis assis trop bas dans la voiture, je ne vois rien dans les virages à droite, et j'ai les pieds en feu tellement il fait chaud», ajoutait le volubile pilote, qui décrit le pilotage de sa voiture comme «conduire sous la pluie».

«Je vais essayer de faire mon possible demain (aujourd'hui), ça va sûrement donner un bon spectacle», ajoutait Villeneuve, qui s'est payé quelques indiscrétions, hier, dont un tête-à-queue et une légère touchette à la sortie de la porte Duplessis. Il a pris le 10e temps.

En catégorie Touring du Championnat du Québec, Jocelyn Hébert n'était guère plus satisfait de sa 3e place. «J'espérais être premier, mais je ne suis pas convaincu que c'est à cause de l'auto. Mon pilotage aurait pu être plus précis.» En GTO/GTU, son coéquipier Cyril Hamelin a lui aussi inscrit le 3e temps.

La recrue de l'équipe, le maire Yves Lévesque, a connu quant à lui une première sortie mouvementée, en matinée. «J'ai dérapé au premier tour, et je me suis fait pousser dans un tête-à-queue au tour suivant, racontait le premier magistrat. J'ai vraiment eu peur que l'auto soit endommagée.»

Finalement, les dégâts se limitaient à une légère égratignure. «Je n'étais pas à l'aise dans les 20 premières minutes, reprenait-il. Avec les murs, je trouve le circuit intimidant, ça n'a rien à voir avec celui de Saint-Eustache. C'est un autre monde.» En fin de journée, il avait amélioré son chrono pour prendre le 15e rang en GTU et la 23e place en Touring.

Des frustrations

La journée a mal commencé pour les pilotes de la région inscrits en Formule Renault 2000, avec les démêlées juridiques qui ont mis en péril le déroulement de la course. Elle s'est mal terminée pour la plupart d'entre eux.

Philippe Gélinas, de Grand-Mère, était déçu de sa neuvième place. «La voiture est ordinaire: trop sous-vireuse ou trop sur-vireuse. En plus, j'aurais pu améliorer mon temps mais le drapeau rouge a arrêté la session quand j'étais sur mon meilleur tour.» Il n'était guère plus heureux de sa performance en Formule 1600, où il s'est classé sixième. «Je ne veux même pas en parler! Avec les nouveaux pneus, l'auto est instable dans les virages.»

Chez Atlantic Racing, Stéphane Roy a pris le 12e rang, et Daniel Saint-Germain s'est contenté de la 16e place après avoir raté la séance du matin. «J'étais prêt à retourner chez moi, avouait le pilote, fort déçu de la tournure des événements. Le Grand Prix nous a donné un bon coup de main, mais j'ai vraiment besoin de tourner le plus possible après quatre ans d'absence.»

En fin de compte, seul Louis-Philippe Dumoulin se disait satisfait de sa journée de travail dans cette catégorie avec une 10e place obtenue le matin.

«En après-midi, nous avons changé les réglages, mais en allant dans la mauvaise direction. En plus, j'ai été pris dans la circulation. Pour demain (aujourd'hui), nous allons revenir à nos premiers réglages. L'important, c'est d'être rapide pour la course», ajoutait le pilote, heureux de retrouver l'équipe AIM Motorsports pour le week-end.●

PHOTO: FRANÇOIS GERVAIS

Absent en personne, l'ancien président du Grand Prix, Léon Méthot, était quand même visible sur le circuit, comme en témoigne cette image croquée dans les enclos, hier.

Un autre vol de véhicule

Trois-Rivières (RM et SLH)

Le week-end a très mal débuté pour le pilote torontois Ron Fellows qui s'est aperçu du vol de son véhicule utilitaire, un Cadillac Escalade, hier matin, en sortant de l'hôtel Delta. Il y aurait eu une autre tentative de vol dans le stationnement arrière de cet hôtel du centre-ville. Décidément, après le vol du camion Ford F-350, de la remorque et de la Trans-Am de marque Jaguar XKR du pilote américain Garrett Kletjian, en mai dernier, ce parc de stationnement semble être un endroit de prédilection pour les voleurs de véhicules moteur.

***

Entendu, tôt hier matin sur les ondes de CHLN: «Il faudrait peut-être que l'on surveille de près la voiture de course du maire Yves Lévesque pour que ses opposants à l'hôtel de ville ne viennent pas lui crever les pneus». De la part d'un animateur d'affaires publiques vedette (supposément...), c'était pas fort. Franchement, faut en revenir...

***

Rapide Daniel Chatelois, vous dites? Hier, on lui a demandé des guides média pour le présent Grand Prix et en environ cinq minutes il avait répondu à la demande. Paraît qu'il est encore plus vite lorsqu'il s'agit de servir une bière à l'un de ses amis journalistes. On vous dit ça pour en avoir entendu parler...

***

En série Trans-Am, les trois voitures de l'équipe Rocketsports ont dominé les premiers essais, hier. Le propriétaire de l'équipe, et actuel meneur au classement du championnat, Paul Gentilozzi, a inscrit le meilleur temps, devant Tommy Kendall et Tomy Drissi. Ron Fellows a pris le 7e rang, alors que seulement 14 voitures ont pris la piste. En catégorie GT, Garrett Kletjian a été le plus rapide.

***

La première séance du matin a dû être interrompue après que deux couvercles de puisard se soient détachés du circuit. D'habitude, ces couvercles sont soudés pour éviter d'être arrachés par les voitures. Hier, le pilote Jean-François Trahan, inscrit en championnat du Québec au volant de sa Toyota Echo en a fait les frais: roue avant endommagée et suspension arrachée, il a dû se rabattre sur une voiture de réserve pour le reste du week-end.●

Mordre dans la vie à pleines dents

Malgré une grave maladie, Sylvain Périgny participe au Grand Prix de Trois-Rivières

ROBERT MARTIN
Trois-Rivières

À 46 ans, le Trifluvien d'origine Sylvain Périgny prend la vie du bon côté, même si une maladie dégénérative des os pourrait, dans un avenir pas si lointain, le confiner à un fauteuil roulant. Il dirige toujours une entreprise de carrosserie spécialisée dans le débosselage de voitures de luxe à Granby, mais il ne peut plus mettre la main à la pâte comme il le faisait lorsqu'il est parti en affaires. Pire, lui, un inconditionnel de la course sur route et de l'exercice physique - à une certaine époque, il courait jusqu'à 60 km par semaine -, il ne peut plus s'adonner à ces activités qui étaient pour lui une drogue.

«Ça fait 15 ans que je suis en sevrage de la course sur route», dit-il, sans perdre le sourire pour autant. «J'ai subi de nombreuses opérations, notamment aux genoux. J'ai mal partout, dans le dos, au cou, et on n'arrive pas à diagnostiquer le problème. J'ai donc décidé de prendre les grands moyens et, la semaine prochaine, je passerai trois jours à la clinique Mayo aux États-Unis. Ça va coûter une *beurrée*, mais je n'ai rien à perdre», explique Périgny.

Bien qu'il souffre le martyre en piste, Périgny est déterminé à assouvir sa passion pour la course automobile. Il a couru en Honda, puis on l'a retrouvé au volant d'une Formule 1600, et successivement en Can-Am et en Formule Atlantique. Il est revenu cette année dans la série Coupe Echo/Pirelli. «Ça brasse dans ces petites voitures, mais ça tient bien la route. Elles ne sont pas dotées de *power stering*, mais j'aime ça. Ce n'est pas une conduite en finesse comme une Formule 1600, mais je préfère quand c'est difficile physiquement. Peut-être que j'aurais dû être pilote de rallye», lance-t-il, dans un éclat de rire.

PHOTO: FRANÇOIS GERVAIS

Sylvain Périgny profite de la vie au maximum.

«La dernière course a été éprouvante pour moi», admet-il. Mais, il ne se stresse plus avec la course automobile comme il l'a déjà fait dans les années 80.

«Ça ne m'énerve plus. Je suis toujours très calme. Même lors de cette épreuve, alors que je partais de la deuxième position, je n'étais pas nerveux du tout», affirme Périgny.

Mais, Trois-Rivières...

S'il est Granbyen d'adoption, Sylvain Périgny est resté un Trifluvien dans l'âme. «Je serai toujours un Trifluvien», dit-il. Et cette attachement à sa ville d'origine a fait en sorte qu'hier matin, Périgny n'était pas le même homme qu'il a été lors des précédentes courses. Pour la première fois, il affichait une certaines nervosité.

«Mes mécaniciens m'ont fait remarquer ce matin (hier matin) que je n'étais plus du monde. Franchement, j'ai ressenti des papillons dans l'estomac. Le circuit de Trois-Rivières reste unique, emballant», commente Périgny, qui n'a jamais perdu son sourire pendant l'entrevue.

Et parce que c'est Trois-Rivières, on pourrait croire que Périgny voudra en mettre plein la vue aux amateurs. «Écoute, un *top cinq* ça ferait mon affaire. Je vais me battre, c'est certain, mais je dois être réaliste. Je ne suis plus le même coureur. N'ayez crainte, je ne devancerai pas Luc Lesage. Ne serait-ce parce qu'il est d'une génération après moi, c'est déjà une excellente explication», raconte Périgny qui ne cherche toutefois pas d'excuse.

Celui-ci semble avoir retrouvé un nouveau souffle pour faire de la course automobile même s'il doit en souffrir, physiquement et monétairement. «S'il faut, pour ça, utiliser des RÉER, je vais le faire. J'aime encore beaucoup la course automobile», dit Périgny.

Pour ce dernier, l'avenir c'est le présent. Il lui importe plus de jouir de la vie que d'envisager des projets à long terme.●

Camirand troisième après les essais

Quelques ennuis pour les autres pilotes de la région

VINCENT GAUTHIER
et SERGE L'HEUREUX
Trois-Rivières

En cette première journée d'activités sur la piste du Grand Prix de Trois-Rivières, plusieurs pilotes de la région étaient en action lors des essais libres dans la classe GTO-GTU. Si, pour certains, il s'agissait d'une première expérience sur le circuit urbain trifluvien, il en était tout autrement pour Marc-Antoine Camirand, qui a souvent eu l'occasion de faire ses preuves à Trois-Rivières par le passé.

Affichant le troisième temps au terme des deux séances d'essais libres, le pilote de Saint-Léonard d'Aston semblait bien satisfait du comportement de son bolide, lui qui avait inscrit le tour le plus rapide en matinée. «Les temps sont très serrés et je suis bien content des résultats. Les deux autres compétiteurs devant moi (Jacques Guénette et Fernand Leblanc) ont des bolides beaucoup plus puissants que moi. Ils ont 300 forces de plus que moi. Ça fait toute une différence. Au moins, je connais bien le circuit et je compte là-dessus pour sortir un lapin de mon chapeau demain (aujourd'hui) et décrocher la pole», mentionne celui qui reçu un avertissement de la part des commissaires de course étant donné son excès de vitesse de 11 km/h dans la ligne des puits. Avant la séance de qualifications de ce matin, il accuse un retard de 1,233 seconde sur le détenteur du premier rang.

Bien qu'il soit satisfait de sa prestation, Camirand souligne qu'il est passablement difficile de bien se qualifier en raison du nombre de voitures en piste. «C'est dur d'avoir un bon temps de piste parce qu'il y a tellement de monde. J'espère avoir au moins deux ou trois tours clairs demain pour les qualifications».

Vincent, Marchand et Bellemare visent un *top* 5

Vingt-cinq ans après s'être élancé sur le circuit trifluvien pour la première fois, le pilote Réjean Vincent souhaite bien souligner sa sixième participation en finissant parmi les cinq premiers en GTO, à bord de sa Camaro 1998. «Idéalement, je voudrais être sur le podium, mais si je suis dans le *top* 5, ça va être amplement satisfaisant», espère celui qui occupait le septième rang en GTO à la suite des essais d'hier.

Après avoir connu passablement d'ennuis avec ses nouveaux pneus en matinée, Vincent est parvenu à mieux maîtriser son bolide lors de la deuxième séance. «L'auto est très sous-vireuse et il a fallu que je m'ajuste. On ne pourra pas l'enrayer au complet, c'est certain. Il va falloir faire avec», se résigne-t-il.

Pour sa part, Jean-François Marchand a lui aussi connu quelques problèmes lors de sa première sortie sur le circuit, lui conférant le huitième temps en GTU après la journée d'hier. «Je suis content de la voiture, mais je pensais qu'elle allait tirer un peu plus. Il manque un peu de moteur. On cherche donc des ailes à ajouter sur l'auto pour que ça pousse plus», explique-t-il en souhaitant terminer lui aussi parmi les cinq premières voitures. «Du moins, je vais essayer de finir la course avant de souhaiter un résultat.»

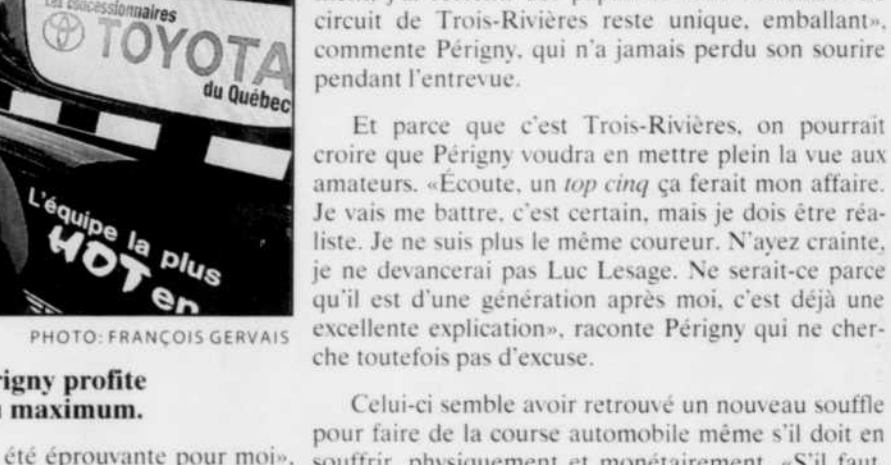


PHOTO: FRANÇOIS GERVAIS

Marc-Antoine Camirand a terminé troisième aux essais libres dans la classe GTO-GTU.

Quant à lui, Pascal Bellemare paraissait plutôt impressionné par sa première expérience au GP3R, lui qui n'avait que 13 tours de piste derrière la cravate avant de se présenter sur le circuit. «C'est vraiment une très belle piste qui est très exigeante au plan technique. Je sais que le *char* peut finir dans les cinq premiers, mais il reste à savoir si je peux le faire. Je dois apprendre très rapidement et ce n'est pas toujours facile», soutient celui qui a pris le 13e rang en GTU durant les essais libres.

En ce qui a trait à la recrue Louis-Sébastien Dubord, il adore tout simplement son expérience sur le circuit de Trois-Rivières. «Ça va très bien pour moi et j'apprécie vraiment le moment. Une chance qu'il n'y a pas trop de monde pour les essais, ça m'a enlevé beaucoup de stress. Pour le reste de la fin de semaine, je vais simplement essayer de faire mon possible, je suis ici pour *tripper*», commente-t-il après s'être classé 16e en GTU.

Lesage premier en Écho Cup

En série Coupe Echo Pirelli, le Trifluvien Luc Lesage a affiché ses prétentions à la victoire en obtenant le meilleur temps de la séance d'essais de l'après-midi, après avoir connu quelques ennuis, le matin. «J'avais oublié à quel point le circuit est impressionnant, avouait-il. C'était mieux en après-midi, même si la voiture est plutôt instable. Ça devrait bien aller pour les qualifications, s'il ne pleut pas.»

De son côté, l'ex-Trifluvien Sylvain Périgny espérait justement qu'il pleuve aujourd'hui, après avoir connu une journée difficile. «Ce n'est pas l'auto, c'est moi», avouait-il. Treizième en après-midi, Périgny racontait avoir eu des ennuis de moteur après seulement trois tours. «J'espère de tout mon coeur qu'il va pleuvoir demain (aujourd'hui)», ajoutait celui qui se disait insatisfait de son pilotage. «Il va falloir que je réfléchisse à ça ce soir.»

Parmi les autres pilotes de la région, mentionnons aussi la 12e place de Sylvain Ouellet, de Louiseville, en série Honda Michelin, le cinquième rang de Pascal Carré en catégorie Touring et la prometteuse sixième place de Jimmy Boisvert en catégorie GTO au volant de sa Mustang.●

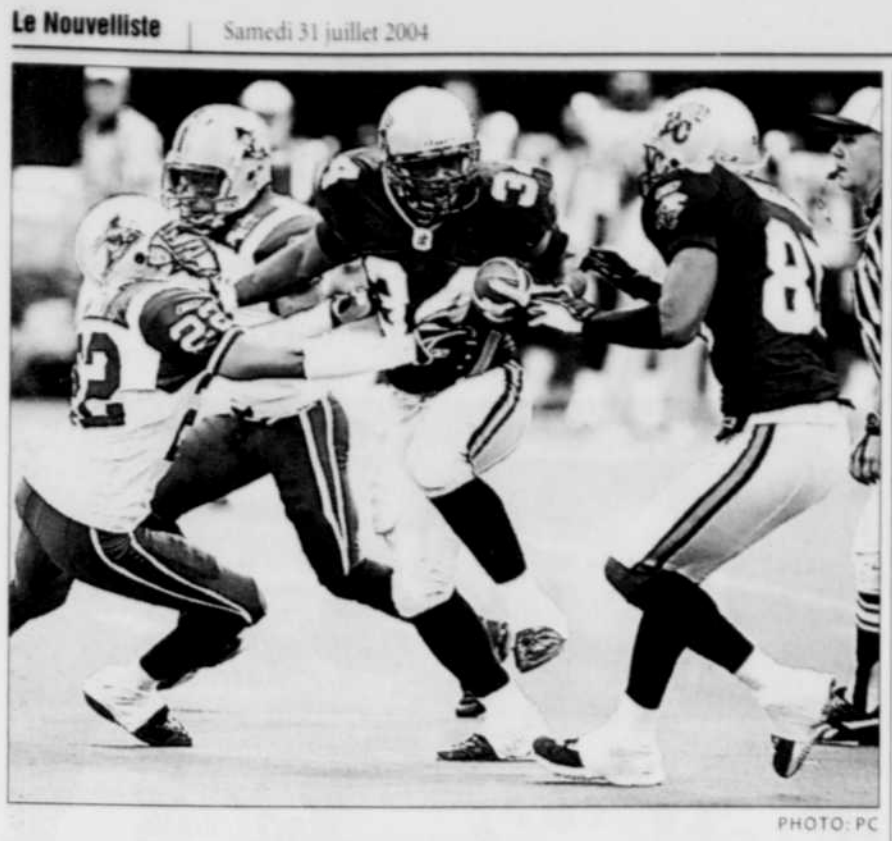


PHOTO: PC

Les Alouettes ont subi la défaite pour une première fois cette saison face aux Lions de la Colombie-Britannique.

Les Lions convaincants

Un premier revers des Alouettes cette saison, 32-9

Vancouver (PC)

Les Alouettes de Montréal se sont une fois de plus butés à un mur face aux Lions de la Colombie-Britannique, jeudi, s'inclinant 32-9 et subissant ainsi leur première défaite de la saison. Les Alouettes (6-1), qui n'ont pas gagné à Vancouver depuis la saison 2000, avaient aussi essuyé leur premier revers de chacune des trois dernières saisons contre les Lions.

Duncan O'Mahony des Lions (3-3) a inscrit les premiers points du match avec un court placement à 3:36 du premier engagement.

À l'intérieur des cinq minutes suivantes, Matt Kellett a raté deux tentatives de placement, à chaque fois d'une distance de 45 verges, ce qui a tout de même réduit l'avance des Lions à 3-2.

Le quart des Lions Casey Printers a rejoint Jason Clermont sur une distance de 16 verges pour le premier touché de la rencontre à 14:08 au premier quart. Il s'agissait d'un premier touché pour Clermont cette saison.

Les Lions ont dominé 122-36 au chapitre des verges amassées lors du premier quart.

Printers a procuré une avance de 17-2 aux siens à 9:02 du deuxième quart en parcourant lui-même la distance d'une verge le séparant de la zone des buts. Il récoltait ainsi un sixième touché au sol cette saison.

Les Lions ont concédé un touché de sûreté à leurs rivaux avec un peu plus de cinq minutes à jouer au deuxième quart, puis Kellett a réussi un placement de 39 verges en toute fin de première demie pour réduire l'écart à 17-7. Les Alouettes se sont approchés à huit points des Lions grâce à un autre touché de sûreté en début de troisième quart.

La formation montréalaise a toutefois subi un dur coup en tout de début de quatrième engagement lorsque le quart Anthony Calvillo a échappé le ballon à la porte de sa propre zone des buts. Antonio Warren a donné les devants 24-9 aux Lions dès le jeu suivant avec une course de huit verges pour le touché.

Un peu plus de deux minutes plus tard, Calvillo était victime d'une interception de Derrick Lewis. Sam Young lui a ensuite joué le même tour avec environ huit minutes à faire au quatrième quart, interceptant une quatrième passe cette saison.

Les Alouettes ont été victimes de six revirements tandis que Calvillo a été plaqué cinq fois derrière la ligne de mêlée.

Printers a donné le coup de grâce aux Alouettes avec une passe de touché de 29 verges à Geroy Simon à 9:38 du dernier quart. ●

MASTERS DU CANADA

Federer accède aux demi-finales

JULIE SCOTT

Toronto (PC)

Le Suisse Roger Federer s'est qualifié pour les demi-finales du Masters de tennis du Canada pour une deuxième année d'affilée. Mais il n'a pas eu la vie facile en quarts de finale contre le vétéran français Fabrice Santoro.

Federer, qui trône au sommet de la hiérarchie mondiale, a défait Santoro 7-5, 6-4 dans ce tournoi doté d'une bourse de 2,5 millions $ US et il sera opposé au Suédois Thomas Johansson en demi-finales, aujourd'hui.

Federer a reconnu que le style peu orthodoxe du Français lui a posé problème.

«C'est un droitier, mais il frappe son coup droit comme un gaucher de sorte que la balle vous arrive comme si c'était un coup de revers, comme un coup coupé, a-t-il expliqué. C'est difficile de prendre des risques.

«Mon avantage, c'est que mon service est meilleur que le sien. Ça me donne le temps de relaxer.»

Federer a enregistré sa 21e victoire de suite et il n'a pas perdu un jeu depuis sa défaite en troisième ronde des Internationaux de France. C'est la plus longue séquence victorieuse depuis les 24 victoires d'affilée de Pete Sampras en 1999. Le Suisse a également remporté les trois derniers tournois qu'il a

PHOTO: PC

Roger Federer

disputés, incluant le prestigieux Wimbledon.

Mais Federer soutient qu'il n'accorde pas vraiment d'importance aux chiffres.

«Je suis ici et je me concentre sur chaque match, avec l'espoir de remporter le tournoi, a-t-il ajouté. Et si ma séquence se poursuit, tant mieux.»

Johansson a pour sa part vaincu son compatriote suédois Joachim Johansson 6-3, 7-6 (5) dans l'autre match quarts de finale disputé dans la journée.

Federer présente une fiche de 6-0 en carrière contre Thomas Johansson.

Federer a réalisé le premier bris dans le match pour prendre les devants 4-2 au premier set. Il a ensuite conservé son service. Mais, après avoir gagné son service, Santoro a fait le bris pour réduire l'écart à 5-4. En déficit 5-6, le Français a sauvé trois points de set avant de finalement céder la manche.

Au deuxième set, Federer a eu l'occasion de s'emparer d'une avance de 5-3 mais il a été incapable de concrétiser de nombreuses occasions de faire le bris dans un jeu âprement disputé qui a finalement tourné à l'avantage de Santoro. Federer a enlevé les deux jeux suivants pour filer avec la victoire.

Les deux derniers jours ont été épuisants pour les joueurs. En raison des retards causés par la pluie plus tôt cette semaine, Federer a disputé deux matches jeudi, défaisant le Suédois Robin Soderling et le Bélarus Max Mirnyi.

Santoro avait éliminé l'Australien Lleyton Hewitt, neuvième tête de série, pour atteindre les quarts de finale.

En double, le Torontois Daniel Nestor et son partenaire Mark Knowles des Bahamas ont remporté une victoire de 6-3, 3-6, 6-3 contre les Israéliens Jonathan Erlich et Andy Ram.

Les Américains Bob et Mike Bryan, premières têtes de série, ont subi la défaite devant l'Américain Jared Palmer et le Tchèque Pavel Vizner 6-1, 6-4. ●

COUPE ROGERS

Sharapova rehausse le tableau

BILL BEACON

Montréal (PC)

La qualité du tableau principal de la coupe Rogers de tennis féminin a été grandement rehaussée, hier, avec l'addition de dernière minute de la championne de Wimbledon, Maria Sharapova.

La talentueuse joueuse russe, qui a envoûté les amateurs de Wimbledon tant par son talent que par son apparence, a informé le directeur du tournoi Eugène Lapierre, tard jeudi soir, qu'elle disputerait le tournoi doté d'une bourse globale de 1,325 millions $US et qui commence lundi au stade Uniprix.

«Son nom est sur toutes les lèvres après sa victoire à Wimbledon, a mentionné Lapierre. Beaucoup de gens veulent avoir l'occasion de la voir à l'oeuvre.»

Sharapova, âgée de 17 ans, avait d'abord prévu faire l'impasse sur la coupe Rogers et de disputer plutôt des tournois aux États-Unis pour préparer les Internationaux des États-Unis en septembre. Mais elle a finalement changé d'idée.

Le tableau est relativement faible pour un tournoi du Tier I du circuit WTA - avec l'absence de têtes d'affiche comme la tenante du titre Justine Henin-Hardenne, Kim Clijsters, Venus Williams et Lindsay Davenport - mais on y retrouve néanmoins six des 10 meilleures joueuses du circuit.

«Tout le monde fait pression sur elle, a ajouté Lapierre. Quand nous l'avons appelée, elle n'avait pas dit non. Nous estimions donc avoir une chance.»

Sharapova, qui dispute actuellement le tournoi de San Diego, a été établie sixième tête de série et elle obtiendra un laissez-passer en première ronde.

PHOTO: AP

Maria Sharapova

L'Américaine Serena Williams, gagnante du tournoi en 2001 mais qui a déclaré forfait du tournoi de Carlsbad hier en raison d'un malaise au genou gauche, fait figure de favorite. ●

Hommage posthume à Pierre Lemire

ROBERT MARTIN

Trois-Rivières

Intronisé à titre posthume, hier soir, au Temple de la renommée du Grand Prix de Trois-Rivières, Pierre Lemire, décédé peu avant la dernière période des fêtes, recevra un autre hommage posthume lundi soir à l'occasion de la présentation de la 30e édition du tournoi de golf bénéfice «Montréal Hadassah-Wizo», un organisme qui récolte des fonds pour venir en aide aux orphelins et jeunes réfugiés en Israël et qui verse aussi une partie des profits de cette activité au Montréal Children Hospital. Les promoteurs du tournoi ont donc créé le trophée perpétuel Pierre-Lemire.

«Ce sont les promoteurs de ce tournoi qui sont à l'origine de ce projet. Pierre a toujours mis beaucoup d'énergies à la préparation de ce tournoi de type pro-am, et je pense qu'on a voulu reconnaître ses mérites. J'en suis personnellement ravi», disait, hier, le directeur général de l'Association des golfeurs professionnels du Québec, Jean Trudeau.

L'épouse du regretté Pierre Lemire, Lucie, et son fils Richard assisteront à cet hommage.

Et ce ne sera pas le seul du genre pour souligner le travail que Pierre Lemire a fait au niveau de l'AGP du Québec. «À la fin de l'année, le championnat Greg-Norman sera appelé championnat Pierre-Lemire présenté par la firme Greg Norman», confiait Trudeau.

Si les Amis du GP3R ont immortalisé le nom de Pierre Lemire, peut-être que le monde du golf mauricien devrait aussi penser à honorer sa mémoire, comme ça on s'ennuiera un petit peu moins du jovial «Gros Pierre». ●

SPORTS

EN BREF

Contrat de trois ans pour Bonk

Montréal (PC) — Radek Bonk a paraphé un contrat de trois ans avec le Canadien de Montréal, hier. Le joueur de centre originaire de la République tchèque avait été repêché au troisième rang par les Sénateurs d'Ottawa en 1994 et il a passé les 10 dernières saisons avec cette équipe, où il a totalisé 152 buts et 247 mentions d'aide en 689 matches.

Les Sénateurs n'avaient pas l'intention de retenir ses services au même salaire qu'en 2003-04, soit 3,5 millions $. En juin, ils l'ont donc cédé aux Kings de Los Angeles en retour d'un choix de troisième ronde au repêchage. Les Kings l'ont aussitôt échangé au Canadien en compagnie du gardien réserviste Cristobal Huet en retour du gardien Mathieu Garon et d'un choix de troisième ronde. Bonk, âgé de 28 ans, a obtenu 12 buts et 32 passes la saison dernière.

Chris Pronger accepte 10 millions $ des Blues

St. Louis (PC) — Chris Pronger a accepté une nouvelle entente de 10 millions $US en vue de la prochaine saison avec les Blues de St.Louis. Le salaire du défenseur de six pieds six est identique à celui de la saison dernière, soit 9,5 millions $, et il a touché un boni à la signature de 500 000 $, a révélé le St.Louis Post-Dispatch.

Pronger, âgé de 29 ans, une vedette établie et le joueur par excellence de la LNH il y a quatre ans, a réussi un retour au jeu concluant après une saison 2002-03 gâchée par une blessure, marquant 14 buts la saison passée, un sommet personnel. Il sera un joueur clé de l'équipe canadienne à la Coupe du monde de hockey qui s'amorce le 30 août.

Les Blues ont refusé de négocier une entente à long terme à plusieurs reprises au cours de la dernière année, selon le quotidien.

Lance Armstrong entend «peut-être» participer à un Tour de plus

Prague (AP) — Lance Armstrong, qui a remporté le week-end dernier une sixième victoire historique dans le Tour de France, a expliqué hier qu'il participerait «peut-être» à un Tour de plus, mais qu'il ne savait pas encore quel serait son programme l'an prochain.

«Je déciderai cela bien assez tôt, mais pour le moment je n'ai pas de plan ferme», a-t-il déclaré à Prague, en marge d'un critérium cycliste auquel il devait participer dans la soirée.

«Évidemment, mon temps est compté, a ajouté le coureur de 32 ans. Mais je soupçonne, peut-être... un de plus, si les choses vont bien.»

Il a néanmoins précisé qu'il avait «besoin de temps pour y réfléchir et pour décider du calendrier pour l'année prochaine».

À l'issue du critérium, son maillot jaune sera vendu aux enchères et les recettes seront reversées à l'hôpital Motol pour enfants cancéreux. Six pour cent des paris pris sur la course seront également reversés au même hôpital. ●

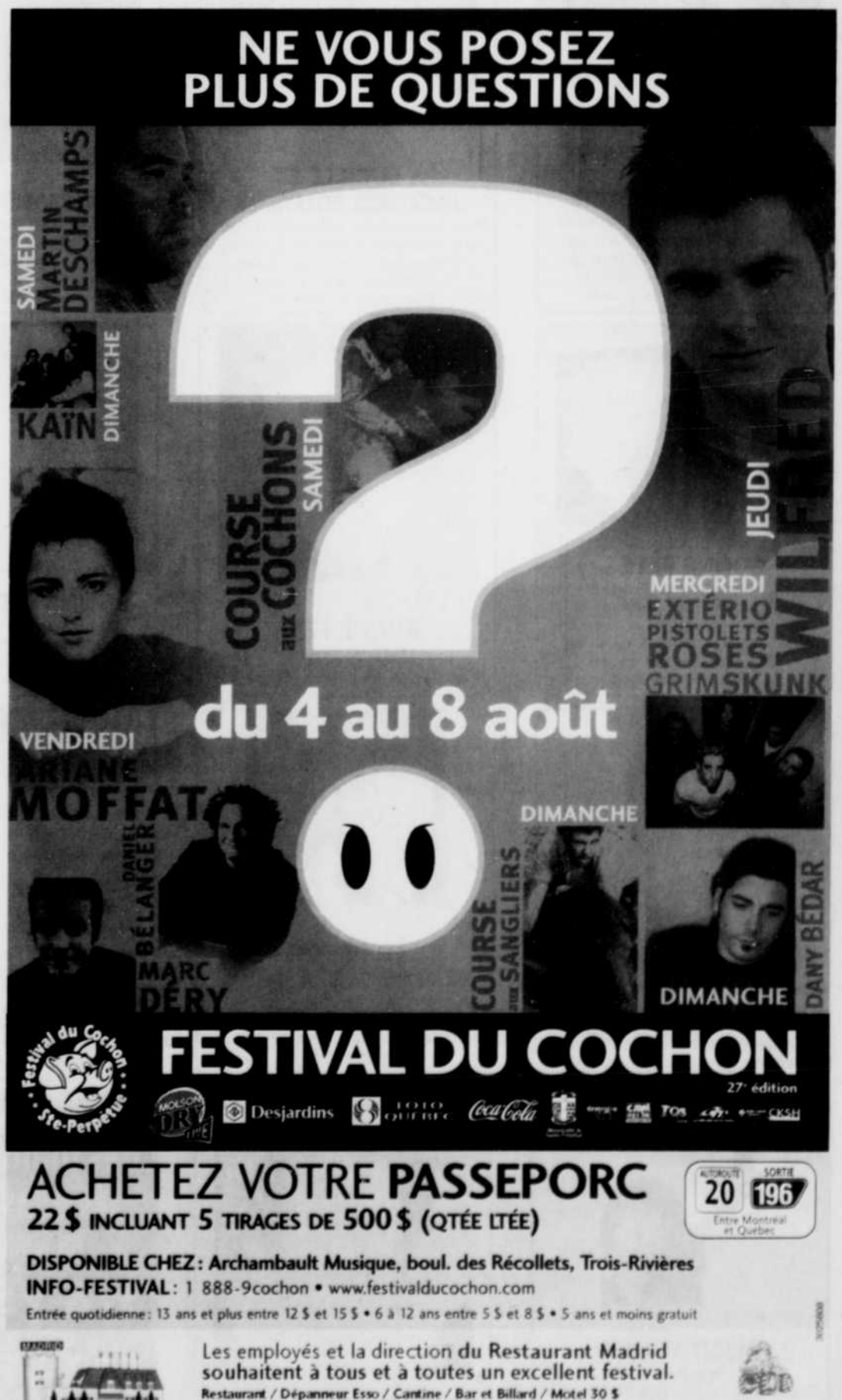


PHOTO: PC

Le lanceur Tomo Ohka récupère bien de son opération subie à l'avant-bras.

Presque un miracle

Tomo Ohka s'est donné un objectif: revenir au jeu cette saison

RICHARD MILO
Miami, Floride (PC)

Ça relève du miracle.

Il n'y a que sept semaines que Tomo Ohka a été opéré et il a déjà recommencé à lancer lentement des balles de loin. C'est incroyable. Il récupère beaucoup plus rapidement que prévu après avoir subi une sérieuse fracture avec déplacement du radius de l'avant-bras droit, le 10 juin.

«Je prends du mieux chaque jour. Je récupère rapidement et mon but est de revenir au jeu d'ici la fin de la saison», a dit Ohka, en anglais, après avoir effectué quelques exercices dans le vestiaire sous la direction de Kazuhiko Tomooka, le responsable de la musculation et du conditionnement.

Âgé de 28 ans, Ohka poursuit sa convalescence en travaillant au site d'entraînement printanier des Expos à Melbourne, en Floride. Il a profité de la visite des Expos à Miami pour se mêler à ses coéquipiers et un casier, avec son numéro 34, a été mis à sa disposition.

Ce fut une opération particulièrement compliquée. Il arbore une cicatrice à l'avant-bras d'au moins six pouces qui va presque du poignet au coude et il y avait des points de suture à l'intérieur comme à l'extérieur. On a aussi inséré une plaque pour solidifier l'os. Si Ohka estime que ça ne l'ennuie pas pour lancer, il ne sera pas nécessaire de l'enlever, ce qui pourra hâter sa guérison complète de quatre semaines.

«Il y avait tellement de points de suture, qu'il m'était impossible de les compter, a dit Ohka en esquissant un sourire. Ce fut une longue opération mais je ne connais pas exactement la durée. On m'avait endormi.»

A-t-il craint pour sa carrière? «Je n'ai jamais de pensées négatives, a-t-il confié. Quand je me suis blessé, je ne pensais qu'à revenir au jeu.»●

Livan Hernandez brillant

Les Expos font voir des étoiles aux Marlins dans une victoire de 9-0

RICHARD MILO
Miami, Floride (PC)

Il y avait de quoi se pincer mais ce n'était pas un rêve.

Trop forts hier, les Expos ont écrasé les Marlins de la Floride 9-0 devant 16 441 personnes pour porter leur fiche à 40-63, atteignant ainsi le cap des 40 victoires deux jours avant le mois d'août.

Ce fut un match à sens unique. On aurait dit qu'il n'y avait qu'une seule équipe sur le terrain.

Les Expos ont totalisé 16 coups sûrs tandis que Livan Hernandez était à son mieux — au monticule et au bâton.

Hernandez (8-10) n'a alloué que trois coups sûrs et un but sur balles pour réaliser son sixième match complet en plus de réussir trois coups sûrs, deux simples et un double de deux points contre Nate Bump, à la huitième.

Hernandez n'a fait face qu'à 29 frappeurs, deux de plus que le minimum. Seulement six coureurs ont atteint les buts et il en a effacé quatre à l'aide de roulants à doubles-jeux. Il a cédé un but sur balles à Mike Lowell à la première, un simple à Jeff Conine à la deuxième, des simples successifs à Conine et Damion Easley à la huitième. Lowell a aussi atteint le premier but à la suite d'une erreur de Jose Vidro à la quatrième et Juan Pierre à la suite d'une erreur de Tony Batista à la neuvième.

Remis d'une blessure au majeur de la main droite, Josh Beckett, le partant des Marlins, revenait au jeu après une absence de deux semaines et les Expos ne lui ont pas donné le temps de se dérouiller. Ils ont inscrit quatre points lors des deux premières manches, deux par manche.

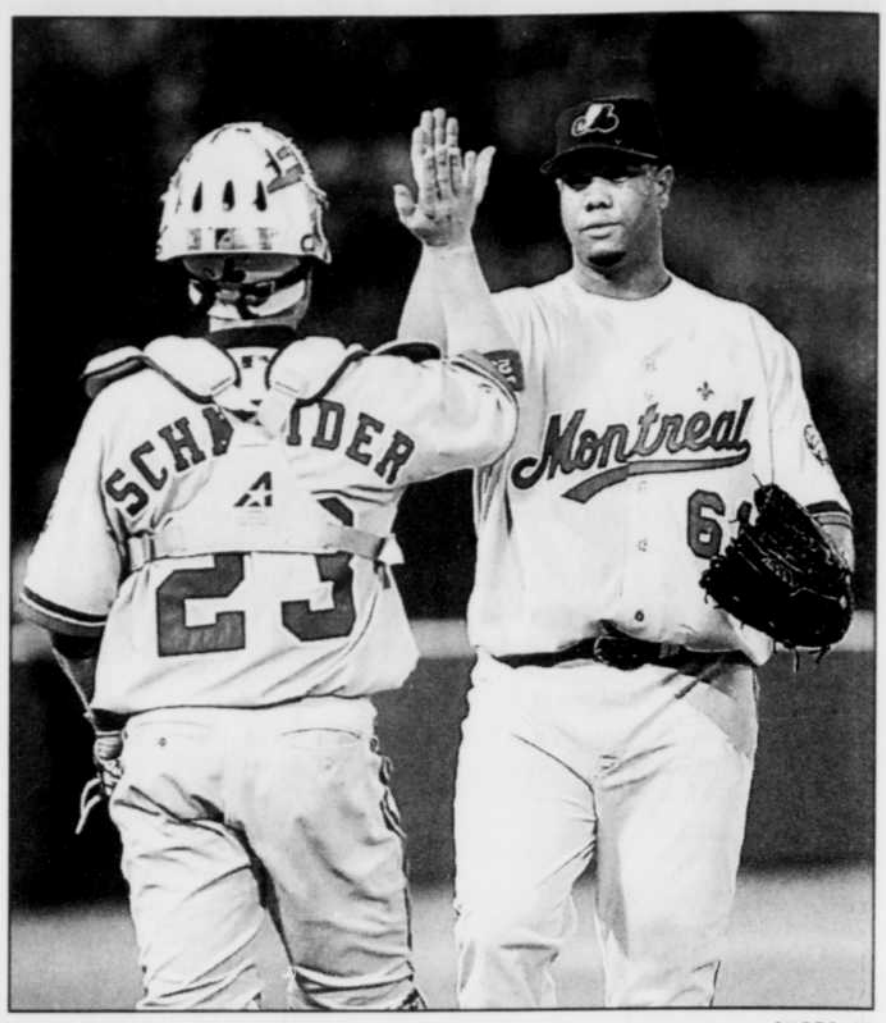


PHOTO: AP

Livan Hernandez a lancé un match complet dans la victoire des siens 9-0 sur les Marlins.

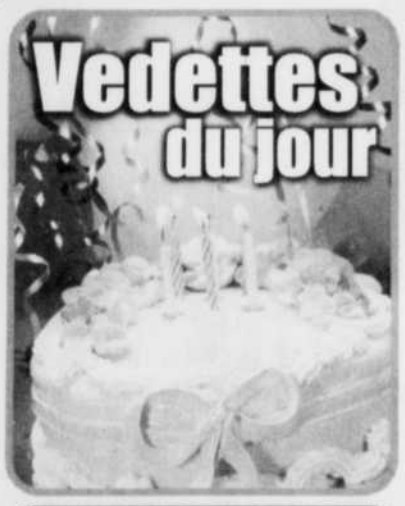
Brad Wilkerson, qui ne frappait que pour .211 à l'extérieur de Montréal, a claqué un circuit de deux points à la deuxième après avoir lancé l'attaque à la première avec un but sur balles.

Bien appuyé, Hernandez était à l'aise mais néanmoins, Frank Robinson s'est rendu au monticule à la première.

Après le but sur balles à Lowell, Hernandez a porté le compte à trois balles et aucune prise contre Miguel Cabrera mais son troisième lancer semblait être une prise. Derrière le marbre, Brian Schneider a réagi pour manifester son désaccord et Robinson est allé voir Hernandez, ce qui lui a permis par la même occasion de dire un mot ou deux à l'arbitre du marbre Greg Gibson en retournant à l'abri.

Beckett (4-6) n'a travaillé que trois manches officielles. Il a cédé le monticule à Aaron Small à la quatrième après avoir concédé un simple et un but sur balles aux deux premiers frappeurs à lui faire face. En trois manches, il a alloué quatre points, six coups sûrs et deux buts sur balles alors qu'il a effectué 76 lancers, 49 prises.

A la cinquième, Nick Johnson a claqué son cinquième circuit de la saison, un coup de deux points contre Small après que Tony Batista eut amorcé la manche avec un simple et volé le deuxième but. Orlando Cabrera a ajouté un double d'un point à la sixième.●



40 ANS DE MARIAGE!
Félicitations à Rolande et Claude. Nous vous aimons beaucoup. Vos enfants, conjoint(e), et le petit Carl né le 23 juillet. XXXX

50e ANNIVERSAIRE DE MARIAGE!
Félicitations et nos meilleurs voeux de bonheur à Olivette et Jean Hogue qui ont célébré le 15 juillet 2004 leur anniversaire entourés de leurs enfants et petits-enfants.

60e ANNIVERSAIRE
Félicitations à nos chers parents, Thérèse et Bruno Bureau, pour leur 60e anniversaire de mariage. Vos enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants. xxxx

À LUCILLE ET JACQUES TOUTANT
Pour leurs No-ces d'Or. Aujourd'hui une messe sera célébrée à 16h en l'église Saint-Jean-Baptiste de Grand-Mère. Félicitations et beaucoup de bonheur.

ANNIVERSAIRE DE MARIAGE.
FÉLICITATIONS Solange et Fernand Gilbert pour vos 55 ans de BONHEUR.
De la part de ses enfants et petits enfants.

BONNE FÊTE !
À papa pour ses 89 ans et félicitations à Ange-Aimée et Georges Meyers pour leur 62 anniversaire de mariage en ce 25 juillet. Les enfants et petits-enfants XXX

BONNE FÊTE CHRISTIAN!
De ton filleul qui t'aime, Thomas.

BONNE FÊTE MARIA!
Je te souhaite une très belle journée de fête. De ta fille, Claudette, qui t'aime beaucoup. XXX

BONNE RETRAITE À ROLAND BOISSONNAULT
Elle est bien méritée. Profites-en pour réaliser tes nombreux projets et pour prendre soin de toi aussi. De ta conjointe Lise, tes enfants et petits-enfants. Gros bisous. XXXXXX

FÉLICITATIONS 50e ANNIVERSAIRE DE MARIAGE!
À Imelda et Lucien Bonenfant. Tous nos voeux de bonheur. De vos enfants, soeurs, frères et petits-enfants. XXXX

FÉLICITATIONS!
À Émilien et Jocelyn-Ann Girard qui célébreront leur 40e anniversaire de mariage le 15 août 2004. Beaucoup de bonheur. La famille. XXXX

FÉLICITATIONS!
À Justin Brouillette et Thérèse Germain de La Tuque qui ont fêté leur 50e anniversaire de mariage, le 26 juillet 2004. De vos enfants et petits-enfants qui vous aiment.

HÉLÈNE BEAUMIER - 80 ANS
Ça se fête avec tes enfants et petits-enfants. Joyeux anniversaire XXX

Réservez dès maintenant !
Les petites annonces du Nouvelliste
Trois-Rivières
378-VEND►U
8363
Shawinigan
537-VEND►U
8363
Le Nouvelliste

OMNIUM BUICK

Woods rôde près du sommet

ASSOCIATED PRESS
Grand Blanc, Michigan

Quelques grands noms du golf professionnel masculin ont connu beaucoup de succès sur le parcours de Warwick Hills, hier.

Après 36 trous, Vijay Singh partage le premier rang de l'Omnium Buick avec Jim Furyk et Billy Andrade. Mais deux autres visages bien connus se sont approchés du sommet du classement général.

John Daly a égalé sa meilleure performance de la saison grâce à une ronde de 64, huit coups sous la normale.

Son dossier cumulatif de 134, 10 sous la normale, le laisse au quatrième rang à égalité avec deux autres joueurs, un coup derrière les comeneurs.

Par ailleurs, Tiger Woods a inscrit un 68, hier, et il fait partie d'un groupe de cinq golfeurs accusant deux coups de retard sur Singh, Furyk et Andrade.

Le seuil de qualification s'est établi à moins-4, le plus bas de la saison sur le circuit de la PGA et le plus bas dans l'histoire de l'Omnium Buick.

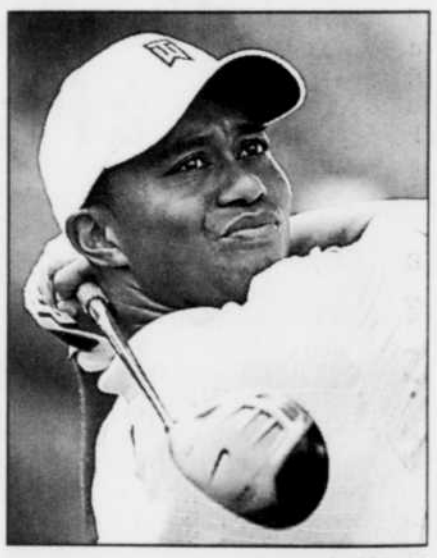


PHOTO: AP

Tiger Woods

«Il y a quelques grands noms, mais peu importe qui est meneur, il faudra réussir beaucoup de birdies, a prédit Woods.●

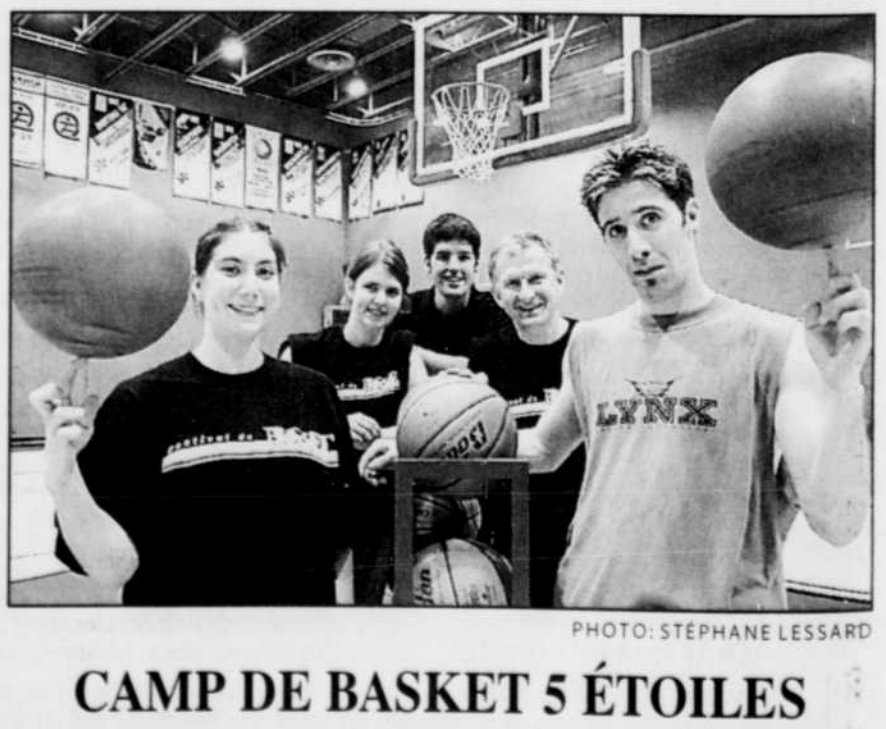


PHOTO: STÉPHANE LESSARD

CAMP DE BASKET 5 ÉTOILES

Il reste encore quelques places disponibles pour prendre part à la première édition du camp de basket-ball 5 étoiles qui aura lieu du 2 au 13 août à l'école secondaire Val-Mauricie de Shawinigan-Sud. Soulignons que le camp est ouvert aux amateurs de basket-ball de tous les âges et que l'enseignement sera adapté aux objectifs de chacun. Plusieurs invités seront présents dont Élise Caron et Jessy Boisvert de l'Équipe du Québec juvénile. Patrick Richard, Yves Renault et Danny Vincent sont membres du comité organisateur de l'événement.

SURVOL DE LA RÉGION

SOCCER

L'Impact à Trois-Rivières-Ouest

C'est demain qu'aura lieu la pratique publique du club de soccer professionnel l'Impact de Montréal. L'événement aura lieu au terrain de soccer du parc Laviolette à l'ombre du pont du même nom. La pratique comprendra de l'animation ainsi que le tirage d'objets promotionnels. Les joueurs de l'Impact vont sauter sur le terrain à compter de 11 h 30 et seront disponibles après pour une séance d'autographes et de photos. Rappelons que la pratique publique de l'Impact se déroulera dans le cadre de la 8e édition de la Fête de la famille et vient également souligner le 25e anniversaire du Club de soccer Albatros de Trois-Rivières.

CANOT LONG PARCOURS

Compétition à Lac-aux-Sables

La saison des canoteurs de l'ACCQ se poursuit à Lac-aux-Sables, aujourd'hui, dans le cadre de la 10e édition de la course qui se déroule au Domaine familial Grosleau. Il y aura trois volets à cette épreuve. D'abord, chez les C-2 expert, le départ aura lieu à 13 h 30 au quai de la marina et sera d'une durée de 20 kilomètres (soit sept tours avec cinq bouées). En C-1 expert, le départ sera lancé à 15 h 45 également depuis le quai de la marina. Les canoteurs vont parcourir une distance de huit kilomètres, soit cinq tours avec trois bouées. Enfin, dans la catégorie mixte, les équipes vont partir à 16 h 30 du quai pour parcourir quatre kilomètres, soit trois tours avec deux bouées. À noter, tous les parcours sont visibles en tout temps de la plage.

De son côté, l'Association des coureurs en rabaska sera aussi présente aujourd'hui à Lac-aux-Sables dans le cadre de la quatrième tranche de la Coupe Molson. Plusieurs canoteurs seront présents alors que le départ aura lieu à compter de 11 h.

Demain, il y aura une autre étape du circuit provincial de l'ACCQ dans le cadre de la Traversée internationale du lac Memphrémagog. L'événement s'appelle la Classique de canots de la rivière Magog. Il s'agit d'une épreuve de C-2 expert d'une distance de 30 kilomètres et comprenant cinq portages.

PÉTANQUE

Tournoi à Saint-Tite

Aujourd'hui aura lieu à Saint-Tite le sixième tournoi de la saison sur les allées du Club de pétanque situé sur la rue Adrien-Bélisle. Les gagnants vont se partager 70 pour cent des bourses dans les catégories A, B et C. L'inscription, au coût de 4 $, se fait avant la compétition, soit de 11 h 30 à 12 h 30. Pour des informations supplémentaires, contactez Marcel Bélisle au (418) 365-7288.

BALLE DONNÉE

Tournoi de Saint-Prosper

Du 4 au 8 août prochain aura lieu la 18e édition du tournoi de balle familial de Saint-Prosper au terrain de la municipalité. Le moment fort du tournoi aura lieu le mercredi 4 août à 19 h 30 alors que se tiendra le spectaculaire concours de coups de circuit. Les inscriptions sont au coût de 20 $ et la bourse pourrait atteindre 1000 $ si 40 personnes et plus y participent. La date limite pour s'inscrire est le 3 août. Les responsables sont Michel Ébacher (418-328-8737) et Denis Ébacher (418-328-4822).

HOCKEY FÉMININ

À la recherche de gardiennes de but

La Ligue de hockey féminin de la Mauricie est actuellement à la recherche de deux gardiennes de but en vue de la prochaine saison qui débutera le 12 septembre. Les parties de cette ligue amicale existant depuis 17 ans et comptant quatre équipes ont lieu à tous les dimanches après-midi à l'aréna des Deux-glaces de Saint-Louis-de-France. Notez qu'il faut être âgée de 16 ans et plus. Pour informations, Aline Tremblay (693-9963) et Sylvie Bélisle (373-8525).

FONDATION CLAUDE-MONGRAIN

Rebaptiser le Pavillon de la jeunesse

Les administrateurs de la Fondation Claude-Mongrain ont initié une démarche auprès du Groupe de travail sur la toponymie de la Ville de Trois-Rivières afin de faire baptiser l'actuel Pavillon de la jeunesse au nom de Claude Mongrain, ancien journalise au *Nouvelliste* et bénévole bien connu en Mauricie. ●

Beaucoup d'action pour le club Trimégo

Trois compétitions de haut calibre à Caledon ce week-end

VINCENT GAUTHIER
Trois-Rivières

Plusieurs athlètes du club Trimégo seront en action ce week-end, à Caledon en Ontario, alors que se dérouleront conjointement les championnats canadiens junior et «kids of steel» ainsi qu'une tranche de la Continental Cup.

Avec des compétitions d'aussi grande envergure, l'entraîneur du club Trimégo, Benoit-Hugo Saint-Pierre, espère que ses athlètes seront en mesure de livrer des performances dignes de mention.

«Tout le monde s'est bien préparé pour ces épreuves et on souhaite que tout se déroule bien une fois la journée de compétition arrivée», mentionne-t-il.

Pour l'occasion, deux membres Trimégo seront à l'oeuvre dans l'épreuve de la Continental Cup, une course qui est sanctionnée par l'Union internationale de triathlon (UIT). En effet, les athlètes Isabelle Gagnon et Marie-Élaine Normand auront l'occasion de peaufiner leur préparation en vue du championnat senior canadien qui aura lieu dans trois semaines. «Ça va être excellent pour elles puisque ce sont pratiquement les mêmes filles qui vont être là au championnat canadien. Ça va nous donner une très bonne idée de ce dont elles sont capables. Pour l'instant, on peut souhaiter voir une des deux filles terminer vers la cinquième place», prévoit Saint-Pierre.

PHOTO: KRYSTINE BUISSON

Isabelle Gagnon

PHOTO: FRANÇOIS GERVAIS

Marie-Élaine Normand

À surveiller

Du côté du championnat canadien junior, l'entraîneur du club Trimégo est bien confiant de voir ses protégés Catherine Hogan et Guillaume Vallières-Larocque faire belle figure, eux qui ont respectivement terminé quatrième et septième lors du dernier championnat panaméricain, tenu à Edmonton. «Avec leurs dernières performances, on peut s'attendre à ce qu'il montent peut-être sur le podium. Chose certaine, ils seront à surveiller lors de la course samedi.» Toujours dans cette catégorie, Pierre-Étienne Lambert, David Gagnon et Érika Hills seront aussi de la partie.

Finalement, dans la catégorie «kids of steel», le club Trimégo pourrait bien retrouver un de ses athlètes sur le podium, soit François Hogan. «Ses chances sont très bonnes et je pense qu'il peut très bien réussir un *top* trois en fin de semaine», analyse son entraîneur. Par ailleurs, David Guillemette, Mathieu Vallières-Larocque et Marianne Hogan défendront eux aussi les couleurs du club de triathlon trifluvien à l'occasion de ce championnat national.

Belle occasion

Pour sa part, Dany Bellavance aura la chance de se qualifier pour le championnat du monde, qui se tiendra à Honolulu en 2005, dans le groupe d'âge 30-34 ans. Pour obtenir son billet en direction d'Hawaii, l'athlète trifluvien devra terminer parmi les trois premiers. ●

PHOTO: LOUIS BÉLANGER

Un moment mémorable que celui vécu par un trio d'amis que la passion des chevaux de courses réunit: Pierre Paré, Yvon Martel et le conducteur-entraîneur Roland Trudel. Cette fois c'était pour souligner la toute première victoire en carrière de leur poulain Stand Up Here, à son tout premier départ à vie.

L'art de varier le menu

DANIEL DELISLE
COLLABORATION SPÉCIALE

Le monde des courses de chevaux se fait parfois tirer l'oreille quand il s'agit d'innover. Non, certes, pas au niveau promotionnel, ni médiatique, mais vraiment sur la piste, là où finalement se déroule le spectacle. Ce week-end à Trois-Rivières, le monde de l'auto nous servira plusieurs courses, mettant en vedette des séries toutes aussi différentes que spectaculaires. C'est sans doute dans cet esprit novateur que Michel St-Louis, le directeur général de l'hippodrome a imaginé un programme de courses, où s'entremêlent trotteurs et ambleurs, sur des distances différentes.

Mine de rien, ces petites distances ajoutées ou retranchées changent la donne et la routine du parieur. Il s'en trouvera sans doute quelques-uns pour ne pas aimer, mais plusieurs aussi pour plonger dans ces nouveaux défis. Deux distances modifiées apparaissent surtout au menu depuis plusieurs mois: le *sprint*, mettant en vedette huit ambleurs sur la distance de 13/16 mille. Cette course permet un départ canon, au début de la ligne droite. C'est très spectaculaire, certains chevaux tenant à tout prix à bien se positionner. Et les semaines s'additionnant, de véritables héros sur pattes sont créés. Il y a eu Clydester, Illegal Eagle, Power Pac, et plus récemment des duels époustouflants entre Canaco Matt et Newport Angus. Des bolides, qu'on vous dit, c'est à s'y méprendre avec leur contrepartie motorisée.

Sur la distance allongée, c'est à peu près le même scénario, sauf que cette fois, on parcourt un seizième de mille de plus. Même principe: départ canon sur une ligne droite devant les amateurs, puis une certaine retenue pour finir en force. Certains chevaux ont aussi fait étalage de leurs talents sur cette distance comme Neon Nora, Rideau Attidude, et de ce temps-ci, l'excellent Kats Angel. Depuis mardi, une course sur cette distance a même été organisée pour les trotteurs. Comme ce sont des chevaux plus «délicats», les conducteurs doivent démarrer en force, mais en gardant leur monture dans le trot. Plus facile à dire qu'à faire.

Tout cela n'a évidemment qu'un but: permettre aux amateurs d'assister à un spectacle d'où la monotonie est battue en brèche. Ce sera encore le cas mardi prochain, alors que les *sprinters* s'affronteront en quatrième séquence, les trotteurs «endurants» dans la troisième. Et s'il y a des épreuves avec sensations fortes garanties, ce sont bien celles-là

En passant, c'est à une carte de quatorze courses que seront conviés les amateurs, en ce premier mardi d'août!

***

Pour ambler un mille en 2.03.3 à une toute première course à vie, à l'âge de deux ans, il faut être doué. C'est en tous les cas ce qu'on retient de la performance remarquable de Stand Up Here, le poulain du trio Martel, Paré et Trudel. Le duel qu'il a livré à un autre excellent prospect, Mustang Desbi, dans la toute première course de mardi, était à voir! Des noms qu'on retiendra.

***

Rétrogradation crève-coeur que celle de Spring Flare et Léo Dubé, alors que le duo avait bel et bien franchi le fil, en tête du peloton de trotteurs, mais dans un bris d'allure. Les juges exigent qu'en pareil cas le cheval perde du terrain, ce qui n'a pas été fait à leur avis. On pourrait bien revoir le trotteur blond au cercle des vainqueurs, mardi, car ce type d'épreuve est fait sur mesure pour lui. On parle d'un trot sur 1 1/16 mille.

***

Le vétéran Pierre Laroche n'avait pas gagné de courses depuis le 30 mai 98. Son nouveau protégé, R A Thomas, lui aura permis de le faire cette semaine, dans une randonnée courageuse, toute à l'extérieur du meneur Raiders Game Girl. La ténacité du cheval et du conducteur auront prévalu.

***

Outre Pierre Laroche et Roland Trudel, quelques autres «locaux» se sont aussi signalés ce mardi avec de belles victoires: André Champagne avec son Spotty Bonzai et Michel Boucher aux guides de Phylwar. ●

RAID TRANS-GASPÉSIEN

Flageol l'emporte

VINCENT GAUTHIER
Trois-Rivières

Le cycliste sur route originaire de Saint-Séverin Jacques Flageol a récemment remporté le Raid trans-gaspésien Intersport, une épreuve de deux étapes comportant un total de 210 kilomètres.

Au cours de cette compétition d'endurance qui sillonne les Appalaches et les monts Chics-chocs, l'athlète mauricien a conclu le parcours avec huit minutes d'avance sur son plus proche poursuivant dans la catégorie 30-35 ans. De plus, Flageol a du même coup pris le septième rang au classement général des 361 coureurs présents au raid. Après s'être sauvé avec la première étape avec une maigre priorité de 47 secondes, il a mis toute la gomme lors de la deuxième et dernière étape de ce rendez-vous cycliste pour l'emporter.

«L'an dernier, j'avais fini cinquième et j'avais eu un bris avec mon vélo. Je savais donc que je pouvais faire une très bonne course cette fois-ci, mais peut-être pas aussi bonne que ce que j'ai fait, mentionne celui qui a bouclé le trajet en un temps de 9:04:49. En plus, j'avais l'habitude de terminer entre la 30e et 35e position au classement général, et mon septième rang m'a pas mal surpris.»

Au terme de son triomphe, Flageol a trouvé une façon bien à lui de célébrer. «Je ne voulais pas avoir l'air trop fou. Je suis donc allé à l'écart des spectateurs pour aller taper sur mon vélo en guise de satisfaction. J'espère juste que ça n'a pas trop paru. J'étais vraiment très content», raconte le protégé de Côme Desrochers.

PHOTO: STÉPHANE LESSARD

Le cycliste Jacques Flageol a récemment remporté le Raid trans-gaspésien, une épreuve d'endurance de 210 kilomètres.

Une autre compétition

À peine une semaine après sa victoire sur les routes de la Gaspésie, Jacques Flageol sera de retour en action dès ce week-end alors que se tiendra le Raid extrême bras du nord, à Saint-Raymond-de-Portneuf. Pour cette épreuve de 90 kilomètres, le cycliste mauricien aura du pain sur la planche, lui qui dispose généralement de trois semaines de récupération entre chaque compétition.

«Ça va être pas mal *tough*, surtout au départ. Une fois parti, je ne penserais pas avoir trop de problèmes malgré la courte période de récupération que j'ai eue», souligne-t-il. ●

ENTRE LES LIGNES

UN REGARD DIFFÉRENT SUR LE SPORT

«Le Grand Prix est là pour rester»

Jean-Guy Roy sait ce que vivent les artisans de la relance

Trois-Rivières

ROBERT MARTIN

Pourrait-on trouver plus ardent défenseur, vendeur et artisan du Grand Prix de Trois-Rivières que Jean-Guy Roy? Peut-être bien, mais celui qui a été président de l'événement en 1981 et 1982 et au coeur de la relance du Grand Prix trifluvien en 1989 est certes l'un de ceux qui croient le plus à la pertinence de la tenue de cette activité dans les rues de Trois-Rivières, de même qu'à sa pérennité.

Roy soutient qu'il fallait, à la suite du désistement de Léon Méthot, qu'un comité reprenne le Grand Prix en main immédiatement, sinon il serait disparu rapidement des grands événements du sport automobile d'Amérique du Nord. Une pause de quelques années, comme cela s'est produit en 86, 87 et 88 aurait signifié, selon lui, la mort du Grand Prix de Trois-Rivières.

Une commandite de 100 000 $

Après l'arrêt des activités, peu après le Grand Prix de 1985, il s'est écoulé trois ans avant la reprise de l'événement trifluvien. Mais la relance aurait dû se faire une année plus tôt, soit en 1988.

«Au-delà des individus qui se sont impliqués dans l'organisation de cet événement d'envergure, il y a le Grand Prix si profondément enraciné dans nos moeurs et nos habitudes de vie»

-Jean-Guy Roy

«Nous avions eu un appel de Pierre Desjardins, alors président de Labatt, qui nous demandait de repartir le Grand Prix. Nous avions alors mandaté Henri Biard, alors du Groupe Houston, de nous dénicher un commanditaire majeur. Nous nous préparions donc à relancer le Grand Prix en 1988, mais les équipements étaient alors tellement désuets qu'il nous était impossible de tout remettre en place pour reprendre l'événement dès 1988», se rappelle Jean-Guy Roy.

«J'ai alors rappelé Pierre Desjardins pour lui mentionner que nous avions besoin d'une commandite de 100 000 $ pour 1988, mais... qu'il n'y aurait pas de Grand Prix. Après quelques explications, il s'est mis à croire à notre projet et il avait accepté d'investir ce 100 000 $. L'année suivante, nous reprenions nos activités avec Player's comme commanditaire en titre», se remémore cet ex-président du Grand Prix de Trois-Rivières.

En avance sur 1988

Jean-Guy Roy soutient que les membres du comité qui ont pris la relève pour relancer le Grand Prix, sans qu'il y ait interruption, se devaient d'agir promptement.

«Il ont fait les choses rapidement et ils les ont bien faites. Ils ont pris d'excellentes décisions jusqu'à maintenant. Il est, de plus, réconfortant de voir qu'il y a une relève pour prendre la direction du Grand Prix et qu'en même temps des gens déjà impliqués dans cette organisation pendant quelques années soient de retour cette année. Notamment Robert Gauthier qui a tenu le Grand Prix de Trois-Rivières à bout de bras et qui est de retour cette année dans un poste clé. Je lui lève mon chapeau», confie Jean-Guy Roy.

«Et en peu de temps, j'estime qu'ils ont pu mettre sur pied une programmation intéressante, surtout en misant sur une série majeure, la Trans-Am», soutient Roy.

En 1989, les promoteurs avaient néanmoins présenté une épreuve de la série Formule Atlantique et rapatriaient la série Trans-Am l'année suivante.

S'il ne fait pas parti du comité de la relance, Jean-Guy Roy s'est cependant impliqué dans la présente édition du Grand Prix de Trois-Rivières, la 35e, au niveau des négociations entourant la venue de Jacques Villeneuve - «Mon'Oncle». «Le nom Villeneuve est magique et associé au Grand Prix de Trois-Rivières. Et la présence d'un Villeneuve sur le circuit de Trois-Rivières est un bon élément de vente. Et je pense que «Mon'Oncle» a sa place ici et qu'il a encore sa légion d'admirateurs», opine Jean-Guy Roy.

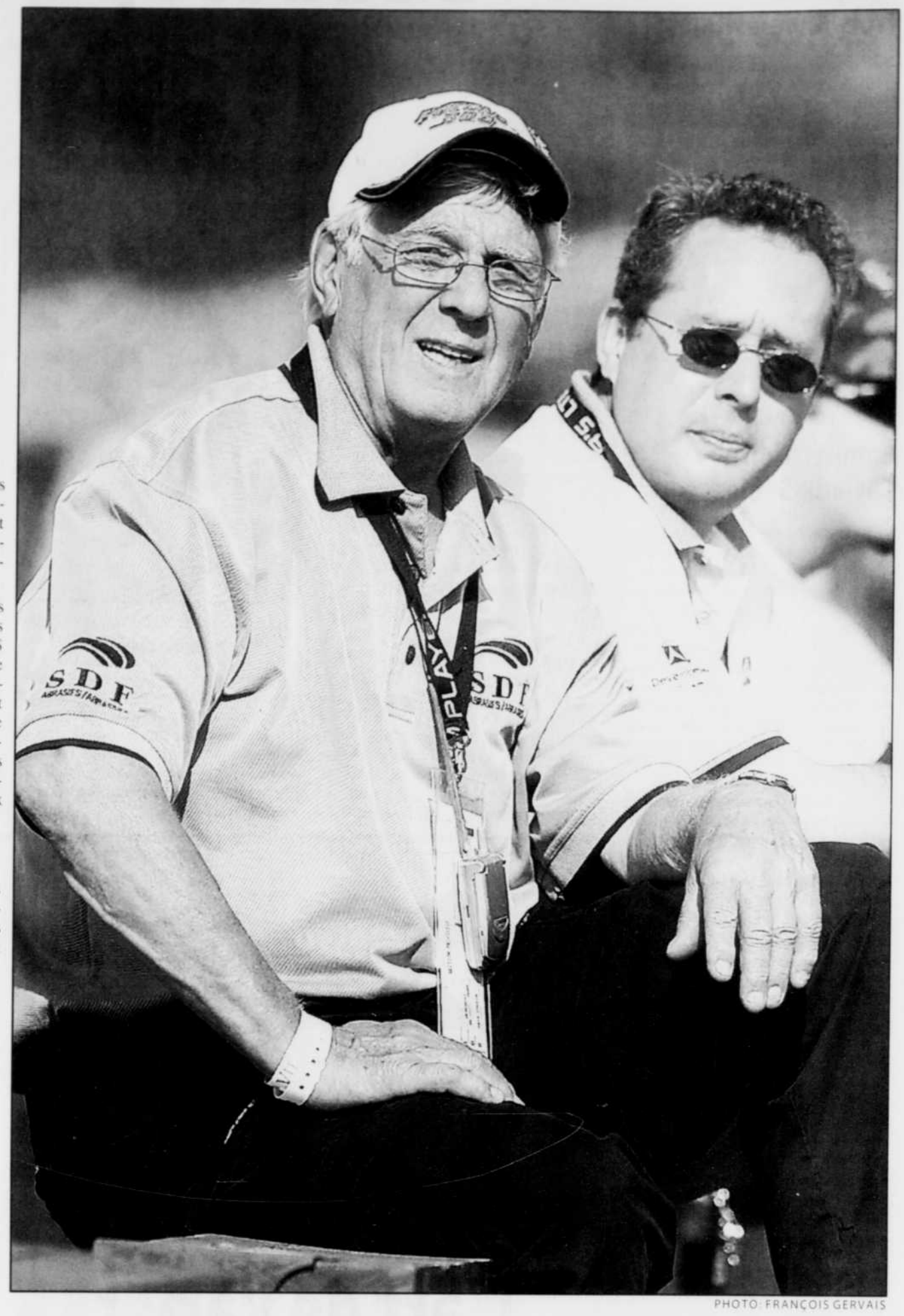


PHOTO: FRANÇOIS GERVAIS

Jean-Guy Roy est certain que le Grand Prix célébrera un jour son 50e anniversaire en raison de la place qu'il occupe dans le coeur des Trifluviens. On le voit ici avec son fils Martin.

Une tradition

On a souvent parlé du Grand Prix de Trois-Rivières comme d'un événement qui fait tradition dans le sport automobile à travers l'Amérique du Nord.

Les dirigeants ont passé, mais le Grand Prix est resté.

«Au-delà des individus qui se sont impliqués dans l'organisation de cet événement d'envergure, il y a le Grand Prix si profondément enraciné dans nos moeurs et nos habitudes de vie. Il y a eu des crises, des chicanes internes, et il y en aura encore. Mais il n'y a pas encore eu, jusqu'à ce jour, un ego plus fort que l'attachement des Trifluviens envers leur Grand Prix. Il n'y a jamais eu, et il n'y aura jamais, un ou des individus plus fort que le Grand Prix.

Lorsque les premières voitures roulent sur la piste le vendredi matin, il y a toujours des bénévoles qui peuvent se dire que sans leur contribution au Grand Prix, si modeste soit-elle, on ne pourrait pas rouler dans les rues de la ville», raconte Jean-Guy Roy.

Mais il y a la situation du sport automobile en elle-même qui n'aide pas sa cause.

«Les gens viennent au Grand Prix pour la fête, le *happening*. Et les promoteurs des séries nord-américaines devront en tenir compte, plutôt que de voir leur discipline simplement comme du *business*. À se battre comme ils le font, les promoteurs des séries CART et IRL sont en train de tuer leur sport», avance Roy.

Une 50e et une 60e édition

Pour la survie de leur sport, Jean-Guy Roy soutient que les promoteurs des séries devront aussi songer aux intérêts des amateurs, comme l'ont fait, selon lui, les dirigeants de la 35e édition du Grand Prix de Trois-Rivières.

Et comme, à son avis, le Grand Prix de Trois-Rivières est là pour rester, Jean-Guy Roy est certain d'une chose: «Même s'il doit y avoir encore des disputes internes, je suis convaincu qu'un jour on célébrera le 50e anniversaire du Grand Prix de Trois-Rivières, et même le 60e. Les gens de Trois-Rivières sont trop attachés à leur Grand Prix pour que ça n'arrive pas», conclut-il. ●

TEMPLE DE LA RENOMMÉE DES AMIS DU GRAND PRIX

Hommage aux bâtisseurs du circuit trifluvien

Robert Spénard, Pierre Lemire et John Sambrook intronisés

VINCENT GAUTHIER

Trois-Rivières

C'est avec beaucoup de classe et d'émotion que le comité des Amis du Grand Prix a intronisé les nouveaux membres de son panthéon, hier soir, au Centre de l'activité physique et sportive (CAPS) de l'UQTR, à l'occasion de son souper annuel entourant les festivités automobiles à Trois-Rivières.

Après que le Britannique John Sambrook et le sympathique pilote Robert Spénard aient été introduits, la soirée a connu un moment particulièrement émotif avec la nomination de Pierre Lemire, décédé en décembre 2003, au Temple de la renommée.

Tout d'abord, le pilote canadien de grand renom et ancien coéquipier de Gilles Villeneuve, Robert Spénard, a accepté avec beaucoup de timidité l'honneur que lui ont réservé les Amis du Grand Prix.

«C'est toujours très difficile pour moi d'accepter un tel honneur puisque je n'ai jamais fait de la course automobile pour le costume, mais bien pour la compétition, image-t-il.

C'est un honneur très particulier que je suis évidemment très fier de recevoir puisque le Grand Prix de Trois-Rivières a toujours été très important pour moi.

Le seul problème, c'est que lorsque tu commences à recevoir des honneurs de la sorte, c'est à quelque part parce que tu vieillis», blague le pilote de 50 ans.

PHOTO: SERGE NOËL

Le président des Amis du Grand Prix, Yves Simard (à gauche), a intronisé au Temple de la renommée Robert Spénard, le regretté Pierre Lemire (représenté par Richard Lemire et Lucie Bellemare) et John Sambrook.

Spénard, qui a été intronisé au Temple de la renommée du sport motorisé canadien en 2001, raconte avoir toujours reçu un accueil exemplaire de la part des organisateurs.

«Je dois absolument lever mon chapeau à l'organisation qui a fait un travail merveilleux année après année. Leur sécurité n'est pas mal non plus puisque je me rappelle m'être fait expulser du site de compétition quand j'avais 16 ans parce que j'étais passé par-dessus la grille pour assister aux courses. J'ai su dès ce moment que l'organisation avait tout à l'oeil», se souvient-il en souriant.

Beaucoup d'émotion pour Lemire

Lorsqu'est venu le temps de présenter le regretté Pierre Lemire en tant que nouveau membre du panthéon, les quelque 500 personnes réunies à l'événement ont été prises par un sentiment de nostalgie.

C'est d'abord son bon ami Yves Carpentier qui l'a présenté avant que sa femme, Lucie Bellemare, et son fils, Richard Lemire, ne viennent recevoir le prix en son honneur.

Lemire a d'ailleurs oeuvré en tant que responsable des accréditations pour le Grand Prix du Canada et celui de Trois-Rivières en plus d'occuper les postes de secrétaire, publiciste et vice-président entre 1971 et 1977.

«Il avait un sourire omniprésent et un dévouement exemplaire et il faisait partie intégrante de la famille du Grand Prix», a mentionné Carpentier.

Sa femme a ensuite pris la parole, la voix remplie de trémolos.

«C'est avec plaisir que nous acceptons cet honneur en son nom. Par contre, Pierre n'a jamais voulu recevoir d'honneurs publics sans remercier tous ceux qui aidaient à faire des événements une réussite. Nous tenons donc à remercier ces gens pour lui.»

John Sambrook

John Sambrook a piloté au Québec et en Ontario de 1959 à 1974, dont deux fois au GP3R, soient en 1969 et 1970.

Le coureur d'origine britannique a occupé de nombreux postes dans le milieu de la course automobile au Québec dont instructeur de course et directeur de course pour les séries professionnelles. ●

STATISTIQUES

Baseball majeur

LIGUE NATIONALE

Section Est

	G	P	Moy.	Diff
Atlanta	56	46	.549	-
Floride	52	51	.505	4½
Philadelphie	52	51	.505	4½
New York	49	53	.480	7
Montréal	40	63	.388	16½

Section Centrale

	G	P	Moy.	Diff
St. Louis	65	36	.644	-
Chicago	56	47	.544	10
Houston	51	51	.500	14½
Cincinnati	50	52	.490	15½
Milwaukee	50	52	.490	15½
Pittsburgh	48	53	.475	17

Section Ouest

	G	P	Moy.	Diff
Los Angeles	59	42	.584	-
San Diego	57	45	.559	2½
San Francisco	56	48	.538	4½
Colorado	44	58	.431	15½
Arizona	33	71	.317	27½

Jeudi 29 juillet

N.Y. Mets 10 Montréal 1
Atlanta 3 Pittsburgh 2
Floride 10 Philadelphie 1
Chicago Cubs 4 Milwaukee 0
Arizona 6 Houston 4
Los Angeles 3 Colorado 2
San Diego 7 San Francisco 4

Vendredi 30 juillet

Montréal 9 Floride 0
Houston 2 Cincinnati 2 (6 m, susp., pluie)
Chicago Cubs 10 Philadelphie 7
Atlanta 3 N.Y. Mets 1
Milwaukee 5 Pittsburgh 0
Arizona au Colorado, 21h05.
Los Angeles à San Diego, 22h05.
St. Louis à San Francisco, 22h15.

Samedi 31 juillet

Houston (Pettitte 6-4) à Cincinnati (Claussen 1-0), 13h15.
Philadelphie (Millwood 8-6) à Chicago Cubs (Clement 8-9), 13h20.
Montréal (Patterson 1-2) en Floride (A.J.Burnett 2-5), 18h05.
N.Y. Mets (Heilman 0-0 ou Ginter 1-2) à Atlanta (Wright 8-5), 19h05.
Pittsburgh (Benson 8-8) à Milwaukee (Santos 9-5), 19h05.
Arizona (Webb 4-11) au Colorado (Estes 10-4), 20h05.
Los Angeles (Ishii 11-5) à San Diego (Peavy 7-3), 22h05.
St. Louis (Morris 11-6) à San Francisco (Rueter 5-8), 22h15.

Dimanche 1er août

N.Y. Mets à Atlanta, 13h05.
Houston à Cincinnati, 13h20.
Pittsburgh à Milwaukee, 14h05.
Philadelphie à Chicago Cubs, 14h20.
Montréal en Floride, 15h05.
Arizona au Colorado, 15h05.
Los Angeles à San Diego, 16h05.
St. Louis à San Francisco, 16h05.

LIGUE AMÉRICAINE

Section Est

	G	P	Moy.	Diff
New York	64	38	.627	-
Boston	55	45	.550	8
Tampa Bay	48	54	.471	16
Baltimore	46	55	.455	17½
Toronto	45	57	.441	19

Section Centrale

	G	P	Moy.	Diff
Minnesota	57	44	.564	-
Chicago	52	48	.520	4½
Cleveland	52	50	.510	5½
Detroit	49	54	.476	9
Kansas City	35	65	.350	21½

Section Ouest

	G	P	Moy.	Diff
Oakland	57	44	.564	-
Texas	56	44	.560	½
Anaheim	54	48	.529	3½
Seattle	39	62	.386	18

Jeudi 29 juillet

Baltimore 9 N.Y. Yankees 1
Detroit 3 Chicago White Sox 2
Tampa Bay 2 Kansas City 0
Oakland 7 Texas 6
Seattle 6 Anaheim 5 (13 manches)

Vendredi 30 juillet

N.Y. Yankees 2 Baltimore 1
Detroit 5 Chicago White Sox 4
Toronto 3 Tampa Bay 0
Oakland au Texas, 20h05.
Boston au Minnesota, 20h10.
Cleveland à Kansas City, 20h10.
Seattle à Anaheim, 22h05.

Samedi 31 juillet

Baltimore (Bedard 4-5) à N.Y. Yankees (Vazquez 11-6), 13h20.
Seattle (Blackley 1-3) à Anaheim (Escobar 5-8), 16h05.
Toronto (Bush 1-1) à Tampa Bay (V.Zambrano 9-7), 18h15.
Chicago White Sox (Buehrle 10-4) à Detroit (Maroth 8-7), 19h05.
Boston (Lowe 9-9) au Minnesota (Radke 7-6), 19h10.
Cleveland (Tadano 1-0) à Kansas City (Greinke 2-8), 19h10.
Oakland (Zito 6-7) au Texas (Drese 7-5), 20h05.

Dimanche 1er août

Baltimore à N.Y. Yankees, 13h05.
Chicago White Sox à Detroit, 13h05.
Oakland au Texas, 13h05.
Boston au Minnesota, 13h10.
Toronto à Tampa Bay, 13h15.
Cleveland à Kansas City, 14h10.
Seattle à Anaheim, 16h05.

Lundi 2 août

Cleveland à Toronto, 13h05.
Boston à Tampa Bay, 19h15.

Rendement des Expos

AU BÂTON

	AB	P	CS	PP	CC	BV	Moy
7. Batista Tony	369	42	88	60	16	10	,238
18. Cabrera Orlando	390	41	96	31	4	12	,246
22. Calloway Ron	59	2	9	8	1	1	,153
5. Carroll Jamey	112	13	29	11	0	2	,259
29. Cepicky Matt	60	4	13	3	1	1	,217
19. Chavez Endy	317	36	94	21	5	15	,297
8. Diaz Einar	80	6	18	7	0	0	,225
24. Johnson Nick	194	29	50	22	5	6	,258
9. Lopez Luis	26	0	4	0	0	0	,154
4. Mateo Henry	12	2	3	0	0	0	,250
39. Pascucci Valentino	23	2	5	2	0	0	,217
53. Rivera Juan	206	21	52	25	5	0	,252
39. Schneider Brian	266	28	70	27	9	0	,263
48. Sledge Terrmel	208	24	50	26	8	2	,240
3. Vidro Jose	344	41	99	44	12	3	,288
6. Wilkerson Brad	351	63	83	40	19	7	,236

AU MONTICULE

	G	P	VP	ML	PM	BB	RB	MPM
36. Armas fils Tony	2	3	0	49,2	24	33	38	4,35
56. Ayala Luis	3	6	1	56,0	15	6	37	2,41
50. Beltran Rigo	0	0	0	0,2	1	0	0	13,50
57. Bentz Chad	0	3	0	27,2	18	23	17	5,86
60. Biddle Rocky	2	5	11	53,1	40	24	35	6,75
47. Corcoran Roy	0	0	0	3,1	4	4	4	10,80
62. Cordero Chad	2	1	10	53,0	16	31	52	2,72
54. Day Zach	5	10	0	116,2	51	45	61	3,93
37. Downs Scott	1	4	0	20,1	19	12	11	8,41
x-58. Eischen Joey	0	0	0	0,0	0	0	0	0,00
45. Fikac Jeremy	1	2	0	25,0	15	13	22	5,40
61. Hernandez Livan	8	10	0	165,1	67	47	124	3,65
49. Hill Shawn	1	2	0	9,0	16	7	10	16,00
59. Horgan Joe	3	1	1	17,2	8	8	14	4,08
31. Kim Sun-woo	3	4	0	78,0	46	40	54	5,31
x-34. Ohka Tomokazu	3	5	0	71,2	24	16	34	3,01
21. Patterson John	1	2	0	36,0	19	16	36	4,75
x-43. Smith Dan	0	0	0	0,0	0	0	0	0,00
52. Tucker T.J.	1	1	0	37,0	14	8	24	3,41
33. Vargas Claudio	4	4	0	88,1	54	43	74	5,50

x - le nom du joueur sur la liste des blessés.

Les meneurs du baseball majeur

Ligue nationale

(Parties d'hier non comprises)

	Mj	Ab	P	Cs	Moy.
Bonds SF	90	231	77	83	.359
Casey Cin	86	344	64	116	.337
Helton Col	96	345	78	116	.336
Rolen StL	98	358	69	119	.332
Beltre LA	96	363	61	120	.331
Loretta SD	100	405	68	134	.331
JEstrada Atl	84	301	43	98	.326
Overbay Mil	101	380	53	124	.326
Pujols StL	96	367	86	118	.322
JWilson Pit	97	408	53	130	.319

Points - Pujols, St. Louis, 86; Helton, Colorado, 78; BAbreu, Philadelphie, 78; Bonds, San Francisco, 77; JDrew, Atlanta, 73; Rolen, St. Louis, 69; Clayton, Colorado, 69; LGonzalez, Arizona, 69.

Points produits - Rolen, St. Louis, 92; Castilla, Colorado, 86; Burnitz, Colorado, 76; Pujols, St. Louis, 74; Beltre, Los Angeles, 74; Cabrera, Floride, 73

Coups sûrs - Loretta, San Diego, 134; Pierre, Floride, 132; JWilson, Pittsburgh, 130; Biggio, Houston, 125; Overbay, Milwaukee, 124; Izturis, Los Angeles, 124

Doubles - Overbay, Milwaukee, 38; Casey, Cincinnati, 32; DeLee, Chicago, 32; Castilla, Colorado, 32; Matsui, New York, 31; JEstrada, Atlanta, 31; Lowell, Floride, 31.

Triples - JWilson, Pittsburgh, 7; Pierre, Floride, 7; Cintron, Arizona, 6; DRoberts, Los Angeles, 6; 10 à égalité avec 5.

Circuits - Thome, Philadelphie, 31; Pujols, St. Louis, 29; Beltre, Los Angeles, 29; Dunn, Cincinnati, 28; Edmonds, St. Louis, 27; Burnitz, Colorado, 26; Bonds, San Francisco, 26.

Buts volés - Podsednik, Milwaukee, 41; DRoberts, Los Angeles, 32; Pierre, Floride, 26; BAbreu, Philadelphie, 26; Freel, Cincinnati, 19; Rollins, Philadelphie, 19

Lanceurs (12 décisions) - Milton, Philadelphie, 11-2, .846, 4,40; Schmidt, San Francisco, 13-3, .812, 2,76; Clemens, Houston, 12-3, .800, 2,77; Lima, Los Angeles, 9-3, .750, 4,19; Pavano, Floride, 11-4, .733, 3,06; Marquis, St. Louis, 11-4, .733, 3,55

Retraits - RJohnson, Arizona, 174; BSheets, Milwaukee, 156; Schmidt, San Francisco, 154; OlPerez, Pittsburgh, 143; Clemens, Houston, 141

Victoires protégées - Graves, Cincinnati, 34; Benitez, Floride, 33; **Gagné, Los Angeles, 30**; Kolb, Milwaukee, 30

Ligue américaine

(Parties d'hier non comprises)

	Mj	Ab	P	Cs	Moy
IRodriguez Det	91	361	50	127	.352
ISuzuki Sea	99	434	56	148	.341
Mora Bal	78	306	72	104	.340
VGuerrero Ana	97	387	80	130	.336
MYoung Tex	100	441	74	144	.327
MRamirez Bos	96	358	64	117	.327
CGuillen Det	100	386	77	126	.326
THafner Cle	91	321	67	104	.324
Kotsay Oak	91	361	49	117	.324
JvLopez Bal	97	385	54	124	.322

Points - VGuerrero, Anaheim, 80; Damon, Boston, 80; CGuillen, Detroit, 77; Lawton, Cleveland, 76; Sheffield, New York, 75; MYoung, Texas, 74

Points produits - Tejada, Baltimore, 94; DOrtiz, Boston, 91; MRamirez, Boston, 82; VGuerrero, Anaheim, 81; VMartinez, Cleveland, 78; THafner, Cleveland, 76

Coups sûrs - ISuzuki, Seattle, 148; MYoung, Texas, 144; Crawford, Tampa Bay, 130; VGuerrero, Anaheim, 130; Tejada, Baltimore, 128; IRodriguez, Detroit, 127; CGuillen, Detroit, 126.

Doubles - DOrtiz, Boston, 34; THafner, Cleveland, 32; BRoberts, Baltimore, 30; Belliard, Cleveland, 30; MRamirez, Boston, 30; VGuerrero, Anaheim, 29

Triples - Crawford, Tampa Bay, 16; Figgins, Anaheim, 13; CGuillen, Detroit, 9; JoCruz, Tampa Bay, 7; Infante, Detroit, 6; MYoung, Texas, 6; Winn, Seattle, 5; Lofton, New York, 5.

Circuits - DOrtiz, Boston, 27; Konerko, Chicago, 27; MRamirez, Boston, 27; ARodriguez, New York, 25; Blalock, Texas, 24; Teixeira, Texas, 24; Valentin, Chicago, 22; Sheffield, New York, 22.

Buts volés - Crawford, Tampa Bay, 43; ISuzuki, Seattle, 26; BRoberts, Baltimore, 25; Figgins, Anaheim, 21; ARodriguez, New York, 19; ASanchez, Detroit, 18

Lanceurs (11 décisions) - Mulder, Oakland, 14-3, .824, 3,43; CILee, Cleveland, 10-3, .769, 4,65; Rogers, Texas, 13-4, .765, 4,20; PMartinez, Boston, 11-4, .733, 4,15; JRincon, Minnesota, 8-3, .727, 2,58; Buehrle, Chicago, 10-4, .714, 3,93

Retraits - Santana, Minnesota, 161; PMartinez, Boston, 132; Schilling, Boston, 130; FGarcia, Chicago, 123; Pineiro, Seattle, 111; Zambrano, Tampa Bay, 109

Victoires protégées - MRivera, New York, 35; FCordero, Texas, 30; Nathan, Minnesota, 28; DBaez, Tampa Bay, 20

BASEBALL JUNIOR

Ligue de baseball élite du Québec

	G	P	Moy.	Diff
Québec	32	7	.821	-
Longueuil	30	7	.811	1
Trois-Rivières	21	16	.568	10
Montréal	19	20	.487	13
LaSalle	17	19	.472	13½
Saguenay	17	21	.447	14½
Saint-Eustache	17	22	.436	15
Laval	17	23	.425	15½
Charlesbourg	16	22	.421	15½
Repentigny	15	21	.417	15½
Sherbrooke	7	30	.189	24

Mardi 27 juillet

Repentigny 4 Saint-Eustache 2
LaSalle 9 Charlesbourg 2
Trois-Rivières 6 Laval 1

Mercredi 28 juillet

Québec 10 Saguenay 0

Jeudi 29 juillet

Longueuil 13 Repentigny 5
Québec 3 Trois-Rivières 2

Samedi 31 juillet

Montréal à Charlesbourg, 14h00. (2)
Saguenay à Saint-Eustache, 16h00. (2)
LaSalle à Sherbrooke, 19h00.

Dimanche 1er août

Saguenay à Saint-Eustache, 14h00.
Repentigny à Québec, 14h00. (2)
Sherbrooke à LaSalle, 14h00. (2)
Trois-Rivières à Longueuil, 16h00. (2)

Lundi 2 août

LaSalle à Saint-Eustache, 19h30.
Repentigny à Montréal, 19h30.
Trois-Rivières à Charlesbourg, 20h00.

Mardi 3 août

LaSalle à Longueuil, 19h30.
Charlesbourg à Québec, 19h30.
Sherbrooke à Montréal, 20h00.

Mercredi 4 août

Montréal à Laval, 19h30.
Longueuil à Trois-Rivières, 20h (match remis du 14 juillet)

Jeudi 5 août

Longueuil à LaSalle, 19h30.
Québec à Charlesbourg, 19h30.

Vendredi 6 août

Repentigny à Saint-Eustache, 19h30.
Longueuil à Laval, 19h30.

Samedi 7 août

Trois-Rivières au Saguenay, 14h00. (2)

BASEBALL SENIOR

Ligue de baseball senior du Québec

Classement

	Pj	G	P	Moy	Diff
Riv.du Loup	27	23	4	.852	—
Montréal	27	20	7	.741	3
Trois-Rivières	27	17	10	.630	6
Coaticook	27	15	12	.556	8
Ailes Qc	27	14	12	.538	8½
Sherbrooke	27	13	14	.481	10
Laval	26	12	14	.462	10½
Cap Rouge	27	10	17	.370	13
Victoriaville	27	7	20	.259	16
Granby	27	3	24	.111	20

Samedi, 24 juillet

Rivière-du-Loup 0 Trois-Rivières 3
Sherbrooke 2 Montréal 5
Coaticook 16 Victoriaville 0

Dimanche, 25 juillet

Cap-Rouge 3-0 Granby 5-10
Laval 0 Coaticook 4
Trois-Rivières 1 Rivière-du-Loup 8

Mardi, 27 juillet

Laval 4 Ailes Qc 9
Granby 6 Coaticook 7

Fin de la saison régulière

BASEBALL - LBRM

Ligue de baseball rurale mauricienne

Section Mongrain

	G	P	Moy.	Diff.
St-Boniface	14	2	.875	—
Ste-Anne	13	3	.813	½
St-Marc	9	7	.563	5
St-Paulin	9	7	.563	5
Ste-Thècle	8	8	.500	6
Pointe-du-Lac	5	11	.313	9

Section Montour

Maskinongé	10	6	.625	—
St-Georges	9	7	.563	½
Louiseville	8	8	.500	2
St-Tite	7	9	.438	3
St-Casimir	3	13	.188	7
St-Etienne	1	15	.063	9

Dimanche, 25 juillet

St-Casimir 0 St-Boniface 7
Pointe-du-Lac 7 Ste-Anne 8
St-Tite 8 St-Paulin 6

Début des séries

Dimanche, 1er août

Série 3 de 5

Pointe-du-Lac vs St-Boniface, 13h30
Maskinongé vs St-Étienne, 13h

Série 2 de 3

St-Anne vs Ste-Thècle, 13h30
St-Paulin vs St-Marc, 13h30 (à Ste-Anne)
St-Casimir vs St-Georges, 13h (Shawi-Sud)
St-Tite vs Louiseville, 13h30

BASEBALL

Ligue de baseball midget AAA

Classement

	V	D	Moy	Diff
Rive-Sud	25	13	.658	-
Charlesbourg	24	13	.649	½
Lachine	17	20	.459	7½
Laval	18	23	.439	8½
Montréal	17	23	.425	9
Trois-Rivières	15	24	.385	10½

Jeudi, 29 juillet

Montréal 12 Lachine 2

Vendredi, 30 juillet

Trois-Rivières 6 Charlesbourg 5
Montréal 5 Lachine 0 (suspendu-pluie)

Samedi, 31 juillet

Trois-Rivières vs Rive-Sud, 12h (2)
Laval vs Montréal, 12h

Dimanche, 1er août

Rive-Sud vs Lachine, 12h (2)
Laval vs Charlesbourg, 12h (2)

BASEBALL - LNE

Ligue de baseball Nord-Est

Deuxième moitié de saison

	G	P	Moy.	Diff
x-North Shore	9	2	.818	-
Bangor	9	3	.750	½
Québec	9	3	.750	½
Brockton	5	6	.455	4

Section Sud

x-New Jersey	5	7	.417	-
Elmira	4	7	.364	½
Aces	3	8	.273	1½
New Haven	2	10	.167	3

x - champion de section de la première moitié de saison.

Jeudi 29 juillet

Québec 5 New Haven 3
Elmira 4 Bangor 3 (11 manches)
New Jersey 14 North Shore 9

Vendredi 30 juillet

Québec 4 New Haven 1
Aces 8 Brockton 1
Bangor 6 Elmira 5
North Shore 3 New Jersey 2

Samedi 31 juillet

Aces à Brockton
Elmira à Bangor
New Jersey à North Shore
Québec à New Haven

Dimanche 1er août

Aces à Brockton
Elmira à Bangor
New Jersey à North Shore
Québec à New Haven

BASEBALL - LIB

Ligue internationale de baseball

Section Nord

	G	P	Moy	Diff
Buffalo (Indians)	58	47	.552	-
Scranton-WB (Phillies)	55	49	.529	2½
Rochester (Twins)	55	51	.519	3½
Pawtucket (Red Sox)	52	54	.491	6½
Ottawa (Orioles)	50	56	.472	8½
Syracuse (Blue Jays)	45	61	.425	13½

Section Sud

	G	P	Moy	Diff
Richmond (Braves)	58	47	.552	-
Durham (Devil Rays)	56	47	.544	1
Charlotte (White Sox)	52	55	.486	7
Norfolk (Mets)	50	53	.485	7

Section Ouest

	G	P	Moy	Diff
Toledo (Tigers)	58	49	.542	-
Columbus (Yankees)	54	50	.519	2½
Louisville (Reds)	50	56	.472	7½
Indianapolis (Brewers)	44	62	.415	13½

Mardi 27 juillet

Columbus à Charlotte (remis, pluie)
Syracuse 5 Pawtucket 3
Durham 5 Scranton Wilkes-Barre 4
Indianapolis 6 Norfolk 0
Richmond 5 Louisville 3
Toledo 2 Buffalo 1

Mercredi 28 juillet

Ottawa 3 Rochester 2
Pawtucket 9 Syracuse 7 (10 manches)
Charlotte 10-5 Columbus 7-1
Durham 11 Scranton Wilkes-Barre 3
Louisville 7 Richmond 4
Norfolk 2 Indianapolis 1
Toledo 5 Buffalo 4

Jeudi 29 juillet

Scranton Wilkes-Barre à Durham (remis)
Ottawa 5 Rochester 3
Pawtucket 9 Syracuse 4
Buffalo 5 Toledo 2
Columbus 3 Charlotte 2 (11 manches)
Louisville 3 Richmond 1
Norfolk 9-6 Indianapolis 2-4

Vendredi 30 juillet

Columbus à Charlotte
Norfolk à Indianapolis
Pawtucket à Syracuse
Richmond à Louisville
Rochester à Ottawa
Scranton Wilkes-Barre à Durham (2)
Toledo à Buffalo

Samedi 31 juillet

Columbus à Pawtucket
Durham à Charlotte
Indianapolis à Toledo
Norfolk à Louisville
Ottawa à Buffalo
Scranton Wilkes-Barre à Richmond
Syracuse à Rochester

SOCCER

Ligue A de soccer

Association de l'Est

	Pj	G	P	N	Bp	Bc	Pts
Montréal	21	13	4	4	31	11	43
Rochester	20	12	7	1	24	20	37
Richmond	21	11	7	3	31	22	36
Atlanta	18	11	5	2	29	21	35
Syracuse	19	9	7	3	23	19	30
Virginia Beach	20	8	9	3	31	27	27
Toronto	19	7	11	1	26	37	22
Porto Rico	22	4	12	6	18	35	18
Charleston	20	3	13	4	16	30	13

Association de l'Ouest

Vancouver	19	12	5	2	27	18	38
Portland	19	12	7	0	37	24	36
Minnesota	17	10	4	3	22	7	33
Seattle	21	8	9	4	29	26	28
Milwaukee	19	8	8	3	24	30	27
Edmonton	20	3	11	6	11	32	15
Calgary	19	2	14	3	16	36	9

NOTE: Trois points pour une victoire, un point pour une nulle. De plus, les rencontres de la Coupe Can-Am ne comptent pas au classement.

Mercredi 28 juillet

Montréal 2 Charleston 0
Portland 1 Calgary 0

Vendredi 30 juillet

Porto Rico à Richmond, 19h00.
Minnesota à Rochester, 19h35.
Charleston à Atlanta, 19h45.
Calgary à Vancouver, 23h00.

Samedi 31 juillet

Minnesota à Syracuse, 19h30.
Porto Rico à Virginia Beach, 19h30.
Portland à Milwaukee, 20h30.

Dimanche 1er août

Seattle à Edmonton, 16h00.
Richmond à Atlanta, 18h00.
Rochester à Syracuse, 18h00.

Lundi 2 août

Seattle à Calgary, 16h00.
Virginia Beach à Toronto, 18h00.

Mercredi 4 août

Porto Rico à Montréal, 19h30.

Jeudi 5 août

Minnesota à Portland, 22h00.

Vendredi 6 août

Richmond à Charleston, 19h30.
Syracuse à Rochester, 19h35.
Virginia Beach à Atlanta, 19h45.
Vancouver à Montréal, 20h00.

Samedi 7 août

Portland à Edmonton, 16h00.
Vancouver à Toronto, 19h30.
Minnesota à Seattle, 22h00.

Ligue de soccer élite du Québec

Senior masculin division 1

	Pj	G	N	P	Bp	Bc	Diff	Pts
Lac St-Louis	10	7	1	2	27	11	16	22
Panellinios SC	10	6	4	0	23	8	15	22
Select TR	10	6	2	2	20	9	11	20
Charlesbourg	9	4	1	4	20	20	0	13
C. St-Léonard	9	4	0	5	12	16	-4	12
Victoriaville	9	4	0	5	17	23	-6	12
Lusitano C-A	8	3	0	5	12	20	-8	9
FC Sélect R-S	10	2	1	7	13	22	-9	7
Cos. Lasalle	9	1	1	7	9	24	-15	4

Vendredi, 30 juillet

Sélect TR 1 LaSalle 0

Senior féminin

Lac St-Louis	9	8	0	1	37	8	29	24
Québec	9	7	0	2	24	10	14	21
Rive-Sud CF	9	7	0	2	26	8	18	21
Sherbrooke	9	5	1	3	15	13	2	18
Lakeshore SC	9	3	1	5	8	11	-3	10
Laval	9	2	2	5	11	21	-10	8
Sélect T-R	9	1	2	6	9	24	-15	5
FC Outaouais	9	0	0	9	5	40	-35	0

Dimanche, 1er août

Sélect TR vs Sherbrooke, 16h

CROSSE

Ligue de crosse senior du Québec

Finale

Dimanche, 25 juillet

Windsor 5 Lasalle 1

Mardi, 27 juillet

Windsor 7 Lasalle 5

Vendredi, 30 juillet

Lasalle 5 Windsor 6
(Windsor mène la série 3-0)

Mardi, 3 août

Windsor vs Lasalle, 20h30

Jeudi, 5 août

Lasalle vs Windsor, 20h30
(Si nécessaire)

BALLE

VENDREDI, 30 JUILLET

LigueSt-Jean-Baptiste-de-la-Salle

Hommes

Cyberson 15 Natural born hitter 5
Simpson 4 CC Bar 3
Mustang 13 Remplaçants 11
Mustang 11 Loblaws 10

Prochains matchs dimanche à 15h45

FOOTBALL

Ligue canadienne de football

Saison régulière 2004

Section Est

	Mj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Montréal	7	6	1	0	215	122	12
Toronto	6	4	2	0	119	92	8
Ottawa	7	4	3	0	180	183	8
Hamilton	6	3	3	0	160	211	6

Section Ouest

C.-B.	6	3	3	0	195	165	6
Winnipeg	5	2	3	0	125	133	4
Edmonton	5	2	3	0	134	157	4
Saskatchewan	6	2	4	0	129	153	4
Calgary	6	1	5	0	155	196	2

N.B.: Une équipe qui perd en prolongation n'obtient aucun point.

Vendredi 23 juillet

Montréal 34 Hamilton 13

Samedi 24 juillet

Saskatchewan 40 Calgary 21

Jeudi 29 juillet

C.-B. 32 Montréal 9
Ottawa 31 Calgary 30

Vendredi 30 juillet

Winnipeg à Edmonton, 22h00.

Samedi 31 juillet

Hamilton en Saskatchewan, 22h00.

Jeudi 5 août

Saskatchewan à Montréal, 19h00.

Vendredi 6 août

Ottawa en C.-B., 22h00.

Samedi 7 août

Winnipeg à Calgary, 22h00.

Dimanche 8 août

Edmonton à Toronto, 17h00.

Jeudi 12 août

Toronto à Montréal, 19h30.
Edmonton à Winnipeg, 20h30.

Vendredi 13 août

C.-B., à Hamilton, 19h30.

Samedi 14 août

Calgary en Saskatchewan, 22h00.

Mardi 17 août

Winnipeg à Toronto, 19h00.

Les meneurs de la LCF

	Tou	Tra	Pla	Sim	Pts
Kellett, Mtl	**0**	**21**	**18**	**8**	**83**
Hebert, Cal	0	15	11	5	53
Westwood, Wpg	0	10	13	3	52
O'Mahony, C.-B	0	22	8	5	51
McCallum, Sask	0	12	11	2	47
Sciortino, Ott	**0**	**21**	**8**	**1**	**46**
Prefontaine, Tor	0	11	9	8	46
S.Fleming, Edm	0	15	7	5	41
Boreham, Ham	0	7	11	0	40
Denson, Mtl	**6**	**0**	**0**	**0**	**36**
Printers, C.-B	6	0	0	0	36
Simon, C.-B	6	0	0	0	36
Bendross, Ott	**5**	**0**	**0**	**0**	**30**
Ranek, Ott	**5**	**0**	**0**	**0**	**30**
Roberts, Wpg	5	0	0	0	30
Copeland,Mtl	**4**	**0**	**0**	**0**	**24**
Cutolo, C.-B	4	0	0	0	24
Joseph, Ott	**4**	**0**	**0**	**0**	**24**

Jeudi soir

Alouettes 9
C.-B. 32

SOMMAIRE

Premier quart

C.-B. - Placement d'O'Mahony 9 verges 3:36
Mtl - Simple de Kellett 45 verges 6:27
Mtl - Simple de Kellett 45 verges 8:21
C.-B. - Touché de Clermont passe de 16 verges de Printers (transformation d'O'Mahony) 14:08

Deuxième quart

C.-B. - Touché de Printers course d'une verge (transformation d'O'Mahony) 6:00
Mtl - Touché de sûreté concédé par O'Mahony 9:39
Mtl - Placement de Kellett 39 verges 15:00

Troisième quart

Mtl - Touché de sûreté concédé par O'Mahony 5:03

Quatrième quart

C.-B. - Touché de Warren course de sept verges (transformation d'O'Mahony) 0:53
C.-B. - Touché de Simon passe de 29 verges de Printers (transformation d'O'Mahony) 9:38
C.-B. - Simple d'O'Mahony 45 verges 14:40

Montréal	2	5	2	0-9
C.-B.	10	7	0	15-32

Assistance - 23,788.

BASEBALL MAJEUR

EXPOS 9 MARLINS 0

	ab	p	cs	pp		ab	p	cs	pp
Wlkrsn cg	3	2	1	2	Pierre cc	4	0	0	0
EChvez cc	5

ENTRE VOUS ET MOI

AVEC CLAUDE LORANGER
COLLABORATION SPÉCIALE
CLAUDE.LORANGER@VIDEOTRON.CA

EN VITESSE

La saison de golf bat son plein mais il y a une statistique qui inquiète. J'ai lu récemment que les terrains se multiplient mais pas le nombre de joueurs, qui est en baisse. Le Québec a perdu 75 000 joueurs en 10 ans et plusieurs terrains sont en difficultés financières. L'hebdomadaire *Les Affaires* a publié un bon dossier sur le sujet.

Selon certaines données, un club de golf doit couvrir une population de 25 000 personnes. Appliquez cette formule en Mauricie et vous constaterez qu'il manque de monde pour couvrir tous les parcours... Et que dire de la guerre des prix, d'heure en heure, dans nos clubs pour les forfaits d'un jour! À propos, saviez-vous que des promoteurs rêvent à un autre club dans le secteur Trois-Rivières-Ouest...

***

J'ai entendu des rumeurs voulant que le club Vieilles Forges serait sur le marché des ventes. Coup de fil hier à **HÉLÈNE BOURASSA** pour vérifier l'information. Mme Bourassa ne s'est pas cachée pour déclarer: «Le club est la propriété de ma mère Jacqueline et il n'y a pas de relève dans la famille. On est toujours à vendre en autant que quelqu'un y mette le prix. Nous avons eu des pourparlers avec des gens mais ce n'était pas sérieux...». Hélène Bourassa aura 58 ans bientôt. Elle en est à sa 25e année au club fondé par son défunt papa Anselme.

***

L'homme orchestre trifluvien **CLAUDE (TIGER) DESROCHERS**, qui excelle sur la scène de l'auberge La Calèche à Sainte-Agathe-des-Monts, lance son premier album. Il s'agit d'un medley de grands succès de la chanson québécoise.

***

Dans la même veine, le vétéran chanteur **BÉRIC LAQUERRE** (il a la cote les jeudis soir au resto branché les MerVeilles) serait sur le point de signer un contrat dans les ligues majeures de Montréal. Il serait accompagné de **DÉDÉ LABONTÉ** au restaurant La Boucherie de **SHIRLEY THÉROUX** à l'automne pour les soupers chantants du vendredi soir. Soit dit en passant, **ANDRÉ LABONTÉ** a été approché par des gens bien branchés et connus pour un projet d'affaires dans la métropole. C'est à suivre...

***

J'ai entendu dire que **BOB ST-LAURENT**, un autre musicien réputé d'ici, figurait sur le casting de la revue «Du rock à l'opéra». Ses chances d'être choisi sont excellentes.

***

Toujours présente aux grands événements avec son équipe, **CAROLE KANE** n'a que des éloges pour **JOAN BEAUDIN, JOHANNE BELLEMARE, FRANCINE DION** et **MANON NORMANDIN**.

***

Côté affaires: **SABBIN HARVEY** a fermé la Pizza Sabbin de la rue Saint-Laurent à Cap-de-la-Madeleine. Il y a un écriteau sur la bâtisse qui indique à vendre ou à louer. Il est à noter que le bar l'Aréna est toujours en opération... **JEAN-MARC CARRÉ** et son Groupe Captel ont tous les plans sur la table à dessin pour un prochain déménagement non loin de Dinec... **JEAN-YVES GIRARD** se prépare à doubler la superficie de J. Y. Girard Automobiles dans les Prairies à Sainte-Marthe-du-Cap... **BERTRAND FONTAINE**, de Burotech, est sur le point d'annoncer une grande nouvelle... Le conseiller financier **JEAN-GUY GAMACHE**, ex-brillant hockeyeur des Reds de Trois-Rivières, est sérieusement sur les rangs pour la présidence du club des «matineux» au Harvey's de la rue Aubuchon...

***

La filière mauricienne à Montréal... **PAUL TURGEON**, anciennement de Purolator à Trois-Rivières, oeuvre dans le domaine de l'alimentation. M. Turgeon est propriétaire de deux magasins d'aubaines... **JULES PICHÉ**, ex-concessionnaire Volvo à Trois-Rivières, est maintenant vice-président des ventes de Steamic-Montréal. M. Piché est toujours aussi impliqué dans la communauté... **PIERRE RÉGIS**, ex-barman de l'Hôtel des Chutes de Shawinigan, occupe maintenant le siège de vice-président à l'exploitation pour la compagnie Arfamak. M. Régis, qui demeure à Chambly, serait tombé en amour. Y aura-t-il un mariage en vue?... **LOREN THIBEAULT**, ex-Latuquoise et nièce de l'ami **ANDRÉ PLEAU**, est à la tête des ventes de la Société Radio-Canada et, sans être une deuxième **DEBBIE SAVOY**, Loren se débrouille bien sur un terrain de golf...

***

Quelques échos sur le Chemin du Roy... L'ex-maire de Batiscan **DENIS THIFFAULT** est revenu dans son patelin après avoir exercé sa profession de fonctionnaire à Québec... **PATRICIA HÉLIE** est une perle au sein du cabinet de la ministre régionale **JULIE BOULET** comme attachée de presse. Elle a du métier... L'artiste peintre **REINE DEVEAULT** a adoré sa participation au symposium Des fleurs et des jardins à Sainte-Anne-de-la-Pérade... **MARIE-CLAUDE TOUTANT** sait motiver ses troupes à la Coopérative jeunesse Les Ouvrières, à la maison des jeunes de Sainte-Anne-de-la-Pérade... L'aubergiste **YVON TURGEON** projette de déménager la gare du chemin de fer dont il est propriétaire sur le terrain du Manoir Dauth... **ALAIN BOURDONNAIS** abat un travail colossal à la direction de trois institutions muséales de la Mauricie: le Domaine seigneurial Manoir Madeleine-de-Verchères de Sainte-Anne-de-la-Pérade, le vieux presbytère de Batiscan et le Moulin seigneurial de Pointe-du-Lac... Le bureau touristique de Batiscan, au style unique, connaît une grande popularité. C'est incroyable de voir l'affluence de ce temps-ci sur les rives du Saint-Laurent à la magnifique plage. De plus, il y a une ambiance du tonnerre tout en chansons à la terrasse du Bistro...

***

JEAN FOURNIER, du Port et de l'Aéroport de Trois-Rivières, **DENIS COLBERT**, de RBD Dominion, **GILLES DONTIGNY**, de Kruger, ainsi que **PAUL PROVENCHER, MARC PAQUIN**, de Somavrac et **MICHEL SPÉNARD**, de Omya USA, ont atteint leurs quotas lors de leur voyage de pêche au saumon sur la rivière Natashquan. Il appert qu'au retour nos amis avaient de bonnes adresses de poissonneries...

***

PIERRE CHÉNARD, un riverain des Piles, constate qu'il y a de plus en plus de vie sur notre très belle rivière Saint-Maurice et qu'il est très plaisant d'y naviguer.

***

Le coloré Shawiniganais **CLAUDE MASS** est l'un des plus grands défenseurs de la personne la plus médiatisée au Québec de ce temps-ci, **JEFF FILION** de CHOI.

***

L'un des couples les plus unis de la communauté trifluvienne, celui de **GAÉTANE ALARIE** et **MICHEL CORMIER** (Du Moulin), célèbre aujourd'hui son 33e anniversaire de mariage. Parions que les enfants, Michel Jr et Nathalie, vont sortir «tambours et trompettes» pour souligner l'événement à la maison familiale de Saint-Louis-de-France. Il y aura tout un feu d'artifice pour un coup double! En effet, Mme Alarie-Cormier va souffler sur 56 bougies. Bon anniversaire!

***

Le retraité **SERGE THIBODEAU** est plus actif que jamais au golf avec ses amis et son épouse Christiane, qui est parfois distraite. Récemment, elle a quitté le club de golf en oubliant son sac et ses bâtons. Comme Serge est un ancien enquêteur, il a utilisé son flair de fin limier pour retrouver l'objet perdu...

***

Victimes d'un grave accident à Neuville dans la région de Québec au volant de leur moto modifiée, les Madelinois **CLAUDE ROBERT SR** et **GISÈLE CHAINÉ** récupèrent bien. Le duo a frappé un arbre après avoir perdu le contrôle de sa moto. Prompt rétablissement.

***

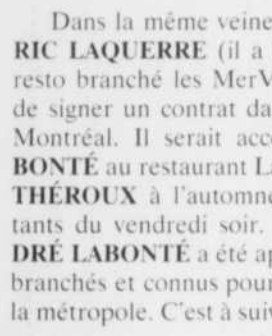
Bon succès à **GUY JULIEN** qui vient d'être embauché à titre de conseiller en relations publiques de la Ville de Shawinigan. Voilà un beau coup de filet de **LISE LANDRY**! M. Julien sera en fonctions le 16 août. Soit dit en passant, l'ancien député était aussi dans la mire du maire **YVES LÉVESQUE** à Trois-Rivières. Shawinigan a été vite sur ses patins...●

L'École de danse Chantal Leclerc à Orlando

L'École de danse de Chantal Leclerc s'est distinguée au début du mois au 25e anniversaire de l'American Dance Awards à Orlando en Floride. L'événement a réuni 3000 danseurs de 92 écoles de partout aux États-Unis et au Canada. Inscrite dans dix prestations, l'École de Chantal Leclerc a remporté l'or ou l'argent à chaque occasion. L'expérience a été unique et elle permet au groupe de se fixer d'autres objectifs audacieux.

GRIFFES SPORTIVES

ANDRÉ CHAPUT prend le relais d'**ALAIN GUILBERT** au marketing du Caron & Guay. Le nouveau directeur du marketing sera secondé par **SANDRA DOUCET, JULES HOULD, SYLVAIN ROBERT** et **YVES HOULD**.



André Chaput

«Nous avons déjà de bons résultats et notre but ultime est d'associer la communauté à l'équipe de hockey. Il y aura toute une ambiance au Colisée lors des matches de notre nouvelle équipe professionnelle», de lancer un Chaput en grande forme.

***

STÉPHANE PELLERIN, du Ki-8-Eb, a terminé avec un total de 147 pour ses deux rondes, soit six coups derrière le champion **CLAUDE CHARPENTIER** au prestigieux tournoi Duc de Kent au Royal Québec.

***

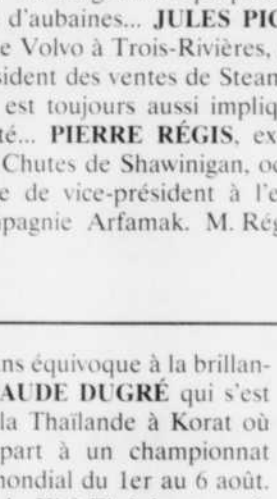
PIERRE LAFLAMME-GOSSELIN et **JACQUES BOISCLAIR**, deux vétérans madelinois, forment tout un tandem de champions au tennis. Ils se sont éclatés à Bécancour récemment.

***

Des membres du Ki-8-Eb ont donné un appui sans équivoque à la brillante golfeuse **MAUDE DUGRÉ** qui s'est envolée pour la Thaïlande à Korat où elle prendra part à un championnat universitaire mondial du 1er au 6 août. Les membres du Ki-8-Eb lui ont remis dimanche dernier un chèque de 1000 $ pour défrayer des frais de voyage. L'espoir féminin de Champlain fait partie d'un groupe de sept Canadiens qui défendront nos couleurs contre 15 autres pays. Dugré s'était qualifiée lors du championnat universitaire canadien en juin.

***

Le jeune golfeur **PIERRE-OLIVIER RHEAULT** (Du Moulin) a réussi tout un exploit passé inaperçu, le 17 juillet dernier. Rheault a signé une carte de 66. Il a réussi trois oiselets, deux aigles pour ensuite commettre un bogey. **SÉBASTIEN THIBEAULT, JOHN BEGGS** et **MARIO HÉNAIRE** ont assisté au spectacle. Le record du parcours appartient à **YVAN GÉNÉREUX** qui y est allé d'un 64.



Pierre-Olivier Rheault

***

Un ancien bâtisseur du hockey midget AAA en Mauricie, **WILLIAM BELLEAU**, a perdu sa bataille contre le cancer. Le disparu avait déménagé ses pénates à Trois-Pistoles depuis les dernières années. À Cap-de-la-Madeleine, il avait donné tout un élan au hockey mineur. C'était un ami personnel de **MICHEL SÉVIGNY**, l'homme au gros cigare.

***

PAT DUNN fils a maintenant le choix entre accepter un pont d'or de la compagnie Graphic Connection d'Albuquerque, comme représentant auprès d'organisations sportives dont la NCA et des équipes de hockey professionnel ou demeurer vice-président de l'équipe de hockey Corpus Christi. Il jongle avec sa décision.

***

JACQUES LAPORTE des Patriotes est revenu enchanté d'un symposium sur l'entraînement à Calgary.

***

J'ai apprécié ma participation au tournoi de golf **CHARLES-THIFFAULT** à Lac-Mégantic alors que notre légende vivante **JEAN-GUY TALBOT** a volé le spectacle jusqu'au 19e trou! J'ai eu beaucoup de plaisir à renouer avec **YVON LAMARCHE**, l'homme sportif le plus fêté à Sherbrooke et membre du club de golf Venise.

***

NORMAND ROCHEFORT a été échangé au Radio X de Québec. Incroyable mais vrai: **DAVE MORRISSETTE**, inactif de la scène du hockey ces dernières années, a été repêché au 70e rang par les Fondateurs, une équipe de la future (!!!) ligue AMH. La ville de la concession n'est pas encore déterminée...

***

À 50 ans, **RENÉ MARTEL** fait encore résonner son coup de bâton au softball où il domine la colonne des frappeurs sur le losange Rochefort.

***

Le hockeyeur **STEVE LAROUCHE** poursuivra sa carrière en Finlande. Cet été, Larouche fait fureur sur les verts Du Moulin.

***

J'ai disputé quelques rondes de golf au cours des dernières semaines dont deux matches (formule Vegas) à couper le souffle en compagnie de l'imposant **NORMAND GOSSELIN**. L'équipe de **CHRISTIAN VÉZINA** et **PETE AYOTTE** a réussi à niveler la série après deux trous supplémentaires au Cristal. Il y aura match ultime lundi au Memorial... L'autre grand match, un pro-am, a été disputé au Du Moulin. Le duo **LÉON ROCHEFORT** et **MICHEL CORMIER** nous a passés dans la machine à laver. Toute une raclée!

***

CHRISTIAN VÉZINA a claqué un coup de départ de 340 verges au club Cristal. Il a «gelé» la petite balle blanche.

***

HAROLD POISSON, le proprio du club Cristal, était bien fier de saluer **PATRICK ROY, JOCELYN THIBEAULT, JOSÉ THÉODORE** et **FRANCIS BOUILLON** à la 10e édition du tournoi **STÉPHANE-FISET**. Au 19e trou, Roy a confié à des gens qu'il recherchait une bonne occasion pour investir dans le golf.

***

ANDRÉ GAMACHE, un fougueux entraîneur de hockey, est courtisé pour diriger les Prédateurs juniors de Saint-Marc-des-Carrières.

***

LUC BOUTHILLER, du Groupe Paraphe, a beaucoup d'espoir pour **LUCA KANE**, un jeune gardien de but très prometteur qui fait partie de son écurie.

***

En visite à Trois-Rivières, **MICHEL GOSSELIN**, un ex-membre des Reds de Trois-Rivières qui réussit bien en affaires dans la région métropolitaine, s'est présenté au 19e trou du club Du Moulin avec du feu dans les yeux après avoir mordu la poussière contre son frère Pierre.

***

JEAN-PIERRE PETIT garde le moral et il ne lâche pas! Ce brave ami du sport était de la grille de départ à la course de canots de Saint-Alexis-des-Monts. Sera-t-il de la prochaine Classique de la Mauricie? Petit a vécu de grandes émotions récemment alors que son fils Keven était du camp d'évaluation des recrues du Canadien.***

Bon week-end du Grand Prix et à mercredi.●

LES GENS D'ici

COURRIEL : GENSDICI@LENOUVELLISTE.QC.CA

avec ROLAND PAILLÉ

Véhicule inusité

Ne soyez pas surpris si vous voyez en fin de semaine le président du Grand Prix, **JACQUES DESHAIES**, se déplacer dans une véhicule de couleur bleue aux formes inusitées. Il s'agit d'une SSR de Chevrolet de quelque 60 000 $.

***

Navette pour VIP

Encore une fois, un service de navette est offert aux VIP toute la fin de semaine au GPTR. Il est dirigé par **CHRISTIANE ROMPRÉ**, qui en est à une 7e année comme bénévole au GP. Elle est appuyée par **BERTRAND VEILLETTE, ROZANNE MORISSETTE, ROZANNE R. SÉVIGNY, GILLES ROMPRÉ, MARC-ANDRÉ ALLARD, ROGER DROUIN** et **KATHLEEN CÔTÉ.**

***

Un service débordé

Le service d'accréditation du GP a été débordé depuis mercredi, bien qu'hier avant-midi, on commençait à reprendre son souffle. Le noyau de bénévoles guidé par **ANDRÉ AUBERT** n'en a pas moins tenu le fort avec énergie et sérénité. André peut compter sur **DIANE BOISSELLE, FRANCINE GAUDREAULT** et **MIMI AUBERT**, sa conjointe. Selon André, tous ont fourni un effort surhumain pour s'acquitter de leur mission. «On avait juste la liste des pilotes mais pas celle des équipiers. Il a fallu travailler toute la nuit de jeudi à vendredi, de sorte qu'on ne s'est pas couché depuis deux jours», a -t-il noté hier avant-midi.

***

PHOTO: KRYSTINE BUISSON

Quelque 40 jolis minois de l'agence Mousseline, que dirige Marie Villeneuve, agissent comme hôtesses au Grand Prix de Trois-Rivières en fin de semaine. On voit Mélanie Lebel et Marie-Pierre Bernier, et derrière elles, Marie Villeneuve, Caroline Boucher et Vicky Volikakil.

40 jolis minois

40 jolis minois de l'agence Mousseline, que dirige **MARIE VILLENEUVE**, sont en devoir au GPTR cette fin de semaine. On peut les voir notamment lors de la parade des pilotes, à la remise des prix, ainsi qu'aux loges réservées aux VIP. Marie note qu'elle a téléphoné à 200 membres de son agence pour recruter l'effectif nécessaire pour le week-end. Mousseline compte 500 personnes, allant de la naissance jusqu'à 80 ans.

***

25 livres en moins

Avec ses nombreuses activités sans compter sa participation au GPTR, on peut remarquer que le maire **YVES LÉVESQUE** a perdu du poids. Vingt-cinq livres, confesse-t-il. Heureusement, des vacances s'en viennent pour lui. «La semaine prochaine», dit-il, avant d'ajouter: «j'ai hâte». Et en septembre, il passera un peu de temps avec son fils **PATRICK** aux États-Unis.

***

Depuis 1980

Les spectateurs du GP entendront encore cette année la voix de **FRANÇOIS ROY**, chef relations publiques à la Ville de Trois-Rivières. Il en est ainsi depuis 1980.

***

Chapeau à Gerry!

François Roy, adepte d'histoire, salue le travail de **GERRY ROCHON** qui a «pondu» une brique de statistiques et de données diverses sur le GP. «Il est en train de ressusciter les pilotes, les organisateurs et les bénévoles depuis 1967. C'est un très beau travail», tient à souligner le relationniste.

Le tennis fait peau neuve!

Grâce à la participation financière de la Caisse populaire de Saint-Grégoire et par le biais de subvention de la Ville de Bécancour, le Comité des loisirs de St-Grégoire a procédé à la réfection de la surface de ses terrains de tennis. Parallèlement à ces améliorations, une cinquantaine d'élèves ont reçu une série de cours d'initiation au tennis. Sur la photo, on peut voir René Lamothe (directeur de la caisse Saint-Grégoire) remettre un chèque de 2500 $ au responsable du tennis, Jean-Francois Duval, et au président des loisirs, Claude Beauregard.

Le Temple de la renommée a trouvé une pension

Toujours selon François Roy, le Temple de la renommée du sport en Mauricie aurait une nouvelle adresse. Depuis qu'il n'avait plu vitrine au centre commercial Les Rivières, sa collection avait trouvé refuge dans le sous-sol de Gerry Rochon. Mais semble-t-il que le tout sera entreposé au Musée québécois de culture populaire. Quant aux présentoirs, on en retrouve déjà quelques-uns dans le hall d'entrée de l'hôtel de ville de Trois-Rivières, et des expositions thématiques seront mises sur pied.

***

La rage au... golf

MICHEL BOUCHER, du Collège Laflèche, est allé en Belgique avec sa bien-aimée, **ANNE-MARIE GABIAS**, et les frères de celle-ci, **JEAN** et **MAURICE** (et **GINETTE PANNETON**). Semble-t-il que l'ex-entraîneur au hockey de **ROCH VOISINE** (Michel) a connu ce qu'était la rage au golf. Après qu'il a frappé sa balle dans un boisé, quelle ne fut pas sa surprise d'arriver face-à-face avec un chien qui n'entendait pas à rire. Plus le golfeur s'approchait, plus le chien jappait fort. Apparemment que Michel a pris ses pattes à son cou, abandonnant sa balle derrière lui.

Tout ce beau monde était allé visiter **FRANÇOIS GABIAS**, qui vit en Europe depuis belle lurette déjà et qui est «pro» en Belgique.

***

Année de fêtes

2004 est synonyme de deux anniversaires importants pour **JEAN-GUY LAFERTÉ**, président de Trois-Rivières Chevrolet. Le 23 mai, on a souligné les 75 ans de l'entreprise qu'il dirige, et en septembre, l'ex-conseiller municipal soufflera sur 65 bougies. Loin de s'en faire avec le nombre des années, il dit plutôt: «Ma vie commence à 65 ans». Aussi, Jean-Guy ne s'en fait pas pour la relève puisque sa progéniture est déjà en selle.

***

La forme à 84 ans

Celui qui a consacré tant d'années de sa vie en bénévolat au profit des loisirs de la paroisse Saint-Jean-Bréboeuf, **ROGER TARDIF**, garde toujours la forme malgré ses 84 ans. Trois fois par semaine, il fait 20 km en vélo, de la maison aux Forges, tout en continuant à veiller sur sa conjointe, **BLANCHE**.

***

Trois hommes contre une ourse?

ANDRÉ BASTARACHE, l'agent d'immeubles **DANIEL PELLETIER** et **PIERRE «MIDAS» DESCHÊNES** vont se rappeler longtemps leur voyage de pêche au lac Wabiti. Alors qu'ils se préparaient à quitter le camp pour aller pêcher, ils ont eu la surprise de leur vie de voir qu'une ourse mère se trouvait de l'autre côté de la porte du chalet. Sages comme des images, le trio s'est résigné à attendre patiemment que le «toutou» tire sa révérence. Ce qui a pris environ trois heures.

Une fois la *bibitte* partie, Daniel, pour qui il n'était pas question de mettre pied à terre, a exigé de ses complices qu'ils approchent de la porte du chalet le véhicule afin de sauter directement dedans.

Disons que les trois pêcheurs en ont été quitte pour une bonne peur bleue.

***

Félicitations à Raymond Corriveau

RAYMOND CORRIVEAU, professeur de communications sociales à l'Université du Québec à Trois-Rivières et spécialiste des communications d'urgence, est le nouveau président du Conseil de presse du Québec. De 1996 à 2001, il a représenté le public au sein du même organisme, en plus d'en assumer la vice-présidence à la fin de son mandat en 2001.

***

Responsable des activités

La présidente-directrice-générale de la Fondation du CHRTR, **DANIELLE SAINT-AMAND**, est heureuse d'annoncer la nomination de **PATRICIA GOYETTE** à titre de responsable des activités. Originaire de Saint-Narcisse, Patricia joindra la permanence qui regroupe **JEAN-PIERRE COURTOIS**, agent de développement, **NANCY LEGROW**, adjointe à la direction, et **JULIE BOURASSA**, secrétaire administrative.

***

Dober aux «eaux-lympiques»

Le kayakiste trifluvien **RICHARD DOBER** va vivre une première expérience olympique aux Jeux d'Athènes, alors qu'il participera aux compétitions de K2 et de K4. Le jeune homme de 23 ans aborde ce défi avec beaucoup de maturité. «Je ne vais pas me laisser distraire et je vais offrir ma meilleure performance», prévoit celui qui aimerait se rendre en finale. On ne peut que lui souhaiter la meilleure des chances aux «eaux-lympiques».

***

PHOTO: SERGE NOËL

Lorie Ouellet, Karine Genest, Andrée Côté et Line Dupuis, quatre aventureuses, ont quitté Trois-Rivières cette semaine pour aller faire en rafting le trajet Shefferville-Baie d'Ungava. On voit, à l'avant, Ginette Roy et Michelle Ouellet, parents de Lorie Ouellet (derrière eux), Johanne Genest, maman de Karine (qui est à ses côtés), Andrée Côté et sa mère, Ginette Beaulieu, et, sur la rangée d'en arrière, outre Lorie, Line Dupuis, Éric Pelletier, ami d'Andrée, Marcel Beaulieu, oncle d'Andrée, et Véronique Simard, amie d'Andrée.

Une petite balade en «chaloupe»

Quatre filles dont trois de la région, **KARINE GENEST**, originaire de Saint-Léon-le-Grand, **LORIE OUELLET**, de Sainte-Marthe-du-Cap, **LINE DUPUIS**, de Hunterstown (Saint-Paulin), plus **ANDRÉE CÔTÉ**, des Laurentides, ont quitté Trois-Rivières mardi pour aller faire, en rafting, le trajet Shefferville-Baie d'Ungava. Outre Karine, qui compte un peu d'expérience, ce sera une première pour les autres rameuses. Le quatuor doit revenir le 6 septembre.

***

De belles antiquités

Le magasin général de Saint-Adelphe, situé sur la rue Principale, regorge de belles antiquités qui font la fierté du propriétaire, **HERMAN LAFONTAINE**, et de son épouse, **LISETTE**. Les deux se font un plaisir d'en parler tout en ponctuant leurs propos d'intéressantes anecdotes.

***

Ex-pompier volontaire

MARCEL PERRON, qui habite sur la rue Principale, est un ex-pompier volontaire de Saint-Adelphe. Il est bien placé pour parler de son ancien métier puisqu'il réside en face de l'ancienne caserne qui servait de séchoir aux boyaux d'arrosage. Il s'agit d'une petite bâtisse en bois dotée d'une haute cheminée, si on peut dire, de 54 pieds dans laquelle on accrochait les boyaux de 50 pieds de long pour les faire sécher.

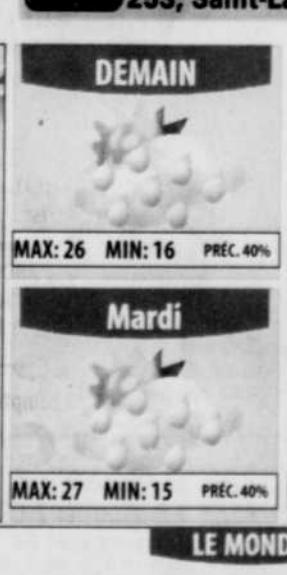
***

Des cousins

Parlant de Marcel Perron, il est fier de mentionner qu'il est le cousin de **MICHEL CLOUTIER**, directeur général de Cogeco en Mauricie.●

CONFIEZ VOS SECRETS !

Faites parvenir vos photos et anecdotes à Roland Paillé
gensdici@lenouvelliste.qc.ca



AU QUÉBEC

Baie-Comeau	Ora	20/16	Rivière-du-loup	Ora	21/19
Barrage Gouin	Plu	21/13	Saguenay	Plu	23/19
Chibougamau	Plu	21/13	St Georges	Ora	24/18
Gaspé	Ora	27/20	St-Hubert	Ora	26/19
Gatineau	Ora	25/18	St-Hyacinthe	Ora	26/19
Iles de la Mad.	Nua	22/19	St-Jean	Ora	28/20
Joliette	Ora	25/19	St-Jérôme	Ora	25/19
La Grande	Plu	23/11	Sept-Iles	Nua	21/15
La Malbaie	Ora	21/18	Sorel	Ora	24/18
Maniwaki	Ora	23/16	Val d'Or	Plu	22/14
Québec	Ora	24/18	Valleyfield	Ora	26/19
Rimouski	Ora	21/18	Victoriaville	Ora	26/18

AU CANADA

Calgary	Ave	23/12
Charlottetown	Nua	26/20
Edmonton	Var	22/10
Fredericton	Plu	27/20
Halifax	Var	24/18
Ottawa	Ora	25/18
Québec	Ora	24/18
Régina	Var	23/10
Saint-Jean	Var	27/15
Toronto	Ora	26/16
Victoria	Sol	25/15
Yellowknife	Var	14/8

LES MARÉES

La Pérade		Trois-Rivières	
Hre	Ht/m	Hre	Ht/m
4h30	0.7	6h20	1
9h15	1.9	10h10	1.3
18h15	0.7	19h55	1
21h50	1.4	22h45	1.2

ALMANACH

Max	Normal		26°
Min	Normal		14°
Max	Record	1945	33°
Min	Record	1968	7°

LE SOLEIL

5h30 — 20h21

LE VENT

S 15 km/h

HUMIDEX

31

INDICE UV

8.5 (Elevé)

LA LUNE

31 juil — 07 août — 16 août — 23 août

AU SOLEIL

Acapulco	Plu	28/25	Martinique	Ora	31/24
Bermudes	Sol	30/23	Myrtle Beach	Ora	29/22
Barbades	Sol	30/24	Montego Bay	Var	33/26
Cancun	Ora	35/24	Orlando	Ora	31/23
Fort Lauder.	Ora	30/25	Puerto Plata	Sol	31/24
Freeport	Ora	32/26	Puerto Vallarta	Ora	33/27
Key West	Ora	30/27	Tampa	Ora	31/24
La Havane	Var	31/24	West Palm B.	Ora	30/25

LE MONDE

Amsterdam	Var	23/15	Madrid	Sol	36/19
Athènes	Sol	34/23	Mexico City	Plu	23/13
Bruxelles	Nua	24/14	Moscou	Nua	25/17
Buenos Aires	Sol	12/7	New York	Ora	28/23
Hong Kong	Sol	32/27	Paris	Sol	29/16
Lisbonne	Sol	32/20	Rio	Sol	26/18
Londres	Var	28/16	Rome	Var	32/20
Los Angeles	Sol	27/18	Tokyo	Ave	29/26

Explosion d'un gazoduc en Belgique: au moins 15 morts

Ath (AP)

Au moins quinze personnes ont été tuées et 120 autres blessées hier dans l'explosion d'une canalisation de gaz naturel apparemment percée par des ouvriers, dans la zone industrielle de Ghislenghien, près de la ville d'Ath, à une trentaine de kilomètres au sud-est de Bruxelles.

Sous la force de la déflagration survenue vers 8 h 30 du matin (6 h 30 gmt) et ressentie à plusieurs kilomètres à la ronde, de nombreuses victimes ont été projetées à plusieurs centaines de mètres. D'immenses flammes hautes de plusieurs centaines de mètres ont carbonisé les voitures et les champs alentour. Deux usines proches ont pris feu. Une épaisse fumée a flotté une partie de la journée au-dessus de la zone dévastée, semblable à une zone de guerre.

Tout a fondu ou a été incinéré dans un rayon de 400m. «Il y avait des cadavres sur les parkings, dans les champs, des voitures brûlées. Nous n'avons pas vu une dévastation à une telle échelle depuis 40 ans», a commenté Francis Boileau, porte-parole des pompiers de Bruxelles.

PHOTO: AP

L'explosion d'une canalisation de gaz naturel a fait au moins 15 morts, hier, à Ath. D'immenses flammes hautes de plusieurs centaines de mètres ont carbonisé les voitures et les champs alentour. Deux usines proches ont pris feu. Une épaisse fumée a flotté une partie de la journée au-dessus de la zone dévastée, semblable à une zone de guerre.

«J'ai eu l'impression qu'un avion allait s'écraser sur la maison. Nous sommes sortis dans la rue, nous avons vu un panache de fumée blanche et le bruit était assourdissant», a expliqué à la radio RTL Carine Vanus, habitante à Ath, à 9 km de là.

«C'était comme un tremblement de terre», a témoigné Michèle Monvoisin, qui vit à un kilomètre du lieu de l'accident. «Il y avait une colonne de flammes haute de plusieurs centaines de mètres, une énorme colonne de feu et de fumée noire. De nombreux débris tombaient sur toutes les voitures de notre village», a-t-elle déclaré à l'Associated Press.

L'accident s'est produit vers 8 h 30 quand des ouvriers ont percé un gazoduc souterrain, selon le gouverneur provincial, Guy Petit. Le distributeur de gaz Fluxis a confirmé qu'une fuite sur un gazoduc allant du port de Zeebrugge jusqu'en France était probablement à l'origine de l'explosion.

Selon un bilan officiel qui pourrait n'être que provisoire en raison de l'état de certains des blessés, 15 personnes ont été tuées et 120 autres ont été blessées, dont des pompiers et policiers appelés pour une fuite de gaz. Trois personnes sont en outre portées disparues.

Six blessés, dont trois graves, ont été hospitalisés hier après-midi au centre des grands brûlés du Centre hospitalier régional universitaire (CHRU) de Lille. Quatre autres, dont l'état n'a pas été précisé, ont été transférés dans la région parisienne.

Le premier ministre Guy Verhofstadt est revenu de vacances en Italie par avion militaire pour se rendre sur place. «L'accident constitue pour notre pays une catastrophe nationale et le bilan est lourd», a ajouté le chef du gouvernement, qui a ordonné que les drapeaux soient mis en berne dans tout le pays et décrété une journée de deuil le jour de l'inhumation des victimes. ●

CHEVROLET

UN APPEL SUFFIT

Revoici le concours « Décrochez votre GM »† toujours aussi excitant. Obtenez automatiquement 1 000 $† de crédit et courez la chance de gagner jusqu'à 10 000 $ de réduction. Vous pourriez même DÉCROCHER VOTRE VÉHICULE !

0 % FINANCEMENT À L'ACHAT†

JUSQU'À 60 MOIS

SUR LA PLUPART DES MODÈLES 2004 ADMISSIBLES.

Vous êtes à deux doigts de décrocher votre prix !

Chevrolet Aveo⁵

139 $/mois* | 0 $ dépôt de sécurité | OU | 12 998 $** à l'achat avec 0 % de financement†

Terme de 48 mois à la location. Transport et préparation inclus.

CRÉDIT AUTOMATIQUE DE 1 000 $ INCLUS***

Moteur 1,6 L DACT 4 cyl. de 103 HP • Banquette arrière repliable divisée 60/40 • Phares antibrouillard • Chauffe-moteur • Garantie limitée 5 ans/100 000 km sur le groupe motopropulseur sans franchise • **Sécurité 5 étoiles***

Chevrolet Venture

199 $/mois* | 0 $ dépôt de sécurité | OU | 0 % de financement à l'achat†

Terme de 48 mois à la location. Transport et préparation inclus.

CRÉDIT AUTOMATIQUE DE 1 000 $ INCLUS***

Garantie limitée 5 ans/100 000 km sur le groupe motopropulseur sans franchise • Moteur V6 3,4 L de 185 HP • Boîte automatique électronique 4 vitesses • Climatiseur et lecteur CD • Portes électriques avec télédéverrouillage • Configuration 7 passagers avec siège pour enfant intégré • **Sécurité 5 étoiles*** • **Plus faible consommation d'essence de sa catégorie pour une 5e année consécutive****

Chevrolet Optra

159 $/mois* | 0 $ dépôt de sécurité | OU | 14 598 $** à l'achat avec 0 % de financement†

Terme de 48 mois à la location. Transport et préparation inclus.

CRÉDIT AUTOMATIQUE DE 1 000 $ INCLUS***

Moteur 2,0 L DACT 4 cyl. de 119 HP • Portes et vitres avant à commandes électriques • Lecteur CD à 4 haut-parleurs • Banquette arrière divisée à dossier rabattable • Freins à disque aux 4 roues • Roues de 15 po en acier avec enjoliveur • Colonne de direction réglable • Sacs gonflables avant (2)

Chevrolet Epica

239 $/mois* | 0 $ dépôt de sécurité

Terme de 48 mois à la location. Transport et préparation inclus.

CRÉDIT AUTOMATIQUE DE 1 000 $ INCLUS***

Moteur 2,5 L 6 cyl. en ligne de 155 HP • Transmission automatique à 4 vitesses • Climatiseur • Vitres, portes et miroirs chauffants à commandes électriques • Roues de 15 po en alliage • Télédéverrouillage • Lecteur CD à 4 haut-parleurs • Garantie limitée de 5 ans/100 000 km sur le groupe motopropulseur sans franchise

R S T U V W X Y Z

CHEVROLET GM

L'Association des concessionnaires Chevrolet du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limité, réservées aux particuliers, s'appliquant aux modèles neufs 2004 en stock suivants : Aveo 5 (1TD48/R7A), Venture (1UN16/R7A), Optra (1JD19/R7A) et Épica (1VB69/R7A). Les modèles illustrés comprennent certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. Sujet à l'approbation du crédit de GMAC. Les frais reliés à l'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers et droits payables à la livraison. †Aucun achat requis. Le concours est ouvert aux résidents du Canada qui ont atteint l'âge de la majorité dans leur province de résidence. Le concours prend fin le 31 août 2004. Les prix s'appliquent à l'achat ou à la location des véhicules neufs 2004 achetés et livrés au plus tard le 31 août 2004. Le concours ne s'applique pas aux modèles 2004/2005 de Cadillac, Hummer, Saturn, Saab, Isuzu, camions poids moyens, camionnettes des modèles 2500 HD à cabines régulière, allongée et cabine d'équipe /3500 (camionnettes et châssis-cabine), SSR de Chevrolet et tourgonnettes (passagers, marchandises et coupées). Les chances de gagner ne sont pas les mêmes pour tous les prix à gagner. L'attribution d'un prix à un participant choisi au hasard est subordonnée à ce qu'il réponde correctement à une question d'habileté mathématique. Une seule participation par personne. Au Québec, tous les participants recevront un crédit d'achat d'une valeur de 1 000 $ ou gagneront l'un des prix suivants : 2 crédits d'achat d'un montant égal à celui que le participant devrait payer au concessionnaire pour le véhicule qu'il a acheté ou loué, selon le cas, incluant les taxes applicables ; 6 crédits d'achat d'une valeur de 10 000 $; 10 crédits d'achat d'une valeur de 5 000 $; 21 crédits d'achat d'une valeur de 2 500 $; 99 crédits d'achat d'une valeur de 2 000 $; 495 crédits de 1 500 $. Le nombre de prix diminuera au fur et à mesure de leur attribution. Pour les chances de gagner ainsi que tous les autres détails visitez gmcanada.com. *À la location, paiements mensuels basés sur un bail de 48 mois avec versement initial ou échange équivalent. Aveo 5 portes (2 161 $). Venture (32125). Optra (1 647 $) et Epica (2 366 $). À la location, transport et préparation inclus. Immatriculation, assurance et taxes en sus. Frais de 12 ¢ du km après 80 000 km. Dépôt de sécurité payé par General Motors. Le dépôt ne sera pas remis au consommateur à la fin de la période de location. Première mensualité exigible à la livraison.**À l'achat, préparation incluse. Transport (Aveo 5 et Optra : 930 $), immatriculation, assurance et taxes en sus. †Taux de financement à l'achat de 0 % pour des termes allant jusqu'à 60 mois sur les modèles admissibles. ‡Le crédit de 1 000 $ comprend les taxes applicables. ***Le crédit de 1 000 $ est inclus dans les offres de cette publicité et ne peut être jumelé à aucun des prix offerts dans le cadre de be concours. *Sécurité 5 étoiles pour le conducteur et le passager avant lors des tests d'impacts frontaux. Essais effectués par la National Traffic Safety Administration (NHTSA) des É.-U. sur les modèles Aveo 2004. *Sécurité 5 étoiles pour le conducteur et le passager des sièges avant lors des tests d'impact latéraux. Essais effectués par la National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA) des É.-U. sur les modèles 2004 équipés de sacs gonflables latéraux offerts en option. **Basée sur les données publiées par le ministère des Ressources naturelles du Canada dans le Guide de consommation de carburant 2004. Ces offres sont exclusives et ne peuvent être jumelées à aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat ou de location à l'exception des programmes de La Carte GM, des Diplômés et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut vendre ou louer à un prix moindre. Un échange entre concessionnaires peut être requis.

Renseignez-vous chez votre concessionnaire participant, à gmcanada.com ou au 1 800 463-7483.

FESTIVAL INTERNATIONAL DE JAZZ DE MONTRÉAL

Bleue

4004068

Mauricie
CENTRE-DU-QUÉBEC
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE Le Nouvelliste CYBERPRESSE.CA

Jeudi soir sur la Promenade du Saint-Maurice...

Shawinigan

MARIE-JOSÉE MONTMINY

Jeudi soir, 18h, dans le parc près du monument des Braves sur la Promenade du Saint-Maurice. Dos à la rivière, sur sa chaise pliante, M. Nadeau lit son journal.

Sur la table à pique-nique près de lui, Monique installe une nappe et pose un plat de Tupperware rempli de carottes et de céleris dans l'eau. Une petite oasis de calme à quelques pas du centre-ville de Shawinigan.

Trois-Rivières a sa rue des Forges et son parc portuaire. Shawinigan a sa Promenade du Saint-Maurice. Pour le social, pour la détente, pour être ailleurs que chez soi tout en étant chez soi. Tout près de Monique, sur le banc d'une autre table, Nicole profite des rayons du soleil de début de soirée, après une longue journée de travail au centre d'hébergement où elle est préposée.

Elle contemple l'image de carte postale de la tour de la Cité de l'énergie, de l'autre côté de la rivière, en ressentant une part de fierté devant ce symbole de la renaissance d'un Shawinigan dont elle a vécu les conséquences du déclin. Nicole se laisse bercer par le doux vent chaud de cette fin de journée de juillet avant de retourner dans son «deux et demi» du centre-ville, sans balcon.

Déjà imaginée dans les plans de la ville en 1899, la Promenade du Saint-Maurice, aménagée surtout dans les années 30, longe la rivière entre le parc Saint-Maurice et l'auberge Gouverneur, autre acteur de la renaissance touristique de la ville de l'électricité. Dans les plans de la ville, la promenade devait témoigner «du souci d'aménagement et de distinction» que la Shawinigan Water & Power voulait donner à la ville.

L'effet «distinction» est là, surtout représenté par les élégantes balustrades de béton qui procurent tout son charme à l'allée bordée de grands arbres matures. Les jardinières de fleurs pourpres, suspendues aux lampadaires stylisés, ajoutent aussi au panache de cette rue prise d'assaut par les marcheurs, cyclistes et amateurs de patins à roues alignées.

Ils sont plusieurs, d'ailleurs, à profiter de l'aménagement de voies réservées aux vélos et patins le long du trottoir. Encore là, la diversité de la faune représente celle de la ville. Pendant que Yan, cheveux *bleachés,* mains derrière le dos, passe huit fois d'un sens et de l'autre en patins à côté des mêmes gens assis sur des bacs, Carmen, elle, plus insécure avec ses protège-genoux et son casque, passe deux fois.

Ils sont sept *monsieurs* à observer les passants, installés sur deux bancs au bout de la rue Mance. On imagine qu'ils se rejoignent à cet endroit à tous les soirs où il fait beau. Pour jaser. Et passer le temps. Les jours d'hiver, on doit les retrouver au centre commercial ou à la taverne du coin. L'été, ils préfèrent les bancs de la Promenade du Saint-Maurice pour scruter les passants tout en discutant de l'actualité.

Des gens pêchent, aussi. Des jeunes, des moins jeunes. Un homme barbu retire un petit poisson de l'eau, pour le rejeter aussitôt. «Il fait chaud et il y a beaucoup de courant, ça ne mord pas *ben ben* aujourd'hui», dit-il quand on se surprend qu'il y ait du poisson à pêcher à cet endroit. «Il y a de la truite, de la perchaude», énumère sa compagne.

Jeudi soir, 18h45, dans le parc près du monument des Braves. Dos à la rivière, sur sa chaise pliante, M. Nadeau lit encore son journal. Sur la table à pique-nique près de lui, Monique range sa nappe et ses plats de Tupperware. Nicole est encore là. Une petite oasis de calme à quelques pas du centre-ville de Shawinigan... ●

PHOTO: SERGE NOËL

Trois-Rivières a sa rue des Forges et son parc portuaire. Shawinigan a sa Promenade du Saint-Maurice. Pour le social, pour la détente, pour être ailleurs que chez soi tout en étant chez soi.

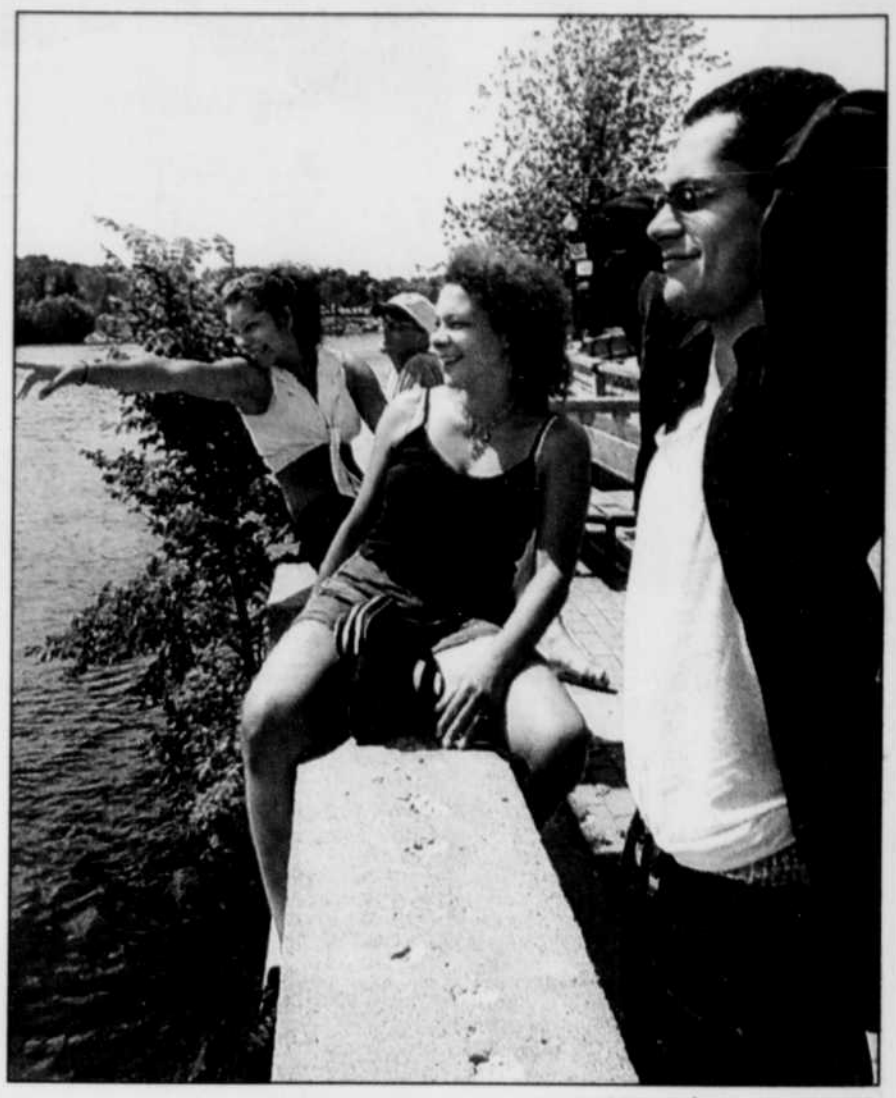


PHOTO: STÉPHANE LESSARD

Kim et Rita Reunis, Satsha Grenier et Rolland Blackburn, de Berthierville, prennent l'air sur la Promenade du Saint-Maurice.

Les objectifs largement dépassés

Les CRHC de la Mauricie dressent un bilan positif de l'été 2004

JEAN-RENÉ PHILIBERT

Trois-Rivières

Les Centres de ressources humaines du Canada pour les étudiants (CRHC-É) ont réalisé un blitz majeur, au début du mois de juillet, pour pourvoir aux emplois étudiants encore disponibles.

Depuis leur fermeture le 16 juillet dernier, ils ont eu l'occasion de dresser leur bilan pour l'année 2004.

À entendre les propos du directeur des services, François Catellier, et à voir les résultats statistiques des différents centres, leurs efforts n'ont pas été vains.

Le bilan est positif dans à peu près tous les secteurs d'activité.

Au total, ce sont 3115 étudiants qui ont obtenu un emploi en ayant recours aux services offerts par les quatre différents centres de la région.

Or, l'objectif était de 1780 emplois à pourvoir. Il a donc été atteint à 175 %!

«Quand j'ai appris les résultats, j'ai été tellement surpris que j'ai demandé de recompter pour être sûr qu'il n'y avait pas d'erreur. Normalement, les objectifs sont atteints à peu près à 100 %, mais ils ne sont pas dépassés de la sorte», confie M. Catellier.

Cependant, il ne faut pas jubiler trop vite puisqu'il est impossible de dire pour l'instant si le nombre total d'emplois étudiants a réellement augmenté dans la région pour l'été.

Ces statistiques ne seront disponibles que beaucoup plus tard. Par ailleurs, qu'un plus grand nombre de jeunes ait recours aux services des CRHC-É pour se trouver un emploi ne signifie pas une amélioration de l'ensemble du marché des emplois étudiants.

Les pessimistes pourraient même envisager d'expliquer l'augmentation du recours aux centres par la plus grande difficulté des étudiants à trouver un emploi de leur propre chef.

Néanmoins, M. Catellier voit d'un bon oeil l'augmentation du recours des jeunes aux services des centres.

Cela semble à tout le moins indiquer une réussite sur le plan promotionnel. M. Catellier n'est pas encore en mesure d'expliquer pourquoi les résultats se sont avérés si positifs pour l'année, mais il propose certaines pistes. D'abord, il y a le nouveau site Internet. En fonction depuis deux ans, ce site intègre l'ensemble des services des centres alors que l'ancien se limitait aux offres d'emplois. Ainsi, un jeune peut aller consulter le site pour une information quelconque et, par la même occasion, en profiter pour faire une recherche d'emploi. Une autre cause serait peut-être la collaboration des médias qui ont contribué à faire connaître les centres.

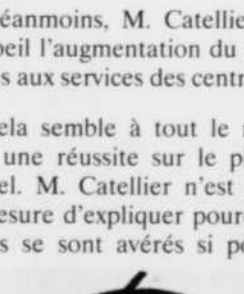
Parmi les postes comblés, 450 font partie du programme placement carrière-été. Ce programme a l'avantage d'offrir aux étudiants un métier en lien avec leur domaine d'étude. Les autres emplois sont principalement dans les domaines du tourisme, de l'agriculture et de la restauration. Environ 30 % des postes comblés proviennent de l'équipe des menus travaux, c'est-à-dire de petits emplois à contrat comme tondre la pelouse. Outre le placement d'étudiants, les centres offrent plusieurs formations individuelles pour montrer comment faire un CV ou se présenter à un employeur. Une activité prometteuse pour les centres est l'organisation de sessions d'information dans les écoles.

Ils en ont réalisées 384 cette année ce qui dépasse leur objectif de 250. Toutefois, ils comptent bien améliorer encore ce type d'activité. «Les sessions nous permettent de rejoindre plusieurs jeunes et sont très intéressantes pour l'avenir», précise M. Catellier. Il est tôt pour savoir si le nouveau gouvernement fédéral maintiendra les budgets pour les CRHC-É, mais ceux-ci sont stables depuis au moins trois ans. ●

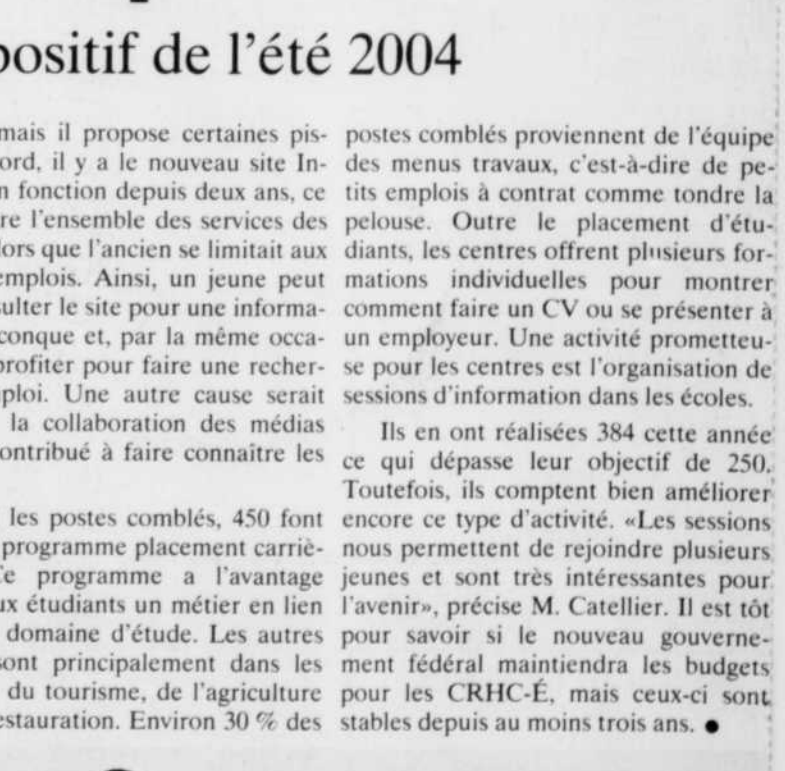
Marché Godefroy

OUVERT DIMANCHE
La Marché Godefroy sera désormais ouvert
tous les dimanches de 11 h à 17 h
et tous les samedis de 9 h à 17 h.

Venez vivre une expérience champêtre et goûter les spécialités fraîcheur des marchands, producteurs et artisans
Un nouveau toit • 7 nouveaux marchands
Information : (819) 233-3700



Vivez-le, goûtez-le!



En vedette cette semaine :
Ferme Prince Blanc
éleveur de cerfs rouges et
producteur de sirop d'érable

LES PETITES ANNONCES

cyberpresse.ca

Appelez-nous
Lundi au vendredi
8 h 30 à 17 h

378-VEND▸U (8363) | **537-VEND▸U** (8363)

1 888 378-VEND▸U (8363)

Passez votre petite annonce dans le journal et nous l'inscrirons **GRATUITEMENT** sur le site de CYBERPRESSE.ca

138 000
Lecteurs chaque jour

PAR TÉLÉCOPIEUR
T-R (819) 691-4356 | Shaw. (819) 537-3539

OU COURRIEL
vendu@lenouvelliste.qc.ca
N'oubliez pas de mentionner vos nom, adresse et numéro de téléphone pour vous joindre.

SUR PLACE

1920, rue Bellefeuille Trois-Rivières	792, avenue des Cèdres Shawinigan
Lundi au vendredi 8 h 30 à 16 h 30	Lundi au vendredi 9 h à 12 h - 13 h 30 à 17 h

PAR COURRIER
LES PETITES ANNONCES
LE NOUVELLISTE .C.P. 668. Trois-Rivières G9A 5J6

NOS HEURES DE TOMBÉE

Petite annonce régulière	Lundi • 17h (le vendredi précédent) Mardi au samedi • 17 h (jour précédent)
Encadrée	48 heures ouvrables

100 IMMOBILIER RÉSIDENTIEL, COMMERCIAL, INDUSTRIEL

À partager 121
À sous-louer 122
Chalets 116
Chambres à louer 127
Chambres demandées 128
Chambres et pensions 130
Commerces à louer 109
Commerces à vendre 107
Commerces demandés 108
Condominiums, copropriétés 102
Entrepôts, garages et stationnements 112
Locaux et bureaux à louer 114
Locaux et bureaux demandés 115
Logements à louer 123
Logements demandés 124
Maisons de campagne 101
Maisons mobiles 105
Propriétés à louer ou demandées 106
Propriétés à vendre 104
Propriétés commerciales ou industrielles 103
Résidences, centres d'accueil 131
Terrains à vendre 117
Terrains à louer ou demandés 118
Terres, fermes à vendre, à louer 120
Terres, fermes demandées 119
Villégiature 137

200 MARCHANDISES

Aménagement paysager 252
Animaux 241
Antiquités, artisanat, bijoux 239
Appareils électroménagers 237
Bois de chauffage 285
Chauffage, climatisation,vent. 284
Coin du bébé 261
Coin des mariés 264
Collections 295
Denrées alimentaires 267
Électronique et informatique 245
Équipement de commerce 228
Équipement de bureaux 227
Imprimerie 253
Instruments de musique 248
Jardins et pelouse 251
Machinerie, outillage 214
Machines à coudre 213
Marchandises diverses 298
Marchés aux puces 210
Matériaux de construction 282
Mobilier, articles de maison 235
On demande 297
Perdu / Trouvé 299
Photographie 249
Piscines, spas et accessoires 201
Portes et fenêtres 283
Produits santé, beauté, esthétique 265
Souffleuses 211
Tondeuses 212
Ventes de garage 205
Vêtements, fourrures 266

300 SERVICES

Agences de rencontre 307
Astrologie, cartomancie 310
Coiffure, esthétique 316
Compagnes, compagnons 301
Cours, perfectionnement 320
Couvoirage 349
Déménagement, entreposage 329
Entrepreneurs 327
Entretien, rénovation 324
Escorte 309
Garderies, gardiennage 321
Médecine alternative 314
Paysagistes, déneigement 326
Peinture, décoration 328
Réceptions 335
Santé, relaxation 312
Services divers 331
Services professionnels 330
Soins thérapeutiques 315
Toitures 325
Voyages 350

400 EMPLOIS

Aides domestiques 418
Aides familiales 416
Emplois divers 413
Mannequins, modèles 403
Méthodes de recherche d'emploi 425
Musiciens, artistes 414
Personnel de métiers 405
Personnel de restauration 402
Personnel de vente 408
Personnel demandé 412
Postes cadres, professionnels 420
Préparation de curriculum vitae 401
Représentants 415
Travail demandé 406

500 AFFAIRES

Argent demandé 510
Associés demandés 501
Franchises 502
Impôts, comptabilité 503
Occasions d'affaires 504
Prêts, hypothèques 515
Services financiers 520

600 VÉHICULES ET MACHINERIE LOURDE

Autos à vendre 625
Autos, camions demandés 623
Autres véhicules 627
Camionnettes à vendre 626
Entretien, réparations 621
Garages de tôle 622
Location 624
Machinerie agricole 635
Machinerie forestière 636
Machinerie lourde 634
Pièces et accessoires 629
Remorques 631
Tracteurs 630
Véhicules lourds 632

700 LOISIRS, VÉHICULES RÉCRÉATIFS

Articles / équipement de camping 703
Articles / équipement de sport 702
Bateaux de plaisance 711
Caravanes, motorisés 728
Embarcations, moteurs 739
Motocyclettes 731
Motoneiges 722
Remorques légères 733
Tentes-roulottes 729
Tout terrain 721
Vélos, bicyclettes 732

800 AVIS

Avis, appels d'offres, soumissions 895
Communiqués 898
Encans 842
Non responsabilité 896

900 DÉCÈS, MESSES, REMERCIEMENTS, PRIÈRES

Décès 905
In memoriam 935
Messes anniversaires 915
Prières 925
Remerciements 920
Services anniversaires 910
Services connexes 930

Nous avons un **emploi** pour **vous** section 400

Les petites annonces du **Nouvelliste**
Ça vend vite... et bien !

AVIS
Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous aviser aussitôt, car notre responsabilité se limite à la première parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période créditée. Le Nouvelliste se réserve le droit d'accepter, refuser, annuler ou classer correctement toute annonce sous la rubrique appropriée. Certaines annonces sont payables à l'avance. Renseignez-vous auprès de nos préposées.

100 IMMOBILIER

101 Maisons de campagne

RÉGION de Nicolet, 6½, grand terrain (250 x 260), plusieurs arbres matures, piscine, étable pouvant abriter des petits animaux, prix sous l'évaluation. Après 20h : 819-289-2684

102 Condominiums

CONDO 4½, neuf, avec garage à vendre, garantie APCHQ. 89 500$, taxes incluses. 696-4441, 386-1024 ou 384-3888.

CONDOS Manoir Marie Boucher, à vendre, 4½-5½, en construction, finition personnalisée. Construction Paris et frères inc. Visite sur rendez-vous. 370-1402

CONDOS neufs à louer, 650$ à 750$/mois, 4½ luxueux, dans un 4 logements, planchers de béton, à quelques pas des Galeries du Cap. 691-0755

GRAND 4½, plancher en chêne, salle à manger en céramique, foyer, bain tourbillon, espace de rangement, 2 stationnements, 6935 Marie Boucher, 650$ mois. 370-7507, 376-0119

LES CONDOS DE LA BERGE
4½ avec vue sur la rivière Saint-Maurice, ascenseur, garage, près de tous les services. À partir de 125 000$ taxes incluses. 696-4441, 386-1024, 384-3888.

NORMANVILLE
Condos Jardins des Mélèzes
À partir de 154 900$, avec ascenseur, garage intérieur, bois franc et céramique.
www.jardinsmelezes.com
Daniel Pelletier, agent immobilier agréé, Re/Max De Francheville inc., courtier, 819-373-7140

103 Propriétés commerciales

BÂTIMENT 5000 pi²
à louer, terrain 95 000 pi², clôturé, situé parc industriel, secteur Cap. 378-1100 ou 372-7992

102 Condominiums

Les Boisés du Cap
Condo neuf à vendre

à compter de 75 000 $
À quelques pas des Galeries du Cap, bois franc, foyer.
691-0755
2004797

104 Propriétés à vendre

NOUVEAU ! À VENDRE

À TROIS-RIVIÈRES-OUEST, 3775, de Limoges. Bungalow 4 chambres, fenestration et toiture récentes et beaucoup plus. Impeccable ! À qui la chance? 119 000 $.
Communiquez avec SYLVAIN MALTAIS, agent agréé pour la Capitale Mauricie, courtier immobilier agréé - 691-0000
2001688

BORD DU FLEUVE

POINTE-DU-LAC - EN CONSTRUCTION
Condominiums luxueux offrant une vue spectaculaire sur le fleuve, à 3 minutes du pont Laviolette
- 4 1/2 - 5 1/2 - 6 1/2 avec mezzanine
- 2 salles de bains complètes
- Plafonds 9 pi de haut
- Armoires en thermoplastique
- Ascenseur
- Piscine creusée
- 1 stationnement intérieur + 1 extérieur inclus
- Terrasse 8 pi x 27 pi

Pour une visite, contactez-moi
LOUISE LACROIX - 373-7140
RE/MAX de Francheville, courtier immobilier agréé
2003817

104 Propriétés à vendre

SAINT-GRÉGOIRE - TRANSFERT !
159 900 $
SECTEUR GODEFROY...
LA VILLÉGIATURE À PROFUSION
Cottage de 17 ans, sans voisin arrière. Tout y est pour votre confort.
4 chambres à l'étage, cuisine redessinée avec four encastré et plaque chauffante, sous-sol fini avec poêle combustion lente, garage isolé.
PRIX POUR VENTE RAPIDE.
À qui la chance?
CLAUDE HECKER
REMAX DE FRANCHEVILLE INC.
Courtier immobilier agréé
373-7140

1350 Normandin, Mont-Carmel, cottage 5 chambres, sous-sol fini, bois franc, garage, piscine. 372-9150

4 logements, neuf, avec garages, secteur de choix (945, Tousignant, Cap). Location garantie 2 ans. 310 000$. 696-4441

ACHÈTERAIS BUNGALOW
à Trois-Rivières-Ouest, près de Côte Rosemont, chauffage électrique, cour clôturée, arbres matures. 693-7178

À Saint-Barnabé, 3 logements (tous loués), au centre du village, en bas de l'évaluation. 535-2514

À voir! Bungalow, rue du Sanctuaire, rénové, sous-sol fini, spa, balayeuse centrale. 89 000$. 376-4105

BELLE propriété, secteur résidentiel recherché, arrière Les Rivières, très bien entretenue, etc... À voir. 372-0120, 692-6739

BORD DU FLEUVE
maison 2 étages, brique, 18 pièces, garage double, grand terrain. 819-222-9848

BUNGALOW de 3 ans, avec garage, secteur recherché à Saint-Étienne-des-Grès, terrain 80x150. Pascale ou Michel: 535-5364

BUNGALOW près Les Rivières, 2 salles de bains, sous-sol, garage; aussi terrain voisin à vendre. 374-6078.

CAP, maison coquette, impeccable, près services, 3 chambres, sous-sol semi fini. 374-6554.

CAP-DE-LA-MADELEINE
superbe résidence 1½ étage, beaucoup d'extras inclus. Contactez Marcel Lapointe. Groupe Royal Lepage Mauricie. 694-5310.

CAP-DE-LA-MADELEINE
Arrière Galeries du Cap, près autoroute, maison impeccable, 4 chambres, 2 salles de bains, grand salon avec foyer en pierre, salle familiale, climatiseur, garage, grande terrasse, paysager, piscine. 691-0581, cellulaire 386-4135

COTTAGE rue Flammand, à 2 pas golf, Ki-8-Eb, construction 7 ans, 4 chambres, 3 salles de bains. 374-8051

DOMAINE DU BOISÉ
MAISONS MODÈLES À VISITER
2195, CONRAD GODIN
Nous construisons selon vos plans. Visites, samedi et dimanche après-midi et sur rendez-vous : Groupe immobilier Chainé, 370-7507 ou 376-0119

0$comptant! C'est possible
Devenez propriétaire sans maux de tête. Financement à 100%, incluant notaire et autres frais. Bon choix de propriétés dans plusieurs régions. Si vous avez un emploi stable et que votre crédit est bon. Notre programme en Sept Étapes peut vous aider
1-888-568-8104
Visitez notre site www.0comptant.ca
0$ COMPTANT
2003752

JOLI bungalow, près du fleuve, à Trois-Rivières-Ouest, endroit paisible, 4½, 1 chambre à coucher, 65 000$, libre immédiatement. 377-2693

JUMELÉES NEUVES
TROIS-RIVIÈRES-OUEST
SECTEUR PAISIBLE
Sises face polyvalente Chavigny. Groupe immobilier Chainé: 370-7507, 376-0119

NICOLET Condo impeccable, 2 étages, 2 chambres, patio en pavé uni, clôturé. À voir! 293-8740 répondeur

NOUVEAU TROIS-RIVIÈRES
Belle construction, 3 chambres, foyer au salon, garage double profondeur, boul. Hamelin, 117 000$. 697-1020, Gary Gaudreault, agent immobilier affilié, Royal Lepage Services-Conseils.

POINTE-DU-LAC Domaine des 30 Arpents. Bungalow 2003, 4 chambres, 2 salles de bains, armoires en bois, piscine, grand terrain. 158 000$. 377-3198

SAINT-LOUIS-DE-FRANCE maison avec garage et abri d'auto, grand patio de béton, couverture refaite, 3 chambres, plancher chauffant salle de bains, poêle à bois, fournaise bi-énergie, 79 000$. 691-1546

TROIS-RIVIÈRES construction 1992, 10 pièces, toutes finies, extérieur brique, près écoles primaires. 375-5942, 696-2618 ou 375-5734

TROIS-RIVIÈRES secteur Les Rivières, rue J.-H. Fortier, bungalow, 3 chambres, sous-sol fini, poêle combustion lente, garage, remise, piscine creusée, taxe d'amélioration payée, prix: 135 000$. 819-375-8807 ou cellulaire: 819-386-7809

104 Propriétés à vendre

TROIS-RIVIÈRES, Triplex, 45 000$ pour propriétaire occupant, 12 500$ sous l'évaluation municipale.
CAP : Jolie résidence sur bois franc, 2 chambres, terrain clôturé et intime.
TROIS-RIVIÈRES-OUEST : jumelée impeccable, 4 chambres, décorée avec goût, piscine hors-terre.
Prise de possession rapide. Contacter Roger Savard ou Danielle Dufresne, agents immobiliers affiliés, Royal LePage Mauricie. 376-6552

BORD du lac, 4 chambres, sous-sol fini, salle de lavage, grand terrain, 70 000$. Visible au 1901, 60e avenue, Lac Bournival, Sainte-Flore. 819-539-0854

GRAND-MÈRE, 6e ave, 5 logements, très propre. Offre raisonnable acceptée, cause de santé. 228-3476

105 Maisons mobiles

MAISON MOBILE 14x65, avec thermopompe et remise (12x16), prix à discuter. 819-533-3142

MAISON mobile 14x70, terrain 155 x 260, avec garage 15x28, plusieurs extra. 377-0246

106 Propriétés à louer ou demandées

5½, très grand, secteur résidentiel, près Les Rivières et uqtr, abri d'auto, très grand terrain. Idéal pour gens tranquilles. Appelez 372-0120, 692-6739

BUNGALOW Pointe-du-Lac, Chemin des Petites-Terres, 600$/mois. 375-6803

CONDO, rue Laflamme, sous-sol fini, grandes chambres, 2 salles de bains, impeccable, 635$/2 ans négociable. 379-1530

RECHERCHE maison à louer, secteur Trois-Rivières-Ouest et environs, avec ou sans option d'achat. 693-5591 ou 694-5155

RECHERCHE maison à louer, Trois-Rivières et les environs, 371-0609 pagette

SHAWINIGAN, près des Halles de la Mauricie, maison à louer, libre 1er août. 819-228-3476

107 Commerces à vendre

À vendre restaurant Valentine, situé 4740 boul. Royal, Trois-Rivières-Ouest. 373-7302

CASSE-CROÛTE mobile, très propre, équipement complet neuf. Saint-Edouard 819-268-5353 (Jean-Denis)

REPRISE DE FINANCE
Saint-Prosper, propriété avec 5 chambres + local commercial + station de service, plus de 20 000$ en bas de l'évaluation. Faites vite! Martin Fournier, Royal Lepage Maurice. 376-6552

112 Entrepôts, remisage

ENTREPÔT à louer, 1200 pi ca, planchers ciment, isolé. Cap. 378-3241

114 Locaux, bureaux à louer

100 pi² à 5000 pi²
Locaux commerciaux, industriels ou bureaux, stationnement. 376-9909

1700 pi², rue Saint-Joseph, Trois-Rivières-Ouest, porte de garage, stationnement, accès facile, libre. 378-5197

200 À 1250 pi²
Commercial, bureau, industriel léger. 372-6730

250 à 10 000 pi²
Édifice Beltour - Cogeco, voisin Centre Les Rivières, stationnement. 375-5025, 380-8822, 609-3358.

768, THIBEAU, CAP
près boul. Pie XII, environ 800 pi ca, au niveau du sol. Libre juillet. 374-7817

BOUL. DES FORGES
situés au : 4869, 4891, 5555, 5625, locaux de 500 à 6000 pi². 377-4313, 378-5197

BUREAU boul. Jean XXIII, 450 pi², aménagé, grand stationnement, tout inclus, 450$/mois. 691-5650

CAP, local à louer, 1000 pi ca, voisin SAQ; Trois-Rivières, boul. des Forges, 1120 pi ca; boul. Jean XXIII, 2200 pi ca, voisin SAQ, tous libres. 691-5650

BUREAUX COMMERCES INDUSTRIES
• de 800 à 2000 pi²
Centre-ville, Trois-Rivières
Bureau
• de 2100 à 6000 pi2
Cap-de-la-Madeleine
Industriel Commercial
376-9909
1098665

114 Locaux, bureaux à louer

LOCAL 1200 pi², vente au détail, bureaux, etc... boul. des Chenaux, Trois-Rivières. 373-9401, 371-8121

LOCAL COMMERCIAL
2 portes, idéal mécanique automobile, rue de Sienne, Trois-Rivières-Ouest, 378-1100 ou 372-7992

PASSIONNÉS de "médecines douces", Locaux à louer dans centre de santé qui ouvrira ses portes au mois de septembre 2004, à Trois-Rivières. Bienvenue travailleurs autonomes en : esthétique, naturopathie, homéopathie, massothérapie, etc... Aussi, salle de conférence à louer pour : formations, ateliers, conférences, etc... Pour information, contactez : Carole Roy, 819-538-2166

TROIS-RIVIÈRES-OUEST
bureau ou commercial 500 à 2000 pi², à partir de 6$/pi². 375-9593, 373-0261

SHAWINIGAN espace à bureau AA, centre-ville, stationnement. 819-537-6692

116 Chalets et villégiature

À louer du 14 au 21 août: grande maison sur plage, 4 chambres, 2 salles de bains, salle à manger, etc. Tout fourni. 10 kilomètres de Caraquet, Nouveau-Brunswick. 819-229-3394

À Saint-Alexis-des-Monts, 7 chalets à louer, bord du lac, plage, pêche, activités nautiques et plus. 819-265-3283 www.domainelacombe.com

À vendre 2 chalets. Bail. Villégiature. Chasse et pêche. Windigo. 379-6322

DOMAINE SAINTE-FLORE
CHALETS NEUFS À LOUER
TOUT CONFORT
BORD DU LAC
EN PLEINE NATURE
JUSQU'À 14 PERSONNES
Tél. : (819) 533-4117
1 888 666-4117
www.domainesteflore.com
1154891

CAMP sur lac, secteur Rapide-Blanc, 16x16, annexe 4x8, idéal pour la chasse, 22 000$. 1-819-523-3917

CHALET 4 saisons, Lac Jésuite, 75 minutes Trois-Rivières, meublé, tout équipé, garages, gazebo, 125 000$. 819-727-3239, 418-365-5438

CHALET à louer, mois / semaine, bord de l'eau Sainte-Geneviève-de-Batiscan. Pas d'animaux. 418-362-3482, 373-1080.

CHALET à vendre, Saint-Gérard-des-Laurentides, 24x20, bien isolé 3 saisons, 2 chambres, remise 10x10. 693-7950

CHALET chasse, (à Casey), équipé au propane, mezzanine, accès à 6 lacs, 4 "miradors". À vendre. 819-265-2297 ou 265-2521

CHALET d'été 24 x 24, sur terrain 300 x 100 pi. 101 Des Merisiers, Lac Saint-Cyr, Mont-Carmel, 25 000$. 375-4972, 609-7249

LAC CHAT près La Tuque, petit chalet à vendre, bord de l'eau, terrain 100x100, 20 000$ négociable. 819-539-7633

LAC DES PILES, chalet à louer, 2e et 3e semaine d'août. Idéal pour 1 ou 2 personnes. 538-1235

PETITE famille, propre et responsable louerait un chalet à prix raisonnable pour quelques jours en août. 379-3399

SAINT-CÉLESTIN chalets à louer pour saison d'été ou au mois. Bord d'un petit lac. Terrains pour fin de semaine. Heures des repas 819-692-1440.

SAINT-ÉTIENNE-DES-GRÈS chalet 3½ meublé, terrain 220x110, 15 000$. 377-3233

SAINT-PAULIN, chalet 4 saisons, 4½ pièces, près ruisseau, etc..., 45 000$ négociable. 692-0325

SAINTE-THÈCLE, semaine/mois, 1 heure de Trois-Rivières, à 5 minutes des services publics. 418-365-3500. groups.msn.com/pierrelachance

CHALET neuf à vendre Lac Chrétien, toutes commodités, 11 000$ négociable. Soir : 819-539-6135

117 Terrains à vendre

BIENVENUE rue Flamand, près du Golf Ki-8-Eb, dernière section, 3 terrains seulement, environ 70 x 115, avec taxe amélioration locale, pour maison 1½ étage ou 2 étages. 539-4404

BOISÉS 1$ à 1.50$ pi², pour tous genres de maisons, + services, taxe d'amélioration minime. Nous pouvons vous construire, 377-5468, pagette : 370-0862

DOMAINE DES PRAIRIES
TERRAIN DISPONIBLE
Cap, résidentiel, coin du Parc et boul. des Prairies, 80x98 pi. 372-4700

117 Terrains à vendre

DOMAINE DU BOISÉ
TERRAINS DISPONIBLES
Pour construction neuve. Groupe Immobilier Chainé 370-7507 ou 376-0119.

TERRAINS PLACE DU BOIS
Trois-Rivières, secteur **Pointe-du-lac.**
Grandeurs variées.
à 1 $ pi²
(819) 377-1378
2000808

LAC DES SIX
3 terrains d'environ 100 000 pi ca, 150 à 300 pi de façade au lac, 819-535-5435, www.eau-bois.qc.ca

NOUVEAU DÉVELOPPEMENT DOMAINE DU BOISÉ
à Trois-Rivières, près de la piste cyclable. 697-6090, 698-1410 ou 693-2197

DOMAINE DES 30 ARPENTS
À vendre, grands terrains boisés.
L'EMPLACEMENT DOMICILIAIRE PAR EXCELLENCE
Pointe-du-Lac, tél. : 377-0008
30arpents.com
2003806

PLACE BENOIT, très beau terrain à vendre, défriché, piqueté, cadastré. Paisible. Prix abordable. Financement disponible. 372-1090

SAINT-ALEXIS bord lacs Sacacomie et Ferron. Financons. 374-7817, 697-5844 www.lacsacacomie.com

TERRAIN sur rue Gilles-Lupien, Trois-Rivières 65x100, 8500$. 819-264-2803

LAC DES PILES, 2 terrains boisés, 4074 mètres carrés, 5187 mètres carrés (petit chalet), grandes façades sur le lac, 45 000$ et 85 000$. 418-877-4903, le soir.

TERRAINS boisés à vendre, certains taxes d'améliorations locales payées. Programme de rabais de taxes municipales. Shawinigan-Sud, rue Morand et Morisset. 697-6593 ou 536-2771

120 Terres, fermes à vendre, louer

SAINT-STANISLAS, 50 arpents, maison et étable rénovées, garage double neuf, paisible, 140 000$

TROIS-RIVIÈRES-OUEST, 171 acres pour grande culture dont 25.9 boisés, possibilité de maison, bâtiments, machineries. Bon prix. 819-358-6625

121 À partager

CHERCHE colocataire étudiante, non fumeuse, pour partager 5½ à Verdun, à 5 minutes d'un métro et de tous les services, 330$/mois, chacune (tous services inclus). Possibilité de covoiturage. 819-692-4461

RECHERCHE colocataire, 300$/mois. 373-9728

122 À sous louer

3½, secteur Cegep et Uqtr, chauffé, éclairé, semi-meublé, seulement 395$. libre 691-0243 (Claire)

5½ Cap, 3e étage, libre, très propre, ménage fait. 819-376-4497 ou 374-2961

123 Logements à louer

160 Toupin, Cap, 3½ semi meublé, buanderie, stationnement, 350$ chauffé, éclairé. 372-5352

1ER AOÛT Cap, rue Saint-Maurice, immeuble insonorisé, 3½ (meublé, chauffé, éclairé, 368$), 4½ (chauffé, 453$). 379-0319, 375-7645.

1er du mois, 2½, Trois-Rivières, 3½, 4½, 5½, près Galeries du Cap. 819-694-7147

1 PIÈCE
meublée, chauffée, éclairée, stationnement, pas d'animaux. 379-4605, 609-4605

1½, 295$, LIBRES
3355 Louis Pasteur, tout inclus; aussi Rue Louis-Pinard. 370-7600

1½, 2½, 3½, meublés, chauffés, éclairés, près cégep, UQTR. Non fumeur. Pas de buanderie. 372-1606

1½, 2½, 3½, SECTEUR CEGEP, UQTR SECTEUR NORMANVILLE
Chauffés, semi-meublés ou non, salle de lavage, concierge sur place, tables, balançoires, idéal pour personne seule ou retraitée. Bienvenue aux étudiants sérieux. 697-5980 ou 375-0312

1½, 2½, à partir, 235$, meublés, chauffés, éclairés, près centre-ville et UQTR, libres. 376-3372, 696-0642

1½, meublé, chauffé, éclairé, Côte Richelieu, Trois-Rivières-Ouest, près services. Pas d'animaux. 697-1651

123 Logements à louer

1½, près cégep et uqtr, meublé, chauffé, eau chaude fournie, connexion internet. Pagette, 695-8510

1½ À 5½
Rénovés, secteur tranquille, piscine, près des services, Trois-Rivières et Cap. 694-6885

1½ RUE DE L'ESPLANADE
Endroit paisible, meublé, chauffé, éclairé, buanderie, conciergerie, stationnement. 371-1578, 694-5859

2½, 1ER CENTRE-VILLE
Chauffé, éclairé, semi meublé, 1er juillet, 325$. 691-6441

2½, 3½, rue Beaudry, Cap, chauffés, éclairés. 372-9537 ou 377-1199 code 986-340.

2½, à Trois-Rivières-Ouest, tout compris, pour travailleur ou retraité. 377-3547, répondeur.

2½, centre-ville, libre.

2½, 3½ juillet, paroisse Saint-Philippe. 375-0944 ou 383-4777

2½, libre immédiatement, 1462, 38e rue, Shawinigan, 300$/mois, meublé, chauffé, éclairé. 370-3466

2½, MONT-CARMEL
meublés, chauffés, remise, stationnement, propre, tranquille, 300$. 378-0250

2½, près uqtr, sous-sol, meublé, chauffé, éclairé, câble, laveuse. Pour étudiant, non fumeur. 693-2259

2½, près uqtr et cégep, meublé, chauffé, éclairé, 295$/mois. 377-3110 ou 371-8350

2½, semi meublé, chauffé, éclairé, bord de l'eau, personne seule, 340$/mois. 373-7730

3½, 3e étage, secteur tranquille, insonorisé, 400$. Trois-Rivières-Ouest. Libre immédiatement. 374-1891

3½, 4½, 5½, Cap, secteur des Ormeaux, juillet, 819-692-1144

3½, 4½, 5½, chauffés, éclairés, piscine creusée, intercom, endroit paisible, idéal pour pré-retraité(e) ou retraité(e). Domaine de l'Esplanade. 379-5332

3½, 5½, 6½
Trois-Rivières, beaux logements entièrement rénovés, stationnement, de 340$ à 530$/mois, non chauffés, non éclairés. 695-0630

3½, arrière Les Rivières, meublé, eau chaude, intercom, buanderie, libre. 609-4337, 697-4325.

3½, assez grand, près de tout, tranquille, boul. Saint-Joseph, semi meublé ou tout meublé, 295$. 379-1259, 377-2909, 384-0984 ou 362-2376

3½, au 3e, meublé, chauffé, éclairé, bois franc, 917 Sainte-Cécile. Spécial étudiant sérieux. 375-9714

3½, AU 750 GERVAIS LIBRE IMMÉDIATEMENT, 335$
Paroisse Saint-Philippe, 2e étage. 372-9080

3½, au Cap, meublé, chauffé, éclairé, tranquille, stationnement, 325$/mois. 378-3571

3½, Cap, meublé, chauffé, éclairé, très bien situé, rue Boul. Sainte-Madeleine. 315$/mois. 374-5031

3½, Cap, semi-meublé, chauffé, demi sous-sol, très propre, bien éclairé, coin tranquille, 350$. 609-0721

3½, Cap, très bon prix, près Wal-Mart, semi-meublé, buanderie, stationnement. 378-8883, 693-6537

3½, centre-ville, rue Gervais, fraîchement rénové, bois franc, stationnement, 330$/mois. 378-6057

3½, centre-ville, superbe maison ancestrale, planchers bois franc, boiserie, bien éclairé. 384-9883

3½, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, très propre, arrière Galeries du Cap, libre. 378-5039

3½, chauffé, propre, près hôpital Saint-Joseph. Références. Pagette : 695-8715

3½, et grand 2½, près Cegep, Uqtr, semi meublé, chauffé, éclairé, tranquille. Libres. 325$. 693-9633

3½, libre, chauffé, éclairé, meublé ou non, près Les Rivières et Uqtr, conciergerie. 378-9020, 228-3603

3½, libre, Sainte-Marthe, 345$ et +, semi ou meuble, stores, buanderie. Références. 694-1818

3½, meublé ou semi-meublé, rue du Parc, Cap, libres immédiatement. 609-4337, 697-4325.

3½, PRÈS DU CARREFOUR
près de tous les services, super tranquille, idéal pour retraité(e). 373-3319

3½, près Les Rivières, semi meublé, planchers bois, laveuse, sécheuse, personne très tranquille. 691-4526

3½, près Super C, semi meublé, bois franc, 320$. 377-1046, 696-0325.

3½, près Uqtr, sous-sol, meublé, chauffé, éclairé, câble et téléphone fournis, 370$/mois. 373-6525, 695-7314

3½, rénové, près rue Fusey, 3e étage, entrées laveuse-sécheuse, 310$. 375-6803

3½, rue de Lery, près du Ki-8-Eb, planchers flottant et céramique, 385$. 701-0958

3½, rue Laviolette, fraîchement rénové, semi-meuble ou non, libre immédiatement. 371-2312

3½, rue Patry, Cap, insonorisé, plancher béton, très grand, très propre. 378-7463 ou 695-5789

3½, Sainte-Cécile, rénové, meublé ou semi-meublé, 270$/mois eau chaude fournie. 693-2324, 692-0756.

3½, semi-meublé, laveuse, sécheuse, frais peint, bien éclairé, Trois-Rivières-Ouest (près Costco), 400$/mois. 693-2342, 384-0829, Emilie.

3½, sous-sol, rénové, frais peint, planchers flottants, Sainte-Marthe, accès au fleuve, 325$/mois. 375-3846, 372-5502

3½, sous-sol meublé, chauffé, éclairé, face au Cegep, 315$/mois, libre septembre. 375-1447

3½, spacieux, rez-de-chaussée, non chauffé, non éclairé, arrière Costco, libre immédiatement. 377-6237

3½, spécial étudiants, situé face au Cegep et 10 minutes de marche de l'Uqtr. 697-5980, 375-0312

4½, 146, rue Saint-Valère, Cap, 2e étage, non chauffé, non éclairé, libre 1er août. 371-9628

4½, arrière Galeries du Cap, tranquille, eau chaude, rangement et buanderie, libre. 609-4337, 697-4325.

4½, au 3e étage, rue Cartier, stationnement, chauffé, eau chaude. 819-609-4337 ou 819-697-4325

4½, Cap, près services, rangement, intercom, conciergerie, personne très tranquille, 400$/mois. 375-0621

4½, CHAUFFÉ, 425$ TROIS-RIVIÈRES-OUEST
Face centre d'achats, au 150, Sirois. 372-9080

À LOUER
APPARTEMENTS 3½ - 4½ - 5½
SITUÉS RUE LOUIS-PASTEUR, PRÈS DU COLLÈGE LAFLÈCHE, CÉGEP ET UQTR
POUR INFORMATION :
696-0147
1096720

4½, chauffé, éclairé, secteur tranquille, 5 minutes du centre-ville, libre immédiatement. 377-3186, 377-8292

4½, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, très propre, arrière Galeries du Cap, libre 1er octobre. 378-5039

4½, Domaine 30 Arpents, Pointe-du-Lac, neuf, 2 salles de bains, 2 étages, vue sur petite rivière, prêt pour le 15 décembre, 650$ par mois. 374-6070, 384-2855

4½, face au Carrefour Trois-Rivières-Ouest, pas de voisin arrière, libre 1er septembre. 609-4337, 697-4325.

4½, grand, rue Beauchemin, Cap, 2e, 399$ non chauffé, non éclairé, très propre, stationnement, libre. Idéal semi-retraités. 696-5437.

4½, grand, Trois-Rivières, rue Sainte-Louise, non chauffé, non éclairé. 300$/mois. 373-3011

4½, Lac-à-la-Tortue Village, 285$/mois. 418-328-3288 Michel

4½, P.E.-TRUDEAU
grand, Cap, secteur très tranquille, 2 portes patio, 452$. Mi-octobre. 375-3022

4½, rue Sainte-Angèle, Trois-Rivières, 1er étage. 378-1332

4½, semi-meublé, Place P.E. Trudeau, libre en septembre. 379-0739 ou 372-0731

4½, situé au 6461, app. 2, boul. des Chenaux, très propre et moderne, corde à linge, planchers en céramique et bois, terrasse privée, système d'alarme, électricité et chauffage inclus. 500$. 377-3099

4½, sous-sol de maison, près Les Rivières. 320$. 692-4837

4½ STYLE CONDO
près Ki-8-Eb, foyer, bain podium, 560$/mois, libre 1er novembre. 696-0271

PLACE DE CHOIX POUR GENS RETRAITÉS

CLIENTÈLE DE CHOIX
Vous songez à vendre votre résidence pour vous libérer des travaux d'entretien... Venez nous visiter. Nous vous offrons un mode de vie calme, confortable, avec piscine, beaucoup de verdure et d'enchantement.
À proximité du centre LesRivières, de la caisse populaire, de la clinique médicale, de l'arrêt d'autobus, des restaurants et supermarchés.
Les appartements Le Corbusier
379-8513
AUSSI AU CENTRE-VILLE
rue des Forges
2003816

• SÉCURITÉ
• CONFORT
• TRANQUILLITÉ
GESTIMAX INC. www.GESTIMAX.COM MEMBRE DU GROUPE BOISVERT

3400 - 3470, LOUIS-PASTEUR
1 1/2 à 5 1/2, Terrasses Seigneuriales, près hôpital Sainte-Marie, sécurité, insonorisés, ascenseur, piscine intérieure, sauna, dépanneur, restaurant, salon de coiffure. Bienvenue aux retraités. Rabais aux universitaires et collégiens sur 1 1/2 et 2 1/2.
Tél. : 379-9429

DOMAINE DE LA RIVIÈRE OUEST
110 à 250, Meunier, Trois-Rivières-Ouest
3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pièces, non chauffés et non éclairés, stationnement extérieur, près du Carrefour Trois-Rivières-Ouest, conciergerie et maintenance sur place.

DOMAINE LES RIVIÈRES
1425, des Cyprès, Trois-Rivières
1 1/2, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pièces, chauffés et éclairés, stationnements intérieur et extérieur, près centre d'achats Les Rivières, conciergerie et maintenance sur place, immeuble insonorisé.

PLACE DU CENTRE
950, rue Royale, Trois-Rivières
2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pièces, chauffés et éclairés, stationnements intérieur et extérieur, piscine intérieure, en plein centre-ville, conciergerie et maintenance sur place, **immeuble insonorisé.**

2003818
Appelez dès maintenant **379-9429**

123 Logements à louer

4½, style condo, 645$/mois. Côte Rosemont, Trois-Rivières-Ouest, libre 1er septembre. 386-1062

4½, Trois-Rivières, entièrement meuble, planchers bois franc, armoires mélamine, près services, libre 1er août, 425$/mois. Pagette : 819-380-1082

**4½ - RÉ

123 Logements à louer

Sainte-Angèle-de-Laval

3½ : 318$
4½ : 355$
5½ : 414$

Chauffés
Éclairés
Eau chaude

Concierge résidant, transport en commun, 3 stationnements possibles, vue sur le fleuve, endroit paisible.

BUREAU DE LOCATION
222-9897 - 370-7383
201, av. Pierre-Laporte, app. 101
Sainte-Angèle-de-Laval 2004729

CAP, 4½, bois franc, stationnement, remise, face au parc des Chenaux, 3e, 345$ non chauffé, non éclairé, libre. 378-7011, 384-3373

CAP, 5½ chauffés, rue de Mézy, familial, de 425$ à 595$, chauffés. Nouvelle administration, 697-7551

CAP, grand 4½, près des services. 376-8047, 5½ et 3½ style condo, semi meublé. Références. 375-9573

CAP, grand 4½, 1er plancher, intercom, conciergerie, 1er septembre. 691-9017

CAP 3½, pour la tranquillité, très beau demi sous-sol avec grandes fenêtres, planchers bois et céramique, entrées laveuse, secheuse, stationnement, chauffé, éclairé, 420$. 376-3559

CAP 3½, rue Duguay, non chauffé, non éclairé, semi-meublé ou non, 290$ mois. 376-5489

CAP 5½, rue Thibeau, demi sous-sol, 330$ mois, libre juillet. 378-9234

CAP Sainte-Bernadette, 2½, chauffé, éclairé, meublé, libre immédiatement. 375-0964

CENTRE-VILLE 5½
Saint-Philippe, au 1674, Saint-Olivier (2e), 1 stationnement, 425$ mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er septembre. 373-2281

DOMAINE DES RÉCOLLETS
4½, insonorisés, près UQTR et les services, conciergerie, spacieux, 2 stationnements. 373-3049

DOMAINE LAFLÈCHE
1er juillet: 2½, 1er novembre: 3½, piscine extérieure, sauna, salle communautaire, securité, tranquillité, conciergerie. 372-0382

GENTILLY, 4½, chauffé, éclairé, 350$ mois. Possibilité de meublé. Libre 1er septembre. 371-9357

GRAND 1½, 1er étage, au Cap, chauffé, éclairé, stationnement déneigé, semi-meublé. 697-2017, 531-4587

GRAND 2½, 361A, rue Julien, Cap, 300$ chauffé, éclairé, meublé. 378-4862

GRAND 3½, près Uqtr, libre 1er août. Heures des repas : 697-3587 ou 694-0445

GRAND 4½, 5e rue, Shawinigan, tout bois franc, salle de bain mosaique, armoires merisier plus verre, portes françaises, 500$ chauffé. Références. 537-4650

GRAND 4½, beau et propre, près Uqtr et Cegep, semi meublé, chauffé. Libre mi-août. Urgent : 378-5217

GRAND 4½, libre 1er septembre, rue Marguerite d'Youville, près Uqtr, 420$ mois. 694-6770, 698-6770

GRAND 4½, Saint-Louis-de-France, 1er octobre, 2 balcons, 2 portes-patio, beaucoup de rangement, ensoleillé, 402$, non chauffé, non éclairé. 376-2696

GRAND 4½, sous-sol, chauffé, éclairé, câble fourni, 1 stationnement, près de tout. 374-1175

GRAND loft, 850 pi ca, rénové, insonorisé, rez-de-chaussée, cour intime, 420$. Cap. 696-1502

LOGEMENTS BEAU-SOLEIL
4½, rue Vachon, Cap, rangement, près services, août, septembre. 819-696-3454

MONT-CARMEL 4½ et 5½ en construction, style condo 2 étages, prêts pour 1er novembre. 536-3296

MONT CARMEL (DOMAINE)
1½, 2½ ou 3½, piscine, buanderie, stationnement. Dans la nature. 536-4108

PAROISSE Saint-Philippe, grand 3½ pièces, + 4e pièce (bureau), non chauffé, non éclairé, 330$. 376-2366

PETIT 4½, 1 chambre, au 1514 Denoue, Trois-Rivieres, 325$ par mois, non chauffé, sous-sol non fini pour rangement. 693-4408

POINTE-DU-LAC Grand studio 1½ pièce, meublé, chauffé, éclairé, libre 1er août. 290$ mois. 377-5426

PRÈS DU COSTCO
3½ meublé, très propre, tranquille, idéal pour retraité, libre. 228-3287

RUE Hertel, grand 3½, chauffé, éclairé, 325$ mois. 371-1564

RUE Sainte-Marguerite, 5½ pièces, 435$ mois, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. 376-1767

SAINT-BARNABÉ NORD, 5½ à louer, dans maison privée, avec cour, 445$ mois. Libre. 1-514-214-2535.

SAINT-LOUIS-DE-FRANCE 3½, demi sous-sol, meublé, chauffé, éclairé, non fumeur, 300$. 376-0294

SAINTE-ANGÈLE-DE-LAVAL
5½, très grands, rénovés, près de l'école, pas d'animaux, libres. 222-5237

TRÈS grand 5½, rénové, chauffé, 2e étage, 4e rue, intersection 6e Avenue, Grand-Mère, 450$ mois. 819-533-0127

TROIS-RIVIÈRES, bachelor 3½, idéal pour étudiant(e), meublé, chauffé, éclairé, laveuse, sécheuse et câble fournis, 350$ mois. 371-2317

TROIS-RIVIÈRES-OUEST, près du port, 2½, meublé, chauffé, éclairé, literie, vaisselle, etc. inclus. Libre immédiatement. 300$ mois. 377-3825

3½, Shawinigan-Sud, juillet, avec conciergerie, stationnement et piscine creusée. 819-537-0084, pagette 819-695-1846

3½, Shawinigan-Sud, juillet, avec conciergerie, stationnement et piscine creusée. 819-537-0084, pagette 819-695-1846

GRAND-MÈRE, 3½ de luxe (refait à neuf), près de tous les services. 694-6885 ou 376-3326

GRAND-MÈRE 551, 27e rue, 5½, 1er, refait à neuf, céramique, bois franc, 355$ mois. 538-5814, 697-0270

GRAND-MÈRE Grand 3½ moderne, libre. 360$ chauffe, éclairé, entrée laveuse, sécheuse. 372-1282

GRAND 2½, face caisse populaire Saint-Georges-de-Champlain, chauffé, éclairé, semi meublé, 375$ mois. 533-3939

GRANDES-PILES 3 grands 4½, vue sur le Saint-Maurice, stationnement, libres. 819-533-1112, 533-5379

SHAWINIGAN, 593, 2e Rue, 3½ meublés, chauffés, éclairés, à partir de 335$. 536-7810, 819-531-2969

SHAWINIGAN 1569 Frontenac, 5½ et 1½, meublé, chauffé, face au magasin Wal-Mart. 819-539-2283, 531-2140, 532-3290

SHAWINIGAN 326, 1ère rue, 3e étage, 6½ chauffé, fraichement peinturé, bois franc, 385$. 819-536-2978

SHAWINIGAN 4½ rénové, près cegep, 1er étage, stationnement, libre immediatement. 819-535-3543

SHAWINIGAN près Plaza, 5½ rénové, 2e étage, 300$ mois, possibilité garage. 819-539-9920

SHAWINIGAN très grand 5½, 1er étage, planchers bois franc, 420$ non chauffé. 819-533-3455

127 Chambres à louer

170$ par mois, près Cégep et UQTR, cuisine et salon communs, non fumeur. 371-0373, répondeur.

180$ +, LIBRE, CENTRE-VILLE paisible, buanderie, sécuritaire, concierge résidant. À voir! 370-7600

190$, près cégep et uqtr, meublée, chauffée, eau chaude fournie, connexion internet. Pagette, 695-8510

2 chambres dans grand 5½ pour étudiants. Paroisse Saint-François d'Assise. 371-9821, 609-8395

AUCUN bail, près UQTR, semaine, 1er étage, non fumeur(se), références. 378-9532, 371-4523

BATISCAN, BORD DE L'EAU
Chambre à louer, 50 ans et plus. 418-362-2376

BELLE grande chambre, neuve, tranquille, près centre-ville, laveuse, sécheuse, câble, non fumeur(se), 50$ semaine. 819-374-1594.

CAP, rue Lorette, face Société des Alcools, belle chambre complète + TV, téléphone, laveuse, sécheuse, stationnement, propreté. 694-1384

CHAMBRE, face Les Rivières, entrée privée, cuisine commune (tout compris), 195$ mois. 376-6444

CHAMBRE pour travailleur venant de l'extérieur, entrée, salon et salle de bains privés, paisible. 698-8157

CHAMBRE Trois-Rivières-Ouest, secteur boul Marion, quartier résidentiel, piscine. Éric: 375-2564, 696-1200

GRANDE chambre, 16x16, grand stationnement, pour personne autonome, non fumeur. 377-1368

GRANDE chambre à louer, tout compris, pas de bail, près Uqtr. Heures repas : 697-3587, 694-0445

PRÈS Cégep, idéal pour étudiant. 378-4656, 698-0352

SHAWINIGAN Près Polyvalente Les chutes, chambre pour étudiant non fumeur, tranquille. 539-3271

TOUT inclus, rénovée, face Centre Les Rivières. 701-0399

130 Chambres et pension

BELLES grandes chambres dont 1 grande au 1er plancher. Avec tous les services. 373-0580

POUR personnes autonomes, chambre et pension, 510$ mois tout compris, athmosphère familiale, résidence privée située à Sainte-Marthe-du-Cap, face au fleuve, près du sanctuaire. Demandez Gilles ou Claire : 371-3005

131 Résidences, centres accueil

1ER AOÛT Chambre et pension dans résidence. À Trois-Rivières. 697-3587, 694-0445

123 Logements à louer

TROIS-RIVIÈRES

POUR JUILLET
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2
Trois-Rivières et Cap-de-la-Madeleine

RÉSIDENCES POPULAIRES TRIFLUVIENNES
696-0600

CONDO À LOUER
8e rue Trois-Rivières
grand **4 1/2**
374-2586 poste 112

131 Résidences, centres accueil

ENSOLEILLEZ VOTRE ÉTÉ

Il n'y a pas d'âge pour être heureux !

Résidences Richelieu

Studios 21/2 et 31/2 pièces

PORTES OUVERTES À TOUS LES SAMEDI ET DIMANCHE

2003846

- Infirmière sur place
- Surveillance 24 heures
- Salle à manger, service aux tables
- Entretien hebdomadaire
- Salon de coiffure, chapelle, animation

Détenteur de deux ROSES D'OR pour la 4e année.

Visite sans rendez-vous

800, côte Richelieu (angle Marion), Trois-Rivières-Ouest - Tél. : (819) 376-2114

Au coeur de ma ville...

Résidence pour ainés

Misez juste
Offrez-vous le meilleur...

Infirmière
.Surveillance 24 h
.Restaurant maison
.Chapelle
.Salon de coiffure
.Piscine/Gymnase

Sécurité • Confort • Tranquillité

téléphone : **379-9429**

... ma résidence ! 2003819

950, rue Royale (angle Laviolette), Trois-Rivières

GENS DU 3e ÂGE

AU COEUR DES ACTIVITÉS du CENTRE-VILLE

Service Confort - Sécurité Convalescence

Résidence
ALBERT-GUIMOND
664, Bonaventure, Trois-Rivières
371-2346

Résidence
SAINTE-JULIE
904, Sainte-Julie, Trois-Rivières
370-4993

2004576

Près de l'hôpital Saint-Joseph

1½, 2½ libres immédiatement, 3½ libre 1er septembre. Dernière chance! Résidence la Sittelle, centre-ville Trois-Rivières. 376-0352

BORD DU FLEUVE
La Caroline, chambres pour personnes autonomes. 373-1262

DOMAINE DES ORMEAUX
2 chambres à louer au 2e étage, 1 au rez de chaussée. 376-3438.

LA TORTULINOISE
Complexe Résidentiel pour Retraité(e)s. 1½, 2½, 3½ disponibles avec tous les services. 538-3775. http://latortulinoise.phaq.ca

MAISON SAINTE-CLAIRE
Chambre et pension avec tous les services, salle de bains complète. 374-2184

RÉSIDENCE ALBERT GUIMOND
3½, 1½, pour retraités, avec tous les services, gite et couvert, ascenseur. 696-1640, 371-2346

RÉSIDENCE LA BELLE ÉPOQUE
chambre au 2e étage, pour personne en perte d'autonomie, ascenseur. 374-7010

200 MARCHANDISES ET SERVICES DIVERS

201 Piscines et accessoires

FILTREUR et moteur de piscine à vendre, en très bon état. 819-537-3779

GAZEBO en cèdre pour Spa, démonté, légèrement endommagé, 550$. 376-1305

INSTALLATION réparation, piscine hors terre, changement de toile, pose drain de fond, feutre, etc. Gilbert, 18 ans d'expérience. 378-8211

PISCINE hors-terre 27 pi et accessoires, à prix intéressant. 819-287-5928

PISCINE hors terre, 24 pi, pompe 1½ force neuve 1 an d'usure, drain de fond et accessoires, filtre Jacuzzi + deck en bois de plus de 16x16 pi avec rampe, 600$. 691-1110 laissez message on vous rappelle

PISCINE hors terre, 18 pi, tout équipée, 7 ans d'utilisation. 819-378-7007

PISCINES hors-terre, de 15 à 27 pi, usagées, à vendre. Installation et réparation en 24 heures. 293-7350

201 Piscines et accessoires

SPA 6 places, comme neuf, valeur 12000$, pour 8500$. 696-2901 ou 694-5236.

SPA Maax Atlantis, 2003, 5 sièges, (1 siège long), couvert rigide avec articulations, marche, 609-7493

TOILE de piscine, 21 pi, 1 mois d'usage, 418-362-3440

205 Ventes de garage

30, 31 juillet et 1er août, au 1760, Saint-Philippe, Trois-Rivières (dans cour arrière et hangar).

31 juillet 1er août au 1730, 109e rue, Shawinigan-Sud. Tout doit être vendu

31 juillet et 1er août. Plusieurs familles. Au 660 Hertel, Trois-Rivières.

31 juillet et 1er août. Beaucoup de nouveautés. 2069 Saint-Denis, coin Mc Dougall, Trois-Rivières.

5000 Audet, Trois-Rivières-Ouest. Samedi et dimanche. Articles bébé, autres.

605, Corbin, arrière Végétarien au Cap, 3 familles réunies, samedi seulement. Beau temps, mauvais temps. Tout est négociable.

6 familles, 8h. articles neufs et usagés, s'il pleut on débutera à 10h. 2261 boul. Hamelin, Trois-Rivières

ARTICLES variés, 960, boul. Saint-Louis, Saint-Louis-de-France, samedi-dimanche.

DIMANCHE 1er août, au 6-B, Thibeau, Cap-de-la-Madeleine. Divers articles...

GROSSE vente : outils, etc., 30, 31 et 1er, au 4900, rue Jean, Mont-Carmel. Gerry.

GROSSE vente de garage, jeudi, vendredi, samedi. Plusieurs articles. 380 Sainte-Cécile, Trois-Rivières. Bienvenue à tous

LES 31 juillet et 1er août de 8h à 17h au 1077, 3e avenue, Shawinigan-Sud.

LOCATION de table, 10$, samedi et dimanche, 31 juillet et 1er août, au 210, Gélinas, Trois-Rivières-Ouest. 377-5735

MÉGA vente, samedi et dimanche, au 62, Saint-Émile, Cap-de-la-Madeleine.

MÉGA vente de garage les 31 juillet, 1er et 2 août à partir de 8h au 1675, 14e avenue, Shawinigan-Sud.

MÉGA VENTE DE GARAGE
Petit village de Yamachiche. Antiquités, jouets, posters, remorques ainsi que plein d'autres articles divers...

201 Piscines et accessoires

201 Piscines et accessoires

201 Piscines et accessoires

201 Piscines et accessoires

ENSOLEILLEZ VOTRE ÉTÉ

Ensembles de jardin
Balançoires
Gazebos
RABAIS jusqu'à
50%

JOUETS GONFLABLES ET JEUX D'EAU
25% DE RÉDUCTION

CLUB PISCINE Fitness

5825, boul. Royal, Trois-Rivières-Ouest • (819) 375-7771

205 Ventes de garage

SAMEDI et dimanche, au 3340, Côte Rosemont, Trois-Rivières-Ouest. Plusieurs familles, vêtements, jeux, informatique. De tout pour tous.

VENTE de garage et artisanat, samedi et dimanche, au 1840, rue Brébeuf, Trois-Rivières, dès 8h le matin.

VENTE de garage, samedi 31 juillet. Plusieurs familles. Au 801, Saint-Maurice, Saint-Louis-de-France.

VENTE de petits électroménagers et articles divers, samedi seulement, au 22, Rocheleau, Cap.

210 Marchés aux puces

MARCHÉ aux Puces Latreille, ouvert samedi et dimanche, achat, vente, outils neufs et usagés. Voir Gaby.

211 Souffleuses

MOTEUR Tecumseh, 8 forces, 150$. 819-538-4834

212 Tondeuses

LOT de tracteurs et de tondeuses à gazon, à vendre en bloc ou séparément. Yves : 819-537-6728

TRACTEUR à gazon, Cub Cadet, 1641, 16 forces, tondeuse 42 po. 293-7182

TOILE de piscine, 21 pi, 1 mois d'usage, 418-362-3440

213 Machines à coudre

À vendre machine à coudre Pfaff de rembourreur; aussi machine couture droite. Couteau pour tissu. 294-2293, 539-1700.

214 Machineries, outillage

ACHÈTERAIS raboteuse (planeur), 12 po et plus, en bon état. 819-535-2955

BANC de scie Rexon, 10 po, 1.5 force, 48 po largeur, 325$ négociable. 379-1543

227 Équipements de bureaux

PHOTOCOPIEUR numérique Panasonic 130, parfaite condition, valeur 1600$, laisserais 800$. 375-2513, 377-2292

228 Équipements de commerces

BIOÉNERGOMÈTRE et porte commerciale à vendre. 819-538-2166

MÉLANGEUR marque Hobart, 5 litres; balance électronique SL 66; chambre froide. 819-373-6733, 418-365-8615

235 Mobilier articles maison

2 carpettes ayant le même dessin, l'une de 8½ pi, l'autre de 4½ pi, 80$; lit de 39 po, tête en "brass" et porcelaine, matelas, sommier, courtepointe, couvre-oreillers, 2 ans d'usage (départ), 350$. 378-4938

2 causeuses, idéal pour sous-sol ou chalet, 35$ chacune; bibliothèque noire, 90$ négociable; laveuse Whirlpool amande, 50$. 379-8457 ou 694-8876.

2 lits, 39 po. presque neufs; petit orgue, à bon prix. 379-0067

ACHETONS COMPTANT!
Besoin urgent: mobiliers de chambre, salon, cuisine, appareils ménagers; meubles pour enfants et meubles antiques. 370-5633

235 Mobilier articles maison

A ÉCOULER REPRISE DE FINANCE
Réfrigérateur et cuisinière, amande. Poêle à bois Lislet. Mobilier de cuisine, 7 morceaux, en bois franc. Mobilier de salon moderne, comme neuf. 3 tables de salon antiques en chêne. Lit 2 étages, 39/54 po. Mini-laveuse Inglis. Lot de matelas neufs, 39, 54 et 60 po. Tous ces morceaux sont presque neufs. Peuvent être vendus séparément. 370-5633

ALIBABA MEUBLES
Meubles usagés. Achat. Vente. Déménagement. Meilleur prix en Mauricie. 1535, Laviolette. 694-5718

BEAUDET MEUBLES NEUFS ET USAGÉS
Achat, vente, appareils ménagers, cuisine, salon, chambre, matelas. Comptoir de pièces. Financement. 164, Sainte-Madeleine, Cap. 374-5031.

AMEUBLEMENT complet, neuf de qualité, factures à l'appui. À qui la chance... 374-6748

ANTIQUITÉS LACOMBE
Achat et vente. Allons dans rayon 50 milles de Trois-Rivières. Payons très bon prix. 1048, Champflour, Trois-Rivières. 374-4931

BOUTIQUE DE L'USAGÉ
1584 Royale., Trois-Rivières. Achat et vente, meubles et antiquités. 609-5888

CUISINIÈRE Inglis; bibliothèque. 374-8037

ENSEMBLE de divans, en cuir, neufs, importation unique, aubaine. 371-5833

ENSEMBLE de salon à pointe de diamants; bureau de travail; 2 bureaux de chambres; 2 unités murales. 376-4082

LA MEUBLERIE DU CAP
Meubles neufs et usagés. Vendons matelas Sealy. 309, rue Boulard, Cap, arrière McDonald. 378-9434

39 po - 54 po - 60 po
MATELAS
à compter de
89$
MEUBLES BOISVERT
378-4055
2002031

LIT avec 3 tiroirs et matelas 39 po, propre, 95$; coiffeuse année 40, très belle, 225$. 375-0980

LIT capitaine, 39 po. matelas neuf, 378-7633

MEUBLES À VENDRE
Cuisinières, réfrigérateurs, tables, bureaux, divans, matelas, 372-6196 ou 692-3234

MOBILIER de chambre Laurier, stratifié noir, payé 2400$, prix 650$. 373-6086.

MOBILIER de chambre en chêne Queen + 2 tables de chevet, bureau, commode, 1500$. 819-537-7000

MOBILIER de chambre, pour enfants, lits supperposés, avec matelas et douillette; porte française; meuble audio. 377-4610

MOBILIER de chambre, 5 morceaux, laqué blanc, très bonne qualité, 325$ négociable. 819-537-8735

MOBILIER de chambre en bois, 800$. Table de travail en verre, 125$, le tout négociable. 819-538-5491

MOBILIER de cuisine, chêne massif, 6 chaises + vaisselier, 850$. 418-365-7105

235 Mobilier articles maison

237 Appareils électroménagers

AUBAINE AVEC GARANTIE
Appareils ménagers à partir de 95$. Financement. Livraison. Pièces. 374-5031

B.R. SERVICE ENR.
Réparation, achat, vente, d'appareils ménagers, depuis 28 ans, 1 an de garantie. Achetons appareils blancs, seulement. Atelier et comptoir de pièces. 268 Saint-Laurent, Cap. 376-0559

CONGÉLATEUR horizontal, moyen, en bonne condition. 150$. 376-8600

CUISINIÈRE électrique Bélanger, 30 po, 150$. 293-6339

CUISINIÈRE électrique McClary blanche, 75$ ferme. 372-0628

CUISINIÈRE et réfrigérateur, blancs, bon état, 250$ l'ensemble. 296-2569

CUISINIÈRE réfrigérateur Inglis, amande, très propres 600$. 374-2668

GÉLINAS ÉLECTROMÉNAGERS
Usagés de qualité.
Vente et service.
1735 Royale, Trois-Rivières. 692-7229

LAVE-VAISSELLE GE portable, 10 mois d'usage, garantie prolongée 4 ans incluse. Aubaine 400$. 297-2211

LAVEUSE-SÉCHEUSE portatives, blanches, Whirpool, avec support, garantie jusqu'en octobre 2005, 790$ négociable. 819-377-5313

LAVEUSE et sécheuse Kelvinator blanches, très propres, 350$. 819-221-5419

LAVEUSE et sécheuse, blanches, Whirlpool, en bon état, 300$. 379-1462

LAVEUSE Kitchen Aid, 7 ans, fonctionne très bien, 75$. 378-6126

RÉFRIGÉRATEUR, cuisinière, laveuse et sécheuse, en parfaite condition, les 4 pour 750$. 375-8052

RÉFRIGÉRATEUR marque Frigidaire, blanc; laveuse amande, le tout 100$, en bon état, peut-être vendu séparément. 694-1460

239 Antiquités artisanat, bijoux

ANTIQUITÉS. Achetons antiquités de toutes sortes. Meubles, vaisselle, succession. 379-3762

BUFFET antique noyer, 70 ans. Spécial 500$. 609-1929

MOBILIER de salle à dîner antique (1920), modèle spécial, vaisselier, bahut, 6 chaises, table. 531-0602, 537-8601

MOBILIER de salon 1920, médaillon, beige, extra propre. 373-6086, 697-8588

241 Animaux

2 bébés, shetland, (mini colley), mâles; aussi bébés chèvres. 373-2240

ACHAT chevaux, poneys, selles et aussi chevaux pour abattoir. 819-372-0079

ACHAT ET VENTE DE FOIN
Ripe en sacs et perches de cèdre; balles carrées et rondes, sans poussière, bonne qualité. 1-418-661-0085

ACHÈTERAIS femelle husky (malamuth), 377-3831

ADORABLES schnauzers nains, enregistrés, vaccinés, vermifugés, noirs, famille. 384-0630, 371-3197

ANIMALERIE PETLAND SHAWINIGAN
COURS MATERNELLE GRATUIT À L'ACHAT D'UN CHIOT
PLAN DE FINANCEMENT
SERVICE DE TOILETTAGE
Caniche Toy, bichon maltais, shih tsu, pinsher nain, loulou de poméranie, sharpei, ardele, bouvier bernois. Bientôt à venir : labrador chocolat, petits croisés. Chatons disponibles : persan, abyssin, siamois, hymalayen, chats domestiques opérés dégriffés. Réservez tôt.
Shawinigan : 539-3588

À vendre : 2 chiots, mâles, golden retrievers, pure race, 6 semaines, à très bon prix. Faites vite! 533-3119

À vendre : troupeau de moutons, 33 brebis, 3 béliers. 819-397-2338

BALLES rondes, foin de mil, 4x4, attachées en filet, idéal pour les chevaux. Stéphane 418-365-8631.

BEAGLE boston bull, schnauzer, shih-tzu, labrador blond, husky, pittbull, yorkshire. 377-3015

BERGER allemand, 7 mois, pur, 150$. Cause : déménagement. Steve : 386-4529

BERGER allemand, chiots, prêts à partir, noir et noir et feu, mâles et femelles, lignée championne, parents certifiés OFA, 600$. Donald : 536-5066

BERGER allemand, pure race, enregistrés, femelle 5 ans, mâle 2½ ans, lignée Radisson et Champion. Cause santé. 819-228-3476

CACATOÈS 5½ ans, docile, (langage limité), à vendre 1500$ avec cage. 378-2284

CHATONS himalayens blue point, pure race, enregistrés, vermifugés, sociables, élevés hors cage. 373-1125

CHATONS himalayen, enregistrés, garantis. 693-1569

CHAT persan, bicolore, 1 an, enregistré, opéré, cherche bon foyer, 100$. 296-2569

CHATTE de 1 an, très douce et gentille, dégriffée et opérée, cherche nouveau maître. Cause : allergie dans la famille. 819-374-7002

CHEVAL 4 ans, bon dressage pour selle et attelage, calme et affectueux, 2500$ négociable. 537-3141

CHEVAL de course, "standardbread" 2 ans; chiots carlins et un yorkshire (femelle). 819-228-3136

CHEVAL percheron, dompté selle et voiture, très docile, 2300$. Appelez 418-328-4095, 384-2899

CHEVAUX de loisirs. Q.H. et Palomino, choix de couleurs. Selle. 819-356-2066

241 Animaux

CHIOTS 7 semaines, 2 mâles de mère labrador et père labrador terre-neuve. 819-233-3624

CHIOTS: caniche toy, shih tzu, petits croisés; et lapins nains. 5$. 535-4133.
www.animalerielagriffe.com

CHIOTS Carlin (pug), nés le 26 juin. 297-2497

CHIOTS golden retrievers croisés labradors, blonds. 75$. 233-1711, 372-7755

CHIOT Shih-Tzu, 3 mois, vacciné, vermifugé, 200$. 819-539-8392, 531-5344

CHIOTS labrador croisés, mâles et femelles, 8 semaines, 30$ chacun. 539-7345

CHIOTS labradors croisés chiots bergers croisés, 40$ chiots colleys croisés, 40$ chiots bernois croisés, 75$ chiots labradors purs, noirs, 75$. Achetons chiots. 233-1711, 372-7755

CHIOTS Montagne des Pyrénées, pur sang, prêts à partir, 300$ chacun . 295-5267 après 19h.

INSÉPARABLE apprivoisé, avec cage, 75$. 371-1872

JUMENT percheronne noire, à vendre. 819-228-9831, 819-268-6147.

LABRADOR brun 1½ an, opéré, vacciné, 150$ négociable. 373-8729

MAGNIFIQUE cacatoes de Goffin, à vendre, avec cage et accessoires. Très affectueux. 375-4056

PERROQUET (Loni), rouge avec cage, etc., valeur 1000$ pour 800$. 375-8044

POULETTES pondeuses, 1 mois; 2 scies à chaîne; balles de foin enrobées; remorque; machine à coudre. 819-289-2254

POUSSINS à chair, prochaine arrivée: 6 août. Meunerie Jeannot Alarie, Saint-Paulin: 819-268-2870

RANCH DES ÉRABLES
Pension pour chevaux (intérieur ou extérieur). Sentiers en abondance. 2 manèges d'entraînement. Achat, vente, échange. 535-1260 Denis, cellulaire 609-6219.

REMORQUE à chevaux, fifth wheel, 24 pi., long. x 7 pi. haut. x 6 pi. large, 2 places, avant fini campeur, 8900$ négociable, 819-373-5920

SUPERBES shih-tzu, 4 femelles, 1 mâle, parents sur place, élevage en milieu familial. Venez réserver le vôtre. Sylvain. 697-2242

245 Electronique, informatique

M.D. INNOVATION CONCEPT
Achat, vente et réparation ordinateurs neufs et usagés, ainsi que portables. Visa, Interac : 371-7615

ORDICHEF
www.ordichef.com
Liquidation de Vacances
Portatifs 150$ et +.
Pentium II, 125$ et +.
Écran 17 po, 60$ et +.
819-295-5151.

PORTABLE Fugitsu, Pentium IV, 2.2, 1500$ négociable. 819-691-2527

RÉCEPTEURS cinéma-maison : Sony STR-DE995, valeur 900$; Rotel RSX-1055, valeur 2000$; système de haut-parleurs complet Sony, valeur 3000$. Tous ces appareils sont presque neufs et laissés à prix très intéressant. 374-5328

RECHERCHE table tournante de qualité avec base en bois. Recherche aussi enregistreuse à bobine, en excellent état. 609-7778

SERVICE informatique à Domicile SD, vente d'ordinateurs neufs et réparation. Sylvain, 694-0181.

VIDÉASTRE AMATEUR RECHERCHÉ
Venez présenter vos oeuvres devant public et amis, samedi 18 septembre à 20h. Inscriptions : Studio Ricard, 228-8086, Louiseville

248 Instruments de musique

ACCORDÉON 2 rangées marque Hohner GF, à courroie en cuir, valeur 1000$. Prix à discuter. 370-2028

STUDIO RICARD
Recherche de nouveaux talents : production d'albums, rodage de spectacles, développement moyen et long terme. Louiseville, 228-8086

249 Photographie

CAMÉRA 35mm Nikon, modèle FE 300$; zoom 28-105 AF Nikon, 400$; flash Meter IV de Minolta, 400$; flash Metz 45 CT5, 250$;. Le tout état neuf, peut servi. Alain : après 18h : 819-374-0974

252 Aménagement paysager

BELLE terre tamisée. 377-5701

261 Coin du bébé

POUSSETTE 3 dans 1 Eveflo, marine, 125$; bassinette couleur bois naturel, avec matelas, 90$. 285-9111

POUSSETTE Bébé Car; bassinette en métal, blanche. 692-9788

POUSSETTE Peg Perego, état neuf, 60$ ferme. 296-2569

264 Coin des mariés

ROBE de bal, mariage ou autre occasion chic. Valeur 300$, prix 100$. 371-7923.

Robe de mariée, 8-10 ans, + accessoires, payée 1500$ pour 600$. 692-9788

266 Vêtements, fourrures

BOUTIQUE FRIPERIE CHEZ LOUISE PAUL
623 Laviolette
Trois-Rivières. 374-2807

267 Denrées alimentaires

VENEZ cueillir vos framboises vous-même. Apportez vos contenants s.v.p. R. Beauchemin, 520, rang Saint-Louis, Mont-Carmel, 536-2847

282 Matériaux de construction

BOIS de construction brut, 2x6; 2x8; 2x10, 8 et 12 pi, et planches. 418-322-5510

BOIS sec pour meubles ou construction: chêne, frêne, orme, érable, merisier, cerisier, pin, épinette, pruche, tilleul, cèdre. Saint-Justin, 819-227-4836

PLANCHERS bois franc, 3¼ po, érable, non vernis, 1.25$ ou 1.50$ pi². 386-7431

283 Portes et fenêtres

FENÊTRES (2) 47½ x 60 po; 2 de 68 x 60; vitres thermos sans cadre : 48 x 54, 48x36, 84 x 46. Après 15h 373-7621

FENÊTRES en aluminium, 5 pi x 5 pi, intérieur blanc, extérieur brun, idéal pour veranda, 185$ chacune; portes coloniales 24 po, pliantes, à l'état neuf, 15$ chacune. 418-365-7105, 450-521-3648

PORTES GARAGE NEUVES ou usagées, incluant moteurs:. 228-2569, 228-4440

284 Chauffage Climatisation

NOUS liquidons nos démonstrateurs. Climatiseurs muraux LG, 18 000 et 12 000 BTU; quelques unités de fenêtre. 376-7474

POÊLE à bois McCleary, bonne condition, 450$. 819-539-7345

SYSTÈME de chauffage central Dettson's, combiné (huile et électricité), avec réservoir d'huile et conduits (dock). 377-1635

SYSTÈME de climatisation et chauffage commercial, très bon état, 1000$. 374-5328

285 Bois de chauffage

À vendre bois sec, semi-sec. Aussi bois en longueur. 538-2567, 531-6538

BOIS de chauffage sec, tremble, de bonne qualité, 40$ la corde; fendeuse à bois hydraulique, 600$. 819-289-2633

BOIS de chauffage, 1ère qualité. 264-5267

BOIS vert : érable, hêtre, merisier, 70$ la corde. Appeler après 18h : 378-0728

VENTE et livraison de bois de chauffage. 376-6255, pagette : 380-3972

295 Collection

COLLECTION mugs à bière 60 morceaux, à voir 295-5158

POUR collectionneurs de voitures miniatures : véhicules utilitaires des années 1960, par Corgi, Dinky, Matchbox, Meccano; pièces très rares. Après 13h 374-2780 Louis

298 Marchandises diverses

20% COUPONS/LA LIVRE
Claude Textile, 5e avenue, Shawinigan-Sud. 536-3448

ACHÈTERAIS cheminée préfabriquée 6 ou 7 po de gros, en très bonne condition. 819-538-4520

ACHÈTERAIS réservoir à l'huile 200 ou 250 gallons, très propre. 418-365-6453

ACHÈTERAIS récepteur ou ensemble Bell ExpressVu usagé. 376-0779, Michel.

ACHÈTERAIS succession, antiquités, outillage, etc... 375-8415

BAIN, toilette et lavabo, vieux rose, 50$; cage à petit chien, 20$; 3 tapis, vieux rose, un de 12x18, 150$ et 2 de 12x10, 100$ chacun; table de billard, 100$; 2 bancs de restaurant, 20$ chacun. 386-7508

BALANÇOIRES, vérandas tout aluminium, soldées, épargnez jusqu'à 400$. Paul Lacourse et fils inc., 97, Saint-Laurent, Maskinongé. 819-227-4555

BALANÇOIRES à sièges indépendants, table centrale, spécial 369.95$ + taxes. Tables à pique-nique, pieds en métal, spécial 139,95$ + taxes. 1310, Notre-Dame, Sainte-Marthe. 373-4831

BALLES de foin rondes 4x4; presse à foin Massey Ferguson, no. 10. 819-222-5861

BÂTISSE 3 étages à donner pour démolition. 378-1767, 696-4727

BROCHE Frost, 6 pi hauteur, plusieurs longueurs. 819-264-5714

CABANON 8x12, recouvert de vinyle, 1200$ (secteur Grand-Mère). 375-4546.

CANOT, aluminium, genre Radisson, 40 lbs; ordinateur Pentium 42.OAGHZ, tout équipé, garantie 2 ans. 819-534-8769

CLIMATISEUR neuf, 5000BTU, cause déménagement. 819-691-7241

COMPRESSEUR Sears, 3 forces, 220 volts, 2 cylindres, avec base huile, parfait état, 325$; climatiseur Samsung, 8000 BTU, parfait état, 125$; refroidisseur d'eau Farenheit, avec distributeur d'eau bouillante, état neuf, 100$. 373-8236

CUISINIÈRE à bois Lislet blanche, 6 ronds

307 Agences de rencontres

DES CENTAINES DE CÉLIBATAIRES ATTENDENT VOTRE APPEL

- Écoutez GRATUITEMENT les Annonces
- Rencontrez des Gens comme Vous
- Envoyez des messages ou parlez en direct

RÉSEAU Elle Lui

Parce qu'à Deux, C'est Mieux !

TOUJOURS GRATUIT POUR APPELER

819.694.0900

Entrez le Code Gratuit : 133

www.ReseauElleLui.com

2000087

307 Agences de rencontres

307 Agences de rencontres

312 Santé, relaxation

MON massage, envahira ton corps et tu en voudras encore. 378-3367

315 Soins Thérapeutiques

ANOUK, massage. Vous êtes unique, vos besoins le sont aussi. 374-4794

MASSAGE CALIFORNIEN
Réflexologie. Monique: 229-1603.

RÉCUPÉRATION énergétique, soulagement émotionnel, 375-0129

RELAXOTHÉRAPIE
Massage anti-stress. Chantal: 377-2507

321 Garderies, gardiennages

BIENVENUE aux petits bouts de chou, 0 - 5 ans. Jeune maman dynamique, en attente du CPE. Centre-ville, Trois-Rivières. Karine 379-7570.

DAME garderait vos enfants chez vous, secteur Parc Isabeau. 374-8162

GARDERAIS enfants chez moi, de 1 à 10 ans, région Grand-Mère, 533-5732

GARDERIE, milieu familial, secteur Les Prairies, 1 place disponible, temps plein (2 enfants seulement), 20$ par jour (avec reçus). 379-1543

GARDERIE 20$ par jour, 2 ans et plus, pour 1er septembre. Chantal, 375-3224

GARDERIE éducative de 6h à 16h, 7$/jour, 2 ans et plus. Trois-Rivières : 697-3944

GARDERIE en milieu familial, Cap, jour et nuit. Marie : 370-6052

GARDERIE en milieu familial, 7$ par jour, 1 place disponible pour enfant de 2 à 5 ans. 691-1341

PLACES à 7$ disponibles. Garderie M. F. 1 place poupon, 1 place 2-3 ans. Saint-Sacrement. 372-9295

RECHERCHE gardienne de confiance, fiable et honnête, pour véhiculer et garder 2 enfants, 1 à 2 soirs par 2 semaines. 379-6727

324 Entretien, rénovation

692-8392 travaux de tous genres, méticuleux, propreté, 20 ans d'expérience.

FERAIT vos travaux de rénovations (intérieur, extérieur). 376-1657

325 Toitures

COUVERTURES Estimation gratuite, réparations toutes régions. 378-1594.

326 Paysagistes, déneigement

375-4575
SERVICE D'ARBRES BEAULAC
Établi depuis 1961, taille, abattage, nacelle, essouchement, assurances.

EXCAVATION PRONOVOST & GODIN
- Terrassement
- Compost - pierre
- Terre tamisée (jardin)
- Tamiseur à louer

RBQ : 8237-0693-12

Bur. : 372-9969
Cell. : 696-5131

5-2004663

GAGNON MAITRE ÉMONDEUR
Taillage, abattage, arbres, haies et arbustes. 819-377-2056

GENDRON PAYSAGEMENT
819-692-7370
Pour tous travaux dans l'aménagement paysager, pavé uni, terrassement, etc... Estimation gratuite.

MARIO BOUCHARD PAYSAGISTE
Terrassement complet, transport: sable, pierre, terre noire ou brune, tamisée. Mini travaux d'excavation. Sercice de rotoculteur.
377-5656 ou 377-8723

328 Peinture, décoration

18 ans d'expérience, peinture intérieure, équipement fourni. 691-1189

1ER choix, peinture intérieure extérieure, spécialité: logement, patio, clôture, escalier en fer forgé. Rafraîchissement d'asphalte. 609-3860

328 Peinture, décoration

1 pièce 10x12 à partir de 50$, peinture fournie + joints. André : 696-0869

FERAIS peinture, joints gyproc et autres travaux manuels, à bon prix. 691-0505

TIREUR de joints, 25 ans d'expérience, ouvrage garanti. 819-376-3240

329 Déménagement, entreposage

À BAS PRIX
DÉMÉNAGEMENT JEAN-PAUL GÉLINAS
692-7229

NOUVEAU
As du Déménagement, 20 ans d'expérience. 370-5030

330 Services professionnels

DÉCOUVRE ta passion et sois le meilleur. 373-6143. http://www3.sympatico.ca/lise.prince/

SOINS DE PIEDS
R. Houde, infirmière. 376-8903.

331 Services divers

CONFECTION
Tous genres de toiles sur mesures et rembourrage de banquettes, bancs, etc., 20 ans d'expérience. Launier et fils. Jour : 377-5507

DÉBOSSELEUR peintre, 28 ans d'expérience, carte B, prix compétitif. 372-3951

DENIS PAQUIN
POSEUR
tapis, linoléum, tuiles, céramique, plancher flottant
- 25 années d'expérience
- Estimation gratuite

(819) 296-3060
372-6728
RBQ : 8171-7134-18

S-2004824

DÉCAPAGE
Le grand ménage. Faites décaper meubles et armoires de cuisine. Estimation gratuite. 296-2404

ENTRETIEN ménager à domicile, lourd et léger. Nathalie : 377-8677

FISSURES, infiltrations sur solage, drains, plastrage. 693-6240 ou 371-8090

MINI travaux : démolition de perrons, dalles en béton, avec mini pelle. Transport de rebuts, creusage, terrassement. 378-5775

PRO DU BÉTON
Estimation gratuite
Trottoir, dalles de remise dalles de spa et de garage
692-3905

RÉNOVATIONS de tout genre, patio, remise, perron, etc. Travaux de bétonnage, 15 ans d'expérience. Serge: 377-1022, 699-2714

RÉPARATION MAÇONNERIE
murs de brique, cheminée, galerie, solage, etc... 691-2236, 691-0325.

SERVICE de sous-traitance en tenue de livres, comptabilité et paye. Demandez Josée : (819) 373-5751.

350 Voyages

17 août : Un méchoui au chalet du Ruisseau, 45$.
24 août : Casino Lac Leamy, 1 billet de spectacle + 2 coupons 10/10, 35$
28 septembre : Casino Charlevoix, 34$ + 2 repas
18 au 21 septembre : Toronto - Niagara.
Casino de Montréal, tous les jeudis de l'année, 20$. Recevez 2 coupons 10/10. Mariette: 378-6701.
Permis du Québec. G.V.Q.

5 août, Souper-Théâtre Marieville, 72$; 23 septembre, Les pompes au Constantin, 2 repas, 48$; 374-6713

350 Voyages

5 août : Frères de sang / souper / 101$.
8 août : / Fêtes de la Nouvelle-France / 75$.
11 août : Finale des feux aux chutes Montmorency / souper / 99$.
13 août : / Elvis Story / souper-spectacle, visite, 159$.
18 au 25 août : Iles-de-la-Madeleine / circuit / 1499$, occupation double.
19 août : / Théâtre de la Chèvrerie / souper / 89$.
20 et 21 août : / Séjour au Chantecler / Théâtre Sainte-Adele / 239$.
27 août : / Elvis Story / souper-spectacle / visite / 159$.
Voyages Arc-en-Ciel, Nicole Lacroix: 374-0747

À CONSERVER
Casino de Montréal, le 20 août, 25$ + spectacle Les Crooners, 15$ ou Marché aux puces Saint-Eustache, coupons du casino 20$. Casino de Charlevoix, le vendredi 10 septembre, 27$, souper-buffet au Manoir gratuit, retour 22h. Voyage Mont-Tremblant, les 16 et 17 septembre incluant hôtal Confort Inn, croisière + 3 repas, visite guidée Micro-Brasserie, arrêt à Saint-Sauveur Factoreries, 169$ par personne, occupation double. Pierre Robichaud, 538-9436 (Voyage Micheline Moreau)

FESTIVAL WESTERN DE SAINT-TITE
Le samedi 11 septembre Rodéo Molson Export à 20h, 64$. Le dimanche 19 septembre, grande finale du Rodéo à 13h, 69$, le prix inclus excellent billet, siège réservé et transport en autocar deluxe. Départ du Cap, Trois-Rivières-Ouest et Shawinigan. Voyages Vasco Beaumont. Josée Doyon, 819-537-0416

MERCREDI, 11 août : dîner Parlement de Québec, temps libre dans le Vieux Québec, souper-buffet, finale des feux de Loto-Québec, sièges réservés, prix : 97$.
MERCREDI, 18 août : Ah six bons moines!, avec souper, prix: 75$.
VENDREDI, 20 août : Théâtre Lanaudière, "Langue de vipère", avec Pierrette Robitaille, souper-buffet, 78$ par personne. Lise : 379-4420, 693-4373

MERCREDI 25 août, Magog, 2 visites, 1 souper, 1 pièce de théâtre Les Nonnes au théâtre de Marjolaine Hébert à Eastman, 98$ tout inclus. Le samedi 28 août, Montréal, rue Chabanel et marché aux puces Saint-Eustache, 36$ tout inclus. Le samedi 18 septembre Don Juan au théâtre Saint-Denis, 139$. Agence : 819-537-3778, Lili : 819-538-1246

POUR vos voyages avec autobus Hélie, départ de la région de Trois-Rivières.
2 août : **Milles Iles en train**
4 août : **Théâtre Sainte-Adèle (Michel Forget...)**
23 août :**Magasinage et/ou Casino de Montréal**
26 août : **Théâtre de Sainte-Agathe (Claude Michaud)**
16 au 18 septembre : **Séjour culture et détente dans les Laurentides**
20, 21 et 22 septembre : **Noël en automne Faugourgh du Soleil**
Nouveau programme mi-août. Monique Tremblay, Voyages Club Sélect, 328-4424 ou (sans frais) 1-866-928-4424 ou avcs@globetrotter.net

RÉSERVE MASTIGOUCHE
Forfait de pêche familial, à vendre, du 6 août au 9 août 2004. Plan européen : Urgent : 372-9879

400
OFFRES D'EMPLOIS
Les postes annoncés dans le secteur offres d'emplois, sont assujettis à la loi #50. Ces postes s'adressent donc également aux hommes et aux femmes.

401 Préparation de C.V.

371-5611 - L'EXPERTE EN CURRICULUM VITAE
Chantale Thibeault, 15 ans d'expérience

402 Personnel de restauration

AIDE-CUISINIER(ÈRE) demandé(e). Se présenter avec votre curriculum vitae au 1600, 5e avenue, Shawinigan-Sud.

CHEF-CUISINIER avec formation, 2 ans d'expérience, avec haut volume. Expérience traiteur atout; également commis-livreur, expérience atout. Envoyez votre curriculum vitae par télécopieur: Gaétan Daviau, 819-691-9762.

CUISINIER(E), rapide, avec expérience dans les déjeuners, menus du jour et dans la pizza. Salaire à discuter. Apportez votre curriculum vitae chez Pizzeria 67, boul. Jean- III, Trois-Rivières-Ouest. 693-6767

CUISINIER(ÈRE)S demandé(e)s, avec expérience, salaire : 12$ heure. Envoyez votre curriculum vitae au : Restaurant Cuisto, 4855 boul. des Forges, Trois-Rivières, G8Y 4Z3

AU FOUR À BOIS
Serveuses demandées
Expérience requise
Se présenter au :
329, rue Laviolette Trois-Rivières
(Passer par l'arrière)
entre 9 h et midi.

1097411

CUISINIER avec expérience dans la pizza et livreur, demandés. Se présenter à la Pizzeria 67, 2339, Royale, Trois-Rivières. 373-6767

LIVREURS à temps partiel demandés. Apportez votre curriculum vitae chez Pizza Hut, 4405 boul. Royal, Trois-Rivières-Ouest.

SERVEUR(SE)S pour auberge. Service et vaisselle. Expérience en cuisine un atout. 819-532-3397.

SERVEUSE demandée. Se présenter chez Botan Pizza, au 310, rue Thibeau, Cap.

SUSHI TAXI
recherche livreurs, travailleurs autonomes, possédant voiture. Bon salaire. Contactez Nicolas : 819-379-3838, pagette 418-522-9361.

CUISINIER (ÈRE) avec expérience demandé(e), au Coin du Rocher, Grand-mère, 538-8696, demandez Mike ou Ginette

405 Personnel de métiers

CENTRE CAMION INTERNATIONAL, RECHERCHE PERSONNE RESPONSABLE SERVICE ET PIÈCES- Temps plein, soir. Expérience mécanique diesel (cours) entretien de flotte, informatique. Anglais un atout. Salaire selon expérience. Avantages sociaux. Yanick: 1-800-661-1204

CHAUFFEUR demandé, 3 ans d'expérience, pour plate-forme (flat bed), Québec Nouveau-Brunswick et Ontario : 819-646-5148, 819-531-3020

COIFFEU(EUSE)
Pour location de chaise. Salon Maude, Cap. Marie-Pierre : 819-373-9036

DG TRANSPORT
recherche "brokers" flat-bed, avec équipement, pour voyages U.S. Transport de bois non toilé et retour de billots. Paie rapide. Dominic 819-609-1505

ÉBÉNISTE
de 5 à 8 ans d'expérience dans le montage et l'assemblage pour la fabrication de comptoirs commerciaux et d'armoires de cuisine. Salaire selon compétence. Emploi permanent, 40 heures semaine. Michel, au travail : 293-4455 ou à la maison : 293-4792

SALON de haute renommée recherche professionnel(le) de la coiffure avec expérience et clientèle. Sur rendez-vous seulement : 378-6891 ou 373-5012

405 Personnel de métiers

Les Fondations André Lemaire inc.

On demande

CHAUFFEUR DE CAMION
avec grue, expérience sur boom.
Permis classe 1 obligatoire.
Connaître la province.
Salaire avantageux.

Vous voulez faire carrière dans l'industrie de la construction? N'hésitez pas à communiquer avec nous car nous pouvons vous faire obtenir vos cartes de compétence.

Nous avons besoin présentement de travailleurs avec bonne capacité physique pour travailler dans le coffrage agricole.

(450) 564-2030

2001934

405 Personnel de métiers

405 Personnel de métiers

SITA

MÉCANICIEN(NE) D'ENTRETIEN POUR CAMIONS LOURDS
(emploi permanent, Trois-Rivières)

Horaire : 40 heures/semaine, de jour/soir

Description des tâches :
- Entretien et réparation des camions lourds;
- Service routier;
- Compte-rendu des travaux faits et à faire et de la durée de la mise hors service;
- Exécution de toute autre tâche connexe requise par le supérieur.

Exigences :
- DEP en mécanique ou l'équivalent;
- Bonnes connaissances en hydraulique et en électricité;
- Une formation en programme d'entretien préventif serait un atout;
- Débrouillardise et efficacité.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae à l'adresse suivante :

SITA Canada inc., division Trois-Rivières
a/s Patrick Chauvette
2500, rue Léon-Trépanier
Trois-Rivières (Québec)
G9A 5E1
Télécopieur : (819) 378-1243

S-2004669

405 Personnel de métiers

405 Personnel de métiers

405 Personnel de métiers

TOITURE MAURICIENNE INC.

Entreprise de plus de 525 employés, spécialisée dans la fabrication de composantes en structure de bois, recherche des candidat(e)s pour combler les postes suivants afin de compléter son équipe gagnante :

JOURNALIER(ÈRE)S

Pour les équipes rotatives de jour-soir-nuit

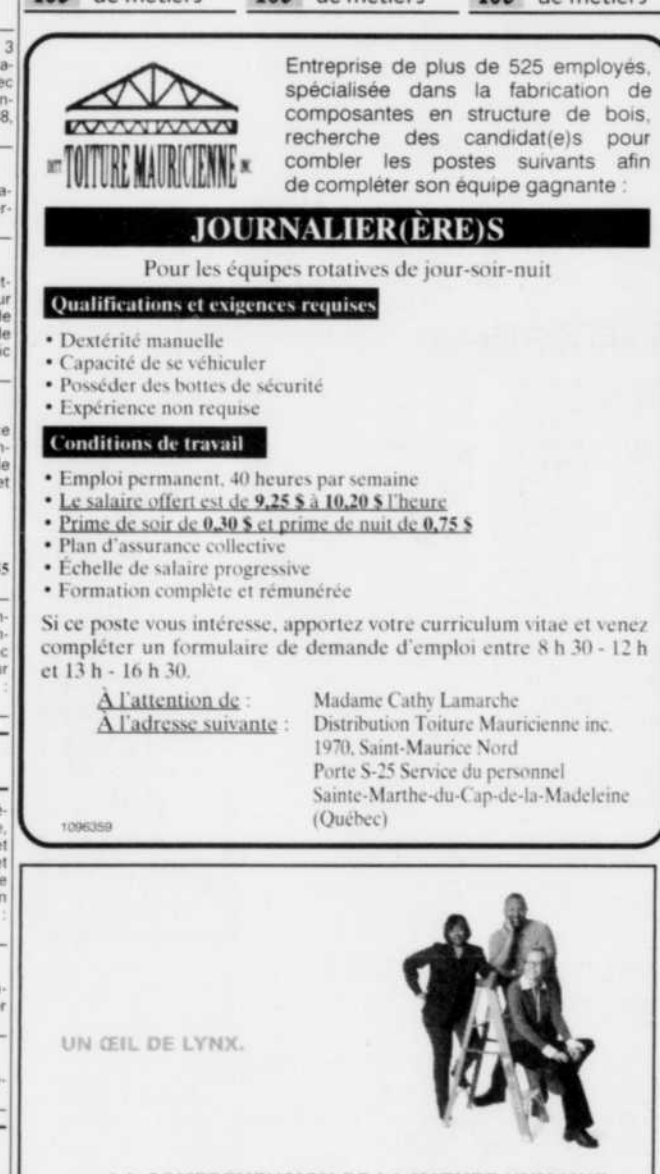
Qualifications et exigences requises
- Dextérité manuelle
- Capacité de se véhiculer
- Posséder des bottes de sécurité
- Expérience non requise

Conditions de travail
- Emploi permanent, 40 heures par semaine
- Le salaire offert est de **9,25 $ à 10,20 $** l'heure
- Prime de soir de **0,30 $** et prime de nuit de **0,75 $**
- Plan d'assurance collective
- Échelle de salaire progressive
- Formation complète et rémunérée

Si ce poste vous intéresse, apportez votre curriculum vitae et venez compléter un formulaire de demande d'emploi entre 8 h 30 - 12 h et 13 h - 16 h 30.

À l'attention de : Madame Cathy Lamarche
À l'adresse suivante : Distribution Toiture Mauricienne inc.
1970, Saint-Maurice Nord
Porte S-25 Service du personnel
Sainte-Marthe-du-Cap-de-la-Madeleine
(Québec)

1096359



ÇA VOUS RESSEMBLE?

Depuis le repérage et l'arrestation de voleurs externes ou internes à l'entreprise jusqu'à la rédaction de rapports juridiques et la comparution, voilà autant de fabuleux défis que relèvent, chaque jour, nos enquêteurs à la Prévention des pertes. Assumez ce rôle «en coulisse»; joignez-vous à notre équipe afin de nous aider à continuer de Bâtir quelque chose.

BÂTISSEZ QUELQUE CHOSE.

NOUS BÂTISSONS DES ÉQUIPES DANS LE DOMAINE SUIVANT :

Enquêteur à la Prévention des pertes en magasin

Pour poser votre candidature au poste d'enquêteur à la Prévention des pertes, veuillez transmettre votre curriculum vitae par courriel à **Recrutement_Canada@HomeDepot.com** ou par télécopier au (450) 680-4108, Attn: Colin DLPM

405DLPM

408 Personnel de vente

408 Personnel de vente

FAITES COMME EUX, FAITES CARRIÈRE DANS L'AUTOMOBILE

35 000 $ +++ boni-concours, auto de compagnie, congé les week-ends, avantages sociaux, assurance groupe, défi à la mesure de vos ambitions. Aucune connaissance mécanique requise.

URGENT Plusieurs postes disponibles

Devenez :
- **CONSEILLER(ÈRE) AUX VENTES**
- **DIRECTEUR(TRICE) FINANCIER(ÈRE)**
- **RÉCEPTIONNISTE**

Nous recherchons des candidats avec ou sans expérience de vente.

Service de suivi et de placement
Plus de 95% des étudiants ont trouvé un EMPLOI

Centre de Formation Automobile du Québec (établi depuis 1981)
1 888 654-4442 www.cfaq.ca

MONTRÉAL • QUÉBEC • TROIS-RIVIÈRES • DRUMMONDVILLE
SAINT-HYACINTHE • SAINTE-ADÈLE • GATINEAU • RIMOUSKI • BEAUCEVILLE
SHERBROOKE • SAINT-EUSTACHE

Le Florès
AUBERGE

BESOIN

SERVEUR(EUSE)
AVEC EXPÉRIENCE
POSSIBILITÉ D'EXCELLENT SALAIRE

Veuillez envoyer votre curriculum vitae par télécopieur au

(819) 538-1884

ou apportez-le à
l'Auberge Le Florès

1096197

413 Emplois divers

AVIS
ENTRETIEN MÉNAGER
pour bureau de poste de Saint-Élie-de-Caxton. Contactez le maître de poste, avant le 14 août, au :
(819) 221-5368

CHAUFFEUR pour travail de nuit, possédant permis classe 1, travail local. Faire parvenir curriculum vitae avec dossier de conducteur au 961 Chemin des Acadiens, Yamachiche, G0X 3L0.

FORMATION EN ENTREPRISE
Devenez conducteur(trice) de camion lourd, en 3 mois, et ce sans frais. Emploi assuré. Pré-requis : temporaire classe 1. 819-229-2200

MEUBLES FOREVERMINE recherche réceptionniste parfaitement bilingue. Bonne connaissance de l'ordinateur. Télécopier curriculum vitae au : 693-1100.

PATROUILLEURS en signalisation, lieu de travail, Trois-Rivières, permis de conduire classe 5, minimum 21 ans, 8.50$/l'heure. Daniel Bernard : Signalisation SSS, 418-520-0626

POSEUR de pavé avec expérience. Bon salaire. 378-8046

PRÉPOSÉ (e) aux pneus avec expérience un atout et responsable. Pour réparation et vulcanisation, 379-7638

RECHERCHE journalier à temps plein, pour travail dans une ferme, région de Trois-Rivières, 40 heures / semaine, salaire à discuter. 535-6345

RECHERCHE personne pour opérer CAFÉ-REPAS Santé, 30 places. Dans concept santé-beauté Trois-Rivières. 378-7771 Francine.

RECHERCHE une personne pour entretien ménager, minimum 8 ans d'expérience. Jean-Claude 819-386-5623

RECHERCHONS jolies jeunes filles, 18 à 40 ans, pour travail très rémunérateur de 1000$ à 1500$ par semaine, selon horaire de travail. Information: 819-694-1552

413 Emplois divers

416 Aides familiales

RECHERCHE personne fiable avec expérience, pour garder personne handicapée, 28 heures par semaine. Références requises. Bonnes conditions. Trois-Rivières-Ouest. 373-0389

500
PROPOSITIONS D'AFFAIRES

502 Franchises

RELEVER des défis vous allume? Franchise avec plan d'affaires, accessible à tous. Entrevue: 691-0519

515 Prêts, hypothèques

MÉCÈNE RECHERCHÉ
Investissez dans la protection du patrimoine religieux bâti (1894). Hypothèque demandée. Offrons bon rendement. 819-222-8822

PROBLÈMES FINANCIERS!
Conseils, solutions et argent à prêter 1re et 2e hypothèque. 819-694-4245

600
TRANSPORT VÉHICULES AUTOMOBILES ET MACHINERIES LOURDES

624 Location

624 Location

CRÉDIT 2e CHANCE
EUREKA
Ford · mazda · HONDA · KIA · HYUNDAI · CHRYSLER

VÉHICULES NEUFS ET USAGÉS
Demande de crédit en ligne
www.auto-eureka.com
Rétablissez votre crédit.
Confidentialité assurée.
2002381 **Madame Annie Leblanc**
(819) 692-6207

621 Entretien réparations

DÉBOSSELAGE, peinture. Faisons toutes réparations sur automobiles, mécanique comprise. 371-4314

623 Autos · Camions demandés

371-1327 Payons bon prix pour véhicules défectueux ou en bonne condition.

819-996-9522 Payons + pour autos et camions, en marche ou accidentées

ACHETONS autos et camions accidentés ou pour ferraille. 378-1369

PIÈCES D'AUTOS TURCOTTE
Achetons autos et camions, accidentés ou non, 1975 à 2004. 378-4846

625 Autos à vendre

1998 Plymouth Breeze, 74 000 km, tout équipée, excellente condition, 6800$. 537-7705

1999, Corvette, décapotable, noire, 22 000 km, 47 950$. 374-1056

2 Oldsmobile Toronado, 1987, très bon ordre, prix demandé 2000$ négociable, 293-4602, 372-6155

374-1056
LE KING DE L'AUTO
426 THIBEAU - CAP
04 Grand Prix GT, 19 950$
04 Cavalier équipée 13 950$
04 Malibu LS, 17 950$
04 Grand Am GT, 17 950$
04 Corolla CE, 16 950$
03 Monte Carlo LS, 16 950$
03 Impala, équipée, 16 950$
03 Malibu, V6, 13 950$
03 Grand Am, V6, 14 950$
02 Malibu, V6, A-1, 11 950$
01 Saturn SL1, 46 000 km
01 Sebring LX, 13 950$
01 Tiburon, noire, 12 950$
01 Focus familiale. À voir!
01 P.T. Cruiser, 13 950$
00 Focus ZX3, noire
00 Accent, 6950$.. bijou
00 Sonata, tout équipée
00 Sunfire, 4 portes, 7950$
00 Focus, 4 portes, A-1
99 Protegé, automatique
99 New Beetle, toit, A-1
98 Toyota Camry, super
97 Jetta GT, noire, 6950$
97 Sunfire GTX, 3450$
CAMIONS
02 Rendez-Vous CXL 4X4
01 Grand Cherokee, noir
01 Escape XLT, à voir
01 Explorer, 2 portes, 4x4
00 F-150 XLT, king cab, A-1
00 Jimmy, 4 portes, 4x4
00 Astro, 67 000 km, à voir
99 Trans Sport SE, allongé
95 Villager, V6, 3950$
94 Caravan, 3.3, 2950$
Financement sur place
2e chance au crédit

374-6469
JEAN-YVES GIRARD
1950, COURTEAU
SORTIE 205
DES PRAIRIES, CAP
1500 pi, AUTOROUTE 40
04 (2) Sunfire, 12 950$
04 Grand Prix GT, 19 950$
04 Malibu LS, 17 950$
04 Grand Am GT, 17 950$
04 Corolla CE, 16 950$
03 (2) Mustang, 16 950$
03 P.T. Cruiser, 16 950$
03 Impala, équipée, 15 950$
03 Grand Am GT, 16 950$
03 Bonneville, cuir, 21 950$
03 (2) Malibu, 13 950$
03 Grand Prix SE, 15 950$
03 Grand Am, V6, 13 950$
02 Altima 2.5, 16 950$
02 Mustang, noire, 15 950$
02 Alero, équipée, 12 950$
02 P.T. Cruiser, 15 950$
02 Impala LS, 16 950$
01 Sentra, GXE, 10 950$
01 Jaguar Type S, 25 950$
01 Aurora, noire, 18 950$
01 Monte Carlo, 13 950$
01 Focus, équipée, 9950$
00 Mustang, rouge, 11 950$
00 Tiburon SE, 11 950$
00 (8) Echo, 2 et 4 portes, à compter de 7950$
00 New Beetle, 12 950$
00 (5)Accent, 6950$
00 Sonata, équipée, 8950$
00 NewJetta, noire, 12 950$
00 (3) Protegé, 10 950$
00 Bonneville, (2) 15 950$
00 Cavalier Z-24, 9950$
00 Sunfire GT, 9950$
99 Lanos, manuelle, 3950$
99 Saturn, 4 portes, 6950$
97 Grand Prix, 3.8, 7950$
96 Sebring convertible
CAMIONS
03 Dodge Ram 1500, 4.7
02 Explorer, 4X4, 18 950$
02 Trailblazer, bleu, 20 950$
02 (2) Rendez-vous, 4x4,
02 Jimmy, 4 portes, 18 950$
02 Escape XLS, 18 950$
02 Montana, bijou, 15 950$
01 Jeep TJ, 4x4, 16 950$
01 F-150, 4x4, 19 950$
01 Durango, bleu, 20 950$
01 Escape 4x4, V-6, 17 950$
01 Ford Sport Track, 4x4,
01 Tracker 4x4, 13 950$
01 Dakota king cab, 20 950$
01 Jimmy 4x4, 15 950$
01 Dakota, 4 portes, 4x4
00 (4) Montana, 14 950$
00 Grand Cherokee, 17 950$
00 F-150, king cab, 26 km
60 camions de tout genre
PLUS DE 200 VÉHICULES
Financement sur place

2e CHANCE AU CRÉDIT
Tu as un problème de financement ? Tu veux un camion, une auto ? On a la solution.
Tél. : 536-3235

1092116

625 Autos à vendre

693-3328
GRANDE VENTE DE VACANCES
VENEZ FAIRE 1 OFFRE!
PIERRE CLOUTIER AUTOS
03 Protegé 5, 22 800 km
03 Civic LX/G, 15 300 km
03 Toyota Corolla, 14 995$
02 Toyota Echo, 12 895$
02 Toyota Camry, 18 995$
02 Honda Civic LX, 16 595$
02 Sebring LX, 13 995$
02 Hyundai Elantra, 9995$
02 P.T. Cruiser, 14 995$
02 Ford Taurus SE, 13 995$
01 Honda Civic, 11 995$
01 Cavalier, 8995$
01 Protegé ES, 55 422 km
01 Focus SE, 56 690 km
01 Elantra, 51 724 km
00 Hyundai Accent GSi
00 626 LX, 79 020 km
00 Cavalier, 46 255 km
00 Corolla CE, 10 995$
00 Malibu, 10 995$
00 Protegé LX, 56 000 km
00 Honda Civic, 10 995$
00 Buick Century, 10 995$
00 Focus SE, 77 500 km
00 Elantra, familiale
00 Tiburon, équipée
00 Toyota Echo, 66 457 km
00 Maxima GXE, 15 995$
99 Plymouth Breeze, 6995$
99 Concorde LX, 9995$
99 Grand Am, 9995$
99 Sentra GXE, 8995$
99 Saturn SL1, 7995$
CAMIONS
03 Toyota Rav4, 27 000 km
03 Liberty sport, 35 878 km
03 Grand Caravan, 19 995$
02 Caravan SE, 16 995$
01 Venture, 10 595$
01 Durango SLT, 19 995$
01 Caravan SE, 58 900 km
01 Windstar SE, 59 367 km
00 Honda CR-V, 61 000 km
00 Ford F150 XL, 13 995$
00 F-150 XLT, 5.4L, 4x4
00 Dakota SLT, V8, 4x4
00 Isuzu Hombre, 11 995$
99 Tracker 11 495$
99 Dodge Dakota, 12 995$
98 Explorer XL, 10 995$
98 Suzuki Sidekick, 7995$
100 véhicules en inventaire
pierrecloutierauto.com

ACURA, 1990, 2 portes, 1 ensemble de jupe. 819-229-3752

ACURA 1.7 EL 2002, 4 portes, 33 500 km, automatique, tout équipée, balance de garantie, 19 000$ négociable. 377-1659

ACURA 3.5RL, blanc, 1996, 140 000 km, entretien minutieux, 16 500$. 693-8238

ACURA Integra, 95, 2 portes, noire, manuelle, 6000$ négociable, 609-5806, 379-0864

ACURA TL 3.2
2000, tout équipée et cuir, toit ouvrant, 1 seul propriétaire, condition impeccable, balance de garantie prolongée 7 ans/160 000km Acura Plus, super spécial 18 995$. Avantage Honda. 539-5401

ACURA Vigor 1992 manuelle, 5 cylindres, 2.5L, 298 000 km, très propre, plusieurs réparations récentes avec factures, 4 pneus Nokian presque neufs, peinture et carrosserie refaites en 2003, entretien rigoureux, 4500$. 697-7710.

À qui la chance? Golf Cabriolet, 1998, verte avec toit beige, 92 000km, équipement complet, chargeur 6 cd, pneus été et hiver neufs avec roues. 13 900$ ferme. 375-9283 ou 380-6224

ARVISAIS AUTO SAINT-BONIFACE
PRIX PAR SEMAINE À L'ACHAT
0$ COMPTANT
819-535-2376
AUTOS
04 Alero, 61$ / 15 995$
04 Corolla, 65$ / 16 995$
04 Sebring, 63$ / 16 495$
04 Intrepid, 63$ / 16 495$
03 Malibu, 50$ / 12 995$
03 Focus, 42$ / 10 995$
03 Sentra GXE 56$/14 495$
03 Civic DX-G, 61$ / 15 995$
03 Protegé, 52$ / 13 495$
02 Echo, 59$ / 12 995$
02 Sebring 57$ / 12 495$
01 Sentra GXE, 50$ 10 995$
01 Civic, 57$ / 12 495$
01 Rio, 29$ / 6495$
01 Saturn SC1, 43$ / 9495$
01 Focus 39$ / 8995$
00 Protege, 43$ / 9495$
00 Focus ZX3, 27$ / 5995$
00 Sunfire, 32$ / 6995$
00 Néon, 29$ / 6495$
00 Saturn SL1, 36$ / 7995$
00 Grand-Am, 43$ / 9495$
00 Lanos, 25$ / 5495$
00 Maxima 73$ / 15 995$
00 Tiburon SE 50$/10 995$
00 Accent, 32$ / 6995$
00 Sonata, 36$, 7995$
00 Echo, 39$ / 8495$
00 Civic SI-G 55$ / 11 995$
00 Esteem, 36$ / 7995$
00 Cavalier, 34$ / 7495$
99 Golf, 39$ / 7495$
99 Elantra, 27$ / 5995$
99 Tercel, 34$ / 7495$
98 Corolla, 32$ / 6995$
98 Malibu, 27$ / 5995$
97 Protegé LX 41$ / 7495$
CAMIONS
03 Caravan, 65$ / 16 995$
02 Liberty, 100$ / 21 995$
02 Montana, 66$ / 14 495$
01 Tracker 4x4, 57$ 12 495$
01 Venture, 62$ / 13 495$
01 Sierra, 55$ / 11 995$
01 Windstar, 59$ / 12 995$
01 Caravan, 70$ / 14 995$
00 Sportage, 45$ / 9995$
00 B-3000, 48$ / 10 495$
00 Caravan, 45$ / 9995$
98 Windstar, 27$ / 5995$
97 Ranger 34$ / 7495$
Ouvert le soir : mardi à vendredi. Ouvert le samedi
100 véhicules en inventaire
www.arvisaisauto.com

AUBAINE! Chrysler Intrepid, 1995, 4 portes, très propre. 372-1433.

AUTOS DENIS LEFEBVRE
366, Thibeau, Cap
379-2828
98 Suzuki, 4x4, 9995$
98 Explorer XLT, V-8, 9995$
97 Tiburon, 6995$
96 Explorer XLT, 7995$
96 Voyager, 4995$
95 Corolla, automatique
95 Cabriolet, 4995$
94 Golf GL, toit, 2995$
93 Topaz, 2995$
92 Dakota, 3995$
90 Miata, 7995$

325 Toitures

325 Toitures

325 Toitures

325 Toitures

ESTIMATION GRATUITE
TOITURE
PRO TOIT

- INDUSTRIEL • COMMERCIAL • RÉSIDENTIEL

RBQ: 2748-5895-23 Membre ACMQ

SOPREMA

Le vrai spécialiste

Nouvelle spécialité
BARDEAUX D'ASPHALTE
- Toit plat • Élastomère
- Asphalte et gravier

Claude Goulet
Plus de 25 ans à votre service

20013624

217, Dessureault, Cap-de-la-Madeleine 370-4936

ENSOLEILLEZ VOTRE ÉTÉ

Voitures d'occasion de Saturn

Occasion en Or

Ces deux mots changent tout

Le contraire de tout ce que vous craignez en achetant une voiture d'occasion.

Oubliez tous vos préjugés sur les véhicules d'occasion. Chez Saturn, nous vendons nos véhicules d'occasion comme si c'étaient des neufs. Comme pour les Saturn, il n'y a ni marchandage ni tracas. De plus, tous nos véhicules d'occasion de moins de cinq ans (années de fabrication) et moins de 100 000 km sont accompagnés d'une garantie d'au moins 3 mois ou 5000 km, et tous nos véhicules d'occasion sont vendus avec une garantie d'échange de trente jours ou 2500 km parcourus après l'achat. Allez-y. Vous verrez.

30 véhicules en inventaire

SATURN

Saturn de Trois-Rivières
6275, rue Corbeil, Trois-Rivières-Ouest
(Angle autoroute 55 et boul. Jean-XXIII)
371-3113
http://www.hebdo.net/v4/ceaq/sites/30964

2003836

Achetez en toute sécurité une voiture d'occasion

faites votre choix chez un

concessionnaire automobile de la Mauricie

VÉHICULES CERTIFIÉS
GARANTIES RESPECTÉES

Membre de la ccam — Corporation des concessionnaires d'automobiles de la Mauricie
La voie de l'évolution depuis 50 ans

CHRYSLER · KIA · Cadillac · BUICK · SATURN · Dodge · NISSAN · SUZUKI · CHEVROLET · BMW · VOLKSWAGEN · TOYOTA · PONTIAC · ACURA · HYUNDAI · SUBARU · VOLVO · HONDA · Mercedes-Benz · LINCOLN · Ford · MITSUBISHI · mazda · Jeep

VENEZ NOUS REDÉCOUVRIR

Plus **GRAND**, plus **SPACIEUX** et plus **PRATIQUE** que jamais!

HONDA VÉHICULES D'OCCASION Certifiés

ACHAT 0$ DE COMPTANT

*Détails sur place
(Versement incluant les 2 taxes)

BUICK SKYLARK 1998
Impeccable

SPÉCIAL 5995$*

TOYOTA COROLLA 1998
Automatique • Climatiseur

SPÉCIAL 7995$*

CIVIC 1998
Choix de 3

SPÉCIAL À partir de 8995$*

ACCENT GS 2002
Gris

SPÉCIAL 39$*/sem ou 8995$*

14 CIVIC 2001 À 2003

SPÉCIAL À partir de 63$*/sem ou 11995$*

PATHFINDER 99 1/2
Tout équipé

SPÉCIAL 82$*/sem ou 15995$*

ACCORD LXA 2001
48 000 km • Noir

SPÉCIAL 89$*/sem ou 16995$*

JEEP TJ SPORT 2002
2 toits • Noir • 6 cyl

SPÉCIAL 89$*/sem ou 19995$*

CR-V LX 2003
19 000 km • Noir

SPÉCIAL 112$*/sem ou 26995$*

ET BIEN PLUS...

- Inspection mécanique exhaustive en 150 points.
- Inspection de l'apparence et remise en état méticuleuses, à l'intérieur comme à l'extérieur.
- Privilège d'échange de 7 jours ou 1 000 kilomètres.
- Garantie limitée certifiée de 6 ans/ 160 000 kilomètres sur les principales composantes, à partir de la date de première mise en service.

TROIS-RIVIÈRES Honda
(819) 377-7500
troisriviereshonda.com

Parce qu'on est FORT et FIER!

2000967

ENSOLEILLEZ VOTRE ÉTÉ

Certifiés TOYOTA

Les meilleurs véhicules neufs... font les meilleurs véhicules d'occasion

300 $ DE RABAIS SUR LES VÉHICULES TOYOTA D'OCCASION

SI LUC LESAGE gagne au GRAND PRIX en fin de semaine l'épreuve Echo Cup.

(Offre valable jusqu'au 6 août 2004 inclusivement.)

TRT TROIS-RIVIÈRES TOYOTA

5110, boulevard Jean-XXIII (819) 374-5323 www.troisrivierestoyota.com

2004591

ENSOLEILLEZ VOTRE ÉTÉ

Trois-Rivières MITSUBISHI

1999 CIVIC DX Faites une offre.
Coupé, manuelle, lecteur disque, garantie, 114 000 km
2000 ALTIMA GXE
Millenium, tout équipée, automatique, 67 000 km
2000 CIVIC CX VENDU
Manuelle, lecteur disque, comme neuve, 84 000 km
2001 CELICA GT
tout équipée, manuelle, 72 000 km
2001 SENTRA SE 2,0
tout équipée, manuelle, 40 000 km
2001 GRAND VITARA JX
Manuelle, bien équipé, 75 000 km
2002 ECHO
Automatique, climatiseur, 4 portes, 54 000 km
2003 BLAZER LS 4X4 VENDU
Tout équipé, 4 portes, 31 000 km
2003 COROLLA CE
Automatique, climatiseur, 50 000 km
2003 SX 2.0
Manuelle, comme neuve, 26 000 km
2003 GALANT ES
Automatique, tout équipée, 17 000 km
2003 LANCER ES VENDU
Manuelle, jantes en alliage, aileron, lecteur CD, 24 000 km
2003 JEEP TJ SAHARA
Manuelle, 2 toits, 37 000 km, comme neuf
2003 LANCER ES
automatique, tout équipée, 24 000 km
2004 SPORTBACK DÉMO
(LANCER FAMILIALE) RALLIART
Tout équipée, 11 000 km
2004 SPYDER GTP DÉMO
Décapotable, V6, tout équipée, manuelle, cuir, 7000 km

Tous nos véhicules sont garantis et inspectés.
www.troisrivieresmitsubishi.com

3095, boulevard Saint-Jean
Trois-Rivières-Ouest
(819) 377-3301

2004598

ENSOLEILLEZ VOTRE ÉTÉ

2003 SUZUKI AERIO, arrière ouvrant, glaces électriques, lecteur de disque
2001 SUZUKI ESTEEM, 29 000 km, climatiseur. Un propriétaire
2000 SUZUKI GRAND VITARA LIMITED, 58 000 km, automatique, climatiseur, cuir
2000 SUZUKI VITARA décapotable, noire, moteur 2 litres, roues 16 pouces
2000 TRACKER, automatique, 4 portes, climatiseur, tout équipé
2000 SUZUKI VITARA, automatique, climatiseur. Un propriétaire.
2000 PONTIAC GRAND PRIX GT, garantie, 57 000 km
2000 HYUNDAI ACCENT, 63 000 km, automatique, climatiseur
1999 TOYOTA COROLLA LE, automatique, climatiseur, régulateur de vitesse, tout équipée
1998 SIDEKICK-SPORT, 2 tons, climatiseur, FAUT VOIR!
1998 FORD ESCORT, automatique, climatiseur, tout équipée. Faut voir!

Larochelle SUZUKI ccam

380, rue Thibeau, Cap-de-la-Madeleine (819) 375-7111

2004594

GRANDE VENTE ESTIVALE !

VÉHICULES GARANTIS ET INSPECTÉS !

#STOCK	ANNÉE	MODÈLE	PRIX
P2345	2004	**PONTIAC GRAND PRIX** 27,000km A/C Automatique	22,995$
4700A	2004	**PONTIAC SUNFIRE** 24,000km A/C Automatique	13,995$
P2393	2003	**BUICK CENTURY** 7,800km A/C Automatique	20,495$
P2346	2003	**BUICK LE SABRE** 48,000km A/C Automatique	22,995$
P2211	2003	**CHEV. IMPALA** 34,500km A/C Automatique	17,995$
E2389	2003	**CHEV. VENTURE** 40,800km A/C Automatique	20,995$
P2349	2003	**FORD ESCAPE** 31,500km A/C Automatique	23,995$
L2259	2003	**GMC SIERRA** 68,900km Automatique	28,995$
14882A	2003	**GMC SIERRA** 59,000km A/C Automatique	27,995$
E2362	2003	**MAZDA PROTÉGÉ 5** 30,000km A/C Automatique	17,995$
P2321	2003	**PONTIAC GRAND PRIX** 49,000km A/C Automatique	16,995$
P2360	2003	**PONTIAC SUNFIRE** 29,000km A/C Automatique	13,495$
14947A	2003	**TOYOTA COROLLA** 59,700km A/C Automatique	15,995$
P2370	2002	**CHEV. CAVALIER** 55,000km Manuelle	9,995$
14682A	2002	**CHEV. MALIBU** 72,000km A/C Automatique	12,595$
E2363	2002	**GMC ENVOY SLT** 64,000km A/C Automatique	28,995$
L2392	2002	**GMC ENVOY SLT** 54,000km A/C Automatique	28,995$
L2372	2002	**GMC SIERRA** 34,500km A/C Automatique	26,995$
E2364	2002	**MAZDA PROTÉGÉ 5** 82,000km A/C Manuelle	15,995$
E2366	2002	**PONTIAC MONTANA** 64,000km A/C Automatique	17,995$
E2397	2002	**PONTIAC MONTANA** 33,000km A/C Automatique	17,995$
4293A	2002	**PONT. MONTANA VERSATRACK** 71,000km Auto.	19,495$
4728A	2002	**PONTIAC SUNFIRE** 39,000km Automatique	10,495$
14681A	2002	**SATURN VUE** 40,000km A/C Automatique	22,995$
E2316	2002	**TOYOTA ECHO** 64,500km Automatique	12,995$
E2356A	2002	**VOLKSWAGON GOLF** 17,000km Automatique	16,995$
E2343	2001	**CHEV. BLAZER** 61,000km A/C Automatique	19,995$
E2354	2001	**CHEV. CAVALIER** 30,000km Automatique	9,995$
P2400	2001	**HYUNDAI ELANTRA** 71,000km A/C Automatique	8,995$
E2257A	2001	**HYUNDAI XG 300** 85,000km A/C Automatique	14,995$
14900A	2001	**NISSAN SENTRA** 116,000km A/C Automatique	10,995$
E2315	2001	**NISSAN SENTRA** 68,000km A/C Manuelle	11,995$
E2286	2001	**OLDS. ALERO** 54,000km A/C Automatique	11,995$
5002A	2001	**OLDS. AURORA** 63,000km Automatique	19,995$
E2333	2001	**PONTIAC GRAND AM** 41,000km A/C Automatique	13,495$
E2358	2001	**PONTIAC GRAND AM** 64,000km A/C Automatique	12,995$
E2374	2001	**PONTIAC SUNFIRE** 57,000km A/C Automatique	10,495$
E2359	2001	**PONTIAC SUNFIRE** 57,000km A/C Automatique	10,495$
E2317	2000	**HYUNDAI ACCENT** 57,000km Manuelle	8,695$
3857A	1999	**CHEV. TAHOE** 107,000km A/C Automatique	18,995$
3465A	1999	**DODGE CARAVAN** 88,000km Automatique	9,995$
14917A	1999	**PONTIAC GRAND AM** 104,000km A/C Automatique	8,995$
4527A	1999	**PONTIAC GRAND AM** 92,000km A/C Automatique	7,995$
14815A	1997	**BUICK CENTURY** 115,000km A/C Automatique	8,995$

Consultez notre inventaire complet sur
www.formule.qc.ca

Tous nos véhicules incluent:
Inspection en 150 points - Assistance routière 24h
Garantie complète 3 mois / 5 000Km Privilège d'échange de 30 jours
Service après-vente par FORMULE PONTIAC BUICK GMC

Rabais de 500$ aux étudiants

Formule d'occasion

2004076

Occasion en Or · Optimum VÉHICULES D'OCCASION

2580 rue Royale Trois-Rivières (près du rond-point) 370-2000

Ouvert du lundi au vendredi jusqu'à 21h

GRANDE VENTE DE GARAGE
tout doit sortir

FAITES VOTRE OFFRE !

VEDETTE DE LA SEMAINE

2003 HYUNDAI TIBURON, 5 vitesses, noire, état de neuf, 16 000 km

2004 Kia Magentis LX, tout équipée, or, 13 000 km
2004 Pontiac Grand Am SE1, V6, tout équipée, rouge, 29 000 km
2004 Kia Sedona EX, tout équipée, DVD, verte, 4900 km
2003 Toyota Echo 4 portes, 5 vitesses, grise, 32 000 km
2003 Chevrolet Venture, tout équipée, 4 sièges capitaine, argent, 26 000 km
2003 Mitsubishi Galant ES, 4 portes, tout équipée, rouge, 24 000 km
2003 Kia Rio RX-V, automatique, tout équipée, rouge, 24 000 km
2003 Chevrolet Blazer LS, climatiseur, 4x4, gris étain, 58 000 km
2003 Kia Spectra, 5 vitesses, noire, 23 000 km
2003 Kia Spectra LS, automatique, tout équipée, verte, 41 000 km
2002 Chevrolet Tracker, 4 portes, 4x4, tout équipé, bleu, 90 000 km
2002 Pontiac Sunfire, 2 portes, 5 vitesses, argent, seulement 16 000 km
2002 Kia Sedona LX, 7 passagers, tout équipée, rouge, 67 000 km
2002 Pontiac Sunfire, 2 portes, 5 vitesses, argent, 16 000 km
2002 Toyota Echo, 4 portes, 5 vitesses, bleue, 46 000 km
2002 Kia Magentis LX, tout équipée, noire, 36 000 km
2002 Hyundai Elantra VE, tout équipée, 5 vitesses, champagne, 62 000 km
2002 Kia Spectra LS, automatique, tout équipée, bleue, 63 000 km
2002 Kia Sedona EX, cuir, tout équipée, bleue, 58 000 km
2002 Kia Sedona EX, tout équipée, rouge
2002 Kia Spectra GSX, tout équipée, 5 vitesses, rouge, 49 000 km
2001 Toyota Sienna CE, tout équipée, 4 sièges capitaine, champagne
2001 Hyundai Accent GS, 2 portes, automatique, argent
2001 Kia Sportage X, tout équipée, 5 vitesses, noire, 65 000 km
2001 Chrysler Neon, automatique, climatiseur, argent
2001 Pontiac Montana, tout équipée, rouge
2001 Suzuki XL-7 Plus 4x4, tout équipé, très bas kilométrage, 34 000 km
2000 Pontiac Sunfire GT, 2 portes, 5 vitesses, climatiseur, noire, 59 000 km
1999 BMW 328I, 4 portes, 6 cylindres, automatique, cuir, noire
1998 Chrysler Concord, tout équipée, platine
1998 Chevrolet Venture, 7 passagers, climatiseur, beige
1997 GMC Sonoma V6, tout équipée, cabine allongée, 3 portes, vert
1997 Honda CR-V, automatique, traction intégrale, tout équipée, verte
1997 Acura 3.5 RL, tout équipée, cuir, 117 000 km
1995 Subaru Legacy LS AWD, tout équipée, cuir, 110 000 km

Plusieurs autres véhicules en main!

KIA

L'équipe Dusablon, l'équipe qui dérange !

Partez devant.

La Pérade Cap-Santé

671, Principale
Sainte-Anne-de-la-Pérade (418) 325-2444

5, Bois de l'ail, Cap-Santé (418) 285-5555

2000083

625 Autos à vendre

BALANCE de location Ford Focus ZX 5, 2003, grise, tout équipée, 18 000 km. 378-3153

BONNES AUTOS
BONS CAMIONS
BON PRIX
BONNE GARANTIE

03 Grand Am GT, 4 portes
02 Chrysler Sebring LTD, décapotable. Faites offre
02 Buick Century (1)
02 Sunfire, 4 portes
02 Grand Am, 2 portes
01 Cavalier, 4 portes
01 Ford Focus SE
01 Buick Century, grise
01 Pontiac Grand Prix GT
01 Grand Am SE, 4 portes
01 Cavalier Z-24, complet
01 Sunfire, 4 portes
01 Chevrolet Malibu LS
01 Mazda Protegé ES
00 Mazda Protegé
00 Huyndai Accent (3)
00 Sunfire, 4 portes
99 Sunfire, 2 portes
98 Sunfire, GT, 82 600km
98 Chevrolet Malibu
98 Mercury Mystique GS
98 Sunfire, décapotable
98 Geo Metro, 2 portes
97 Chrysler Intrepid
96 Oldsmobile 88
95 Sunfire, 2 portes
92 Cutlass Supreme

CAMIONS

02 Sierra, Extra Cab, 4x4
02 Sonoma, Extra Cab, 4x4
01 Mazda Tribute DX
01 Jeep, 4x4, toit dur
01 Pontiac Montana
01 Ford F-150 XLT, 4x4
00 Jimmy SLS, 4x4
00 Kia Sportage, 4x4
00 Chevrolet Venture
97 Sierra, Extra Cab, 4x2
94 GMC Safari, 4x4

Ouvert samedi de 10h à 14h
www.louisevilleauto.com
LOUISEVILLE AUTO PONTIAC BUICK GMC
871, BOUL ST-LAURENT
LOUISEVILLE. 228-2711

BRONCO II 1987, 4x4, 400$. 2 Pontiac Grand Prix 1988, 500$ les deux. 378-3210

BUICK Century custom 2000, bas millage, siège électrique, inspectée. Spécial! 9995$. Trois-Rivières Nissan, 379-2611

BUICK Park Avenue 1998, intérieur cuir, 85 000km, prix: 12 500$. 375-0620

BUICK Regal 1993, 179 000 km, très propre, bonne condition. 376-1523

CABRIOLET 2001, noire/noire, manuelle, climatiseur, régulateur de vitesse, vitres électriques, cd, alarme, 25 000 milles, A-1, Aubaine, 15 995$. 375-2626, 377-9764 Deziel Auto

CADILLAC 1989 Sedan de ville, propre, 1600$ négociable ou échange de même valeur acceptée. 693-6946

CAMARO 1985, pièces ou carrosserie, intérieur Special Edition. 386-4529

CAVALIER 1998, manuelle, 130 000km, 4 portes, 4800$, mécanique A-1. 539-9896

CAVALIER 91, 500$ négociable, 691-0195, 384-0438

CAVALIER Z-22, 1997, noire, manuelle, climatiseur, lecteur CD, en très bonne condition, 209 000km, 3900$ négociable. 538-7121

CAVALIER Z-24 1995, 242 000 km, manuelle, tout équipée, très bonne condition, aucune rouille, système Alpine, 3750$. 696-5889

CAVALIER Z-24, 1998, manuelle, 128 000 km, 7800$ négociable. 293-8951

CAVALIER Z24, 1999, automatique, 5990$ ou 35$ semaine. Autos R. Michaud, Saint-Léon, 228-2172

CHEVROLET CORSICA 1988
Bonne condition, 1200$. 375-6938 ou 696-2266

CHEVROLET Impala, 2002, 3.8L, tout équipée, 90 000km, démarreur, 15 000$. 293-4672

CHEVROLET Malibu 1998, tout équipée, 112 000 km, demarreur, 7700$. 296-2235

COLT 1994, 120 000 km, manuelle, moteur et carosserie A-1 + 4 pneus, 2400$. 379-0062

CORSICA 1988, 4 cylindres, 2 litres, bonne condition, 850$. 379-6918

COUGAR 2002, 24 000 km, équipée, climatiseur, balance de garantie, 16 350$. Après 18h : 377-2593.

CUTLASS Ciera, 1989, V6, automatique, 4 portes, démarreur, 271 000 km, 700$ ou meilleure offre. 228-4459

DÉCAPOTABLE
Mustang GT 96, automatique, cuir, 12 995$. (375 véhicules en inventaire). Gervais Auto. 819-538-3375

DÉCAPOTABLE
Volkswagen Cabriolet 95, automatique, tout équipée, 10 995$. (375 véhicules en inventaire). Gervais Auto. 819-538-3375

DODGE Colt, 1992, manuelle, plusieurs pièces neuves, très bon état. 373-0257

DODGE Colt ES, 1994, manuelle, 147 000 km, modèle Sport, mécanique A-1, très propre. 3900$. 372-0671

ELANTRA 1994, 178 000 km, très propre, automatique, 2700$. 380-4209

EXPLORER Eddy Bauer 2003, 32 000 km, 35 000$. Chrysler Intrepid 1999, super propre, 10 500$. 371-5833

FOCUS ZTS, 2000, moteur Zetec, automatique, 4 portes, 91 000 km, en excellente condition, prix : 9200$. 819-399-2627

FORD 4 Focus 2001, à partir de 7490$ ou 36$/semaine. Autos R. Michaud, Saint-Léon-le-Grand, 228-2172

FORD Contour 1996, automatique, 4 portes, climatiseur. 372-1433

FORD Contour GL, 98, 2.5 bleue, 145 700km, tout équipée, alarme, super propre. 5900$. 378-1251

FORD Escort, 1995, familiale, manuelle, climatiseur, démarreur à distance, 1200$. 233-4028

FORD Escort, 93, manuelle, plusieurs pièces changées, 800$ négociable. 376-1756

FORD Escort LX, 1998, 4 portes, A-1, 5000$. 697-7942

FORD Escort SE, familiale, 1999, 75 000 km, climatiseur, automatique, tout équipée, 8600$. 378-3867

FORD Focus, 2000, familiale, automatique 9995$ ou 45$/semaine
Samson autos. 535-1957

FORD Focus 2000, 4 portes, 5 vitesses, 115 000 km, climatiseur, CD, garantie 1 an. Spécial 5950$. 609-5606.

LE BIG AUTOS INC.
Spécialités :
• Camionnettes
• Fourgonnettes
• Véhicules sport utilitaires
Boîtes de fibre usagées
981, boul. Saint-Louis, Saint-Louis-de-France
Sans frais 1 877 693-1828
Tél.: 693-1828
2000097

FORD FOCUS SE
2001, familiale, 51 900km, 4 portes, automatique, climatiseur, comme neuve, super spécial. Prestige Mazda. 819-539-1015

FORD Focus ZX3 S2, 2001, manuelle, tout équipée, 57 000 km, 12 400$ négociable. 374-8249

FORD Probe GT 1993, 5 vitesses, tout équipée, 2500$ négociable. Jour : 370-3422 poste 247, soir et fin de semaine 538-973,

FORD Taurus, 92, 1750$ négociable. 377-1469

FORD Tempo, 1994, rouge 5 vitesses, démarreur à distance, 900$. 376-1796

FORD Tempo 1989, 2 portes, propre, 600$. 378-4593, 379-1718.

GEO METRO 1993, manuelle, 1 seul propriétaire, 1500$. 377-4479

GÉO MÉTRO CONVERTIBLE
92, manuelle, 136 000 km, garantie 1 an, très propre, 4900$. 372-9602.
www.autostgermain.com

GOLF 1992, 152 000 km, manuelle, 2 portes, 2500$. 819-377-6087

GOLF 1999, 125 300km, manuelle, climatiseur, 4 portes. 697-2723

GOLF diesel, 1991, 196 000 km, bon état, 2 portes, 5 vitesses, 1900$. 374-9640 si absent laissez message.

GOLF GTI, GLX, VR-6, 2001, 39 000 km, "or", cuir, climatiseur, mags 17 po, 6 CD, etc. Josée, 819-380-6114

GRAND AM 1993, automatique, V-6, 169 000 km, tout équipée, 1900$. 693-7882

HONDA Accord 2000, Special Edition, 83 000 km, champagne, automatique, mags, démarreur, vitres teintées, déflecteur, tout équipée, 14 000$, 1 seule taxe. 372-0383

HONDA CIVIC LX
1999, 4 portes, manuelle, climatiseur, condition très propre, balance de garantie prolongée Honda, aubaine. Avantage Honda. 539-5401

HONDA CIVIC SE
2000, 69 000km, 2 portes, manuelle, climatiseur, comme neuve, balance garantie Honda, spécial 11 495$. Avantage Honda. 539-5401

HONDA Civic SI, 1993, manuelle, verte, 114 000 km, 3600$. 376-3274

HONDA CIVIC SI
1999, bas millage, manuelle, bien équipée et toit ouvrant, condition impeccable, super spécial 11 995$. Avantage Honda. 539-5401

HONDA CIVIC SI-G
2000, 54 000km, automatique, équipée A à Z, balance de garantie Honda. Faut voir ! Spécial 13 995$. Avantage Honda. 539-5401

HONDA CRX Si, 89, moteur SiR, très propre, prix à discuter. Appeler après 19h: 375-6072

HONDA PRÉLUDE SE
2001, tout équipée, toit ouvrant, cuir, 1 seul propriétaire, balance de garantie Honda Plus 7 ans/160 000km, super spécial 18 995$. Avantage Honda. 539-5401

HYUNDAI Accent 2000 bas kilométrage, manuelle 7595$ our 34$/semaine
Samson autos. 535-1957

HYUNDAI Accent, 2000 manuelle, toit ouvrant 6995$ ou 32$/semaine
Samson autos. 535-1957

HYUNDAI Accent GSI, 2001, toit ouvrant, aileron, très propre, inspectée, garantie. Spécial! 8695$. Trois-Rivières Nissan, 379-2611

HYUNDAI ACCENT GS
2000, 62 500km, automatique, très propre, balance de garantie, super spécial 6495$. Prestige Mazda. 819-539-1015

HYUNDAI Accent 1998, 2 portes, 5 vitesses. Faut voir. 2900$. 696-1194

HYUNDAI Elantra, 2000, tout équipée, 70 000km, système d'alarme, 10 500$ négociable, 374-5178

HYUNDAI Elantra, 2003 manuelle, tout équipée 12 995$ ou 59$/semaine
Samson autos. 535-1957

HYUNDAI Excel 1989, automatique, 126 000 km, 500$ négociable. 372-0628

KIA Magentis 2003, complètement équipé, garantie 4 ans, 19 600 km. Spécial! 15 995$. Trois-Rivières Nissan, 379-2611

KIA Rio 2001, 4 portes, automatique, 36 000 km, 7400$ ou 35$/semaine. Autos R. Michaud, Saint-Léon-le-Grand, 228-2172

KIA SPECTRA GSX
2002, 34 125km, tout équipée, climatiseur, super condition, manuelle, balance garantie complète Kia, spécial 10 495$. Avantage Honda. 819-539-5401

MAXIMA SE, 20e Anniversaire, 2001, grise, automatique, cuir, tout équipée, garantie prolongée. 373-5617

MAZDA (4) Protegé, 2000. A partir de 7500$ ou 36$/semaine. Autos R. Michaud, Saint-Léon, 228-2172

MAZDA 323, 1993, automatique, 60 500 km, une seule propriétaire, impeccable, avec 8 pneus et jantes. Négociable. 693-3226.

MAZDA 626, V4, 1990, automatique, 4 portes, pneus d'hiver, freins refaits, très bon état, 1800$ listé à 2100$. 379-2669

MAZDA 626 LX, V-6, 2001, 41 500 km, manuelle, grise, garantie 3 ans - décembre 2004 / 5 ans - décembre 2006. Équipée et options. Condition A-1, 15 000$. 377-2561

MAZDA Miata, 1990, blanche, parfaite condition, 100 000km, 9000$. 373-9538

MAZDA Precidia 1995, manuelle, mags 16 po, 4 pneus d'hiver, système de son, 4900$. 694-7310

MAZDA Precidia MX3, 1995, automatique, 170 000 km, 2900$. 372-1931 répondeur

MAZDA Protegé 1991, automatique, 1200$ négociable. 691-5132

MAZDA Protegé5, 2003, 36 000 km, manuelle. (819) 376-7973.

MAZDA Protegé 2001 noire, manuelle, climatiseur, 114 000 km, 9500$. 373-3818, 362-3277 Martin

MAZDA Protegé 5, 2002, 75 000km, grise, tout équipée, 15 000$. 373-5907

MAZDA Protegé SE 2000, 98 000 km, automatique, impeccable. 693-8238

MAZDA Protegé 1995, 148 000 km, automatique, climatiseur, comme neuve, 3950$. 377-7769.

MAZDA Protegé LX, Touring, 1998, manuelle, en parfaite condition, 8200$ négociable. 379-7463

MAZDA PROTEGÉ ES
2001, 59 000km, 4 portes, 5 vitesses, tout équipée, climatiseur, toit ouvrant, balance de garantie, comme neuve, super spécial 13 995$. Prestige Mazda. 819-539-1015

MAZDA PROTEGÉ SE
2000, 58 100km, 4 portes, automatique, 1 seul propriétaire, balance de garantie Mazda, super spécial 10 495$. Prestige Mazda. 819-539-1015

MAZDA PROTEGÉ SE
2000, 45 000km, 5 vitesses, 4 portes, balance de garantie Mazda, condition A-1, super spécial 9995$. Prestige Mazda. 819-539-1015

MAZDA PROTEGÉ 5
2002, 43 100km, manuelle, toit ouvrant, tout équipée, climatiseur, balance de garantie, bijou, spécial 16 495$. Prestige Mazda. 819-539-1015

MAZDA Protegé 1999, 70 000 km, automatique, climatiseur, régulateur de vitesses, vitres électriques, 4 portes, A-1, seulement 8495$. 375-2626, 377-9764 Déziel Auto

MAZDA Tribute, ES, V-6, 2001, 45 000 km, "intégral", tout équipée. 375-3298

MERCURY Grand Marquis, 1992, peinture, batterie et 4 pneus neufs, sièges en cuir blanc, en parfaite condition, mécanicien propriétaire, 4000$, pas de rouille. 819-265-2577

MERCURY SABLE, FAMILIALE
1997, GS, 114 000 km, tout équipée, mags, garantie 2 ans, 5400$. 372-9602
www.autostgermain.com

MERCURY Topaz 1988, en bonne condition, 650$. 693-1441, Linda.

MERCURY Topaz 1990, 130 000km, 1200$. 696-0014, commercant.

MIATA 1991, Spécial Edition, verte, 133 000 km, 2 toits, 8 roues, intérieur cuir tan, vitres électriques, 9500$. 373-5485

MITSUBISHI Dodge Stealth 1993, 142 000 km, manuelle, 222 forces, impeccable, 6500$. 377-2105.

2e CHANCE AU CRÉDIT
Kia La Pérade
Neufs ou d'occasion
(418) 325-2444
2000086

MUSTANG GT, avec ensemble "Saleen", 1998, jaune, automatique, V-8, cuir, Mach 460, tout équipée, 105 000 km, condition exceptionnelle, 16 000$. 370-3317

NISSAN Altima 2.5S, 2002, noire, groupe agrément, automatique, inspectée, garantie. Spécial! 18 995$. Trois-Rivières Nissan, 379-2611

NISSAN MAXIMA, 95
V6, 120 000 km, garantie 2 ans, 8900$. 372-9602
www.autostgermain.com

NISSAN Maxima, 1993, automatique, V-6, 252 000km, 2900$. 384-3600

NISSAN modèle NX 2000, année 1991, parfaite condition, faut voir. 537-6393

NISSAN Sentra, GXE, 2001, climatiseur, régulateur, freins et pneus neufs, aileron, demarreur à distance, 72 000 km. 374-6640

NISSAN SENTRA SE
2001, 4 portes, manuelle, très propre, tout équipée, balance de garantie Nissan, super spécial 10 995$. Prestige Mazda. 819-539-1015

OLDSMOBILE Alero GL 2001, noire, V-6, aileron, complètement équipée, 49 700 km, inspectée, garantie. Spécial! 11 995$. Trois-Rivières Nissan, 379-2611

OLDSMOBILE Cutlass Sierra 1983, 184 000 km, bonne mécanique, freins neufs, bons pneus, 500$. 379-1921

PLYMOUTH Acclaim, 1991, A-1, 1995$ ferme. 378-3406 ou 372-5090

PLYMOUTH Sundance 1987, en marche, 164 000 km, 650$. Patrick 374-6762

PONTIAC Firefly, 1994, 89 000 km, automatique, 4 portes, antivol, demarreur à distance, freins et radiateur refaits, bons pneus, 2300$. 379-3095 ou 371-8478

PONTIAC GRAND PRIX SE
95, 4 portes, équipée, garantie 1 an, 4400$. 819-372-9602
www.autostgermain.com

PONTIAC Lemans 1992, automatique, bonne condition, 800$. 371-1277

PONTIAC Parisienne, 2 portes, 1979, 57 380 milles, prix négociable. 374-9753

PONTIAC Sunbird GT 1991, automatique, 2200$. 378-0297

PONTIAC SUNFIRE, 97
2 portes, manuelle, 125 000 km, garantie 2 ans, 4900$. 819-372-9602
www.autostgermain.com

PONTIAC Sunfire 1998, mags, suspension abaissée, CD, etc., 5800$. 296-2235

PONTIAC Sunfire GTO, 1996, très propre, en très bonne condition, 5 vitesses, radio, CD, 3400$. 819-268-5408

PONTIAC Tempest 1989 à vendre. 550$. 377-0185

SATURN 1996 à 2003, vaste choix. Saturn Isuzu Trois-Rivières. 371-3113

SATURN SL, 2002, 5 vitesses, 4 portes, bleue, 39 000km, balance de garantie, 9500$ négociable. 376-4523

SATURN SL, 97, manuelle, 149 000km, 4300$, économique. 377-5512, 376-3150

SATURN SL2, 95
Twin Cam, 4 portes, manuelle, garantie 1 an, 3900$. 819-372-9602
www.autostgermain.com

SATURN SL 2002, automatique, cd, 47 000 km, état neuf, 10 200$. 418-365-3089

SCIROCCO 1984 16 valves, refait à neuf, évaluée à 10 000$ vente rapide 6000$ négociable. 376-4692 laisser message

SPÉCIAL ÉTUDIANT(E)
18 AUTOMOBILES 2000-2001
3900$ A 7500$
AUTOMOBILE BLANCHETTE
2380-Royale, Trois-Rivières

SUBARU Legacy 90, automatique, 200$. Demandez Michel, 819-533-3996

SUNDANCE 1994, 188 000 km, 4 cylindres, automatique, 2700$. 380-4209

SUNFIRE 1996, manuelle, moteur refait, 206 380km d'autoroute, 3000$. 819-692-6678

SUZUKI ESTEEM, 97
53 000 km, 4 portes, manuelle, garantie 2 ans, très propre, 5200$. 372-9602
www.autostgermain.com

SUZUKI Swift, 1993, 4 cylindres, manuelle, 124 000 km. 372-1433

SUZUKI Swift, 1998, 4 cylindres, 2 portes, manuelle, très propre. 372-1433

TERCEL 1991, automatique, 180 000 km, super propre, 2100$. 379-1931, 380-6475

TOYOTA Camry, 1996 à 2001, 5 en stock.
TROIS-RIVIÈRES TOYOTA
374-5323

TOYOTA Camry XLE, V6, 1997, très propre, 8 roues. Après 17h: 418-325-2343

DÉCROCHEZ VOTRE GM
en vigueur dès maintenant
Un simple appel peut vous faire gagner des milliers de $$$
0%-60 mois
Profitez de taux d'intérêt allant jusqu'à 0%/60 mois à l'achat sur la majorité des véhicules
Avant de signer PASSEZ CHEZ
AUGER NICOLET
Chevrolet Oldsmobile
3725, rue Marie-Victorin Nicolet
Tél. : 293-2121
2001912

ENSOLEILLEZ VOTRE ÉTÉ
Classiques Autos Uniques Ltée
VENTE-ACHAT-ÉCHANGE
La différence
Plus de 40 véhicules en stock
2003 CAVALIER, automatique, 4 portes, climatiseur 9895$
2003 FOCUS FAMILIALE ET BERLINE SE, à partir de 11 495$
2001 EXPLORER XLT SPORT 4X4, cuir, automatique
2001 FOCUS FAMILIALE ET BERLINE (5), à partir de 8400$
2000 CIVIC COUPE SE GP1, rouge, climatiseur
2000 Z-24, noire, tout équipée, toit ouvrant, 7900 $
2000 SPORTAGE 4x4, automatique, tout équipé, 10 595 $
1999 CHRYSLER INTREPID 8900$
1998 TRACKER 4x4, toit mou, automatique, tout équipé
1993 GMC 2500, cabine allongée, boîte de fibre
2e CHANCE AU CRÉDIT
Tous nos véhicules sont inspectés et les garanties sont honorées par:
Ford
Nouveau
Venez voir notre nouvel inventaire de véhicules à 6000 $ et moins
Voie Rapide
CENTRE POUR AUTO ET PNEUS
TROIS-RIVIÈRES 370-1971
www.classiquesautos.com
693-0088 818, boul. Saint-Louis, Saint-Louis-de-France
2000036

ST-GERMAIN 379-0445
97 ESCORT LX, équipée 4995 $
97 CAVALIER Z22 4995 $
97 LUMINA, équipée 5995 $
97 PROTEGÉ SE, équipée 5995 $
97 MONTANA, équipée 8295 $
97 CAVALIER Z22 3995 $
96 LUMINA, équipée 4995 $
96 SKYLARK, équipée 3995 $
95 SUNFIRE, automatique 3995 $
95 LUMINA APV (2) 4295 $
95 CONCORDE, cuir 4295 $
94 COROLLA SPÉCIAL 4295 $
94 SUMMIT ES 3995 $
94 METRO GTi 2495 $
94 VISION ESi, en cuir 3295 $
93 CELICA GT 5995 $
93 SENTRA XE (2) 3695 $
93 SONATA, 79 000 km 3695 $
93 SUNBIRD SE 3995 $
92 TERCEL DX (2) 3995 $
92 SENTRA XE 3695 $
92 COLT 200 GT 3000 $
40 VÉHICULES EN STOCK
INSPECTÉS
Le n° 1 en Mauricie pour les moins de 8000$
Véhicules garantis 1 an.
3601, route 157, Mont-Carmel
2000389

ENSOLEILLEZ VOTRE ÉTÉ
VOITURES D'OCCASION
AVEC GARANTIE DES CONCESSIONNAIRES
Financement sur place • Plus de 100 véhicules sur place.
(819) 377-2828 - (819) 695-0014
CHEVROLET IMPALA 2003 — Tout équipée, siège électrique, 33 000 km — 16 000$
CHEVROLET MONTE CARLO 2003 — Tout équipée, choix de couleurs, 30 500 km — 16 000$
FORD F-150 2003 XLT 4X4 — Super Cab, très beau. — Spécial 25 900$
INTREPID ES 2003 — Toit ouvrant, tout équipée — 16 900$
FORD TAURUS SEL 2003 — Toit ouvrant — Spécial 17 500$
CHEVROLET SILVERADO Z71 2003 — 4x4, tout équipé — SPÉCIAL 26 900$
Nos voitures d'occasion sont les meilleures dans la région.
Nos véhicules sont tous vendus inspectés et garantis.
Venez nous voir au :
7300, rue Notre-Dame, Trois-Rivières-Ouest, en face de l'hôtel Les Suites de Laviolette
Venez nous voir chez Location 3 Étoiles inc. National
2004010

ENSOLEILLEZ VOTRE ÉTÉ
Mauricie TOYOTA
539-8393
8853, boul. des Hêtres
Shawinigan
www.mauricietoyota.com
2002 TOYOTA CELICA GT — 67 000 km
2001 KIA SEPHIA — 4 portes, automatique, 71 000 km
2001 CHEVROLET IMPALA LS — tout équipée, 70 000 km
2001 TOYOTA RAV4 — automatique, 27 000 km
2003 TOYOTA COROLLA SPORT — Manuelle, climatiseur, 43 000 km
2000 TOYOTA CAMRY LE — Tout équipée, 67 000 km
2000 TOYOTA 4RUNNER SRS — V6, tout équipé, 97 000 km
2000 TOYOTA ECHO — 2 portes, automatique, 77 000 km
2000 SUZUKI SWIFT — 2 portes, manuelle, 103 000 km
2003 TOYOTA ECHO — 4 portes, automatique, 35 000 km
DEMANDEZ STÉPHANE OU JEAN-FRANÇOIS
PLUSIEURS AUTRES VÉHICULES EN STOCK LAISSÉS À DES PRIX DÉFIANT TOUTE COMPÉTITION. VENEZ FAIRE UNE OFFRE !
10061178

GRANDE VENTE DE VÉHICULES D'OCCASION
2004 ALERO GL, 6 cylindres, 17 000 km
(2) 2004 CAVALIER VLX, 15 000 km
2004 BUICK CENTURY, 22 000 km
2003 IMPALA LS, 32 000 km
2003 CAVALIER VLX, 23 000 km
2003 GRAND AM GT, 23 000 km
2003 GRAND AM SE, 26 000 km
2003 MALIBU, 6 cylindres, 21 000 km
2003 SUNFIRE SLX, 34 000 km
2003 MAZDA PROTEGÉ LX, 41 000 km
2003 HYUNDAI ACCENT GL, 25 000 km
2002 GMC DIESEL CUBE, 60 000 km
2002 TRAIL BLAZER LS, 63 000 km
2002 MAZDA PROTEGÉ LX, 10 000 km
2002 VENTURE, 49 000 km
(3) 2002 CAVALIER VL, 25 000 km
2001 HYUNDAI ACCENT GL, 62 000 km
2001 NISSAN ALTIMA GXE, 63 000 km
Shawinigan Chevrolet
Optimum Véhicules d'occasion
• Inspection minutieuse en 150 points
• Couvert par la garantie du fabricant
• Assistance routière 24 heures
• S'il ne vous convient pas, possibilité de l'échanger dans les 30 jours ou 2500 km.
5570, boul. Royal, SHAWINIGAN
(autoroute 55, sortie Biermans)
(819) 539-8333 * 1 800 567-9339

Problème de crédit? Besoin d'une auto?
Faites affaires avec les #1 au Canada dans la deuxième chance au crédit
Transigez avec de vrais experts, ne laissez pas des amateurs en crédit empirer votre dossier par leur inexpérience. Nous approuvons plus de dossiers de type 2e chance au crédit ou 1er crédit que tous nos compétiteurs réunis, et ce, SANS AUCUN COMPTANT REQUIS!
DEUX FAÇONS FACILES DE FAIRE VOTRE DEMANDE DE CRÉDIT: SUR INTERNET OU EN COMPOSANT LE
1 866 882-8801 ou par internet : www.fortierautocredit.com

GRANDE VENTE DE «FIN D'ANNÉE FISCALE» Préparez vos vacances
1997 CHRYSLER INTREPID — Blanc, automatique, tout équipé — 166 239 km
1998 ACURA 1.6 EL — Verte, manuelle, radio, climatiseur — 119 776 km
1999 CHRYSLER INTREPID ES — Gris platine, automatique, climatiseur — 101 535 km
1998 TOYOTA TERCEL — Automatique, AM/FM/cassettes, un seul propriétaire. — 114 314 km
1996 FORD EXPLORER — Rouge, automatique, radiocassette AM/FM — 165 216 km
1998 FORD TAURUS SE — Verte, automatique, climatiseur — 91 180 km
1999 FORD RANGER XLT — Verte, manuelle, radio AM/FM, climatiseur — 106 992 km
2000 HYUNDAI ELANTRA — Familiale, manuelle, 117 300 km — 49 966 km
2000 FORD TAURUS SEL — Noire, automatique, radio AM/FM, climatiseur — 106 000 km
1996 HONDA ACCORD EX-R — Verte, automatique, radio AM/FM, climatiseur — 101 871 km
1998 HONDA CIVIC EX — Noire, manuelle, radiocassette AM/FM/CD, climatiseur — 135 426 km
1999 HONDA CIVIC LX — Verte, automatique, radio AM/FM, climatiseur — 90 985 km
2001 HONDA ACCORD EX — Taupe, automatique, climatiseur — 84 487 km
2002 HONDA CIVIC LXG — Rouge, automatique, climatiseur — 19 800 km
1997 HYUNDAI ELANTRA — Noire, automatique, radio AM/FM, climatiseur — 130 519 km
1998 HYUNDAI TIBURON SE — Rouge, manuelle, climatiseur — 130 648 km
1999 HYUNDAI ELANTRA — Argent, automatique — 75 349 km
1999 HYUNDAI SONATA — Verte, automatique, radio AM/FM, climatiseur — 92 195 km
1999 HYUNDAI TIBURON — Noire, manuelle, radio AM/FM — 88 000 km
2000 HYUNDAI ACCENT GS — Bleue, automatique, radio AM/FM — 86 735 km
2000 HYUNDAI ACCENT GS — Argent, manuelle, radio AM/FM — 97 627 km
2002 HYUNDAI ELANTRA VE — Blanche, automatique, radio AM/FM, climatiseur — 32 020 km
2002 HYUNDAI ELANTRA VE — Bleu amazone, manuelle, climatiseur — 53 949 km
2003 HYUNDAI ELANTRA GT — Bleue, 4 vitesses, automatique, radio AM/FM, climatiseur — 20 080 km
2004 HYUNDAI ACCENT GS — Argent, manuelle, radio AM/FM — 12 415 km
1995 JEEP GRAND CHEROKEE — Noir, automatique, climatiseur — 154 531 km
2000 KIA SEPHIA — Beige, manuelle, radio AM/FM — 78 826 km
2003 KIA RIO RXV — Orange, manuelle, radio AM/FM, climatiseur — 37 887 km
1999 OLDSMOBILE ALERO GL — Blanche, automatique, radio AM/FM, climatiseur — 108 265 km
1997 PONTIAC GRAND AM — Bleue, automatique, radio AM/FM, climatiseur — 60 795 km
1997 PONTIAC TRANS SPORT — Rouge, 4 vitesses, automatique, radiocassette, climatiseur — 119 188 km
2001 PONTIAC SUNFIRE — Bleue, manuelle, radio AM/FM — 34 984 km
2003 SATURN ION 2 — Argent, automatique, climatiseur — 12 181 km
2000 TOYOTA COROLLA — Beige, automatique — 45 180 km
www.troisriviereshyundai.com
VOITURES INSPECTÉES ET GARANTIES
HYUNDAI Trois-Rivières
5225, boul. Jean-XXIII Trois-Rivières-Ouest
374-3330
2004081

625 Autos à vendre

TOYOTA Corolla, 1995, 4 portes, automatique. Visible au 2051 boul. Saint-Louis, Saint-Louis-de-France

TOYOTA Corolla 1999 automatique, 83 000km 8995$ ou 41$ semaine
Samson autos. 535-1957

625 Autos à vendre

TOYOTA Corolla VE Touring, 99, blanche, 123 000km, climatiseur, laser, antidémarreur, démarreur, etc., impeccable, 7790$. 819-265-2694, 383-0461

TOYOTA COROLLA
2000, 4 portes, manuelle, très propre, condition et mécanique exceptionnelles, super spécial 9995$. Avantage Honda. 539-5401

625 Autos à vendre

TOYOTA Echo, 2001, 5 vitesses, climatiseur, 51 000 km, garantie, 10 700$. Prendrais échange. 384-3600.

TOYOTA Echo 2000 manuelle, bas kilométrage 8995$ ou 42$ semaine
Samson autos. 535-1957

TOYOTA Echo 2000, automatique, 4 portes, 117 000 km, parfaite condition, garantie 1 an. Spécial 6950$. 609-5606.

625 Autos à vendre

TOYOTA Tercel 1999 automatique, 4 portes 7995$ ou 37$/semaine
Samson autos. 535-1957

TOYOTA Tercel, 90, automatique, 550$. 691-2912

TOYOTA Tercel LE, 1991, 193 000 km, manuelle, très propre, 1600$. 383-8133

TOYOTA Tercel DX, 1992, 189 000 km, manuelle, 2 portes, en bon état, 2500$. 373-1514

TOYOTA Tercel 1994, 4 portes, 5 vitesses. Faut voir. 2900$. 696-1194

VOLKSWAGEN Cabriolet, 1987, manuelle, rouge / intérieur blanc. Petit bijou pour connaisseur. 418-362-3336

VOLKSWAGEN Jetta TDi 2003, automatique, intérieur cuir, tout équipée, 52 000 km, 819-289-2921

VOLKSWAGEN Jetta, turbo diesel, 1994, 240 000 km, 378-7568 ou 372-7761

VOLKSWAGEN Jetta, 1997, manuelle, diesel, 187 000 km, très propre, 8400$ négociable. 293-6564

VOLKSWAGEN JETTA GLS
1999, 63 000km, automatique, tout équipée, 1 seul propriétaire, condition A-1. Faut voir! Aubaine. Prestige Mazda. 819-539-1015

VOLVO 740 GLE, 1986, 224 000 km, manuelle, 2300$, bleue. 418-325-3149

VOLVO 850, 1994, en excellente condition, prix à discuter. 373-2381

VOLVO 960 1994, très propre, très bonne condition. 372-1433

626 Camionnettes à vendre

1979 GMC Van, fini camper (homemade), condition A-1. Léo, 378-8105.

1988 Ford F-150, 6 cylindres, 5 vitesses, bon état, 850$. 819-268-3493

1993 GMC Sierra SL 2500, 2X4, king cab, boîte longue, 4500$. 693-6719, 384-1760

1995, Van, Lumina, 3.8, équipée, démarreur, CD, blanche, 3950$. 698-1090

1998 Chevrolet 2500, Silverado, tout équipé, (vitres, sièges, miroirs électriques) climatiseur, régulateur de vitesse, automatique, 2x4, boîte longue, cabine allongée, dif. 3.73, support fifth wheel, attache de remorque, 81 250km, 16 000$. Pagette : 819-386-6865

2001 Ford F350, 5.4L, XLT, 4x4, équipé, boîte longue, 4 portes, 293-3185

98 Isuzu, Rodeo, LS, tout équipé, noire, ensemble de remorquage, 149 000km, bonne condition, 9900$, négociable, 293-3239, 691-9165

À qui la chance? Ford Explorer 1991, 4X4, carosserie refaite à neuf, moteur refait 4 L, différentiels barrés, excellente condition, seulement 3995$. 375-2626, 377-9764 Déziel Auto

CAMION pick up GMC, 1500 SLE 2000, 2X4, cabine allongée, boîte longue, moteur 5.3L, garantie prolongée 130 000 km, tout équipée, 21 995$. 693-0848

CHEVROLET Lumina LS, 1995, tout équipé, 210 500 km. 378-0612 ou 699-0541

CHEVROLET Tahoe LT, 1999, complètement équipé, cuir, inspecté, garantie. Spécial! 16 995$. Trois-Rivières Nissan, 379-2611

CHEVROLET Tracker, 1994, décapotable, 3200$. très propre, 372-0682

DODGE Caravan, 1987, automatique, freins, attache de remorque neufs, 1200$ négociable, 819-696-7719

DODGE Caravan 1991, 7 passagers, blanc, pas de rouille, 280 000 km, attache-remorque, 1450$. 694-1445

DODGE Caravan 2000, 5 portes, 65 000 km, tout équipé, très propre. 384-9792

DODGE Caravan sport, 1996, 8500$ négociable. 377-5542

DODGE Caravan 1996, bourgogne, climatiseur, 49 000 km, impeccable. 296-3149

DODGE Dakota 2000, automatique, 5 places, 66 000 km, très propre, 15 500$. 819-539-7345

DODGE Dakota 2001, 4x4, king cab, 33 000 km, climatiseur, 20 000$. 694-4509

626 Camionnettes à vendre

DODGE DAKOTA SPORT, 97
king cab, automatique, V-8, mags, garantie 2 ans, 8900$. 372-9602
www.autosgermain.com

DODGE Ram 150, 1986, manuelle, en bon état, 1500$. 537-0038, 533-4632

FORD Aerostar 1989, en bonne condition, 700$ ferme. 378-9020

FORD Aerostar 1994, modèle allongé, noir, en très bonne condition, radio, CD, moteur 4L, pas de rouille, 3700$. 819-268-5408

FORD Econoline 1996, modèle E250, 8 cylindres, climatiseur, 105 000 km, 375-2513, 377-2292

FORD Explorer XLT 2000, complètement équipé, 4X4, automatique, V-6, inspecté, garantie. Spécial! 11 995$. Trois-Rivières Nissan, 379-2611

FORD F150, king cab, 1990, 165 000km, mécanique A-1, 1200$. 372-9753, 370-4457

FORD F150, XLT, 1997, automatique, 124 000km, tout équipé, 9800$. 533-0240

FORD Ranger, 1994, 1700$. 377-4724

FORD Windstar SEL, 2001, marine et argent, 60 000 km, tout équipée, intérieur cuir, balance de garantie. 20 500$. 418-325-2266

FORD Windstar, 2000, 5 portes, 140 000km, démarreur, climatiseur, régulateur, portes et vitres électriques, radio am-fm, cassettes, 4 pneus d'hiver, bonne condition, 8200$ négociable. À voir : 378-7261

FORD ½ tonne, F-150 XLT, 95, mécanique A-1, pneus neufs. 693-0213, 386-4151

GMC 1993, 4x4, 153 000 km, king cab, boîte courte, avec plusieurs options, 9750$. 374-0724

GMC S-15, king cab, 4x4, 1988, 2200$. 298-3728

GMC Sierra 4x4, 2001, king cab, 96 000km, impeccable, 20 500$. 819-221-5419

GMC Van, 1990, 6.2L, bon état, nécessite réparations, faut vendre, 377-3424, 372-6448

HONDA CRV, LX, 1998, vert, automatique, traction intégrale, inspecté, spécial: 13 695$. Trois-Rivières Nissan, 379-2611

HONDA CRV-EX
2001, 4x4, 53 000km, automatique, tout équipé, balance de garantie Honda Plus mai 2008 ou 160 000km. Avantage Honda. 539-5401

HONDA CRV LX
1999, 4x4, bas millage, manuelle, très propre, tout équipé, aubaine 14 995$. Avantage Honda. 539-5401

HONDA Odyssey EX, 2000, verte, 110 000 km, portes électriques, chauffage et climatisation automatiques, attache-remorque, etc., parfaite condition. 375-9283 ou 380-6224.

HONDA Odyssey, 2000, LX, tout équipé, phares antibrouillard, attache-remorque, très bonne condition, non fumeur, 109 500 km, 17 399$. 698-7472

HYUNDAI Santa Fe, 2001, 59 000 km, garantie complète août 2005, prix : 17 000$ négociable. 374-0561 ou 697-6842

JEEP Cherokee 1987, 4 litres, bonne condition. 377-9966

JEEP LIBERTY SPORT
2002, 4x4, 51 000km, tout équipé, balance de garantie. Faut voir! Super spécial 19 995$. Prestige Mazda. 819-539-1015

JEEP TJ 1998, 2 toits, manuelle, plus de 12 000$ d'équipement, 13 900$. Particulier. 233-4473, 691-7959

JEEP YJ 1988, en bonne condition, prix 3200$ négociable. 372-9493

KIA Sorento LX 2003, 4X4, noir, automatique, climatiseur, vitres électriques, cd, démarreur, 3000 km, achat ou possibilité transfert de bail 400$/mois, taxes incluses. 374-7716

LUMINA MPV, 1995, super propre, A-1, équipé. Aubaine! 3850$. 372-0014

MAZDA 92, 4x4, très bon état, 97 000 km, 4 pneus d'hiver, 7000$ négociable. 379-2361 ou 692-9549

MAZDA B-2002, 1989, 147 000km, manuelle, 3000$. 538-3482, 531-2503

626 Camionnettes à vendre

MAZDA MPV, 1998, Hall Sport, tout équipée, seulement 84 000km, femme propriétaire. 418-328-4456

MAZDA MPV
1998, tout équipé, très propre, condition et mécanique exceptionnelles, super spécial 6995$. Prestige Mazda. 819-539-1015

MAZDA MPV DX
2001, 63 100km, 7 passagers, équipé A à Z, balance de garantie Mazda, aubaine 15 995$. Prestige Mazda. 819-539-1015

MAZDA TRIBUTE DX
2001, 43 766km seulement, 6 cylindres, 4x4, tout équipé, comme neuf, spécial 17 495$. Prestige Mazda. 819-539-1015

NISSAN 1990, automatique, 298 000km, 378-8929, 386-1196

PICK-UP GMC, king cab, 4x4, tout équipé, 373-9551

PICK-UP Isuzu, GM, 1997, king cab, manuelle, 5 vitesses, moteur 2.2, noire, boîte de fibre, protecteur de caisse, radio am-fm cassettes, 137 000km, 7500$. 378-7261

PICK-UP S-15, Sierra 4x4, 1985, 305, 4 barils, 1000$. 372-6841.

PICK UP Chevrolet Silverado 1997, 2 roues motrices, 164 000 km, très propre, 12 000$. 819-228-3102, 228-5005

PICK UP FORD 1979, 302, bonne mécanique, 1500$ négociable. 227-4728

PICK UP S-15 1985. Faites une offre. 693-8783 David

PICK UP Silverado Z-71, 1992, 4X4, boîte de fibre, transmission, silencieux et radiateur neufs, freins à refaire, 6500$. 293-4883.

PLYMOUTH Voyager 1990, automatique, 185 000 km, équipé, 500$. 378-6863

PONTIAC Montana, 2001, 4 sièges "capitaine", tout équipé. 693-7452

PONTIAC Montana 2001, 55 000 km, 8 places, 1 an de garantie. 379-1674

PONTIAC Transport 1998, 7 passagers, climatiseur, 115 000 km, très propre, seulement 6995$. 375-2626, 377-9764 Déziel Auto

SAFARI 1997, 124 000km, équipé pour roulotte, climatiseur, propre. 819-539-6044

SUZUKI Sidekick JX 1995, 4X4, manuelle, 2 toits, 132 600 km, 373-0315

TOYOTA Sienna, 2004, 24 000km, tout équipé. Jacques : 539-8393, 373-5039

TOYOTA Sienna, CE, 1998, 131 000km, 10 950$. 819-609-7982

TOYOTA Tacoma, 98, SR5, 4 cylindres, 2.7L, manuelle, rouge, tout équipé, 140 000km, très propre, reconstruit, 13 800$. 819-222-8123 soir, 384-6692

TRACKER 1994, 4x4, manuelle, toit mou, 4 mags, 2900$. 692-3412

VAN Lumina, 1990, 3.1, propre, 1000$ négociable. 691-2912 ou 379-9903

629 Pièces et accessoires

ACHÈTERAIS Honda Accord de 1990 à 1993, pour pièces. 693-8771

BOÎTE en fibre 6 pi 6 po, 2002, noire, pour pick up GMC ou Chevrolet, 1999 et + 850$. 378-3487, 696-4487

BOÎTE en fibre de verre pour petit camion, 200$. 819-693-0140

BUICK Park Avenue 1985, 163 000 km, mécanique A-1, moteur 3800, plusieurs pièces ont été changées, 500$. 379-8399

CHEVROLET S10 LS 1999, 60 000 km, pneus été neufs sur mags, allure sport, climatiseur, 12 000$. Après 16h 30 : 697-2668

CHRYSLER NewYorker Brougham 1976, moteur 440, vendue telle quelle, 300$. 819-268-5408

FORD Taurus 1992, V-6, automatique, pour pièces ou promenade, 650$. 377-7977

GMC 88, 4x4, ½ tonne, 305, transmission automatique, 1500$. 418-325-3149

HONDA Acura 1989, tout électrique, démarreur à distance, mags, pour pièces ou route. 378-2284

MACHINE à pneus, Coats, modèle RC15A. Daniel : Tradition Volvo, 691-3025

629 Pièces et accessoires

NOUVEAU
PIÈCES D'AUTO, CAMION
mécanique, carrosserie, neuves et reconditionnées, pour PARTICULIER et garage. Prix imbattable. Paul Hébert, 819-535-3533

PIÈCES Honda et Acura, 88 à 95. Acura 91, 4 portes. Van MPV 89, 4 cylindres. Dodge Caravan 92, tous pour pièces. 819-221-2188

PIÈCES Volkswagen, Honda, Acura. Pneus usagés. 539-7799, 383-7799.

PLUSIEURS pneus d'été et d'hiver usagés. Demander Daniel, chez Tradition Volvo, du lundi au vendredi : 819-691-3025

PLYMOUTH Voyager, 1991, propre, transmission reconditionnée, 900$. 386-5623

POUR petit pick up boîte de fibre 7 pi 4 po, 125$; Support en tube 1 po, 150$; "rollbar" avec lumières, 100$. Aussi pare-chocs avant, chromés, tracteur de van, 100$. 379-1045 Michel

TOYOTA Tercel 1988, pour pièces ou route, moteur refait, 475$. 370-1174

630 Tracteurs

ACHÈTERAIS tracteurs de toutes sortes, en marche ou défectueux. 221-2182

FORD 3000, 1966, au gaz, en bon état. 819-264-5719

INTER 574, 1975, cabine chargeuse, "quick" attache, moteur diesel 52 forces, 8000$ négociable. 377-5542

INTERNATIONAL B 414, 1964, diesel, avec souffleuse cabine, pelle. 376-0326

TRACTEUR 4x4, 1974, International, 824, 4 cylindres, diesel, 72 forces au P.T.O., cabine chauffée, chargeuse avant, 13 500$. 372-9602

728 Caravanes, motorisés

ENSOLEILLEZ VOTRE ÉTÉ

Depuis 36 ans à votre service!
FIFTH WHEEL ET ROULOTTES
DE 25 pi à 36 pi
Intérieur super luxueux extérieur Gelcoat

Vente-Service-Pièces
L.M. COSSETTE
www.lmcossette.com
VÉHICULES RÉCRÉATIFS
2004026
Golden Falcon · Mallard · Nu-Wa · HitchHiker II · Terry · Trail Lite · Trail Bay
SunnyBrook
Un service de qualité à l'écoute de vos besoins
Financement disponible sur place
Aussi ouvert tous les samedis de 9 h à 16 h et les dimanches de 12 h à 16 h
876, THIBEAU, CAP-DE-LA-MADELEINE Tél.: (819) 378-2491 - 1 800 863-3767

Nos 2005 sont arrivés
Le champion du VR, c'est moi!
Réjean Charest, propriétaire
LE CHAMPION DU VR
Charest EXpert
Les meilleurs prix au Québec, c'est chez nous!
35 usagés à liquider garantis à compter de 3995 $

2000 TAHOE
Ultra légère, tout équipée et plus, climatiseur
12 995 $

2000 BOBCAT 25 PIEDS
Tout équipée et plus, climatiseur
13 995 $

1993 CHEVROLET CLASSE C FLYER HD 21 995 $ FERME
Tout équipée et plus, génératrice, climatiseur, et plus

LIQUIDATION EXTRÊME
sur nos 45 unités usagées en inventaire
FAUT QUE ÇA SORTE DES PRIX À COUPER LE SOUFFLE

1997 COMMANDER CLASSE A 32 PIEDS 49 995 $
Super équipée, châssis doubles, auvents de fenêtres, caméra, 83 000 km

La plus grande salle d'exposition intérieure
2000074
www.charestexpert.com
Depuis 18 ans en affaires
OUVERT 7 JOURS SUR 7
371-3781
770, BOUL. SAINT-LOUIS, SAINT-LOUIS-DE-FRANCE

629 Pièces et accessoires

NOUVEAU
PIÈCES D'AUTO, CAMION
mécanique, carrosserie, neuves et reconditionnées, pour PARTICULIER et garage. Prix imbattable. Paul Hébert, 819-535-3533

PIÈCES Honda et Acura, 88 à 95. Acura 91, 4 portes. Van MPV 89, 4 cylindres. Dodge Caravan 92, tous pour pièces. 819-221-2188

PIÈCES Volkswagen, Honda, Acura. Pneus usagés. 539-7799, 383-7799.

PLUSIEURS pneus d'été et d'hiver usagés. Demander Daniel, chez Tradition Volvo, du lundi au vendredi : 819-691-3025

PLYMOUTH Voyager, 1991, propre, transmission reconditionnée, 900$. 386-5623

POUR petit pick up boîte de fibre 7 pi 4 po, 125$; Support en tube 1 po, 150$; "rollbar" avec lumières, 100$. Aussi pare-chocs avant, chromés, tracteur de van, 100$. 379-1045 Michel

TOYOTA Tercel 1988, pour pièces ou route, moteur refait, 475$. 370-1174

630 Tracteurs

ACHÈTERAIS tracteurs de toutes sortes, en marche ou défectueux. 221-2182

FORD 3000, 1966, au gaz, en bon état. 819-264-5719

INTER 574, 1975, cabine chargeuse, "quick" attache, moteur diesel 52 forces, 8000$ négociable. 377-5542

INTERNATIONAL B 414, 1964, diesel, avec souffleuse cabine, pelle. 376-0326

TRACTEUR 4x4, 1974, International, 824, 4 cylindres, diesel, 72 forces au P.T.O., cabine chauffée, chargeuse avant, 13 500$. 372-9602

631 Remorques

REMORQUE plate-forme, 6.5 x 16 pi, tandeum, très robuste, freins électriques, fabrication artisanale, 2300$. 819-228-3757

635 Machineries agricoles

DÉBROUSSAILLEUSE John Deere, 6 pi, comme neuve, 1500$; pic à balles rondes, pour loader John Deere 245, 550$. 418-365-5309

DÉBROUSSAILLEUSE Busch-Hog, semi portée, modèle 307, pépine 3 points, Hardy no. 12, presque neuve; aussi voiture plate-forme, 8x18. 819-289-2633

MACHINERIE à ensilage à vendre. Renseignements : 295-5242

OLIVER 520, presse à petites balles avec lance-balle, 450$. 819-533-3736

700 SPORT · PLEIN AIR VÉHICULES RÉCRÉATIFS

702 Articles de sport

ÉQUIPEMENT de hockey, gardien de but, adulte, 1200$ l'ensemble. 233-9066

JAMBIÈRES de gardien de but de marque TPS, très propres. 233-2967

PATINS à roues alignées, confort mousse, 8 femme, 435$ pour 225$. 384-2299

TABLE de billard Brunswick, 4½ pi x 9 pi réglementaire, état neuf, ardoise 1 po comprenant tout l'équipement, boules, baguettes, support, lampadaires et +, valeur 3900$ prix 1650$ négociable. 295-5158

TABLE de billard en chêne massif Brunswick avec accessoires, prix 3000$. 692-5575

TABLE de billard 3½ x 7 pi. Faut vendre. 693-4150

TABLE de billard 4x8, avec accessoires, 150$. 296-2569

703 Articles de camping

CLUB CAR voiturettes de golf, électriques, neuves et usagées. Garanties. Venez voir nos différents modèles. Moto Sports 4 Saisons, 374-4444

721 Tout-terrain

4 roues Suzuki, 230 cc, 2x4, moteur neuf, extra propre, 1300$ négociable. 418-365-5313

LIQUIDATION DE VTT 2004 ARCTIC CAT
PLUS POUR ALLER PLUS LOIN
650cc, 2 cylindre, automatique 33.14/sem.
500cc, automatique 28.85/sem.
500cc, semi-automatique 27.85/sem.
400cc, semi-automatique 24.12/sem.
Taxes en sus.
MORIN
(819) 691-1440

BESOIN urgent, achat de VTT, 3 et 4 roues, tous modèles, toutes marques, toutes années, en bonne ou mauvaise condition. Le spécialiste du pneu, plus de 100 pneus en inventaire. Lagacé Sports. 819-268-4223

GRIZZLY 660, 2003, 800 km, 8000$. 379-6884

HONDA 300EX, 1999, silencieux, marche-pied, très bonne condition, 3300$ négociable, 819-228-6243

HONDA Fourtrax 300, 2x4, 1989, 1600$ ferme. 377-3641

HONDA Rubicon 500, 2003, tout équipée, 2400 km. 377-0246

HONDA TRX 300, 1989, 2x4, en très bon état, siège passager, pneus neufs, 2300$. 370-8628

721 Tout-terrain

KAWASAKI KVF 400, 4x4, automatique, 1997, 27.68$ semaine; Polaris 350, 4x4, automatique, 1992, 23.21$ semaine. Morin Sports et V.R. inc., 691-1440

POLARIS Sportsman 500 HO, 2004, 1300 km, tout équipé, 8500$. 377-1519

SUZUKI King-Quad, 300cc, 1994, 10 800km, 3400$ négociable, 819-289-2173

SUZUKI Quad Sport 250, 1990, très bonne condition, 2100$. 228-4029

VTT Kodiak Yamaha, 2002, 400 cc, 4x4, bleu, Spécial Edition, pouce + poignées chauffants, pare-choc arrière, pare-brise, 6200$. Demandez Carole : 691-1777 ou 370-7906

YAMAHA 2 Banshee, 2001, très propres, 4000$ chacun, 221-3049

YAMAHA Raptor, 2002, marche-pied, pare-chocs, silencieux complet, 4 pneus neufs et plus... prix à discuter. 819-229-3708

728 Caravanes, motorisés

ANCIEN poêle à bois à vendre. 819-264-5714

FIFTH WHEEL, Travelaire, 36 pi, 3 essieux, avec rallonge de 12x22, stationnée sur camping XM Capri à Mont-Carmel, 23 500$ négociable. 418-339-2149

FIFTH WHEEL 25 pi, Mallard 1998, lits superposés, possibilité de camion, Chevrolet 1500, 4x4, 3 portes, boîte 8 pi. 375-3529

FIFTH WHEEL Aero, 21½ pi, 1997, très propre, légère (4000 lbs), 12 500$ négociable. 376-0640

AssurExperts
A. Desharnais & fils inc.
Assurances pour autocaravanes classes A, B et C.
Taux concurrentiels.
Avantages exclusifs.
Urgence routière incluse.
(819) 379-3959
1 800 667-9251

FIFTH WHEEL Bonair, 22.5 pi, 1994, 2800 livres seulement, équipée, impeccable, sellette incluse, inspectée, 12 500$ négociable. 819-539-6228

FIFTH WHEEL Montana 2000, modèle 27.5, tout équipé, un seul propriétaire, faut vendre. 374-1438, 371-8562

FIFTH WHEEL Triple E, 1998, 28 pi fini Gel Coat, extension double, tout inclus, cause maladie. 375-5890

FORD Econoline, 1978, fini campeur, peinture spéciale, en bonne condition. À voir! 2500$. 371-1069

MOTORISÉ Raven, 31 pi, classe A, 1996, 49 000km, moteur 454, suspension pneumatique, porte côté conducteur, génératrice, climatiseur, beaucoup d'options, 55 000$. 819-373-5931, 819-609-5931

ROULOTTE 16 pi, 4 places, 1970, 1200$. 373-0443

ROULOTTE Apalache, 18 pi, 1700$. 373-0556

ROULOTTE à sellette 1999, 2 extensions, laveuse, cuisine d'été, auvents 21 pi + fenêtres + extension. Grands rangements extérieur et intérieur, jupe pour remise, bureau d'ordinateur et +++. 293-6603.

ROULOTTE avec rallonge, tout équipée, Domaine au Grand R. 372-5107

ROULOTTE Bellevue, 18½ pi, pour 6 personnes, très propre, 819-264-5714

ROULOTTE Bonair, 32 pi, 1988, 2 chambres fermées + extension au salon, bois flottant, couche 8 personnes. Inclus : balançoire, ensemble patio, barbecue, remise 8x12, patio 8x16, stores et rideaux. Située au camping Paradiso, Mont-Carmel, 12 500$. 371-2275

ROULOTTE Dauphine 18 pi, 1979, tout équipée, A-1, 2500$ négociable. 539-4717

ROULOTTE Hybride Palomino, 2001, 17 pi, ouvre 2 côtés, 15 500$. 378-6787

ROULOTTE Hybride Trail-Lite Bantam, 2000, 17 pi, 1029 kilos, très propre, 13 800$. 539-7106 ou 697-6396

ROULOTTE hybride, Camplite, 2001, 21 pi. tandem, tout équipée, très peu utilisée, 14 500$. 819-228-3066

ROULOTTE Layton, 1988, 22 pi, climatiseur, tout équipée. 819-539-2744

ROULOTTE Prowler 1990, 24 pi, 8 places, auvent, support pour 5 vélos, 1680 kg, 7500$. 294-2411

ROULOTTE Unik 73, 23 pi, très propre, 6 places, chambre de bain complète avec patio, remise et BBQ. Camping la Péninsule à Sainte-Geneviève-de-Batiscan, terrain payé pour l'été, 4500$. 819-537-5134

TRAIL-BAY roulotte 2001, 30 pi. extension double, climatiseur, fibre, auvent, comme neuve, 293-3185

729 Tentes-roulottes

2003 Rockwood, tente-roulotte 6 places, tout équipée + support 4 vélos, 7500$. 371-2724

À LOUER: tente-roulotte 2002, tout équipée, 300$/semaine. 696-0233

À LOUER tentes-roulottes 2002, complètement équipées, (vous n'apportez que votre nourriture et literie), 320$/semaine. 694-4280

BONAIR 700, 1994, 928 livres, très propre, 3500$. 376-6714

TENTE-ROULOTTES à louer à la semaine. 373-4655, 537-1777

TENTE-ROULOTTE Bonair 2000, 6 places, comme neuve, 6500$. 374-4472

TENTE-ROULOTTE Coleman, 1994, 6 places, avec cuisinette, prix : 3500$. 514-944-9646

TENTE-ROULOTTE Fibco pour moto ou petite voiture, parfaite condition, 2000$. 533-5647, 695-1918

731 Motocyclettes

CR 250R 2001, excellente condition, 4000$, possibilité d'équipement. 372-6841.

GOLDWING Aspencade, 1984, 1200 cc, 113 000km, 2 pneus neufs, très propre, 4500$ ferme. 819-538-6312

HARLEY 883 Sportster, 2001, jaune, tout chromé, comme neuve, vente rapide 8900$, particulier, 1 taxe. 697-5790, 538-4475

HARLEY DAVIDSON 1550, FX DX, Super-Glide Sport 1999, 12 000 km, beaucoup d'extra. 16 000$. Appelez 819-294-1249, 371-9567.

HONDA Goldwing, 1983, 1100 cc, 98 000 km, impeccable, 2700$. 375-2099

HONDA Goldwing, 1100, 83, pneus neufs, 65 000 km, beaucoup de chrome, très propre, 3900$. 537-5268

HONDA Rebel 250 cc, 1987, très propre, 50 000 km, 1500$. 379-3896

HONDA VFR-800 2002, noire, parfait état, alarme Viper, 10 500$. 691-3410

HONDA XR650 R, 2001, plaquée, 5200$ ou échange VTT. 819-377-6087

KAWASAKI KL-250, 2000, semi-route, semi-trail, seulement 4000 km, aubaine 2750$. Éric : (418) 362-2065

KAWASAKI KX, 85 cc, 2001, jamais course, 2500$. 418-325-3149

KAWASAKI Ninja ZX-9, 1985, 1500$; Honda VFR, 83, 750, 1800$. 377-5744

MOTOCROSS Honda CR 1996, 250 cc, refait à neuf, faut voir. 2500$. 696-5988

MOTOCROSS Suzuki RM 250, 2002, très propre, 3700$. 819-523-9991

MOTO de collection Kawasaki Z1R, 1980, en marche, prix à discuter. 535-3218

MOTO Goldwing 84, CB, radio am/fm cassette, tout équipée. 819-536-2275

SCOOTER. Neufs et usagés. Garantis. Moto Sport 4 saisons. 374-4444

SHADOW ACE 2002, 750 cc, 12 000 km, parfaite condition, tout équipée, 7000$ négociable. 536-9275

SUZUKI GSX-R 600, 2001, 25 000km, jaune et noire, pneu arrière neuf, toutes les pièces d'origine, silencieux Yoshimura et casque disponibles, 7400$. 819-539-6714

GRANDE VENTE ESTIVALE !
VÉHICULES GARANTIS ET INSPECTÉS !

#STOCK	ANNÉE	MODÈLE	PRIX
P2345	2004	PONTIAC GRAND PRIX 27,000km A/C Automatique	22,995$
4700A	2004	PONTIAC SUNFIRE 24,000km A/C Automatique	13,995$
P2393	2003	BUICK CENTURY 7,800km A/C Automatique	20,495$
P2346	2003	BUICK LE SABRE 48,000km A/C Automatique	22,995$
P2211	2003	CHEV. IMPALA 34,500km A/C Automatique	17,995$
E2389	2003	CHEV. VENTURE 40,800km A/C Automatique	20,995$
P2349	2003	FORD ESCAPE 31,500km A/C Automatique	23,995$
L2259	2003	GMC SIERRA 68,900km Automatique	28,995$
14882A	2003	GMC SIERRA 59,000km A/C Automatique	27,995$
E2362	2003	MAZDA PROTÉGÉ 5 30,000km A/C Automatique	17,995$
P2321	2003	PONTIAC GRAND PRIX 49,000km A/C Automatique	16,995$
P2360	2003	PONTIAC SUNFIRE 29,000km A/C Automatique	13,495$
14947A	2003	TOYOTA COROLLA 59,700km A/C Automatique	15,995$
P2370	2002	CHEV. CAVALIER 55,000km Manuelle	9,995$
14682A	2002	CHEV. MALIBU 72,000km A/C Automatique	12,595$
E2363	2002	GMC ENVOY SLT 64,000km A/C Automatique	28,995$
L2392	2002	GMC ENVOY SLT 54,000km A/C Automatique	28,995$
L2372	2002	GMC SIERRA 34,500km A/C Automatique	26,995$
E2364	2002	MAZDA PROTÉGÉ 5 82,000km A/C Manuelle	15,995$
E2366	2002	PONTIAC MONTANA 64,000km A/C Automatique	17,995$
E2397	2002	PONTIAC MONTANA 33,000km A/C Automatique	17,995$
4293A	2002	PONT. MONTANA VERSATRACK 71,000km Auto.	19,495$
4728A	2002	PONTIAC SUNFIRE 39,000km Automatique	10,495$
14681A	2002	SATURN VUE 40,000km A/C Automatique	22,995$
E2316	2002	TOYOTA ECHO 64,500km Automatique	12,995$
E2356A	2002	VOLKSWAGON GOLF 17,000km Automatique	16,995$
E2343	2001	CHEV. BLAZER 61,000km A/C Automatique	19,995$
E2354	2001	CHEV. CAVALIER 30,000km Automatique	9,995$
P2400	2001	HYUNDAI ELANTRA 71,000km A/C Automatique	8,995$
E2257A	2001	HYUNDAI XG 300 85,000km A/C Automatique	14,995$
14900A	2001	NISSAN SENTRA 116,000km A/C Automatique	10,995$
E2315	2001	NISSAN SENTRA 68,000km A/C Manuelle	11,995$
E2286	2001	OLDS. ALERO 54,000km A/C Automatique	11,995$
5002A	2001	OLDS. AURORA 63,000km Automatique	19,995$
E2333	2001	PONTIAC GRAND AM 41,000km A/C Automatique	13,495$
E2358	2001	PONTIAC GRAND AM 64,000km A/C Automatique	12,995$
E2374	2001	PONTIAC SUNFIRE 57,000km A/C Automatique	10,495$
E2359	2001	PONTIAC SUNFIRE 57,000km A/C Automatique	10,495$
E2317	2000	HYUNDAI ACCENT 57,000km Manuelle	8,695$
3857A	1999	CHEV. TAHOE 107,000km A/C Automatique	18,995$
3465A	1999	DODGE CARAVAN 88,000km Automatique	9,995$
14917A	1999	PONTIAC GRAND AM 104,000km A/C Automatique	8,995$
4527A	1999	PONTIAC GRAND AM 92,000km A/C Automatique	7,995$
14815A	1997	BUICK CENTURY 115,000km A/C Automatique	8,995$

Consultez notre inventaire complet sur
www.formule.qc.ca
Tous nos véhicules incluent:
Inspection en 150 points - Assistance routière 24h
Garantie complète 3 mois / 5 000Km Privilège d'échange de 30 jours
Service après-vente par FORMULE PONTIAC BUICK GMC
Rabais de 500$ aux étudiants
Formule d'occasion
Occasion en Or · Optimum VÉHICULES D'OCCASION
2580 rue Royale Trois-Rivières (près du rond-point) 370-2000
Ouvert du lundi au vendredi jusqu'à 21h
1007409

C'est notre super vente estivale !
Optimum
GM

2004 AVEO (5), 6600 km		13 950 $
2004 MALIBU, V6, 25 000 km	21 950$	20 950 $
2004 CADILLAC DEVILLE, 24 000 km	43 950$	41 950 $
2004 TRAIL BLAZER, 14 000 km	42 950$	40 950 $
2003 KIA SEDONA EX, 33 600 km	23 950$	22 950 $
2003 CADILLAC CTS, 32 000 km	35 950$	34 950 $
2003 CENTURY, 28 000 km	18 950$	17 950 $
2003 VENTURE, 33 000 km		19 950 $
2003 TRAIL BLAZER, 12 000 km,	33 950$	32 950 $
2003 BUICK CENTURY, 8000 km		18 450 $
2003 BUICK REGAL, 62 000 km,	17 950$	16 950 $
2003 MALIBU, 67 900 km		12 950 $
2002 BUICK RENDEZVOUS CXL, 74 000 km		21 950 4
2002 TOYOTA ECHO, 44 000 km		11 950 $
2002 AURORA, 59 000 km	24 950$	22 950 $
2002 MALIBU, 63 000 km		11 950 $
2002 PICK-UP 4x4, 86 000 km	26 950$	25 950 $
2002 PICK-UP DODGE SLT 4x4, 42 000 km		26 950 $
2001 TIBURON SE, 55 000 km		12 950 $
2001 BUICK REGAL LS, 66 000 km,		15 950 $
2001 AURORA, 73 000 km,	20 950$	19 950 $
2000 VOLKSWAGEN CABRIOLET, 50 000 km		15 950 $
2000 CIVIC SE, 74 000 km		11 950 $
2000 CADILLAC DEVILLE, 82

731 Motocyclettes 731 Motocyclettes 731 Motocyclettes 731 Motocyclettes

SUZUKI®

Laissez-vous emporter!™

2004 V-Strom

Super vente 30e anniversaire

VOIR SPÉCIAUX EN MAGASIN

Motos Thibault

CAP-DE-LA-MADELEINE 819-375-2222

205, Dessureault, Cap-de-la-Madeleine

375-2222

www.motosthibault.ca

2002351

SUZUKI RM250, 2000, moteur refait au complet (factures à l'appui), poignées Tag Racing, chaine, "sprocket ", ailes neuves, peinture neuve. Alain : 609-7226. 535-5869

SUZUKI SV 650 S, 2003, 9000 km, 7000$. Possibilité d'accessoires. 378-1562

VULCAN Classic 1500, 2001, 27 000 km, faut voir, 9800$. 378-3153

YAMAHA Venture Royal 88, 1300 cc, 59 000km, 6000$ négociable. 819-538-6359

YAMAHA Virago 1000 cc, 1985, pare brise, 3 sacoches, dossier, en très bonne condition. 418-365-6201, 537-4847, pagette 376-9560

YAMAHA Virago 1100, 1995, 37 500 km, très propre, 4500$. 293-5789

YAMAHA Virago 1100cc, 1996, 40 000 km, 4500$. 697-2047.

732 Bicyclettes

IMPECCABLES vélos, Devinci, Destination, Cyclotourisme, homme, 600$ et Peugeot, Liberty, Comfort, femme, 300$, prix ferme, 375-9556

SUPPORT à vélos pliant, 50$. 371-2210

TANDEM marque Radical, modèle Rendez-Vous, rouge, accessoires inclus, 900$. 819-535-3093

VÉLO de montagne, marque Gary Fisher, avec équipement supplémentaire. Vélo de route, en très bonne condition. 695-0566 ou 693-7802.

733 Remorques légères

REMORQUE 4x6, tout acier, capacité 2500 livres, 250$. 377-4724

739 Embarcations, moteurs

2 rabaskas, 11 places, très propres, fibre de verre, 2000$ chacun + taxes. 609-5083

AUBAINE Glastron 17½ pi, moteur défectueux, prendrais échange. 537-6728

BATEAU 14 pi, avec moteur Mercury 350, remorque incluse, 1800$. 418-322-5449

BATEAU 19 pi, open deck, Mercruiser 5.7L, 260 forces, remorque double essieux galvanisée, 6850$ négociable. 221-4527, 531-4436

BATEAU Bayliner, Capri, 1988, moteur 4 cylindres, 3L, 20 pi, excellente condition, toile rapide, profondimètre, accessoires inclus, 7000$ ferme. 696-5394

739 Embarcations, moteurs

BATEAU Cuddy Cabin, 19.5 pieds, moteur Mercruiser 4.3 LX, hélice 5 pales acier inoxydable, 2 toits, remorque, tout équipé pour sports nautiques et plus. Patrick, 693-5510.

BATEAU Peterborough, 1976, remorque, 950$ négociable. 221-4527 ou 531-4436

BATEAU sport Glastron Carlson 1999, 23½ pi, moteur 454 mpi, super propre, avec remorque, 48 000$. (819) 697-5167

BATEAU Starcraft, 22 pi, aluminium, cuddy cabine, Mercruiser 140 forces, pied Alpha One, toit campeur neuf, remorque double, essieux, 5850$ négociable. 221-4527, 531-4436

CANOT en aluminium Sporspal, couleur vert forêt, 12 pi, 500$ ferme. 819-295-5192

CHALOUPE 12 pi en fibre, Evinrude 15 forces, 1050$ négociable. 221-4527 ou 531-4436

CHALOUPE Princecraft 12 pi, moteur Johnson 6 forces, remorque Remeq, 2003, n'a servi que quelques fois. 372-9514

CHALOUPE Princecraft, modèle Starfish, 16 pi + remorque + moteur 25 forces, 3 cylindres, 5000$. 819-535-2574

DORAL Citation 86, cuddy cabine, bon état, 19 800$ négociable. À voir Marina Saint-Jacques-des-Piles. 819-538-1491, 538-3899

HORS BORD Honda 2003, 15 forces avec démarreur et générateur. 294-2370

HYDROSTREAM, 18 pi, 65 forces, refait à neuf, 40 heures, complet avec remorque, 7000$. 375-6773

KAYAK (Perception) de rivière, avec équipement, 500$. 693-9341, répondeur.

MOTEUR Marine, 1994, 2.5 forces, stabilisateur pour canot ajustable. 696-8613

MOTEURS et pièces usagés. Johnson 35 forces, pied long, démarreur électrique et commandes, 1250$. Evinrude 35 forces, 1997, 3 cylindres à injection, pied court, 2250$. Force (Mercury) 40 forces, pied long, électrique, avec "trim" et commandes, 1400$. 819-691-6285

739 Embarcations, moteurs

MOTEURS USAGÉS

2 forces Johnson: 525$.
8 forces Mercury: 1650$.
35 forces Johnson: 2500$
5 forces, Honda, 900$.
Tous en très bonne condition. L. Rousseau ltée, Nicolet. 819-293-4825

MOTOMARINE Bombardier XP 1000, année 2000, 6800$. 819-533-3858

MOTOMARINE Kawasaki, 750, 3 places, 1996, reculons, très propre, et très bonne condition, accessoires inclus, 3700$ ferme. 696-5394

PRINCECRAFT Super Pro 176, 1998, Johnson 115 et 9.9 forces, enveloppes de moteurs, "downrigger" électrique Canon, sonar Raytheon L750, vivier, Minn Kota électrique, contrôle au pied, remorque et accessoires inclus, peu utilisé, en excellente condition, 21 450$. 819-539-5147

SEA DOO Challenger 1997, moteur 110 forces, 150 heures, comme neuf, 9000$ avec toile et remorque. 373-8894

SPÉCIAL Kayak de fibre de verre, valeur 1500$ pour 800$. 609-1929

739 Embarcations, moteurs

SPÉCIAUX DE VACANCES SUR MOTEURS NEUFS

4 forces, Mercury, 1175$;
8 forces Mercury, 1850$;
9.9 forces, Mercury, 2050$;
15 forces Mercury, 2300$;
Johnson 4 forces, 4 temps, 1375$;
Johnson 9.9, 4 temps, 2250$. L. Rousseau ltée, Nicolet. 819-293-4825

THUNDERCRAFT Magnum, 25 pi, 1988, 5.7L Mercruiser, tout équipé, "servey 2004", 19 900$. 536-9236

VOILIER Grampian 26 pi, dériveur lesté, bien équipé, moteur 9.9 Yamaha. Visible Marina Batiscan. Après 18h: 418-362-3284

ZODIAK 10 pi 2 po, comme neuf, 1200$. 379-6884

800 AVIS

898 Communiqués

BAR PIED DU CÔTEAU
samedis de juillet, danse, avec: **Jocelyne et Michel**

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

895 Avis - Soumissions Appels d'offres 895 Avis - Soumissions Appels d'offres 895 Avis - Soumissions Appels d'offres

Roy, Métivier, Roberge
SYNDICS

LOI SUR LA FAILLITE ET L'INSOLVABILITÉ

Avis est par les présentes donné que **FABTOLEX INC.**, 9, rue Du-Bo, Victoriaville (Québec) a fait cession de ses biens le 22e jour de juillet 2004 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 10e jour d'août 2004, à 10 h, au bureau du syndic, 450, boul. Bois-Francs Nord, Victoriaville (Québec).

Daté de Victoriaville (Québec), ce 26e jour de juillet 2004.

ROY, MÉTIVIER, ROBERGE INC.
SYNDIC à l'actif de FABTOLEX INC.

450, boul. Bois-Francs Nord,
Victoriaville (Québec)
(819) 758-0696

Trois-Rivières - Shawinigan - Victoriaville - Québec - Drummondville - Chicoutimi - Rivière-du-Loup - Beauce - Thetford Mines

2001937

DANSE au M.G.
501, rue Saint-Maurice
DISCO François
MERCREDI soir 45
VENDREDI disco
SAMEDI
Le groupe Continental
SALLE CLIMATISÉE
Tél. : 378-3011

L'ÂGE D'OR AFFILIÉ DE GRAND-MÈRE
Vous invite à une soirée de danses sociale et de ligne, le samedi 31 juillet à 20h à la salle Sérénité avec "Les Préludes". Goûter après la soirée. 819-538-7335

CENTRE DES AÎNÉS DE SHAWINIGAN
4350, rue Bonaventure, Shawinigan
LE CENTRE DES AÎNÉS DE SHAWINIGAN
vous invite à une soirée de danses sociale et de ligne avec
LES KINGS
le samedi 31 juillet
20 h
Salle climatisée
Goûter en fin de soirée
Bienvenue à tous !
(819) 539-3034

N-1091979

Ordre des infirmières et infirmiers du Québec

AVIS DE RADIATION

En vertu de l'article 156 du *Code des professions* L.R.Q., c. C-26, avis est donné que :

DOMINIQUE G. BEAUMIER, infirmière, permis n° : 97 0318, ayant son dernier domicile professionnel à Trois-Rivières, a plaidé coupable devant le Comité de discipline de l'Ordre des infirmières et infirmiers du Québec, de l'infraction suivante :

Chef #1 : Le ou vers les 19, 20 et 23 octobre 2003, en s'appropriant des narcotiques appartenant à son employeur, sans tenir compte et malgré les limitations à manipuler des narcotiques imposées par le Comité de discipline par décision en date du 31 mars 2000, contrevenant ainsi à l'article 13 du *Code de déontologie des infirmières et infirmiers*, R.R.Q. 1981, c. I-8, r.4.1, adopté en vertu du Code des professions, L.R.Q. c. C-26 et à l'article 59.2 du Code des professions, L.R.Q. c. C-26;

Le 16 juin 2004, par décision sur culpabilité et sur sanction, le Comité de discipline a sanctionné l'intimée par une radiation du tableau de l'Ordre pour une période de six (6) mois. De plus, le Comité a imposé à l'intimée une limitation d'exercice de trois (3) ans, effective à partir de la date de la reprise du travail, en regard de tout travail, dans les lieux, endroits et centre où il y a présence de narcotiques. Par conséquent, **DOMINIQUE G. BEAUMIER** est radiée du tableau de l'Ordre du 29 juillet 2004 au 28 janvier 2005 et condamnée à payer les déboursés prévus à l'article 151 du *Code des professions* et les frais de publication.

La secrétaire du Comité de discipline

4004085

AVIS PUBLIC

MUNICIPALITÉ DE SAINTE-THÈCLE

APPEL D'OFFRES

CUEILLETTE ET TRANSPORT DES DÉCHETS DOMESTIQUES

La Municipalité de Sainte-Thècle demande des soumissions pour la cueillette et le transport des déchets domestiques :

- Pour une période de 3 ans, à partir du 1er octobre 2004.
- Pour une période de 5 ans, à partir du 1er octobre 2004.

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans un document disponible au bureau municipal moyennant un dépôt de vingt-cinq dollars (25 $) non remboursable.

Les soumissions cachetées portant la mention **CUEILLETTE ET TRANSPORT DES DÉCHETS** seront reçues au bureau municipal, 301, Saint-Jacques à Sainte-Thècle, **jusqu'à seize heures, le 27 août 2004**, pour être ouvertes immédiatement après le délai fixé pour leur réception.

La Municipalité de Sainte-Thècle ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues et n'assumera aucune obligation ni aucuns frais envers le ou les soumissionnaires.

Louise T. Rompré
Secrétaire-trésorière

2001933

appel d'offres

trois-rivières

CONSTRUCTION RÉSEAU AQUEDUC
Secteur du lac-des-Pins

La Ville de Trois-Rivières demande des soumissions pour la construction d'un réseau d'aqueduc dans le secteur du lac-des-Pins de 150 et 200 mm de diamètre incluant environ 80 entrées de service et s'étendant sur approximativement 2 850 mètres (contrat 2004-01-19).

Le cahier des charges et les formulaires de soumission sont disponibles au Service des travaux publics dont les bureaux sont situés au 2425 de la rue Louis-Allyson, C.P. 368, à Trois-Rivières (Québec), G9A 5H3. Téléphone: (819) 372-4627, poste 2255. Télécopieur: (819) 374-6646.

Il en coûte 50,00 $ pour obtenir les documents de soumission. Cette somme n'est pas remboursable.

Toutes les soumissions doivent être déposées en deux exemplaires au bureau du soussigné avant **11 h 00** mercredi le **18 août 2004**, heure et endroit où elles seront ouvertes.

La Ville de Trois-Rivières ne s'engage pas à accepter la plus basse des soumissions reçues ni aucune de celles-ci. Le présent avis ne confère aucun droit à quiconque et ne crée aucune obligation à la Ville.

Trois-Rivières, ce 31 juillet 2004.

M^e Gilles Poulin, greffier
Ville Trois-Rivières
1325, place de l'Hôtel-de-Ville, C.P. 368
Trois-Rivières (Québec) G9A 5H3
Téléphone : (819) 372-4604 - Télécopieur : (819) 372-4636

2001694

APPEL D'OFFRES

La Société des établissements de plein air du Québec (SÉPAQ) sollicite des propositions d'affaires pour l'organisation et le déroulement de la «Chasse à l'ours printanière» dans les réserves fauniques de Mastigouche et Saint-Maurice.

La documentation relative à cet appel d'offres sera disponible à partir du 2 août 2004, à l'adresse suivante :

Réserve faunique Mastigouche
830, Pins-Rouges, C.P. 1760
Saint-Alexis-des-Monts (Québec)
J0K 1V0
(819) 265-2098

Date limite de réception des propositions le 23 août 2004 à 10 h.

Dave Boulet, directeur Réserve faunique de Mastigouche
Charles Côté, directeur Réserve faunique du Saint-Maurice

2000133

appel d'offres

trois-rivières

GESTION ET EXPLOITATION DU SITE DES NEIGES USÉES DE LA RUE BELLEFEUILLE

La Ville de Trois-Rivières demande des soumissions pour la gestion et l'exploitation du site des neiges usées de la rue Bellefeuille (environ 650 000 mètres^3 de neiges), comprenant le contrôle des accès, la collecte des données, l'entretien du chemin d'accès et du site, l'empilement de la neige, le nettoiement et tout autre travail connexe à une bonne gestion du site (contrat 1720-06-01).

Le cahier des charges et les formulaires de soumission sont disponibles au Service des travaux publics dont les bureaux sont situés au 2425 de la rue Louis-Allyson, C.P. 368, à Trois-Rivières (Québec), G9A 5H3. Téléphone : (819) 372-4627 poste 2256. Télécopieur : (819) 374-6646.

Il en coûte 75,00 $ pour obtenir les documents de soumission. Cette somme n'est pas remboursable.

Toutes les soumissions doivent être déposées en deux exemplaires au bureau du soussigné avant **11 h 00** mercredi le **18 août 2004**, heure et endroit où elles seront ouvertes.

La Ville de Trois-Rivières ne s'engage pas à accepter la plus basse des soumissions reçues ni aucune de celles-ci. Le présent avis ne confère aucun droit à quiconque et ne crée aucune obligation à la Ville.

N. B. : Le présent appel d'offres remplace et annule celui lancé le 15 juillet 2004.

Trois-Rivières, ce 31 juillet 2004.

M^e Gilles Poulin, greffier
Ville de Trois-Rivières
1325, place de l'Hôtel-de-Ville, C.P. 368
Trois-Rivières (Québec) G9A 5H3
Téléphone : (819) 372-4604 - Télécopieur : (819) 372-4636

2001690

appel d'offres

trois-rivières

ÉCLAIRAGE DE RUES
DOMAINE DES 30 ARPENTS

La Ville de Trois-Rivières demande des soumissions pour l'installation de l'éclairage de certaines rues du Domaine des 30 arpents (contrat 2004-01-05).

Le cahier des charges et les formulaires de soumission sont disponibles au Service des travaux publics dont les bureaux sont situés au 2425 de la rue Louis-Allyson, C.P. 368, à Trois-Rivières (Québec), G9A 5H3. Téléphone: (819) 372-4627, poste 2255. Télécopieur: (819) 374-6646.

Il en coûte 25,00 $ pour obtenir les documents de soumission. Cette somme n'est pas remboursable.

Toutes les soumissions doivent être déposées en deux exemplaires au bureau du soussigné avant **11 h 00** lundi le **23 août 2004**, heure et endroit où elles seront ouvertes.

La Ville de Trois-Rivières ne s'engage pas à accepter la plus basse des soumissions reçues ni aucune de celles-ci. Le présent avis ne confère aucun droit à quiconque et ne crée aucune obligation à la Ville.

Trois-Rivières, ce 31 juillet 2004.

M^e Gilles Poulin, greffier
Ville Trois-Rivières
1325, place de l'Hôtel-de-Ville, C.P. 358
Trois-Rivières (Québec) G9A 5H3
Téléphone : (819) 372-4604 - Télécopieur : (819) 372-4636

2001693

AVIS PUBLIC

Assemblées publiques sur le projet de plan de gestion des matières résiduelles de la MRC de MASKINONGÉ

MRC MASKINONGÉ

Sur l'ensemble du territoire de la MRC de Maskinongé, plus de 16 300 tonnes de matières résiduelles sont générées chaque année. De ce nombre, seulement 1480 tonnes sont actuellement récupérées pour être recyclées ou mises en valeur.

Par sa Politique de gestion des matières résiduelles 1998-2008, le gouvernement du Québec fixe, comme objectif général, de récupérer plus de 65 % des matières résiduelles pouvant être mises en valeur annuellement.

Chez nous, dans la MRC de Maskinongé, pour atteindre les objectifs fixés par cette Politique, nous devrons récupérer plus de 7900 tonnes de matières résiduelles. Le défi est de taille, de quelle façon s'y prendre?

La MRC de Maskinongé, par l'adoption de son projet de plan de gestion des matières résiduelles, mettra en place plusieurs mesures de récupération et de valorisation de ces résidus. Les grandes lignes des stratégies de gestion prévues sont les suivantes :

Information, sensibilisation et éducation
- Réalisation d'une stratégie de communication reliée à l'implantation des mesures contenues dans le projet de PGMR et favorisant la participation de la population, des organismes et des entreprises oeuvrant en gestion de matières résiduelles;
- Augmentation annuelle du budget de communication et de sensibilisation de 10 000 $ pour toute la durée de ce projet de PGMR;
- Promouvoir les mesures de réduction à la source et de réemploi;
- Promouvoir les services de collecte déjà offerts par les organismes communautaires.

Recyclage
- Harmonisation des services actuels

Éco-centre
- Implantation d'un éco-centre

Résidus domestiques dangereux (RDD)
- Recueillir les RDD dans un dépôt aménagé à l'éco-centre

Encombrants
- Instauration de deux collectes annuelles d'encombrants

Matières compostables
- Implantation de la collecte à trois voies à l'ensemble des portes résidentielles unifamiliales

Élimination des matières résiduelles
- Modification de la fréquence de la collecte des ordures ménagères (26 collectes/an)
- Implantation graduelle de la collecte en alternance (une semaine les matières recyclables et l'autre semaine les ordures ménagères) à l'échéance des contrats de collecte d'ordures ménagères

Gestion des boues
- Mise en oeuvre d'un contrôle de vidange des installations septiques sur tout le territoire de planification

Le projet de plan de gestion peut être consulté sur place à compter du 2 août 2004, au bureau de la MRC de Maskinongé, durant les heures d'ouverture, situé au 651, boul. Saint-Laurent Est à Louiseville ainsi qu'au bureau des municipalités suivantes :

Charette
Louiseville
Maskinongé
Saint-Alexis-des-Monts
Saint-Barnabé
Saint-Boniface
Sainte-Angèle-de-Prémont
Saint-Édouard-de-Maskinongé
Saint-Élie-de-Caxton
Saint-Étienne-des-Grès
Sainte-Ursule
Saint-Justin
Saint-Léon-le-Grand
Saint-Mathieu-du-Parc
Saint-Paulin
Saint-Sévère
Yamachiche

La MRC invite la population à participer activement aux séances de consultation. Il est également possible de déposer un mémoire. Les mémoires doivent parvenir au bureau de la MRC de Maskinongé au plus tard le 13 septembre 2004 à l'adresse suivante :

MRC de Maskinongé
651, boul. Saint-Laurent Est
Louiseville (Québec) J5V 1J1

Les consultations publiques se dérouleront à 19 h 30 aux dates et endroits suivants :
- le 14 septembre 2004 au centre communautaire de Maskinongé situé au 11, rue Marcel
- le 21 septembre 2004 au bureau de la MRC à Louiseville situé au 651, boul. Saint-Laurent Est
- le 28 septembre 2004 à la salle multi-fonctionnelle à Saint-Paulin située au 3051, rue Bergeron
- le 5 octobre 2004 à la salle municipale de Saint-Boniface située au 140, rue Guimond

Janyse L. Pichette
Directrice générale, secrétaire-trésorière

2003621

Appel d'offres

Société du parc industriel et portuaire de Bécancour

APPEL D'OFFRES
DRAGAGE D'ENTRETIEN
SPIPB-04-01-B

PROPRIÉTAIRE : Société du parc industriel et portuaire de Bécancour
1000, boulevard Arthur-Sicard
Bécancour (Québec) G9H 2Z8
Téléphone : (819) 294-6656
Télécopieur : (819) 294-9020

DESCRIPTION : Dragage d'entretien aux installations portuaires de Bécancour (environ 10 000 mètres cubes)

QUALIFICATION

Seules seront considérées les soumissions présentées par des entrepreneurs ayant leur place d'affaires au Québec, qui détiennent la licence appropriée en vertu de la Loi sur le bâtiment et qui auront réquisitionné les plans et devis à leur nom.

GARANTIE DE SOUMISSION

Toute soumission pour être valable doit être accompagnée d'un chèque visé ou d'un cautionnement de soumission d'au moins dix pour cent (10 %) de la soumission totale; le chèque ou le cautionnement sera fait à l'ordre du propriétaire.

OBTENTION DES DOCUMENTS

Les documents de soumission se rapportant au projet peuvent être obtenus à compter du **30 juillet 2004** au bureau du propriétaire, en retour d'un dépôt de **cinquante dollars (50 $) non remboursable, en ESPÈCES ou sous forme de CHÈQUE VISÉ** et fait à l'ordre du propriétaire. Le montant inclut les taxes fédérale et provinciale.

INFORMATION

Pour toute information relative au projet, l'entrepreneur peut communiquer avec M. Serge Girard, ingénieur et président-directeur général par intérim.

RÉCEPTION ET OUVERTURE DES SOUMISSIONS

Les soumissions devront être scellées et présentées à la Société dans des enveloppes fournies par le propriétaire, avant le **10 août 2004 à 10 h,** date où elles seront ouvertes en présence des soumissionnaires.

Le propriétaire ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues et le soumissionnaire ne pourra prétendre à aucune indemnité ni contester, pour quelque motif que ce soit, le choix de ladite Société.

Serge Girard, ing.
Président-directeur général par intérim

Bécancour, le 28 juillet 2004.

Québec

2001938

appel d'offres

trois-rivières

TRAVAUX DE DÉNEIGEMENT ET DE DÉGLAÇAGE
SAINTE-MARTHE-DU-CAP

La Ville de Trois-Rivières demande des soumissions pour le déneigement et le déglaçage de 54 kilomètres de voies publiques à Sainte-Marthe-du-Cap (contrat 1720-05-94).

Le cahier des charges et les formulaires de soumission sont disponibles au Service des travaux publics dont les bureaux sont situés au 2425 de la rue Louis-Allyson, C.P. 368, à Trois-Rivières (Québec), G9A 5H3. Téléphone : (819) 372-4627 poste 2256. Télécopieur : (819) 374-6646.

Il en coûte 50,00 $ pour obtenir les documents de soumission. Cette somme n'est pas remboursable.

Toutes les soumissions doivent être déposées en deux exemplaires au bureau du soussigné avant **11 h 00** mercredi le **18 août 2004**, heure et endroit où elles seront ouvertes.

La Ville de Trois-Rivières ne s'engage pas à accepter la plus basse des soumissions reçues ni aucune de celles-ci. Le présent avis ne confère aucun droit à quiconque et ne crée aucune obligation à la Ville.

Trois-Rivières, ce 2 août 2004.

M^e Gilles Poulin, greffier
Ville Trois-Rivières
1325, place de l'Hôtel-de-Ville, C.P. 368
Trois-Rivières (Québec) G9A 5H3
Téléphone : (819) 372-4604 - Télécopieur : (819) 372-4636

2001692

appel d'offres

trois-rivières

TRAVAUX DE DÉNEIGEMENT ET DE DÉGLAÇAGE
SAINT-LOUIS-DE-FRANCE

La Ville de Trois-Rivières demande des soumissions pour le déneigement et le déglaçage de 59 kilomètres de voies publiques à Saint-Louis-de-France (contrat 1720-05-95).

Le cahier des charges et les formulaires de soumission sont disponibles au Service des travaux publics dont les bureaux sont situés au 2425 de la rue Louis-Allyson, C.P. 368, à Trois-Rivières (Québec), G9A 5H3. Téléphone : (819) 372-4627 poste 2256. Télécopieur : (819) 374-6646.

Il en coûte 50,00 $ pour obtenir les documents de soumission. Cette somme n'est pas remboursable.

Toutes les soumissions doivent être déposées en deux exemplaires au bureau du soussigné avant **11 h 00** vendredi le **20 août 2004**, heure et endroit où elles seront ouvertes.

La Ville de Trois-Rivières ne s'engage pas à accepter la plus basse des soumissions reçues ni aucune de celles-ci. Le présent avis ne confère aucun droit à quiconque et ne crée aucune obligation à la Ville.

Trois-Rivières, ce 2 août 2004.

M^e Gilles Poulin, greffier
Ville Trois-Rivières
1325, place de l'Hôtel-de-Ville, C.P. 368
Trois-Rivières (Québec) G9A 5H3
Téléphone : (819) 372-4604 - Télécopieur : (819) 372-4636

2001691

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

TRUDEL & Associés s.e.n.c.
HUISSIERS DE JUSTICE

AVIS LÉGAL, CANADA, PROVINCE DE QUÉBEC

N° 415-22-002921-041
AMEUBLEMENTS MANSEAU (1990) INC. VS CAROLYNE BOURDON
AVIS PUBLIC est donné que les biens meubles et effets de la partie défenderesse, CAROLYNE BOURDON, saisis en cette cause en vertu d'un bref d'exécution, seront vendus en justice, en vertu dudit bref, le 10 août 2004 à 11 h au 38, Place des Coquelicots, Sainte-Angèle-de-Laval. LESDITS BIENS ET EFFETS CONSISTENT EN : 1 VÉHICULE DE MARQUE DODGE NEON, DE COULEUR BRUNE.
RICHARD LARIVIÈRE, H.J. DISTRICT DE TROIS-RIVIÈRES

N° 400-04-002619-991
SOUS-MINISTRE DU REVENU DU QUÉBEC VS DANIEL COLLINS
AVIS PUBLIC est donné que les biens meubles et effets de la partie défenderesse, DANIEL COLLINS, saisis en cette cause en vertu d'un bref d'exécution, seront vendus en justice, en vertu dudit bref, le 10 août 2004 à 13 h au 400, Saint-Alexis Ouest, Saint-Louis-de-France. LESDITS BIENS ET EFFETS CONSISTENT EN : 1 VÉHICULE DE MARQUE FORD PICK-UP, ANNÉE 1984, DE COULEUR ROUGE, IMMATRICULÉ 869 KXB.
RICHARD LARIVIÈRE, H.J. DISTRICT DE TROIS-RIVIÈRES

N° 410-05-001557-047
PROCUREUR GÉNÉRAL VS LUCIE CHAGNON
AVIS PUBLIC est donné que les biens meubles et effets de la partie défenderesse, LUCIE CHAGNON, saisis en cette cause en vertu d'un bref d'exécution, seront vendus en justice, en vertu dudit bref, le 11 août 2004 à 10 h au 860, rang Rivière aux Écorces, Saint-Alexis-des-Monts. LESDITS BIENS ET EFFETS CONSISTENT EN : 1 VÉHICULE DE MARQUE PLYMOUTH VOYAGER, ANNÉE 1993, IMMATRICULÉ 986 GZC; 1 VÉHICULE DE MARQUE FORD PICK-UP 150, DE COULEUR GRISE; 1 LOT D'ENVIRON 40 CHIENS DE TRAINEAUX DE RACE ALASKAN ET DIVERS AUTRES BIENS.
JEAN-FRANÇOIS GINGRAS, H.J. DISTRICT DE TROIS-RIVIÈRES

N° 410-05-001557-040
PROCUREUR GÉNÉRAL VS JOCELYN FRAPPIER
AVIS PUBLIC est donné que les biens meubles et effets de la partie défenderesse, JOCELYN FRAPPIER, saisis en cette cause en vertu d'un bref d'exécution, seront vendus en justice, en vertu dudit bref, le 11 août 2004 à 10 h au 860, rang Rivière aux Écorces, Saint-Alexis-des-Monts. LESDITS BIENS ET EFFETS CONSISTENT EN : 1 REMORQUE EN MÉTAL ET BOIS; 2 ESSIEUX DE COULEUR NOIRE; 1 LOT D'ENVIRON 40 CHIENS DE TRAÎNEAUX DE RACE ALASKAN; 1 PISCINE HORS-TERRE.
JEAN-FRANÇOIS GINGRAS, H.J. DISTRICT DE TROIS-RIVIÈRES

N° 410-02-002439-039
COMMISSION SCOLAIRE DE L'ÉNERGIE VS ANDRÉ LAMONTAGNE ET ISABELLE POIRIER
AVIS PUBLIC est donné que les biens meubles et effets de la partie défenderesse, ANDRÉ LAMONTAGNE ET ISABELLE POIRIER, saisis en cette cause en vertu d'un bref d'exécution, seront vendus en justice, en vertu dudit bref, le 11 août 2004 à 13 h au 1630, rang des Pins Rouges, Saint-Alexis-des-Monts. LESDITS BIENS ET EFFETS CONSISTENT EN : 1 VÉHICULE DE MARQUE DODGE DAKOTA, ANNÉE 1992, IMMATRICULÉ 417 FLR; 1 VÉHICULE DE MARQUE FORD RANGER, ANNÉE 1985, IMMATRICULÉ 160 BVB; 1 TÉLÉVISEUR HITACHI 27 PO ET AUTRES BIENS MEUBLES.
JEAN-FRANÇOIS GINGRAS, H.J. DISTRICT DE TROIS-RIVIÈRES

Conditions et renseignements:
1- Les ventes judiciaires ont lieu aux adresses mentionnées.
2- L'enchérisseur doit payer le montant immédiatement en argent comptant ou chèque visé, etc...
3- Il est préférable de téléphoner au bureau de l'officier instrumentant le matin de la vente en cas d'annulation.

Pour information:
Trois-Rivières 375-4447 Shawinigan 536-5190

G-2001370

NÉCROLOGIE

AVIS DE DÉCÈS

BLANCHETTE SAVARY, Mme Marguerite
85 ans, Trois-Rivières

BOURQUE, Mme Lyne
40 ans, Sainte-Angèle-de-Laval

CHAMPAGNE, M. Gilbert
78 ans, Sainte-Perpétue

CORBIN, M. Paul
83 ans, Cap-de-la-Madeleine

EMBREGTS-LAPORTE, Mme Lucille
86 ans

GERVAIS, M. Raynald
57 ans, Lac-à-la-Tortue

LAFAILLE, Frère Philippe
91 ans

LORANGER, Mme Lucette
84 ans, Cap-de-la-Madeleine

MAILLETTE GAUTHIER, Mme Octavie
95 ans, Yamachiche

PLAMONDON, M. Gérard
53 ans, Sainte-Thècle

PLANTE, Mme Huguette
77 ans, Lachine

RAYMOND FOURNIER, Mme Gabrielle
85 ans, Cap-de-la-Madeleine

RIVARD BORDELEAU, Mme Palmyre
91 ans, Saint-Tite

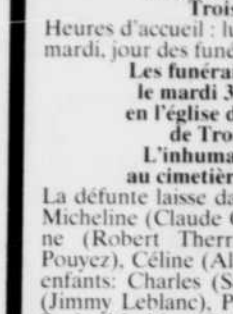
TREMBLAY ST-ARNAULT LEBEL, Mme Yvette
87 ans, Shawinigan

VEILLETTE PAGÉ, Mme Annette
89 ans, Grand-Mère

Le Nouvelliste offre ses plus sincères condoléances aux familles éprouvées

BLANCHETTE
MME MARGUERITE
SAVARY

Au pavillon Sainte-Marie du CHRTR, le 30 juillet 2004, est décédée à l'âge de 85 ans, Mme Marguerite Savary, épouse de feu Charles-Édouard Blanchette, demeurant à Trois-Rivières.
La famille accueillera parents et ami(e)s au :
Complexe funéraire
Julien Philibert et fils inc.
1350, Sainte-Marguerite
Trois-Rivières
Heures d'accueil : lundi de 19h à 22h, mardi, jour des funérailles, à partir de 11h.
Les funérailles auront lieu
le mardi 3 août, à 13h 30
en l'église de la Cathédrale
de Trois-Rivières.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Michel.
La défunte laisse dans le deuil, ses enfants : Micheline (Claude Gilbert), François, Hélène (Robert Therrien), Benoît (Nathalie Pouyez), Céline (Alain Cloutier); ses petits-enfants: Charles (Sara Mongrain), Isabelle (Jimmy Leblanc), Patrick, Charles, Francis, Suzie, Mathieu, Caroline et Cathy; son arrière-petit-fils, Nicolas; son frère et sa soeur: Jules Savary (feu Cécile Deshaies), Simone (Roger Provost); ses beaux-frères et belles-soeurs : Jean-Marc Blanchet (Annette Drouin), Marcel Blanchet (feu Andrée Martin), Maurice Blanchet (Gertrude Dubé), Rose Blanchet (feu Nazaire Tremblay), Rollande Dontigny (feu Henri-Paul Blanchette), Edmée Fournier (feu Rosaire Savary); sa cousine, Jeannine Galipeau (Frédéric Marchand); elle laisse aussi plusieurs neveux, nièces et de nombreux ami(e)s.
La famille désire témoigner toute sa reconnaissance au personnel attentif et dévoué de l'urgence du pavillon Saint-Joseph et du département des soins coronariens du pavillon Sainte-Marie.
Renseignements: (819) 378-3838.
Télécopieur: (819) 375-8146.
Courriel : complexe@jphilibert.com



BOURQUE
MME LYNE

À la Maison Albatros de Trois-Rivières, le 29 juillet 2004, est décédée à l'âge de 40 ans, Mme Lyne Bourque, épouse de René Champagne, demeurant à Sainte-Angèle-de-Laval.
La famille accueillera parents et ami(e)s au :
Complexe funéraire
Julien Philibert et fils inc.
1350, Sainte-Marguerite
Trois-Rivières
Heure d'accueil : lundi, à partir de 11h.
Une cérémonie d'hommage aura lieu
le lundi 2 août, à 15h
au Complexe funéraire Julien Philibert.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Michel.
La défunte laisse dans le deuil, son époux, René Champagne; ses enfants : Ghislain, Israël et Étienne; son père et sa mère : Jules Bourque et Estelle Fleurant; ses soeurs et frères : Hélène (Jean Brisson), Michel (Lucie Mercier), Marie-Paule (Michel Bouliane), Ginette (Maurice Ricard), Chantal (Sylvain Mercier), Simon, Sylvain, Lucie (Sylvain Richard), Louise (Pierre Chapdelaine); sa belle-mère, Pauline Arseneault (feu Octave Champagne); ses beaux-frères et belles-soeurs : Pierre Champagne (Hélène Baril), Jacques Champagne (Suzie Turcotte), Lisette Champagne, Gaétan Champagne (Louise Désilets), Raymond Champagne (Nicole Proulx); elle laisse aussi plusieurs neveux, nièces, oncles, tantes, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Des dons à la Fondation de la Maison Albatros seraient grandement appréciés.
Renseignements: (819) 378-3838.
Télécopieur: (819) 375-8146.
Courriel : complexe@jphilibert.com

CHAMPAGNE
M. GILBERT

Au pavillon Saint-Joseph du CHRTR, le 29 juillet 2004, est décédé à l'âge de 78 ans, M. Gilbert Champagne, époux de dame Madeleine Vincent, demeurant à Sainte-Perpétue.
La famille accueillera parents et ami(e)s au :
Funérarium Vachon
530, rue de la Station
Saint-Léonard-d'Aston
(En face de l'église).
Heures d'accueil : vendredi de 14h à 17h et de 19h à 22h, samedi, jour des funérailles, à partir de 11h.
Les funérailles auront lieu
le samedi 31 juillet, à 14h
en l'église de Sainte-Perpétue.
L'inhumation aura lieu
au cimetière de Sainte-Monique.
Le défunt laisse dans le deuil, outre son épouse; ses enfants : Marielle (Paul-André Roy) et leurs enfants Sarah et Maude, Camil et son fils David (Jinny Bastarache), France (Daniel Vincent) et leurs enfants Maripier, Alex et Joannie; ses soeurs et frères : Marie-Paule, Jeannine (Laurent Morin), Denise (Jean-Noël Lampron), Lise (Bertrand Payer), Julien (Jeanne Hébert), Carmelle, s.a.s.v., Angèle (Guy Vézina), Bernard (Lucille Boudreau), Claude (Jeanne d'Arc Hébert), Claire (feu Gaston Duval), Florette (Fernando Paquet), Marthe (Dave Hughes) et Laurier (Lorraine Choquet); une tante, Florette Leblanc (feu Bruno Guévin); ses beaux-frères et belles-soeurs : feu Germain (Rita Auger), feu Gérard (Rita Beauchemin), feu Émile (Laurette Gendron), Germaine Vincent (Jean-Maurice Caya), feu Estelle (Normand Daigneault), Robert (Yvette Launier), feu Antoinette (Laurier Brière), Noëlla (feu Fernand Thibault), Nestor (Françoise Genois), Henri-Georges (Jacqueline Launier), Maurice (Jacqueline Pellerin); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Des dons à la Fondation du Centre hospitalier régional de Trois-Rivières seraient grandement appréciés.
La direction des funérailles a été confiée à :
Denis Roy
Sainte-Perpétue
Renseignements : (819) 336-6666, poste 21.
Télécopieur : (819) 336-6166.
Courriel : denisroy45@hotmail.com

CORBIN
M. PAUL

Au Centre de santé Cloutier-du Rivage de Cap-de-la-Madeleine, le 29 juillet 2004, est décédé à l'âge de 83 ans, M. Paul Corbin, époux en premières noces de feu Mme Gisèle Girard, et en secondes noces de feu Mme Albina Malo, demeurant à Cap-de-la-Madeleine.
La famille se réunira à l'église, 30 minutes avant la cérémonie religieuse, pour accueillir parents et ami(e)s.
Direction des funérailles :
Maison J.D. Garneau
449, rue Notre-Dame
Cap-de-la-Madeleine.
Les funérailles auront lieu
le lundi 2 août, à 11h
en l'église Saint-Lazare
35, rue Toupin
Cap-de-la-Madeleine.
L'inhumation aura lieu
à une date ultérieure.
Il laisse dans le deuil, ses filles : Diane (Roger Bédard), Cécile (Michel Rocheleau), Rita (Réjean Mercille), Thérèse (Jean-Marc Gagnon), Micheline, Line; plusieurs petits-enfants et arrière-petits-enfants; ses frères et soeurs : Marcel (Georgette Joly), Émile (Lucille Lanneville), Estelle (feu Robert Blackburn), Georgette (Jules Lepage); son beau-frère, Faïda Alaire (feu Yvette Corbin); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 376-3731.
Condoléances par télécopieur : (819) 376-3715.
Courriel : jdgarneau@arbormemorial.com

EMBREGTS-LAPORTE, MME LUCILLE
1918 - 2004

À Boisbriand, le 27 juillet 2004, est décédée à l'âge de 86 ans, Mme Lucille Laporte, épouse de feu M. John A. Embregts.
La famille accueillera parents et ami(e)s au :
Complexe funéraire régional Guay inc.
418, boul. Labelle
Rosemère
(angle autoroute 640).
Heure d'accueil : lundi, à partir de 10h
Les funérailles auront lieu
le lundi 2 août, à 14h
en l'église Notre-Dame-de-Fatima
de Boisbriand
Elle laisse dans le deuil, ses enfants : Daniel (Heather) et Cynthia (Pierre); ses petits-enfants : Samuel et Catherine; son arrière-petite-fille, Cloée; ses frères et soeurs, beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, ainsi que plusieurs autres parents et ami(e)s.
Renseignements : (514) 871-2020.

GERVAIS
M. RAYNALD

Au CHCM de Shawinigan-Sud, le 29 juillet 2004, est décédé à l'âge de 57 ans, M. Raynald Gervais, époux de Pierrette Mongrain, demeurant à Lac-à-la-Tortue.
La famille accueillera parents et ami(e)s au :
Complexe funéraire Pellerin
599, 6e Avenue
Grand-Mère
Heures d'accueil : mardi, jour des funérailles, à partir de 11h.
Les funérailles auront lieu
le mardi 3 août à 14h
en l'église Saint-Théophile
de Lac-à-la-Tortue
L'inhumation aura lieu
le mardi 3 août, à 19h 30
au cimetière Saint-Théophile
de Lac-à-la-Tortue.
M. Raynald Gervais laisse dans le deuil, son épouse Pierrette Mongrain; ses enfants : Sébastien (Marie-Claude Nourry) et Marie-Christine; sa soeur : Lise Gervais (Pierre Tremblay); ses frères : Claude (Francine Perreault), Michel (Marthe), Gaétan; son beau-frère : Michel Mongrain (Nicole Forest); ses belles-soeurs : Agathe Mongrain (Pierre Hamel), Danielle Mongrain (Alfred St-Onge) et Julie Ouellette; ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Veuillez compenser l'envoi de fleurs par des dons à la Fondation du CHCM et/ou des dons pour les oeuvres pastorales de Saint-Théophile de Lac-à-la-Tortue.
Pour renseignements : (819) 538-3388.
Télécopieur : (819) 538-0110.
Courriel : c.f.pellerin@arbormemorial.com

LAFAILLE
FRÈRE PHILIPPE, O.M.I.

À la Résidence Saint-Louis, l'infirmerie des Missionnaires Oblats de Marie Immaculée (3390, chemin Saint-Louis, à Sainte-Foy), est décédé le lundi 26 juillet 2004, à l'âge de 91 ans et 7 mois, le Frère Philippe Lafaille, Oblat de Marie Immaculée, fils de feu Philémon Lafaille et de feu Marie-Blanche Tardif.
Il entra au noviciat en 1936 et prononça ses premiers voeux en 1938. Il se dévoua dans les maisons oblates à Lebret et à Gravelbourg, en Saskatchewan, puis au Manitoba et à la Madone, à Cap-de-la-Madeleine. Il demeura à la Résidence Saint-Louis de juillet 2003 jusqu'à son décès.
Les confrères Oblats et les membres de sa famille recevront les condoléances au :
Complexe funéraire Sylvio Marceau
224, rue Saint-Vallier-Ouest
Québec
Heures d'accueil : lundi de 8h 30 à 10h 15, où aura lieu la prière communautaire à 9h 45.
Le service religieux sera célébré
le lundi 2 août, à 10h 30
en l'église Saint-Sauveur
215, avenue des Oblats
Québec.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Charles.
Il laisse dans le deuil, outre ses confrères Oblats; ses nièces et neveux : Monique Sauvé-Richer (sa filleule), Suzanne Lévesque, Anne-Marie Sauvé, Marcel (Shirley) Sauvé, Philippe (Ginette) Sauvé; ainsi que des petits-cousins et petites-cousines et des ami(e)s.

Veuillez compenser l'envoi de fleurs par des offrandes de messes ou des dons à la paroisse Saint-Sauveur (215, avenue des Oblats, C.P. 55058, Québec, Qc, G1K 9A4).
Renseignements : (418) 522-5212.
Télécopieur : (418) 521-2187

LORANGER
LUCETTE

Au pavillon Saint-Joseph du CHRTR, après une courte maladie, le 26 juillet 2004, est décédée à l'âge de 84 ans, Lucette Loranger, fille de feu Alfred Loranger et de feu Rachel Toupin, demeurant à Cap-de-la-Madeleine.
La famille accueillera parents et ami(e)s à partir de 10h, samedi, jour des funérailles, au :
Funérarium de la Maison J.D. Garneau
405, boul. Sainte-Madeleine
Cap-de-la-Madeleine.
Les funérailles auront lieu
le samedi 31 juillet, à 14h
en l'église Saint-Lazare
de Cap-de-la-Madeleine.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Sainte-Marie-Madeleine.
Elle laisse dans le deuil, sa soeur bien-aimée, Charlotte, ainsi que plusieurs cousins et cousines; des cousins : Raymond Loranger (Lorraine Houle) et René Loranger (Madeleine Lavoie); elle laisse aussi plusieurs ami(e)s, en particulier Gilles et Marie-Paule Désaulniers et leurs enfants Réjeanne Leaunier et sa fille Claudette, Lilda Julien, Madeleine Turgeon, Pierrette Caron et sa soeur Aline.
La famille désire témoigner sa reconnaissance au personnel attentif et généreux du Centre de santé Cloutier-du Rivage, en particulier garde Hélène Bertrand et du Centre hospitalier régional de Trois-Rivières, pavillon Saint-Joseph.
Pour renseignements : (819) 376-3731ou heures d'ouverture du salon seulement : (819) 376-5491.
Condoléances par télécopieur : (819) 376-3715.
Courriel : jdgarneau@arbormemorial.com

MAILLETTE
GAUTHIER
MME OCTAVIE

À la Résidence Avellin-Dalcourt de Louiseville, le 30 juillet 2004, est décédée à l'âge de 95 ans et 3 mois, Mme Octavie Gauthier, épouse de feu Arthur Maillette, de Yamachiche.
Elle était Fille d'Isabelle de Yamachiche.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la :
Résidence funéraire
St-Louis et fils ltée
160, rue de Carufel
Yamachiche
Heures d'accueil : dimanche de 14h à 17h et de 19h à 22h, lundi, jour des funérailles, à partir de 12h 30.
Les funérailles auront lieu
le lundi 2 août, à 14h
en l'église de Yamachiche.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial
de Yamachiche.
L'a précédée, son fils, Jean.
La défunte laisse dans le deuil, ses filles : Lise (O'Brien Lemay) de Louiseville, Réjeanne (Eugène Pellerin) de Yamachiche, Madeleine (Marcel Milot) de Yamachiche; ses petits-enfants : Alain Lemay (Louise Jobin) de Cap-de-la-Madeleine et ses enfants Karine et Stéphanie B. Lemay, Denis Lemay (Nathalie Pagé) de Saint-Léon, Louise Lemay (Benoit Adam) de Louiseville et leurs enfants François et Amélie Lemay-Adam, Michel Pellerin (Nicole St-Yves) de Yamachiche et ses enfants Véronique et Jonathan Pellerin, Daniel Pellerin de Yamachiche et ses enfants Kevin, Samuel et Valérie Pellerin, Chrjstian Pellerin (Nathalie Adam) de Saint-Élie et leurs enfants Nathan, Julien et Léandre Pellerin, Jocelyne Milot (Denis Lamy) de Yamachiche et leurs enfants Frédéric et Andrée Anne Lamy, Gaétan Milot (Marie-Claude Lamy) de Sainte-Julie et leur fils Zachary Milot, Réjean Milot de Sainte-Julie; ses soeurs et son frère : Édith Gauthier (feu Marcel Ferron) de Yamachiche, Henriette Gauthier (feu Roméo Milot) de Trois-Rivières, Jean-Louis Gauthier (Mariette Milette) de Trois-Rivières; ses belles-soeurs et beaux-frères : Yvette Maillette (feu Fernand Beaudry) de Yamachiche, Charles-Denis Villemure (feu Germaine Maillette) de Saint-Gérard-des-Laurentides, Lucienne Boucher (feu Fernand Maillette)(Raoul Desaulniers) de Pointe-du-Lac; ainsi que plusieurs neveux, nièces et ami(e)s.
La famille désire témoigner sa reconnaissance au personnel de la Résidence Avellin-Dalcourt, ainsi qu'au Dr Paul Ricard pour les bons soins et leur grand dévouement.
Renseignements : (819) 296-3962.
Télécopieur : (819) 228-3345.
Courriel : condoleances@ maisonstlouis.ca

MARCHAND, M. PIERRE
ERRATUM

Dans l'avis de décès paru les 15 et 16 juillet, on aurait dû lire: Son cher frère, feu Léon Marchand, son épouse Janine Trottier et leur fils Serge. Toutes nos excuses à la famille.

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

Avis public

Régie de l'énergie

DEMANDE RELATIVE À L'ÉTABLISSEMENT DES TARIFS D'ÉLECTRICITÉ POUR L'ANNÉE TARIFAIRE 2005-2006

La Régie de l'énergie (la Régie) tiendra une audience publique à Montréal pour étudier la demande d'Hydro-Québec dans ses activités de distribution (le Distributeur) relative à l'établissement des tarifs d'électricité pour l'année tarifaire 2005-2006 (dossier R-3541-2004). La demande du Distributeur ainsi que les documents afférents sont disponibles sur le site Internet de la Régie au www.regie-energie.qc.ca et à son centre de documentation au 800, place Victoria, 2e étage, bureau 2.55, à Montréal.

LA DEMANDE

Le Distributeur demande à la Régie d'initier le dossier tarifaire 2005-2006 qui traitera notamment des sujets suivants : l'établissement de la base de tarification du Distributeur pour l'année témoin 2005, la détermination des montants globaux de dépenses nécessaires pour assumer le coût de la prestation du service pour l'année témoin 2005, l'intégration des coûts d'approvisionnement postpatrimoniaux, l'approbation du revenu requis du Distributeur pour l'année témoin 2005 et la détermination des tarifs applicables pour l'année tarifaire 2005-2006, débutant le 1er avril 2005.

DEMANDES D'INTERVENTION

Conformément à la décision D-2004-159, toute personne désirant participer à l'audience publique doit être reconnue comme intervenant. Toute demande d'intervention doit être transmise à la Régie et au Distributeur au plus tard le 13 août 2004, à 12 h, et doit contenir les informations exigées au *Règlement sur la procédure de la Régie de l'énergie* dont le texte est accessible sur le site Internet de la Régie et à son centre de documentation à l'adresse mentionnée au présent avis.

Pour toute information supplémentaire, il est possible de communiquer avec la Régie, par téléphone, par télécopieur ou par courrier électronique.

Le Secrétaire
Régie de l'énergie
800, place Victoria, bureau 2.55
Montréal (Québec) H4Z 1A2
Téléphone : 514-873-2452 ou sans frais 1-888-873-2452
Télécopieur : 514-873-2070
Courriel : greffe@regie-energie.qc.ca

Québec

4004114

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

VILLE DE LA TUQUE

APPEL PUBLIC DE PROPOSITIONS
VENTE DES ACTIFS DU CAMPING MUNICIPAL

La Ville de La Tuque est propriétaire du fond de terrain, des bâtiments et autres constructions du Camping municipal situé au 15, route 155 Nord à La Tuque.

De grande renommée, le Camping municipal compte au-delà de 345 emplacements de camping desservis, répartis sur deux (2) plateaux, avec bâtiments de services, de loisirs et plusieurs jeux récréatifs.

Sont invitées à présenter une proposition, les personnes physiques et morale ayant leur principale places d'affaires au Québec ou qui s'engagent à s'y établir.

Les exigences fixées initialement par la Ville de La Tuque sont inscrites dans un document qui peut être obtenu dès maintenant par la remise d'un montant de 100 $ non remboursable, soit en argent comptant, soit par chèque visé ou par mandat-poste fait à l'ordre de la Ville de La Tuque. Après en avoir pris connaissance, il sera loisible à toute personne intéressée de faire une proposition. Toute demande d'information doit être adressée exclusivement à monsieur Daniel Prince, directeur général (819) 523-3231 ou à monsieur Réjean Gaudreault, maire (819) 523-3133.

Les documents peuvent être obtenus de 8 h à 16 h, du lundi au jeudi et le vendredi de 8 h 30 à 12 h (midi), à l'adresse suivante :

VILLE DE LA TUQUE
558, rue Commerciale
La Tuque (Québec) G9X 3A9
Tél. : (819) 523-5110

Les propositions devront être accompagnées d'une garantie d'un montant représentant 5 % du montant total de la proposition sous forme de chèque visé ou d'un cautionnement émis par une institution habilitée à se porter caution.

Une visite des lieux pourra être faite en communiquant d'avance avec monsieur Yves Tousignant, greffier ou son représentant au numéro ci-haut mentionné.

Toute proposition doit être présentée au greffier au plus tard, **le vendredi 10 septembre 2004, 11 h,** pour être ouverte publiquement.

La décision du conseil municipal sera basée principalement sur le prix offert et sur le plan de développement. Toutefois, la Ville ne s'engage à accepter ni la plus haute ni aucune des propositions.

AVIS FAIT ET DONNÉ à La Tuque ce 28e jour du mois de juillet deux mille quatre.

Yves Tousignant, greffier

2003617

Vivre avec le parkinsonisme:

UN DÉFI À RELEVER

UN GUIDE
POUR PARKINSONIENS ET
LEURS AIDANTS
OFFERT GRATUITEMENT PAR

LA FONDATION CANADIENNE DU PARKINSON
DIVISION DU QUÉBEC

1-800-720-1307

NÉCROLOGIE

PLAMONDON

M. GÉRARD

Entouré de l'amour des siens, c'est avec un courage extraordinaire que Gérard a été libéré de ses souffrances.

À son domicile, le 29 juillet 2004, est décédé à l'âge de 53 ans et 9 mois, M. Gérard Plamondon, fils de feu M. Edmond Plamondon et de Mme Ida Turner, demeurant à Sainte-Thècle.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

Salon funéraire
St-Amand et fils ltée
281, rue Dupont
Sainte-Thècle

Heures d'accueil : dimanche de 14h à 16h 30 et de 19h à 22h, lundi, jour des funérailles, à partir de 9h 30.

Les funérailles auront lieu le lundi 2 août, à 11h en l'église de Sainte-Thècle. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

Gérard laisse dans le deuil, sa mère, Mme Ida Turner (feu Edmond Plamondon); ses frères et soeurs : Roger (Francine Dufour), Bernard (Caroline Bédard), Nicole (Normand Renaud), Michel (Danielle St-Amand), Hélène (Gervais Ouellet), Jean-Noël (Francine Ricard), Noella (Constant Béland), Jean-René (Jacqueline Blais), Louise, Thérèse, Lucie et France (Claude Martel), Lucie Perron (feu Jean-Yves Plamondon); son filleul, Mickael; son grand ami, Gérald et sa conjointe; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, oncles, tantes et ami(e)s.

La famille désire exprimer toute sa reconnaissance à ceux qui l'ont visité, ainsi qu'au personnel du maintien à domicile et particulièrement au Dr Gaétan Bégin.

Des dons aux missions de Papouasie, a/s : Père Jean-Claude Béland (4000, rue Bossuet, Montréal, Qc, H1M 2M2) ou à l'unité Dr-Gaston-Brunelle du CHCM seraient appréciés.

Pour renseignements : (418) 289-2411.
Télécopieur : (418) 289-3963.

PLANTE

MME HUGUETTE

Au Centre d'accueil de Lachine, le 29 juillet 2004, est décédée à l'âge de 77 ans, Mme Huguette Plante, épouse de M. Camille Caron, demeurant à Lachine.

La famille accueillera parents et ami(e)s à partir de 9h 30, jeudi, jour des funérailles, à la :

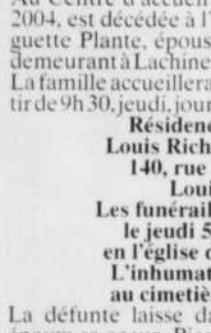
Résidence funéraire
Louis Richard et fils ltée
140, rue Saint-Aimé
Louiseville.

Les funérailles auront lieu le jeudi 5 août, à 11h en l'église de Louiseville. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

La défunte laisse dans le deuil, outre son époux; sa soeur, Pierrette; son frère, Robert (Suzanne Dumont); ses belles-soeurs et beaux-frères : Jeanne Caron (feu Ferdinand Bélair), Georgette Caron (Paul-Yvon Brassard), Adrienne Caron, Jacques Caron (Marie-Marthe Corriveau), Jean-Pierre Caron (Lise Cossette), Bella Desrosiers (feu Auguste Caron), Lucille Lacombe (feu Fortunat Caron), Lucille Paillé (feu Paul-Émile Caron); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Veuillez compenser l'envoi de fleurs par des dons à la Société de la sclérose latérale amyotrophique du Québec (3958, rue Dandurand, Montréal, Qc, H1X 1P7).

Renseignements : (819) 228-4822.
Extérieur : 1-888-558-4822.
Télécopieur : (819) 228-3653.
Courriel : louis.richard@qc.aira.com



RAYMOND

FOURNIER

MME GABRIELLE

1919 - 2004

Le 23 juillet 2004, est décédée à l'âge de 85 ans, Mme Gabrielle Fournier, épouse de feu M. Roger Raymond, de Cap-de-la-Madeleine, autrefois de Saint-Hubert.

La famille recevra les condoléances à l'église, à partir de 12h 30.

Les funérailles seront célébrées en présence des cendres le samedi 11 septembre, à 13h en l'église Immaculée-Conception 5403, Hémard Saint-Hubert et de là au columbarium Darche

Elle laisse dans le deuil, ses filles : Denise (Maurice), Nicole (Gérard), Sylvie (Ibrahima); ses petits-enfants et arrière-petits-enfants; son frère, Claude; ses soeurs : Yvette, Rita et Thérèse; ses beaux-frères, belles-soeurs et autres parents et ami(e)s.

En sa mémoire, un don à l'Association diabète Québec serait apprécié.

Direction :

La Maison Darche
Réseau Dignité

Renseignements : (450) 463-1900.
Télécopieur : (450) 463-0185.

RIVARD

BORDELEAU

MME PALMYRE

Au CSSS, Vallée-de-la-Batiscan, Foyer Mgr-Paquin de Saint-Tite, le 28 juillet 2004, est décédée à l'âge de 91 ans et 10 mois, Mme Palmyre Bordeleau, épouse de feu M. Oscar Rivard, demeurant à Saint-Tite, autrefois de Saint-Séverin-de-Proulxville.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

Salon funéraire
St-Amand et fils ltée
62, boul. Saint-Louis
Saint-Séverin-de-Proulxville

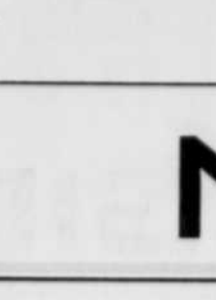
Heure d'accueil : samedi, jour des funérailles, à partir de 12h 30.

Les funérailles auront lieu le samedi 31 juillet, à 15h en l'église de Saint-Séverin-de-Proulxville. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

Mme Rivard laisse dans le deuil, ses enfants: Jean-Yves (Madeleine Veillette), Roger (Angèle Bédard), Huguette (Roland Lefebvre), Pierrette (Gilles Bordeleau), Gilles (France Lemieux), Guy-Paul (Pauline Berthiaume), Normand (Johanne Bordeleau), Pierre, Odette Durocher (feu René Rivard); une grande amie de Roger, Françoise Vaillancourt; ses petits-enfants et arrière-petits-enfants; son frère, ses soeurs, beaux-frères et belles-soeurs : Émery (feu Yvette Denis), Cora (feu Gaston Peflerin), Ursule (Marcel Lefebvre), Fernande (Guy McGuire), Laurentia (Claude McGuire), Ursule Beaudoin (feu Donat Bordeleau), Lucienne (feu Freddy Bordeleau), Odile (feu Paul Rivard), Murielle Diamond (feu Philippe Rivard); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Toure notre reconnaissance au personnel du Foyer Mgr-Paquin pour les bons soins à notre mère.

Pour renseignements : (418) 289-2411.
Télécopieur : (418) 289-3963.



TREMBLAY

ST-ARNAULT

LEBEL

MME YVETTE

1917 - 2004

Au CHCM de Shawinigan-Sud, le 28 juillet 2004, est décédée à l'âge de 87 ans, Mme Yvette Tremblay, épouse en premières noces de feu M. Alphée St-Arnault et en secondes noces de feu M. Alfred Lebel, demeurant à Shawinigan.

La famille accueillera parents et ami(e)s aux:

Salons funéraires
Oscar St-Ours ltée
2203, Avenue Champlain
Shawinigan

Heures d'accueil : vendredi de 19h à 22h. Samedi, jour des funérailles, à partir de midi.

Les funérailles auront lieu le samedi 31 juillet, à 14h en l'église Saint-Charles Garnier de la paroisse Sainte-Marguerite-d'Youville de Shawinigan. L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Paul de Grand-Mère.

La défunte laisse dans le deuil, ses enfants : Louiselle (feu Jean-Louis Fortin), feu Roger; ses petits-enfants : Danielle St-Arnault, Lyne Fortin, André St-Arnault, Yves Fortin (Linda Phelan), Johanne St-Arnault; ses arrière-petits-enfants : Keven St-Arnault, Marc-Antoine et Katherine Fortin; ses filleul(e)s : Jean Pinard et Céline Tremblay; ses frères et soeurs : Léo (Emeline Thiffeault), Rita Tremblay (feu Ludger Pinard), Florent Tremblay (Simone Chiasson), Stella Tremblay (feu Léodor Gladu); ses beaux-frères et belles-soeurs : Donat St-Arnault (Lucille), Mérédé St-Arnault (feu Elisabeth), Solange St-Arnault (feu Roger Lambert), des ami(e)s de la famille : Magelle Deschesnes, Nicole et André Vincent; ainsi que plusieurs autres beaux-frères et belles-soeurs, neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.

Reconnaissance toute spéciale au personnel et aux ami(e)s de la Résidences Deschênes.

Des dons à la Fondation des maladies du coeur du Québec seraient appréciés.

Pour renseignements : (819) 536-3717.
Si désiré, condoléances par télécopieur: (819) 536-4259.

VEILLETTE

PAGÉ

MME ANNETTE

1915 - 2004

Paisiblement, à la Résidence Marie-Claude de Grand-Mère, le 30 juillet 2004, est décédée à l'âge de 89 ans, Mme Annette Pagé, épouse de feu Maurice Veillette, demeurant à Grand-Mère.

La famille accueillera parents et ami(e)s à la :

Coopérative funéraire
Jean Carbonneau
1250, 6e Avenue
Grand-Mère

Heures d'accueil : dimanche de 14h à 17h et de 19h à 22h, lundi, jour des funérailles, à partir de 11h.

Les funérailles auront lieu le lundi 2 août, à 14h en l'église Saint-Jean-Baptiste de Grand-Mère. L'inhumation aura lieu à une date ultérieure.

La défunte laisse dans le deuil, ses enfants : Paulette (Gilles Magnan), Denise (Réjean Boisvert), Carmen (Adrien Massicotte), Jeannine (Michel Trudel), Louise (Lawrence Boisvert), Denis, Pierre (Marianne Saint-clair), Michel (Lynda Beaulieu), Gilles (Carmelle Flamand), Johanne (Claude Beaudoin); ses 18 petits-enfants et 16 arrière-petits-enfants; ses frères et soeurs : Arthur Pagé (Simonne Cossette), Willie Pagé (Rose Paquin), Henri Pagé (Claire Dubé), Jean-Guy Pagé (Diane) et sa chère soeur, Claire Pagé; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.

La famille désire témoigner sa reconnaissance particulièrement à Claude et Marie Désaliers pour les bons soins, ainsi qu'à toute l'équipe du CLSC.

Des dons à la Société canadienne du cancer seraient grandement appréciés.

Pour renseignements : (819) 538-8555.
Télécopieur : (819) 537-8829.
Courriel : funjcarbo@qc.aira.com

---

925 Prières

REMERCIEMENTS À LA SAINTE VIERGE

Que la Sainte Vierge, mère de Jésus, soit louée, aimée et glorifiée à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen.

Dites cette prière 9 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. L.L.

REMERCIEMENTS

au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. H.R.

L'ostéoporose frappe le quart des femmes de plus de 50 ans.

Société de l'ostéoporose du Canada

Pour plus de précisions, composez le 1 800 977-1778.

MONUMENTS JEAN BOUCHER inc.

De père en fils nous fabriquons dans notre atelier les monuments.

275, Dessureault
Cap-de-la-Madeleine

(819) 379•3366

LETTRAGE AU CIMETIÈRE 1096036

MESSE
1er ANNIVERSAIRE

Un an déjà, le temps pourra s'enfuir mais il n'effacera jamais de nos coeurs ce que tu as été pour chacun de nous. Les souvenirs que tu as laissés sont encore bien présents dans notre coeur. Continue de nous protéger. Nous t'aimons !

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 1er août 2004 à 10 h 30 en l'église Sainte-Marie-Madeleine, à la mémoire de

M. LIONEL CHAMPAGNE
(décédé le 31 juillet 2003)

Merci à tous ceux et celles qui se joindront à nous en pensée ou par leur présence à cette célébration.

Son épouse Olivette, ses enfants et leur conjoint. J-2004179

MESSE
1er ANNIVERSAIRE

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 1er août 2004 à 10 h 30 en l'église de Saint-Louis-de-France, à la mémoire de

M. MAURICE DEMONTIGNY
(décédé le 30 juillet 2003)

Merci à tous ceux et celles qui s'uniront à la famille pour la célébration.

Son épouse Marcelle Boisvert, ses enfants Lise, Jean et leur conjoint(e) et petits-enfants Martin, Marc-André et Catherine. PO-2001302

MESSE
1er ANNIVERSAIRE

Cher papa ! Il y a tout juste un an tu étais à nos côtés; il n'y a pas si longtemps, on pouvait encore t'enlasser, t'embrasser, te parler, t'écouter. Maintenant, un souvenir, une photo, une fleur, une chanson, ce sont toutes ces belles choses qui nous font penser à toi et nous font revivre tous ces beaux moments passés ensemble. Tu nous manques tellement. Ton départ a créé un grand vide dans nos vies. Ton coeur a cessé de battre mais tout l'amour que tu nous as donné continue de vivre en chacun de nous. Demain et tous les matins d'ensuite, la lumière jaillira en rappel de ton nom.

Papa, nous t'aimerons toujours.

Ta femme Éliane Lampron, tes enfants Luc, Pierre, Mario, Sylvie, Jean et Nancy, tes petits-enfants, ton arrière-petite-fille et ta filleule Eden Lambert.

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 1er août 2004 à 10 h 30 en l'église Sainte-Anne d'Yamachiche, à la mémoire de

M. ARTHUR LAPOINTE
(décédé le 1er août 2003)

Merci à tous ceux et celles qui se joindront à nous pour cette célébration, en pensée ou par leur présence. J-2004202

MESSE
1er ANNIVERSAIRE

Le temps passe mais ta présence est encore bien vivante dans nos coeurs. De là-haut, guide et protège tous ceux qui t'aiment et que tu as tant aimés.

Une messe anniversaire sera célébrée le samedi 31 juillet 2004 à 19 h 15 en l'église Sainte-Madeleine, à la mémoire de

Mme MARIE-CLAIRE CARIGNAN-TURNER
(décédée le 3 août 2003)

Ses enfants Gilbert, Céline, Louise, Ginette et leur conjoint et les petits-enfants. G-2003999

MESSE
1er ANNIVERSAIRE

Il y a déjà un an que tu nous as quittés tragiquement. Le temps s'enfuit mais il n'effacera jamais de nos coeurs ce que tu as été pour nous. Chaque jour, nous pensons à toi.

Une messe anniversaire sera célébrée le samedi 31 juillet 2004 à 19 h en l'église de Louiseville, à la mémoire de

M. ROBERT HÉROUX
(décédé le 25 juillet 2003)

Merci à tous ceux et celles qui se joindront à nous pour cette célébration, soit par leur présence ou en pensée.

Les familles Héroux et Dubeau. J-2004186

MESSE
1er ANNIVERSAIRE

Déjà un an que tu nous as quittés. Ton départ fut difficile à accepter. Le temps s'enfuit mais il n'effacera jamais de nos coeurs ce que tu as été pour nous, ni l'amour, la bonté, la générosité dont tu nous as enveloppés. Cher époux, papa et grand-papa, tu nous manques beaucoup. Veille sur nous. Merci pour tout.

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 1er août à 10 h 30 en l'église de Saint-Tite, à la mémoire de

M. LOUIS-GEORGES GOUDREAULT
(décédé le 28 juillet 2003)

Merci de tout coeur à ceux et celles qui s'uniront à nous par leur pensée ou par leur présence à cette célébration.

Son épouse Ghislaine, ses enfants Alain et Claude et leur conjointe, ses petits-enfants ainsi que les familles Goudreault et Thiffault. G-2001360

SINCÈRES
REMERCIEMENTS

Puisse-t-il y avoir un certain réconfort à penser que les souffrances causées par la maladie sont maintenant finies et qu'elles ont fait place à une paix infinie. Cette femme exceptionnelle, pleine de tendresse nous a quittés, mais demeurera toujours présente dans notre coeur.

Merci à tous ceux et celles qui ont vécu cette séparation avec nous, soit par votre présence ou en pensée. Merci pour les offrandes de messes, cartes, dons ou assistance aux funérailles, lors du décès de :

Mme LORRAINE BARIL
(survenu le 5 juin 2004)

Son conjoint Gilles, ses enfants, petits-enfants ainsi que les familles Baril et Fortier vous prient de considérer ces remerciements comme personnels. PO-2001303

MESSE
1er ANNIVERSAIRE

Tu seras toujours vivante dans le coeur de ceux qui t'aiment.

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 1er août 2004 à 10 h 30 en l'église de Sainte-Geneviève-de-Batiscan, à la mémoire de

Mme RÉSIMA MATHON
(décédée le 30 juillet 2003)

Merci aux parents et ami(e)s qui s'uniront à nous pour la célébration.

Sa nièce Madeleine Normandin (André Dupont). G-2003973

SINCÈRES
REMERCIEMENTS

La joie de vivre et l'amour de notre mère resteront gravés dans nos coeurs à jamais.

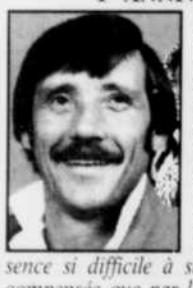
Merci à tous les parents et ami(e)s qui nous ont témoigné leur sympathie lors du décès de

Mme COLETTE TROTTIER-ALARIE
(survenu le 2 juillet 2004)

Que chacun de vous retrouve ici l'expression de notre reconnaissance et considère ces remerciements comme personnels.

Ses enfants : Simonne, Armand, Gilles, Fabiola, Mario et leur famille. PO-2001305

MESSE
1er ANNIVERSAIRE



Il y a un an, une étoile s'éteignait sur la terre et depuis, elle illumine le firmament. Que d'heureux moments passés avec toi! Que de beaux souvenirs tu nous as laissés à jamais gravés dans nos coeurs. Ton absence si difficile à supporter ne peut être compensée que par l'espoir de te retrouver un jour.

Le dimanche 1er août 2004 à 10 h en l'église Notre-Dame du Mont-Carmel sera célébrée une messe à la mémoire de mon époux

M. BERTRAND RICHARD
(décédé le 1er août 2003)

Merci à tous ceux et celles qui se joindront à la famille ainsi que vous qui aurez une pensée spéciale en cette journée.

Son épouse, ses fils Dave et Keven. G-2001365

MESSE
1er ANNIVERSAIRE

Ton départ soudain nous a laissé un grand vide. Ta présence est encore bien vivante dans nos pensées et tu nous manques beaucoup. Maintenant que tu brilles dans le ciel, veille sur nous et guide-nous dans notre quotidien.

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 1er août 2004 à 10 h en l'église de Saint-Élie-de-Caxton, à la mémoire de

M. ANDRÉ BOURNIVAL
(décédé le 5 août 2003)

Merci à tous ceux et celles qui se joindront à nous par leur présence ou leur pensée.

Son épouse Annette et ses enfants. N-1091996

SINCÈRES REMERCIEMENTS

Merci à tous les parents et ami(e)s qui nous ont apporté leur sympathie et leur amitié lors du décès de

Mme NICOLE ROYAL
(survenu le 27 juin 2004)

soit par offrandes de messes, affiliations de prières, cartes, fleurs, dons, télécopies, visites ou assistance aux funérailles.

Que chacun d'entre vous retrouve ici l'expression de notre reconnaissance et considère ces remerciements comme personnels.

Ses enfants Christine, Philippe et leur famille. J-2004209

EN SOUVENIR
15e ANNIVERSAIRE

L'amour que tu nous as donné reste présent en chacun de nous.

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 1er août 2004 à 9 h en l'église de Saint-Barnabé-Nord.

Merci aux parents et ami(e)s qui se joindront à nous en pensée ou par leur présence.

PAUL-EUGÈNE LEMAY
20 mai 1922 - 28 juillet 1989

Son épouse Rita, ses enfants, conjoint(e), petits-enfants et arrière-petits-enfants. G-2001375

NÉCROLOGIE

SINCÈRES REMERCIEMENTS

Les enfants de François Guibert Alain, Isabelle et Philippe, ainsi que sa conjointe Claudette Houle et ses enfants Martin et Catherine Gentes remercient toutes les personnes qui ont témoigné leur sympathie lors du décès de

FRANÇOIS GUIBERT
(survenu le 1er juillet 2004)

PO-2001301

SINCÈRES REMERCIEMENTS

Elle est partie rejoindre ses parents dans la maison du Père. Qu'il l'accueille et lui accorde le bonheur.

Nous avons été sensibles à la chaleur de votre sympathie et au réconfort de votre amitié lors du décès de

Mlle CLAIRE LEVASSEUR
(survenu le 11 juin 2004)

Ses nièces et neveux de la famille Levasseur vous assurent de leur vive gratitude.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

G-2001372

SINCÈRES REMERCIEMENTS

Maintenant, il est temps de voyager seul. Pour un court moment vous pouvez avoir de la peine. La confiance vous apportera réconfort et consolation. Nous serons séparés pour quelque temps. Laissez les souvenirs apaiser votre douleur. Je ne suis pas loin, et la vie continue...

C'est avec gratitude que nous désirons vous remercier de votre présence aux funérailles ainsi que par les offrandes de messes, cartes, courriels, téléphones, fleurs, dons, lors du décès de

M. ANDRÉ LAVERGNE
(survenu le 22 juin 2004)

Ses enfants Roger (Andrée), Claire (Richard) et Denis, ses petits-enfants et sa conjointe Shirley vous prient de considérer ces remerciements comme personnels.

N-1091998

SINCÈRES REMERCIEMENTS

Que son travail et son amour de la vie inspirent chacune de nos vies.

Merci du fond du coeur à tous les parents et ami(e)s qui nous ont apporté la chaleur, l'appui et le réconfort lors du décès de

M. ANDRÉ DÉSILETS
de Sainte-Gertrude
(survenu le 13 avril 2004)

Noël, Suzie et René Désilets.

G-2001369

SINCÈRES REMERCIEMENTS

J'ai rejoint ceux que j'aimais, j'attends ceux que j'aime.

Merci du fond du coeur à tous les parents et ami(e)s qui nous ont apporté la chaleur de leur sympathie et le réconfort de leur amitié lors du décès de

Mme MARIE-JEANNE GAUVIN-DESAULNIERS
(survenu le 27 juin 2004)

soit par offrandes de messes, dons, fleurs, cartes, télécopies, visites ou assistance aux funérailles.

Sa fille Agathe, son fils Denis (Louise) et sa petite-fille Rosalie vous prient de considérer ces remerciements comme personnels.

N-1092003

SINCÈRES REMERCIEMENTS

Se rappeler, c'est fleurir sa mémoire d'un bien doux souvenir.

Merci à tous les parents qui ont apporté leur réconfort lors du décès de

M. GILLES POTHIER
Lieutenant retraité de la SMTR
(survenu le 17 juin 2004)

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

Son épouse Gisèle Prince, ses enfants et petits-enfants.

G-2001374

SINCÈRES REMERCIEMENTS

Les frères et soeurs, beau-frère et belles-soeurs, cousins et cousines de l'abbé Jean-Paul Dugré remercient sincèrement tous les parents et ami(e)s qui leur ont témoigné leur sympathie lors du décès de

M. L'ABBÉ JEAN-PAUL DUGRÉ
(survenu le 4 juillet 2004)

soit par offrandes de messes, affiliations de prières, fleurs, dons, visites ou assistance aux funérailles.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

G-2001364

SINCÈRES REMERCIEMENTS

Que son courage et sa force de vivre inspirent chacune de nos vies.

Merci à tous, parents et ami(e)s pour vos marques de sympathie, votre présence, vos paroles et tous vos gestes d'amour lors du décès de

Mme CARMEN DUGRÉ
(survenu le 31 mai 2004)

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

Sa famille.

PO-2001306

SINCÈRES REMERCIEMENTS

Les membres de la famille Huard désirent remercier sincèrement toutes les personnes qui, lors du décès de

M. ANDRÉ HUARD
(survenu le 16 février 2004)

et lors de son enterrement le 21 mai 2004, leur ont témoigné des marques de sympathie soit par offrandes de messes, messages de condoléances, dons, visites ou assistance aux funérailles.

Parents et ami(e)s sont priés de considérer ces remerciements comme personnels.

N-1092002

REMERCIEMENTS

M. PIERRE MARCHAND
1929 - 2004

À vous tous qui, suite au décès de Pierre Marchand, survenu le 9 juillet 2004, vous avez témoigné des sentiments d'affection, d'amitié et de sympathie, par votre présence au salon et aux funérailles, par l'offrande de messes, de fleurs, de cartes ou de téléphones, recevez nos sentiments de profonde gratitude.

Son épouse Muguette, ses enfants June (Jean) et Patrick ainsi que ses petites-filles Camille et Élise.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

G-2001368

SINCÈRES REMERCIEMENTS

Que son courage et sa force de vivre inspirent chacune de nos vies.

Merci à tous les parents et ami(e)s qui nous ont apporté leur réconfort lors du décès de

M. JEAN-PAUL LECLERC
(survenu le 31 mai 2004)

soit par offrandes de messes, affiliations de prières, fleurs, cartes, visites ou assistance aux funérailles.

Un merci spécial au personnel de l'hémodialyse ainsi qu'à la Résidence La Providence.

Son épouse Charlotte, sa fille Louise (Bernard) et ses 2 petits-fils Dominique et Martin vous prient de considérer ces remerciements comme personnels.

N-1092005

SINCÈRES REMERCIEMENTS

Merci à tous les parents et ami(e)s qui nous ont apporté leur sympathie et leur amitié lors du décès de

Mme MARIE-BERTHE PEPIN-BERGERON
(survenu le 21 juin 2004)

soit par des offrandes de messes, affiliations de prières, cartes, fleurs, dons, télécopies, visites ou assistance aux funérailles. Que chacun d'entre vous retrouve ici l'expression de notre reconnaissance et considère ces remerciements comme personnels.

Ses enfants : René, Raymond, Carmen, Linda, Denis et leur famille.

J-2004210

SINCÈRES REMERCIEMENTS

Il n'a pas perdu la lumière du jour, il a acquis la lumière éternelle; il ne nous a pas quittés, il nous a devancés; il nous a laissé des souvenirs inoubliables. Protège-nous là où tu es.

Merci du fond du coeur à tous les parents et ami(e)s qui nous ont apporté la chaleur de leur sympathie et le réconfort de leur amitié lors du décès de

M. RÉGENT BELLEMARE
(survenu le 27 juin 2004)

soit par offrandes de messes, dons, fleurs, cartes, télécopies, visites ou assistance aux funérailles.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

De sa tante Bernadette Bellemare et la famille.

J-2004201

SINCÈRES REMERCIEMENTS

Que son sens du travail et son amour de la vie inspirent chacune de nos vies.

Vous avez eu la délicatesse de nous témoigner par un geste personnel, la part que vous preniez à notre peine lors du décès de

M. HENRI ST-AMANT
(survenu le 7 avril 2004)

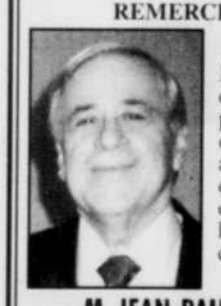
soit par offrandes de messes, fleurs, cartes, dons, télécopies, visites ou assistance aux funérailles.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

La famille.

G-2001366

SINCÈRES REMERCIEMENTS



Merci du fond du coeur à tous les parents et ami(e)s qui nous ont apporté la chaleur de leur sympathie et le réconfort de leur amitié, lors du décès de

M. JEAN-PAUL VEILLETTE
(survenu le 19 juillet 2004)

soit par offrandes de messes, affiliations de prières, cartes, dons, visites ou assistance aux funérailles.

Que chacun retrouve ici l'expression de notre reconnaissance et considère ces remerciements comme personnels.

Merci spécial au personnel du CSSSE Laflèche et aux Chevaliers de Colomb de Grand-Mère.

Son épouse Liette, André et Pauline Trudel.

N-1092004

Le Floresso
AUBERGE
Réception après-funérailles pouvant accueillir jusqu'à 200 personnes.
4291, 50e Avenue
Grand-Mère
(819) 538-9340
www.leflores.com
1095184

Les avis de décès publiés dans
Le Nouvelliste
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE
cyberpresse.ca
Communiquez avec votre directeur de funérailles, il nous transmettra vos avis de décès.

Vous accompagner est un privilège
Coopérative Funéraire Jean Carbonneau
Cap-de-la-Madeleine, Grand-Mère, Shawinigan, Shawinigan-Sud 537-8828
1094180

EN SOUVENIR
(30e ANNIVERSAIRE)

M. GÉRALD (GERRY) PELLERIN
(décédé le 30 juillet 1974)

Le 30 juillet 1974, nous rappellera toujours ton triste départ. Notre peine est toujours aussi pénible. Tu nous manques beaucoup et nous ne t'oublions pas. Tu as été un père exemplaire en tout. Continue à veiller sur nous et de nous protéger. Tu es parti, nous t'avons pleuré. Tu as rejoint ceux que tu aimais. Tu seras toujours dans nos prières.

Ton épouse Jacqueline, tes enfants Jocelyne, Danielle, Stéphane et tes petits-enfants Steve, Pierre-Luc et Marc-Olivier.

N-1092001

Le Nouvelliste
Journal quotidien publié à
1920, rue Bellefeuille, Trois-Rivières, G9A 3Y2
Téléphone : (819) 376-2501
Téléphone du Service aux abonnés : (819) 376-2506

LIVRAISON À DOMICILE - 1 semaine

Prix de vente au camelot :	3,25 $
+ part du camelot :	0,70 $
+ TPS DE 7% :	0,28 $
+ TVQ DE 7,5% :	0,32 $
TOTAL :	4,55 $

LIVRAISON À DOMICILE - Livraison rurale

Prix de vente au livreur motorisé :	3,41 $
+ part du camelot :	0,72 $
+ TPS DE 7% :	0,29 $
+ TVQ DE 7,5% :	0,33 $
TOTAL :	4,75 $

LIVRAISON À DOMICILE

PAYÉ À L'AVANCE :	12 mois	6 mois	3 mois
PRIX	195,00	102,18	51,09
T.P.S.	13,65	7,15	3,58
T.V.Q.	15,65	8,20	4,10
TOTAL	224,30	117,53	58,77

PAR LA POSTE
Partout au

Canada	12 mois	6 mois	3 mois	1 mois
PRIX	395,20	225,16	158,08	80,00
T.P.S.	27,66	15,76	11,07	5,60
T.V.Q.	31,71	18,07	12,69	6,42
TOTAL	454,57	258,99	181,84	92,02

Rédaction ..... 376-2501 ext. 233
Service aux abonnés 376-2000
Sports ..... 376-2501 ext. 237
Nécrologie 376-2323

BUREAUX RÉGIONAUX
Centre Mauricie 376-2000
Zone extérieure 1-877-933-2506

ACTUALITÉS

EN BREF

BEN LADEN

Kerry veut un procès aux États-Unis

(AP) — John Kerry a déclaré hier qu'Oussama ben Laden -s'il était capturé- serait traduit devant la justice américaine plutôt que devant un tribunal international s'il était élu président, et ce pour assurer la «route la plus rapide et la plus sûre» à une condamnation pour assassinat du chef d'Al-Qaïda.

«Je veux qu'il soit jugé pour assassinat à New York, en Virginie et en Pennsylvanie», a déclaré John Kerry, alors qu'il lui était demandé s'il chercherait à traduire Oussama ben Laden devant le Tribunal pénal international de La Haye (Pays-Bas).

Oussama ben Laden est soupçonné d'avoir organisé des attentats dans différents pays du globe. Mais John Kerry a laissé entendre que la plus grande priorité pour lui serait de rendre justice aux morts américains.

GEORGE W. BUSH

En campagne pour mobiliser ses troupes

(AP) — Après avoir observé une pause durant la convention démocrate, George W. Bush est reparti en campagne hier, entamant une tournée de deux jours dans des États-clés du centre et de l'est du pays pour encourager les Américains à voter pour lui, avec la promesse de jours meilleurs.

Le président Bush a critiqué le manque d'efficacité de son adversaire en 19 ans au Sénat. «Au cours des huit années qu'il a passées à la Commission des renseignements du Sénat, (John Kerry) a voté en faveur de la baisse du budget des services de renseignement: à l'époque, il n'avait pas l'idée de réformer les services secrets américains», a déclaré le président depuis Pittsburgh. «Après 19 ans passés au Sénat américain, mon adversaire a eu des milliers de vote, mais très peu de réalisations personnelles».

NEVERLAND

Un ado blessé au ranch de Michael Jackson

(AP) — Un adolescent de 15 ans a été hospitalisé jeudi après un accident de véhicule tout-terrain à Neverland, la demeure du chanteur Michael Jackson à 55km au nord-ouest de Santa Barbara en Californie.

Le sergent Chris Pappas du Département du sheriff de Santa Barbara a confirmé qu'un accident impliquant un véhicule tout-terrain avait bieu eu lieu à Neverland sans autres précisions.

Selon le journal, le véhicule se serait renversé. L'adolescent a été transporté à l'hôpital Cottage de Santa Barbara où son état était jugé satisfaisant. On ignorait si Michael Jackson se trouvait dans le ranch au moment de l'accident.

WASHINGTON

Le chocolat mène au crime!

(AP) — Une chercheure qui travaille pour le gouvernement américain a été arrêtée dans le métro de Washington parce qu'elle mangeait une tablette dans une zone où la nourriture est interdite.

Stéphanie Willett, a été menottée et détenue pendant trois heures par la police du métro, après avoir été pris en flagrant délit alors qu'elle mangeait une tablette de chocolat dans un escalier roulant descendant vers une station.

«Si elle avait arrêté de manger (...) elle n'aurait pas été arrêtée», a dit Polly Hanson, chef de la police du métro de Washington En 2000, une petite fille de 12 ans a été menottée par un agent parce qu'elle mangeait une frite sur le quai d'une station.

VANCOUVER

Un voleur bien élevé

(PC) — La personne qui a commis une série d'entrées par effraction dans les chalets d'un secteur huppé de Vancouver-Ouest n'a de toute évidence rien du voleur habituel. Depuis avril, six introductions par effraction ont été déclarées aux policiers de cette municipalité au nord de Vancouver - le dernier le 25 juillet.

Un des propriétaires de chalet a signalé qu'une personne avait dormi chez lui dans un lit, mais que le visiteur avait pris soin de faire le lit avant de repartir le lendemain matin. Il a même pris le temps de faire la vaisselle avant de repartir.●

L'activité physique, une façon de rajeunir

BAPTISTE RICARD-CHÂTELAIN

Le Soleil

Un aîné sédentaire qui adhère au club des gens actifs «gagne à peu près 15 à 20 ans sur le plan des capacités physiques», certifie un expert.

Seulement 50 % de la diminution des aptitudes fonctionnelles serait liée au vieillissement, au dire de Pierre Gauthier, vice-doyen à l'enseignement et à la recherche de la Faculté d'éducation physique et sportive de l'Université de Sherbrooke. «C'est dû au fait qu'on n'exploite pas de façon optimale nos capacités.»

«La bonne nouvelle, c'est que les gens peuvent récupérer une bonne partie de ça en se mettant à faire de l'activité physique.» M. Gauthier pense même que ce devrait être obligatoire pour les personnes âgées. Pour les malades aussi, sous supervision médicale. La guérison serait accélérée.

«Quelqu'un actif à 60 ans est équivalent à quelqu'un de 40 ans», indique le chercheur. Il ne pourra pas compétitionner contre un homme dans la quarantaine qui s'entraîne. Mais il sera au niveau de celui qui mène une vie rangée, précise-t-il. En plus, il sera moins susceptible d'être attaqué par la maladie.

«On peut se laisser vieillir et dire: il arrivera ce qui arrivera. Ou on peut se prendre en main et gérer ce vieillissement-là, lance Pierre Gauthier. L'activité physique est un moyen unique et accessible pour conserver son indépendance physique.»

À 57 ans, il s'adonne régulièrement au sport. «J'ai les capacités de quelqu'un autour de 40 ans qui serait inactif», se félicite-t-il.

Pour illustrer les bienfaits sur la santé, M. Gauthier emprunte une citation à un auteur américain: «J'ai deux docteurs: ma jambe droite et ma jambe gauche.»

«Il n'y a rien qui a autant d'impact sur les fonctions du corps.» Mélangez avec une alimentation saine, du repos et une gestion du stress efficace et vous obtenez la recette miracle, fait valoir le spécialiste. «Il n'y a pas vraiment de raccourci.»

Mieux vaudrait s'y mettre jeune. «On est les trois quarts de notre vie en vieillissement.» Notre enveloppe entame le processus autour de 25 ans, selon lui.

Mais «il n'est jamais trop tard. Le corps est très plastique». Même à 90 ans.

Il faut investir quotidiennement entre 30 minutes et une heure dans une activité modérée. En plus, il est nécessaire de pousser intensivement la machine deux fois par semaine. Ainsi, en trois à six mois, les gains possibles seront réalisés, explique M. Gauthier. Ensuite, il faudra se maintenir.●

Le billet gagnant pour une troisième fois!

Timmins, Ont. (PC)

Un couple de Timmins a réussi l'impossible en accumulant 2,6 millions $ en gains grâce à trois billets de loterie gagnants.

André Barron, 72 ans, et Simone Barron, 69 ans, ont réclamé jeudi 250 000 $ à Toronto, après avoir remporté un tirage du Lotto 6/49.

Le couple a déjà remporté deux fois des sommes importantes à la loterie: 2,4 millions $ en 1997 et 25 000 $ en 1981.

M. Barron, un ancien mécanicien de chantier, a indiqué que lui et sa femme vont encaisser la somme et qu'ils décideront ensuite comment ils vont l'utiliser.

En 1997, ils se sont servi de leurs millions pour acheter un condominium, un camion et pour rénover leur chalet.

Le couple a deux fils et six petits-enfants.●

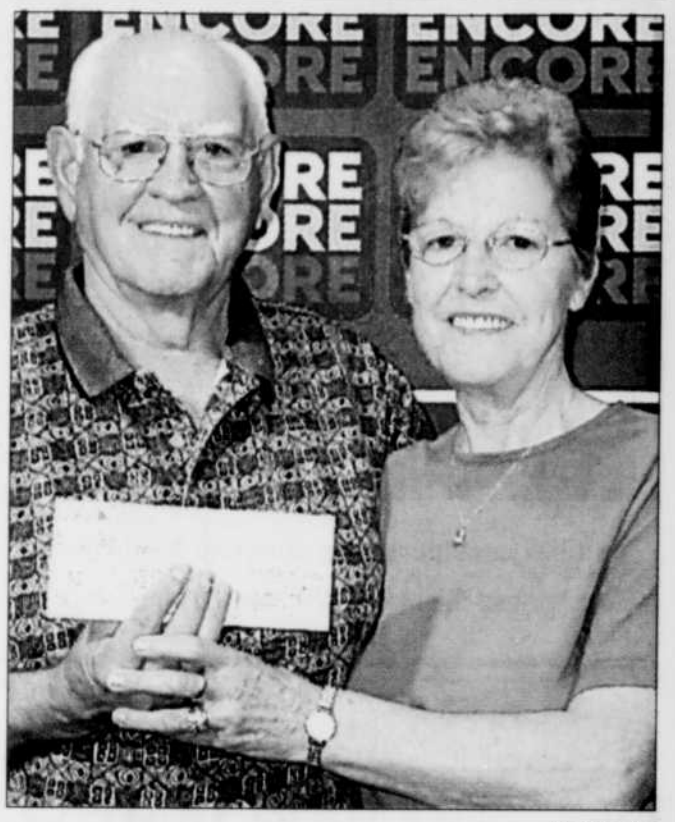


PHOTO: PC

André Barron, 72 ans, et Simone Barron, 69 ans, ont remporté, pour la troisième fois, un gros lot. Le couple a empoché 250 000 $ au Lotto 6/49.

Différent.
Québec.
Célébration.

En 1974, le Québec a mis l'accent sur le français.

En juillet 1974, le gouvernement du Québec faisait adopter la Loi sur la langue officielle. Depuis, le français, devenu langue officielle, prend toute sa place. Cette loi a confirmé la volonté inébranlable du Québec de préserver et d'enrichir la présence et le rayonnement d'une société francophone en Amérique du Nord.

Soyons fiers de notre langue !

30 ans Loi sur la langue officielle

Québec

4004083